- MERCREDI 25 JUIN 1986

Le piège péruvien

27 1 1 1

elegai

 $(b^{-1}\lambda_{k}) = \frac{1}{2k} (-1)^{k}$

. مشت

-564 N

2.5

4-1-1

2

garage and a

Care Street garden a con-

a second

for the project 77 12 14

garage (Sec.)

Strain was

والمروقة سيدار فأوجر

the designation of the second

\$1.54 A - .

Market William

Programmes Company Sign Professor Laboratory

Ø

:- r

TOF.

 $r_{i} = r_{i} = r_{i}$

14 - A C. 10 - 14

Le gouvernement socialdémocrate de M. Alan Garcia est tombé dans le piège tenda par les fanatiques du Sentier humineux. En noyent dans le sang la mutinerie déclenchée simultanèment dans trois établissements pénitentiaires de la capitale du Péron, il a compromis en un seul jour l'incontestable crédit international qu'il s'était acquis en onze mois de

M. García se flattait, à la différence de son prédécesseur, M. Belaunde Terry, de lutter contre la subversion en respectant le pius possible les droits de l'homme. Le véritable massacre perpètré délibérément par les forces de l'ordre, si l'on en croit les témoignages recueillis par des parlementaires de gauche, est une tache bien sombre pour un régime démocratique, humaniste, pétri de bonnes intentions et qui se pose en champion de la lutte pour la souveraineté et la dignité des peuples de l'Amérione latine face aux exigences et aux pressions étrangères.

Cet acte de barbarie a été commis pratiquement sons les yeux des centaines de personnalités rénnies à Lima pour le congrès de l'Internationale socialiste. Ses répercussions n'en seront que plus graves. Les militaires, qui ont apparemment interprété à la lettre les instructions données par le gouvernement de « rétablir l'ordre », out sans doute voulu, sans risque et sans gloire, régler leurs comptes avec les membres ou les sympathisants d'une organisation qui ne s'embarrasse pas de davantage de scrupules et pratique une violence avengle et de plus en plus meurtrière.

Le président Alan Garcia, conscient du risque grave de détérioration de l'image de son pays, a promis la mise en place d'une commission d'enquête, le châtiment des militaires coupables « d'excès » et a affirme que son régime n'était pas menacé permis d'en douter.

La dépendance de son gouvernement à l'égard des chefs d'une armée dont tous les secteurs a'out vraisemblablement pas renoucé à reprendre directement les choses en main paraît de plus en plus grande. Exaspérés par des actions terroristes, en particulier dans la capitale, devant lesquelles ils se sentent impaissants, les militaires ne cessent de réclamer des mesures de plus en plus énergiques et antoritaires : extension de l'état d'urgence à l'ensemble du pays, maintien pour un temps indéterminé du couvre-feu à Lima, rétablissemeat de la peine de mort, censure de la presse.

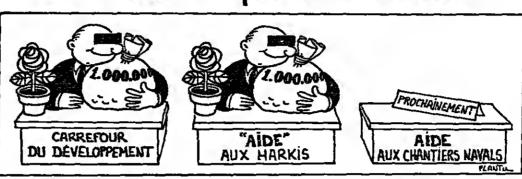
Le président s'est refusé jusqu'à présent à leur donner satisfaction. Il est aujourd'hui placé devant un choix délicat ou poursuivre effectivement les responsables militaires qui ont répondu à l'appel au secours du gouvernement et accroître dangereusement un malaise latent dans les rangs de l'armée, ou passer l'éponge en s'engageant davantage dans l'engrenage d'une mainmise de fait des militaires sur toutes les affaires de sécurité.

La violence aveugle du Sentier, ses objectifs politiques incohèrents et irréalistes, ne suscitent aucune sympathie. Mais on attend d'un gouvernement démocratique, si gravement menacè soit-il, qu'il ne se laisse pas déborder. Les règlements de comptes de Lurigancho et du Fronton sout de toute façon inutiles. Pour les militaires qui les ont ordonnés, il s'agit d'une victoire it la Pyrrhus qui ne peut que favoriser une escalade encore pius redoutable pour le régime démocratique du Pérou.

(Lire page 7.)

LA NORMED EN CESSATION DE PAIEMENT

M. Madelin coupe les vivres aux chantiers navals mais annonce un « plan social ambitieux »



M. Jacques Dollois, president de la Société de construction navale NORMED (Chantiers du Nord et de la Méditerranée), a présenté, ce mardi 24 juin aux actionnaires, les comptes de l'entreprise pour 1985 et le rapport de gestion.

Il a confirmé que le gouvernement avait décidé, par une lettre de M. Madelin, ministre de l'industrie, écrite la semaine dernière, de supprimer les aides exceptionnelles de restructuration versées par l'Etat à NORMED. Ainsi l'entreprise est-elle, depuis lundi, en état de cessation de paie-

Après la réunion du comité central d'entreprise et d'un conseil d'administration extraordinaire, M. Dollois devait se rendre an trihunai de commerce de Paris.

Les juges auront le choix entre l'ouverture d'une procédure de redressement, avec nomination d'un administrateur, et la liquidation de l'entreprise. Des oègociations commenceront alors avec d'éventuels repreneurs. Alsthom a été approché.

De leur côté les syndicats se mobiliscot. Au ministère de l'industrie, oo assure qu'un plan social ambitienx sera rendu

public prochainement mais que la décision de fermer tel oo tel site relève de la logique de l'entreprise mais pas des pouvoirs publics. Le site de La Cintat a, semble-t-il, le plus de chance d'être maintenu, avec des effectifs sensiblement réduits toutefois (deux mille nenf ceots salariès actuellemeot). Le raisonnement du ministère apparait sans nuance dans la mesure où, co coupant les aides à NOR-MED sans oegociatino préalable, M. Madelin a prive les dirigeants de l'entreprise de toute marge

Lire page 42 l'article de FRANÇOIS GROSRICHARD.)

d'initiative,

D'un « isme » à l'autre

par ANDRÉ FONTAINE

ALÉRY GISCARD D'ESTAING ne cessait de répéter, au moment de son élection à la présidence, que les Français voulaient être gouvernés « au centre ». Il lui arrivait d'ajouter, en privé, que ce serait une e tragédie » si les socialistes ne revenaient pas dans la majorité - celle qui le soutenait, bien sur - durant son septennet.

Les socialistes n'en ont rien fait, et la « tragédie » ne s'est pas pour autant produite. Mais il reste, a en juger par le ton dans l'ensemble cohebitetionniste des sondages, que les Français aspirent bien, comme le pensait VGE, à être gouvernés « eu centre ». Même si la logique de l'élection du chef de l'État eu suffrage universel, à laquelle ils sont, dans leur immense majorité, très ettachés, coupe, par définition, le nation en deux.

La classe politique n'ignore pas cet état d'esprit, mais elle a tendance à ne voir que confusion et neïveté dans ce qui est bien daventage le reflet d'une grande lassitude à l'égard de la guerre civile, sanglante ou vernation, d'un scepticisme grandissant envers des hommes et des idéologies que la réalité des faits a trop souvent contredits et de la conviction que seule l'union permettrait de répondre aux défis d'un monde moins enclin que jamais à nous faire de cadeaux. N'est-ce pes lè l'esprit

de ce « rassemblement » que de Gaulle n'e cessé d'exalter, lui qui n'avait pas craint de faire de Meurice Thorez, en 1945, et de Guy Mollet, en 1958, des ministres d'Erat ?

La cohabitation, telle qu'elle est eujourd'hui pratiquée, n'est, bien sûr, qu'un ersatz du rassemblement. Le general avait tous les fils en mein : la dvarchie actuelle ne peut pas ne pas entrainer une érosion mutuelle des pouvoirs qu'elle associe. Movennant quoi, elle e le merite de freiner le tendance, inhérente à notre histoire, qui nous fait facilement nous emballer, tour à tour, pour tel ou tel « isme » en compétition, jusqu'à ce que l'echec previsible de l'un nous conduise à retrouver de la saveur à l'autre.

Il y a cing ans, la majorité des Français croyeient avoir trouve dens le socialisme une réponse à tout. On allait liquider le chômage, faire entrer le pays dens i'âge moderne, et, pour tout dire en peu de mots, non pas changer la société, comme Chaban s'y était essayé evec son inaltérable fougue, meis changer de société. La déception a été à la mesure de l'illusion, même si la conversion du pouvoir socieliste aux réalités de le gestion e démontré l'existence, au sein de la gauche, d'une indiscutable capacité à couverner sagement.

(Lire la suite page 9.)

UN ENTRETIEN AVEC LE NOUVEAU MAITRE D'ŒUVRE DE VALEO

Le système De Benedetti

Français oat découvert M. Catlo De Benedetti, le symbole quasi mythique d'une nonvelle race de capitalistes italiens. Le dossier est desormais clos. Mais l'Interrogation sur le personnage de M. De Benedetti reste entière. Qui est cet « ingénieur » de cin-quante et un aus, patron d'Oti-vetti ? Pourquoi, après avoir remis avec brio cette entreprise de machines à écrire octogénaire sur les rails de l'informatique, a-t-il racheté les pâtes alimentaires de Buitoni, pais les démarreurs automobiles de Valen, et anjourd'hui des banques ?

De nos envoyés spéciaux

Ivrea. - Pour les uns, M. De Benedetti incarne le renouveau industriel italien, pour les autres, il n'est qu'un financier habile, voire simplement un spéculateur hors pair. Assurément, M. De Benedetti dérange. Personne ne s'y retrouve, ni dans les methodes qu'il emploie - introductions systematiques et rapides en Bourse - ni dans les objectifs qu'en définitive il pour-

Pourtant « tout est tellement logique -, assure-t-il d'une voix

Avec l'affaire » Valeo, les lente et grave. Il ne correspond pas vraiment à l'image qu'nn s'en fait. On attend un affairiste. On tombe sur un homme calme, réfléchi, direct. De soo hureau d'Ivrea, siège d'Olivetti, no aper-çoit les contreforts du Piémont. A portée de sa main, un terminal informatique où clignoteot inlassehiement les cours de Bourse de ses sociétés. « Je n'ai jomois revendu oucune des snciétés que j'al acquises », observe-t-il d'abord. Sa «logique . n'est pas celle-là. Il o'acbèle pas au hasard, mais essaie, avec application depuis dix ans, de construire uo groupe diversifié, d'envergure internationale, en nouant - c'est là son originalité - des alliances financières, industrielles et commerciales à tous les niveaux.

Absolue nécessité en cette fin de vinguième siècle que ce système complexe qu'il appelle un

Ni le capitalisme familial, qu'il dénance avec vigueur, ni même les multinationales classiques ne correspondent plus au monde mouvant qui se dessine. · Les entreprises unt une équation difficile à résnudre, exposet-il, la vie des produits est plus courte, le coût de développement plus élevé et il faut être sur tous les marchés mondiaux à la

Guy Dormeuil

NINO CERRUTI

fois, même si c'est pour quelques mnis. La seule solution c'est une politique d'allionces. » A cette première valonté stratégique s'ajoute uo second impératif. Floancier celui-là : -Je

n'ai pas de moyens personnels qui soient en mesure de satisfoire cette ambition, j'oi besoin, j'ai toujnurs eu besoin d'un levier, poursuit-il. Ce levier, c'est le marché financier qui me le donne. D'nù un nrganigramme en cascade e de soo groupe avec, à chaque niveau, un appel à la Bourse.

L'idée est qu'en mettant peu d'argent de sa poche, «l'ingé-nieur» co «lève» beaucoup mais garde le contrôle de l'ensemble. Voilà danc le esystème De Benedetti»: réseau d'alliances et effet de levier.

Constatons qu'il est efficace.

M. De Benedetti ne possède, en tout et pour tout, que 51 % de COFIDE (Compagnie financière De Benedetti), la halding finan-cière de lète (voir organigramme). Celle-ci détient 35 % dans la CIR (Companie Industriali Riunite), autre bulding, mais industrielle cette fois-ci, qui contrôle à son tour Olivetti, Buitoni, Valeo...

CLAIRE BLANDIN et ERIC LE BOUCHER. (Lire la suite page 44.)

Les projets de loi sur la sécurité à l'Assemblée nationale

Prudents, les socialistes jugeront point par point les textes de M. Chalandon.

PAGE 9

Les cent jours de M. Carlsson La cote du premier ministre suédois au plus haut... PAGE 5

Référendum sur le divorce en République d'Irlande

Un grand risque pour le chef du gouvernement de ce pays très catholique... PAGE 4

Le Monde

SIDA: le professeur Montagnier s'explique PAGES 13 et 14

Débats : Europe (2) @ Etranger (3 à 7) @ Politique (8 à 10) Société (11 et 12) @ Culture (15 à 17) © Communication (17)

Programmes des spectacles (18) © Radio-télévision (19) Météornlogie, Mots croisés (19 et 20) O Carnet (20) O Annonces classees (24 à 40)

LE SOMMET EUROPÉEN DE LA HAYE

Les mânes de Pénélope

nira. les 26 et 27 juin à La Haye, sous la présidence de M. Rund Lubbers, premier ministre néerlanduis. MM. Mitterrand et Chirac assisteront l'un et l'autre à ce sommet des Douze.

par PIERRE DROUIN

Il y a cent ans, naissait Robert Schuman. Ce souvenir inspirera-til des comportements capables de secouer ce - veau - à douze pattes qu'est devenue la CEE?

Marché commun? Voire. Le chauffeur routier ne s'en rend pas tellement compte, immubilisé qu'il est, nne heure en moyenne lars de chaque passage douanier pont faire vérifier une impressionnante série de documents. Quant au consommateur, il paie le même produit à des prix très différents suivant qu'il l'achète à Paris ou à Copenhague. Selon les professinnnels, il est aussi difficile de vendre une voiture française en Allemagne qu'en Suede. Enfin, les trains qui vnnt de Paris à Amsterdam doivent changer trois fois de tension électrique.

Quand sortira-t-on de ce quadrillage archefoue? Quand harmonisera-t-on les normes de qualité et de sécurité pratiquées par des pays de la CEE? Quand ouvrire-t-on plus largement des marches publies? Quand définira-t-on de nouvelles structures juridiques pour la cooperation des entreprises européennes? Ce sont les quatre grandes questinns auxquelles les pays membres

1992, sur la proposition de la Commission. Travail de Penelope? Chaque conseil européen devrait regarder l'état d'avancement des travaux de cette toile aux dessins precis sans laquelle les Douze risquent de n'emballer que du vent.

Au temps où les promesses nni perdu toute leur attraction, l'Europe ne retrouvera une crèdibilité que si ce chemin ingrat des réalités juridiques, et éconnmiques, est accompli.

(Lire la suite page 2.)

Lire eussi l'erticle de ROLAND OUMAS L'Europe, notre chantier Page 2



(Suite de lo première page.)

sortir le slogan de la - volonté

politique ». Cela prend-il encore aujourd'bui? Les forces qui ont

bioqué le développement vers

l'unicité du marché intérieur ne

tienneot pas à la malignité de

quelque Etat. Elles ne s'expliquent pas par désir collectif de

détendre ce ressort, qui avait fort

bien fait démarrer la machine

communautaire. 11 avait permis,

rappelons-le, de faire passer la

part des exportations intracom-

munautaires dans les échanges de 35 % en 1957 à plus de 50 % à la

fin des années 60. En 1986, on en

est toujours là, ce qui veut dire

que l'intégration économique a

été stoppée il y a un peu plus de

années 60 a été marqué par le ren-

versement des facteurs-clés de la

compétitivité européenne : décla-

ration de Nixoo sur l'inconvertibi-

lité du dollar (1971), triplement

des prix du petrole (1973), aug-

mentation des coûts salariaux plus

rapides que la productivité (1970-1971). Seloo Jérôme Vigooo,

conseiller au cabinet de Jacques

Delors (2), la détérioration de la

compétitivité de l'industrie euro-

péenne au cours des années 70

explique la difficulté d'aller plus

avant dans l'édification du

Marché commun. - La mise en

sommeil du traité de Rome cor-

respond à une sorte de renationa-

lisotion des strotégies indus-

trielles consciente ou

inconsciente. - Chacun se

retrouve brutalement devant la

nécessité d'équilibrer ses comptes

extérieurs, y compris au moyen de

ces atouts que sont les « normes

La viscosité européenne, res-

sentie depuis quinze ans, conduit

à donnet des avantages compara-

tifs aux firmes américaines, qui,

elles, ont su profiter de leur grand

marché. L'effet de taille a joué

surement pour des grandes indus-

techniques -.

Le tournant de la fin des

quinze ans. Pourquoi?

Sans doute est-il tentant de res-

Les mânes de Pénélope

d'une récente table ronde, en

comparant des grandes firmes ;

Boeing est trois fois plus gros que

l'Aérospatiale; le rapport entre General Motors et Renault est

de 5,2; de 1,7 entre General Elec-

trie et Siemens; de 2,4 entre Du

Pont de Nemours et Bayer; de

Des chances

raisonnables?

bles pour que le programme de l'espace sans frontières -

(comme il a été baptisé dans le

traité rajeuni par les Douze

fin 1985] soit réalise comme

combre de domaines touebant

directement le marché intérieur

les décisions scront prises par les

Etats membres à la majorité qua-

lifiée et non à l'unanimité, quand ce nouveau traité baptisé «acte

unique europeen - sera ratifié par

les différents Parlements natio-

naux. Progrès institutionnel consi-

dérable si l'oo se rappelle avec

quelle maestria certains Etats jon-

ont été soulignées par les observa-

teurs et notamment par Jérôme

Vignoo (2). L'Europe se tient

mieux dans les paysages macro-

économiques : la lutte contre

l'inflation a enfin porté ses fruits

et, depuis 1981, les coûts sala-

riaux croissent moins vite que la

productivité du travail. Depuis

1974, l'effort européen de réduo-

tion de la dépendance énergétique

a dépasse ceux du Japon et des

principales monnaies reflète

mieux la réalité des performances

économiques respectives depuis le

fameux accord du 22 septembre

1985 entre les einq pays les plus

Le cours des changes entre les

Etats-Unis.

riebes du monde.

D'autres raisons d'optimisme

glaient avec le droit de veto.

Il est vrai que dans un certain

prévu d'ici à 1992?

Y a-t-il des chances raisonna-

2,5 entre Alcan et Pechiney.

Notre chantier

L'idée européenne est écartelée entre les différentes tendances d'une majorité composite.

par ROLAND DUMAS (*)

La construction de l'Europe ne se résume pas à l'Europe communautaire mais celle-ci reste l'élément le plus acbevé et le plus central. A elle seule, la Communauté demeure vulnérable et risque de tituber si elle n'est pas entraînée par le souffle d'une dynamique politique qui l'aide à surmonter ses crises récurrentes et la projette dans de nouvelles directions.

Il n'est pas d'exemple que ce levain ait ou monter la pâte communautaire sans un engagement actif, imaginatif et déterminé de la France, en particulier à travers la relation franco-allemande. Le

ditionnelles en Europe va bien

finir par porter ses fruits, payé au

reste par une baisse des effectifs

relativement plus forte qu'au

s'endormir sur ses lauriers. Deux

tests seront particulièrement élo-

quents pour apprécier l'avancée vers «l'espace sans frontières»:

l'ouverture des marchés publics,

et le rapprochement des taux de

TVA. Ce sont la deux domaines

où les nations sont en effet parti-

Les directives communautaires

(1971 pour les marches de tra-

vaux et 1976 pour les fournitures)

qui servent de charte à l'ouverture

des marchés nationaux publics à

la concurrence sont partielles et leur application est, bélas! boi-

teuse, c'est le moins qu'on puisse

en dire. Quant aux secteurs-clés

- l'énergie, le transport, l'eau et

dans le cas des marchés de fourni-

ils ne sont actuellement pas visés

Pour le reste, on constate que

les contrats effectivement obtenus

par des entreprises non nationales

sont très rares (3). Selon Ber-trand Fabre (Fédération natio-

nale du bâtiment), en matière de

marebés de travaux, il existe co

quelque sorte une clause tacite de

non-concurrence entre les diffé-

commun. - C'est une question

d'usoge. Personne ne veut déclen-

cher les hostilités. - Quant aux

marchés de fouroitures, selon le

dernier chiffre connu : 1 % de la

valeur globale des marchés attri-

bués a fait l'objet de contrats avec

des entreprises européennes non

nationales! Dans l'opinion, reste

très sortement ancrée l'idée que

l'argent du contribuable doit ser-

vir à acbeter des produits natio-

naux et non des produits étran-

Le rapprochement des taux de

TVA est indispensable pour sup-

primer les contrôles aux frontières

intérieures de la Communauté.

La aussi, le bat national blessera

longtemps, car il touche au cœur

de décisions éminemment politi-

ques que sont les maniements de

prélèvements obligatoires et la

répartition des impôts directs et

indirects. A telle enseigne que les

decisions conceroant cette ques-

tion continueront d'être prises à

l'unanimité des pays membres,

Nous ne sommes donc pas

JEAN-MARC BOBILLON

PIERRE DROUIN.

sortis des auberges nationales

pour faire avancer le canevas du

dans les conseils des ministres.

entes entrentises du

tures, les télécommunications,

par ces directives.

culièrement chatouilleuses.

Il n'y a pas de quoi toutefois

Japon et aux Etats-Unis.

président de la République l'a rappelé à Verdun. L'Europe n'est pas uo acquis sur lequel on puisse se reposer, c'est un espoir inachevé, en équilibre instable, qui peut connaître des reculs et doit être inventé à nouveau à chaque échéance par tous les Européens et, au premier rang d'entre eux, les Français. Si la France est distraite, si elle néglige son rôle d'aiguillon, les crises risquent de s'accumuler, l'ouvrage de se défaire. La France en serait la première victime. Le ministre belge des affaires étrangères vient de le rappeler en termes éclatants

La Communauté d'abord. De nouvelles échéances se rapprochent. Il nous faut les préparer, c'est-à-dire mesurer l'ampleur des difficultés, faire nos eboix, dégager le terrain pour les négociations à venir.

La politique agricole commune est malade de son éclatante réussite. La dynamique des forces productives qu'elle a déclenchée est remarquable mais elle a poussé la production au-delà de la demande solvable à l'intérieur comme à l'extérieur des frontières communautaires dans de nombreux domaines. Il n'est pas sain que, faute de disposer de capacité de stockage encore disponible, la Communauté doive aller déposer ses stocks de viande en Suisse et en Autriche, il est inquiétant de voir apparaître un véritable cycle de gaspillage pour les produits laitiers et le beurre.

> Crise agro-financière

Les chiffres sont accablants. Les mesures de discipline et d'assainissement engagées ne suffiroot sans doute pas à endiguer le certains effets pervers de la PAC o'auront pas èté maîtrisés. Le niveau du prix des céréales en Allemagne ou celui de la distillation du vin en Italie est certainement trop élevé. Une part trop forte des 2 % de la richesse communautaire, soit 19 milliards d'ECU sur 24, se trouve ainsi affectée à des usages contestés et rigides. La France n'y trouve pas forcement son compte, car il n'est pas toujours faeile de disposer des sommes nécessaires pour les restitutions à l'exportation de céréales dont elle est la principale bénési-

La pression des pays méditerrancens pour des transferts accrus va en effet se conjuguer avec les dépenses agricoles pour rapprocher le moment où il l'andra faire passer de 1,4 à 1,6 point de TVA le plafond des ressources communautaires. Un nouveau Fontainebleau sera nécessaire pour rétablir les équilibres financiers de la Communauté, c'est-à-dire sa cobésion et sa capacité à se défendre contre les multiples offensives commerciales américaines. Notre pays se trouverait alors dans une meilleure position pour affronter la nouvelle crise agro-financière qui s'annonce pour l'année 1987.

Préparer l'avenir, c'est aussi poursuivre dans les voies qui ont été ouvertes, où la France a tout à gagner. Toute tiédeur de notre part à l'égard du programme Eurèka fera le jeu de celui de nos partenaires qui n'entend pas

En réponse à l'article de Marek Halter - La Bastille en chantant -(le Monde du 14 juin), je me per-

Lorsqu'il cite quatre génocides (ceux des Arméniens, des juifs, des Bialrais, et des Cambodgiens) et qu'il dit que lo progression du mal est - proportionnelle au pouvoir de l'oubli », il le démontre immédiatement en ne mentionnant pas, involontairement, je l'espère, les sept millions d'Ukrainiens morts de famine (génocide de 1933) (...).

MARIE-LAURENCE SIMONET (Comité Helsinki-France.)

comme nous prêter main-forte aux entreprises dans la phase dif-

Toute bésitation de nos négociateurs dans les difficiles discussions pour la constitution d'un marché unique risque de bandicaper nos entreprises au moment du choc, dans des domaines comme l'assurance ou les services financiers. Sur le point de l'élargissement, l'heure est à la conquête des marchés nouveaux et non à l'bypotbétique réexamen d'un accord qui ménage largement les intérêts des producteurs français. Dans ces domaines, tout relachement, toute fausse manœuvre de notre part se traduiront par un recul pour l'Europe. La France a pourtant appris au

fieile de la recberebe-

développement.

fil des tensions et des crises communautaires que la divergence des intérêts économiques ne peut être surmontée que par une forte volonte politique qui enjambe des conflits en ouvrant des perspectives nouvelles. A Fontainebleau s'était engagée une réflexion sur les perspectives économiques et politiques de la Commauté à l'intérieur.

Au-delà du traité, l'acte unique qui a défini pour l'instant le champ du possible en matière d'unico politique devrait être soumis à la ratification du Pariement français. Il consolide les avancées enregistrées dans ce domaine et affirme l'objectif recherebe, c'est-à-dire l'Union européenne. Un très grand débat a été engage; il doit se pour-

La maturation politique des opinions européennes à l'égard de l'idée d'Eorope politique est en effet impressionnante et constitue un véritable mouvement de fond. Le débat entre ceux qui prônent une politique de petits pas prudente, methodique, obstinée pour la construction de l'Europe et ceux qui appellent de leurs vœux de grands bonds comportant des pu l'être le traité de Rome en son temps - sera bientôt tranché par

apporte quelque chose, stimulant ainsi le cours des événements. La part de la France ees dernières années fut souvent celle de l'imagination et de l'équilibre. Elle a mis en avant de nombreuses pro-

(*) Ancien ministre des relations

positions qui ont permis de maîtriser les contentieux et d'ouvrir la voie dans de couveaux domaines.

i la visita en Fran

40 Lin 1994

The second of

T-452.347

1 1 1 1 TO THE STATE OF

A CH

- Jones or services

. 10-1 12: 300 90 July

and the second

A STATE OF STREET

a state of the state of

- roctione Pick a

-

- FEE 188 188 188 188

THE PERSON NAMED IN

-

A MARINE

The same of the second party of

The state of the s Language Control of the Control of t

A Charles Services

The state of the s

CO. Contidend

THE PARTY NAMED IN

Total Same

MAX. 400.00

The state of the s

4-Vice, 14, 175, 175

E-22 DE 1

Azall tan - 24 pramier min

est estables of gouvernment

The second second second

2 . A. E TOUT - 100

14 - Las materials

Nos partenaires nous reconnaissent largement ce rôle de stimulant et d'aiguillon. Ils admettent qu'il s'appuie sur une étroite concertation franco-allemande. Les échappées du peloton com-munautaire des deux eyelistes français et allemand sont rarement très longues, et les concurrents arrivent groupés aux étapes que constituent les sommets européens. M. Genseber a décrit récemment dans ces mêmes colonnes à quel point la Communauté d'action franco-allemande lui paraissait également importante dans les domaines politiques : équilibre des forces, CSCE, dialogue avec l'Est, indépendance technologique.

Malaise

Les trois premiers mois du gonvernement Chirae laissent sur toutes ces questions une impression de malaise. L'incapacité de ce gouvernement à se doter d'un secrétaire d'Etat aux affaires européennes o'est pas seulement une carence regrettable pour la bonne représentation de la France dans le cadre des institutions européennes, elle est le signe d'une profonde incertitude sur la politique européenne à appliquer.

Evoquée de façon brève et elliptique par le premier ministre dans son discours de politique générale, l'idée européenne est écartelée entre les différentes tendances de cette majorité composite. Beaucoup de ses membres paraissent en avoir une conception qui s'est arrêtée avant 1974, et M. Guillaume laisse entendre qo'il pourra faire honorer par nos partenaires les chèques qu'il tire sur l'avenir.

La querelle au sein de la majorité parlementaire des tecants d'une Europe supranationale et des protecteurs de la souveraineté prive malhenreusement la France de cette fonction d'initiative pragmatique qui avait si bien servi ses intérêts au cours des cinq dernières années. Elle remet en cause la place qu'elle s'était acquise A cette activité, ebacuo dans le domaine technologique, grace au projet Eureka; elle ralentit l'élan impulsé et renvoie à plus tard la réflexion sur les inévitables ajustements qui imposent à la France les choix à venir.

· ·

Il est temps que la France reprenne le mouvement et se détermine, l'Europe n'attend pas.

tries traditionnelles. Jacques Lop-Enfin, l'action vigoureuse de pion (Pecbiney) le notait, lors restructuration des industries tra-Plus vite, 1 moins cher! en permanence 1000 PEUGEOT en stock

Commandez votre PEUGEOT chez MEUBAUER c'est la garantie du prix et du service!

MEUBYAUIER

227, bd. Anatole-France © 93200 ST-DENIS 248.21.60.21

🍱 Les comptes de l'oubli

mettrai de lui faire amicalement remarquer (...):

Le Monde

7. RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09 Télex MONDPAR 650572 F Télécopieur : (1) 45-23-06-81 Tél: (1) 42-47-97-27 Edité par la S.A.R.L. le Monde

Gerant: André Fontaine, directeur de la publication Anciens directeurs : Hubert Beure-Méry (1944-1969) Jacques Fauret (1969-1982) André Laureus (1982-1985) Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944.

Capital social: 570 000 F Principaux associés de la société Société civile

Les Rédacteurs du Monde »,
Société anonyme MM. André Fontaine, gérant, et Hubert Beuve-Méry, fondateur. Administrateur général : Bernard Wouts.

Rédacteur en chef : Daniel Vernet. Corédacteur en chef : Claude Sales.

Le Monde

Tel.: (1) 45-55-51-82 on 45-55-91-71 Telex MONDPUB 206 136 F

ABONNEMENTS BP 507 09 **75422 PARIS CEDEX 09** Tel: (1) 42-47-98-72

3 mois 6 mois 9 mois 12 mois FRANCE 354 F 672 F 954 F 1 200 F TOUS PAYS ETRANGERS PAR VOIE NORMALE 687 F 1 337 F 1 952 F 2 530 F ÉTRANGER (par messageries) L - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS

399 F 762 F 1 089 F 1 380 F IL - SUISSE, TUNISIE 504 F 972 F 1 404 F 1 800 F Per voie nérienne : tarif sur demande. Changements d'adresse définitifs ou provisoires (deux semaines ou plus); nos abonnés sont invités à formuler leur denande une semaine un moins avant leur départ. Joudre la dernière bande

leur départ. Joindre à d'envoi à toute correspo Venillez avoir l'obligeance d'écrire tout les nous propres en capitales d'imprimerie.

PARIS IX Reproduction interdite de tous articles

sauf accord avec l'administration Commission paritaire des journaux

et publications, nº 57 437 ISSN: 0395 - 2037

PRIX DE VENTE A L'ÉTRANGER

Algèrie, 3 DA; Maroc, 4.20 dir.; Tunisis, 400 m.; Allemagne, 1,80 DM; Autriche, 17 sch.; Belgique, 30 fr.; Canada, 1,75 \$; Cáze-d'Ivoire, 315 f CFA; Danamark, 9 kr.; Espagne, 130 pes.; G.-S., 55 p.; Grèce, 120 dr.; Irlande, 85 p.; Iselie, 1 700 L.; Liève, 0.400 Dt.; Luxambourg, 30 f.; Norvège, 9 kr.; Paye-Bas, 2 ft.; Portogal, 110 acc.; Sénégal, 335 f CFA; Suède, 9 kr.; Suèce, 1.60 f.; USA, 1,25 \$; USA (West Coest), 1,50 \$; Vausandarie, 110 ac.

<u>étranger</u>

La visite en France du président du Niger

An deuxième jour de sa visite d'Etat un France, le général Seyni Kountché, président de la République du Niger, devait être deux fois l'hôte de M. Chirac ce mardi 24 juin : lors d'une réception en fin de matinée à l'Hôtel de Ville, pais à un diner offert par le premier ministre au Palais des affaires étran-

gères. Entre-temps, il devait avoir des entre-tiens avec M. Jacques Chaban-Delmas, prési-dent de l'Assemblée nationale, qui l'a couvié à déjeuner, avec les ministres des affaires étrangères, de la défense et de la coopération, et me délégation du CNPF. Arrivé Insdi en fin Paprès-midi à Paris, le général Konatché a en

un entreties avec M. François Mitterrand, qui a ensuite offert un diser en son bonneur à l'Elysée. Il se rendra mercredi en province, d'abord à Sainte-Cécile-les-Vignes (Vauchse), commune de M. Guy Penne, conseiller du chef de l'Etat pour les affaires africaines, puis au plateau d'Albion.

La charte et le Coran

De notre envoyé spécial

l'ancienne Assemblée nationale, une centaine de personnes - universitaires, hants fonctionnaires, représentants des anciens partis - se sont attaquées à la quadrature du cercle : instaurer une « République démo-cratique » sans les attributs occidentaux d'un tel régime. Elles ont rédigé un avant-projet de charte nationale visant à engager le Niger sur la « voie africaine du développement et de la participation » grâce à des atructures originales dont d'autres pays avant lui ont formulé les objectifs théoriques sans jamais les inscrire véritablement dans les

100

En 1984, dix ans après avoir renversé Hamani Diori, les militaires ont voulu combler le vide juridique ouvert par la suspension de la tion, mais en marquant les limites de l'entreprise ; pas question de multipartisme m d'élections de nature à briser un supposé « con-sensus national ». Il y avait déjà un Conseil militaire suprême, véritable détenteur du pouvoir, un gouvernement de civils chargé de l'exécution des consignes ; il s'y ajouta un Conseil national de développement (CND), organe consultatif composé d'associations socioprofessionnelles, de monvements de femmes et de jeunes, de représentants de l'islam et des pouvoirs locaux, qu'il s'agisse des préfets - tous militaires - ou de la chefferie traditionnelle.

Cet organe est chargé de préparer le pays à l'adoption de la charte, en 1987, pais d'une Constitution cont la promulgation ne signifiera nullement le désengagement de l'armée, le général Seyni Kountché l'a indique sans équivoque au « Club de la presse du tiers onde » de Radio-France internationale (le Monde du . 24 juin).

Chefferie et intégrisme

Ancien premier ministre, prési-dent du CND, M. Mamane Oumarou parle de la charte avec un allant qui ébranle l'interlocuteur le plus ceptique quant à la portée pratique d'un tel texte en Afrique. A la diffé-rence de la Charte algérienne, sonligno-t-il, celle-ci n'a pas été préperéc par le perti unique, mais par horizons ». A l'en croire, des débats très vifs ont en lieu pour la rédaction de l'avant-projet, et « nous nous attendons que nos propositions seront discutées très fermement » an stade ultérieur. Le chef de l'Esat porte un jugement parfois différent de celui du maître d'œuvre sur les dispositions les plus hardies du futur « texte de référence de la démocra-

. Le choix d'une langue nationale et sa promotion comme langue officielle sont d'une imperieuse néces-sité », dit le projet. Programme de nature à mettre le feu aux poudres dans un pays où cohabitent huit groupes ethniques utilisant an moias cinq langues vernaculaires. Le prési-

ment l'un et l'autre qu'il n'y a pes urgence et que l'important est de développer au niveau primaire l'enseignement de ces langues, dont la maîtrise « permet une meilleure assimilation du français », qui paraît avoir encore de beaux jours devant lui comme instrument de communication internationale.

dent Kountché et M. Oumarou esti-

M. Oumarou relève que « certains chefs de village et de canton acceptent mal la contradiction en Les relations avec Tripoli out été normalisées sur le plan diplomatique après une longue période de rupture, mais demeurent marquées par la suspicion. Le président Kountché se déclare prêt à vendre de l'uranium an colonel Kadhafi si celui-ci en demande, comme ce fut éphémèrement le cas en 1982, et s'il y a moyen de « s'entendre sur le prix ». Pour une éventuelle reprise des relations commerciales - pétrole contre uranium, - le contentieux territorial

relatif à l'easis de Toummo, dans le

prologement de la bande d'Aouzou, au Tchad, ne paraît pas rédhibitoire. En revanche, la Libye est présentée

comme l'instigatrice d'un complot

« Nargué »

par les exilés

Le président Kountché affirme

que le colonel Kadhafi tente actuel-

lement de « regrouper, dans une

plate-forme commune, l'opposition nigérienne se trouvant à l'extérieur

du pays », à Tripoli et à Paris. Il a révélé au « Club de la presse du tiers-monde » qu'il avait déjoué, dès

1976, une tentative de conp d'Etat fomentée par la Libye. Celle d'octo-

bre 1983, organisée par un familier

du chef de l'Etat nigérien, le lieute-

nant Bonkano, fut une alerte encore plus sérieuse (le Monde daté 16-17 octobre 1983). La commission

d'euquête eréée pont faire la lumière sur cette affaire n'a jamais rendu publiques ses conclusions. Les

personnes arrêtées n'ont toujours pas

été jugées. Au demeurant, assure M. Kountché, « les principaux

auteurs de la tentative ne sont plus

chez nous, mais en France, où ils

politique permanent.

Plus de 85 % de la population est musulmane. Mais le président n'en démord pas : « Nous serons une République laïque! »

raison de leur grand âge ». Néan-moins, affirme le projet, « la cheffe-rie traditionnelle reste une réalité sociale et une institution vivante symbolisant la permanence de certaines valeurs traditionnelles ». Né lui-même dans une grande famille, le président Kountché s'insurge contre une certaine démagogie · moderniste ». · Tous les Etats qui ont supprimé la chefferie traditionnelle sont confrontés à l'intégrisme ; c'est notamment le cas du Nigéria, notre voisin: » Les chefs coutumiers sont le meilleur rempart contre les fanatiques religieux, estime-t-il, « car il ne peut y avoir deux coqs dans le même poulailler ».

Plus de 85 % des Nigériens sont musulmans. Le projet affirme néanmoins: « Aucune religion, aucune croyance ne peut s'arroger les pou-voirs politiques ou s'immiscer dans les affaires de l'Etat. » Certains espèrent un amendement. Le président rester ferme: - Nous serons une République laïque. »

Le mérite du projet est de tirer les conséquences de cette proclamation. Il évoque les nécessaires « pro-grammes d'espacement des noissances, qui comporteront des actions d'information et d'éducation et des mesures de contrôle rigoureux quant à la qualité et à l'adaptation des produits et matériels à utiliser >.

La charte contre le Coran? Les autorités assurent, bien sûr, que le problème de la surpopulation (plus de six millions d'habitants anjourd'hui, contre trois millions en 1960) ne se pose pas en ces termes. Il n'en reste pas moins qu'une partie serrée est engagée entre deux courants de pensée. Le pouvoir donne quelques gages à ceux que pourrait hérisser une politique pas trop novatrice. Une ligue islamique a été asso-ciée à la préparation de la charte. En 1984, un lycée islamique a été ouvert à quatre-vingts élèves venus des médersas ; une université islami-que sera en principe inaugurée en octobre à la sortie de Niamey. Les deux établissements ont été financés par la (modérée) Organisation de la conférence islamique; mais près du marché central de la capitale il y a l'inévitable grande mosquée - offerte par la Libye » à tant de pays musulmans.

Tunisie

M^{mo} Mzali, femme du premier ministre, est écartée du gouvernement

De notre correspondant

Tunis. - La suppression, lundi 23 jain, par le président Bourguiba, du ministère de la famille et de la promotion de la femme aurait pu être considérée comme un simple réaménagement technique de cabinet si son titulaire n'avait été M= Fathia Mzali, la femme du pre-mier ministre. De ce fait, elle prend une tout autre dimension, sans pour autant surprendre outre mesure.

Depuis le mois d'avril, après les remamements ministériels successifs qui sont intervenus pour écarter un à un les plus proches amis du premier ministre, les milieux politiques s'attendaient plus ou moins au départ de M= Mzali. Et celui-ci était devenu une quasi-certitude samedi demier, lorsque, an terme du congrès du Parti socialiste destou-rien (PSD), le président u'avait pas jugé utile de la recondnire an bureau politique où elle siéguait depuis 1979.

C'est après s'être entretenu avec le chef de l'Etat que le premier minstre a annoncé, saus explication, la suppression du ministère détenu par sa femme, qui avait été créé, semble-t-il, à son intention, le 1º novembre 1983.

M= Mzzli demeure présidente de l'Union des femmes. Mais pour combien de temps ? s'interroge-t-on dans les milieux politiques. Il est, en effet, de tradition que le premier responsable de chaque organisation nationale figure parmi les membres du bureau politique, et l'Union des femmes est désormais la seule orga-nisation à ne plus y être représentée.

En dépit de la récente réaffirmation de la confiance présidentielle ca M. Mzali « pour le présent et l'ave-nir », calui-ci se trouva donc aujourd'hui encore un peu plus isolé au sein des instances dirigeantes (le Monde du 24 juin).

Le président Bourguiba a égale-ment décidé, hundi, de « décharger » M. Nourredine Hached de ses fonctions de ministre du travail et de rattacher son département au ministère de la protection sociale. M. Hached, fils du fondateur de l'Union génécale des travailleurs tunisiens (UGTT), Farhat Hached, était ministre du travail depuis le 25 octobre dernier. Il s'était efforcé — en vain — de résondre au mieux la crise syndicale de l'hiver dernier en négociant avec l'ancienne direction de la centrale ouvrière, aujourd'hui démantelée.

narguent, dans les hôtels, les res-ponsables du Niger ».

La dernière des manvaises manières du colonel Kadhafi remonte au 30 mai 1985, jour où un commando de « Touaregs prolibyens » attaqua la sous-préfecture de Tchin-Tabaraden, à 500 kilomètres au nord-est de Niamey. Le raid échous et plus d'une dizzine d'hommes furent capturés. S'ils avaient réussi, assurent les autorités, ils anraient été rejoints par d'autres éléments formés en Libye pour lan-cer une proclamation de dissidence dans la région. Cette opération est attribuée à un

Front populaire de libération du Niger, dont l'un des dirigeants serait un fils de l'ancien président Hamani Diori Hamani, M. Abdoulaye Diori, qui a vécu quelque temps en Libye avant de s'installer dans un pays d'Afrique noire francophone. Chef de l'État de 1960 à 1974, M. Hamani Diori fut détenu six ans. à Zinder, puis placé en résidence surveillée à Niamey jusqu'à sa libération, le 14 avril 1984, en même temps que M. Djibo Bakary, ancien secrétaire général du parti Sawaba, anjourd'hui retiré de la politique. Pou après le raid sur Tchiu-Tabaraden, M. Hamani Diori, en faveur duquel la France avait fait de discrètes démarches, fut assigné à résidence dans la capitale. Le président Kountché reconnaît qu'on ne « peut rendre le père responsable des agissements du fils », mais il sontient que cette mesure était nécessaire pour « protéger l'ancien chef d'Etat de la colère populaire », car le raid tonareg avait fait des vic-

L'intéressé ne serait-il pas aussi bien « protégé » si on le laissait finir ses jours en France? avons-nous demandé au président Kountché. La réponse est qu' « un Nigérien est à sa place au Niger ». Un point de vue qui se défand, mais qu'il faut être bien assuré de sa propre stabilité pour le soutenir au risque de se l'entendre rappeler si la roue tourne. JEAN DE LA GUÉRIVIÈRE.

Algérie

Le problème des enfants de mères françaises divorcées n'est toujours pas réglé

De notre correspondant

Alger. - Si l' - opération pétales de roses » a réassi à Paris (le Monde du 20 juin), l'action simultanée qui devait être menée à Alger a plus ou moins échoué. Pendant que les membres du Collectif de soutien au mères d'enfants enlevés offraient des pétales de roses fanées aux personnalités françaises à Paris, les fils de Marie-Anne Pinel, l'une des cinq mères qui avaient occupé l'ambassade de France à Alger pendant cinq mois l'aunée dernière, devaient se réfugier dans l'ambassade et deman-der leur rapatriement en France. Ils n'y sont pas parvenus. Un diplomate leur a dit qu'ils ne pouvaient pas demander l'asile compte tenn de leur double nationalité.

L'argument vaut ce qu'il vaut. Il permet en tout cas de ménager le cli-mat qui règne actuellement entre Alger et Paris à propos de ces épineux dossiers d'enfants enlevés et de préserver les chances de signer un iour cette fameuse convention bilatérale d'entraide judiciaire qui n'en finit pas d'être mise au point.

Trois cents dossiers en suspens

Français en France et Algériens en Algérie, Amar et Farid, qui ont quitté le domcile de leur père à Ghardaia le 17 juin, ont été contraints de trouver ailleurs une hospitalité que l'Etat français leur a refusée. L'aîné, Amar, a dix-neuf ans, l'âge de la majorité légale en Algérie. Il est, en théorie, libre de ses mouvements. Farid, lui, n'a que dix-sept ans et demi. Il devra donc. en l'état actuel des choses, rester encore dix-huit mois sous la tutelle paternelle, comme l'a confirmé le 3 juin dernier le tribunal de Laghoust, déboutant Ma Pinel de sa demande d'être rétablie dans son antorité parentale telle qu'elle lui avait été confiée par les tribunaux

Dix-huit mois an bout desquels l'affaire Marie-Anne Pinel se réglera

francais.

d'elle-même: Mais qu'adviendra-t-il des quelque trois cents autres dossiers de contentienx officiellement recensés entre la France et l'Algérie. concernant un millier d'enfants dont l'avenir reste davantage suspendu à la signature d'un document qu'à la raison de parents déchirés par leur séparation ?

Les cas les plus simples ne sont pas forcément les premiers réglés. Mª Hélène Montetagaud en a fait l'amère expérience à l'automne dermer après avoir occupé l'ambassade de France à Alger pendant cinq mois (le Monde du 26 octobre 1985) en compagnie de quatre autres mères. Ma Françoise Cilento vit acmellement le même drame. Sou ex-coucubin, M. Kaddour Kired, a emmené leur fils Karim (âgé anjourd'hui de quatre ans et demi) en Algérie à la mi-coût 1983. « Pourtant il le voyait quand il le désirati, raconte M. Cilento, arrivée à Alger le 14 juin pour venir chercher Karim, anssi bien en semaine que le week-end. > C'est justement le week-end du 15 août que le calvaire de Françoise Cilento

Le père avait pris l'enfant, comme il le faisait fréquemment, sa mère devant le récupérer après le pont, directement à la crèche le mardi 16 août. Mais là, pas de Karim. Débutent alors la course aux formalités et le siège des administrations : Palais de justice, service de recherche dans l'intérêt des familles, jusqu'au mois de novembre, où la brigade des mineurs signale à Mas Cilento que son fils est bien en Algérie à Tlemcen, et plus précisément chez ses grands-parents, car le père est revenn en France.

Promesses, serments, Kaddour et Françoise décident de reprendre la vie commune, d'aller passer les vacances d'été à Tiemcen et de revenir à Paris avec l'enfant. Après être restée onze mois sans voir son fils, Françoise arrive avec son compa-gnon à Tlemcen. Cellule familiale apparemment reconstituée, ils couient là-bas deux mois de vacances heureuses. A la fin de ses congés Françoise rentre la première, Kaddour et Karim doivent la rejoindre plus tard, Kaddour revient effectivement en octobre, mais Karim n'a pas fait le voyage. Nouvelle séparation. Françoise écrit partout, à la prési-dence de la République, à plusieurs ministères et continue des démarchance d'aboutir.

Reprendre espoir

Il faut qu'un bean jour de l'automne 1985 une vague d'enfants naturels enlevés par leurs pères scient rendus à leurs mères pour qu'elle reprenne espoir. Les pays islamiques en général, et l'Algérie en particulier, ne reconnaissent pas les enfants illégitimes, et la médiation de Me Paul Bouchet pour la par-tie française et du bâtonnier d'Alger, Me Belloula, a commencé de porter ses fruits.

En principe, le retour de Karim n'est plus qu'une question de formalités. Entre-temps le père rentre en France (il jouit de la double nationalité), où il est interpellé et écroué à Fleury-Mérogis pour détournement de mineur, sans fraude vi violeuces, le 26 octobre. Il dépose une demande de liberté provisoire qui est rejetée. Il fait appel en vain. Il est pourtant libéré le 17 janvier 1986, par mesure d'apaisement, après s'être engagé formellement devant la justice française à remettre l'enfant à sa mère. Hélas! la partie civile n'a pas été informée de sa libération, comme elle aurait du l'être. Kaddour, toujours en possession de son passeport, quitte alors le territoire français par la Belgique et regagne l'Algérie.

L'enfant est à nouveau localisé début juin. Il se trouve chez la sœur de son père à Alger. Mac Cilento reprend l'avion. Soutenue par le conseiller social de l'ambassade de France, elle entreprend une démarche auprès du procureur général d'Alger, qui fait chercher l'enfant par la police, sans résultat.

M= Cilento est toujours à Alger. Elle attend, résolue à ne pas quitter le pays sans son fils. Elle a pour elle le droit français et le droit algérien. La conjonction des deux n'est apparemment pas suffisante.

FRÉDÉRIC FRITSCHER.

tie migérienne ».



Les autorités de Pretoria insistent depuis plusieurs jours sur le calme relatif qui règne en Afrique du Sud depuis l'instauration de l'état d'urgence. Lundi 23 juin, le bureau gouvernemental a indiqué que deux personnes étaient mortes au cours des vingt-quatre heures précédentes du fait de la violence politique, et a assuré que l'intervention de la police a permis de sauver la vie d'une de dizaine de Noirs « condamnés » par un « tribunal populaire » au « supplice du collier ». Selon ces affirmations officielles — qu'il est impossible de confirmer de sources indépendantes, — « des détenus ont été relàchés dans tout le pays ». A Pietermaritzburg, dans la province du Netal, quatre responsables syndicaux, accusés de « trabison » et de « terrorisme », ont áté acquittés par la Cour suprême.

D'autre part, M. Richard Manning, chef du bureau de l'hebdomadaire américain Newsweck en Afrique du Sud, a reçu lundi l'ordre de quitter le pays avant le jeudi 26 juin. M. Manning a annoncé son intention de faire appel de cetta décision. L'état d'urgence interdit la publication de tout article considáré comme « subversif », c'est-à-dire tout ce qui peut mettre en cause l'» ordre public ». Cet ordre d'expulsion a áté pris dans l'« intérêt général », a indiqué le bureau d'information. — {AFP, Reuter, UP!.}

De notre correspondant

Londres. — Soumis à des pressions de plus en plus fortes, le cabinet de Mee Thatcher, tont en laissant entendre qu'il est toujonrs opposé à des sanctions économiques, paraît disposé à feire quelques concessions à ceux qui, en Grande-Bretagne comme à l'étranger, lui demandont de durcir son ettitude à l'égard du régime de Pretoria.

En effet, M. Oliver Tambo, président du Congrès national africain (ANC), qui est arrivé lundi à Londres, doit être reçu, mereredi 25 juin, par un membre du gouveroement, Mar Lynde Cbalker, eministre « (secrétaire d'Etat) au Foreign Office. A Downing Street, on « éprouvé que que difficultés à expliquer cette décision, vivement critiquée par le lobby pro-sudafricain du Parti conservateur, qui dénonce cette entrevue accordée à des « meurtriers et terroristes ».

Dans le passé, selon un principe défini à propos de l'IRA, le gouvernement britannique avait déclaré qu'il n'était pas question d'avoir des entretiens avec l'ANC, tant que ce mouvement ne renoncerait pas à la violence. Mais, au début du mois, M[®] Chalker avait déjà fait savoir que des * contacts * avaient été noués avec l'ANC depuis le début de l'année.

Me Thatcher semble done tenir compte du feu roulant de critiques qu'elle a subi de le part de l'opposition, et même de le part de certains conservateurs, depuis l'échec de la mission des «sages» du Commonwealth en Afrique du Sud et la proclamation de l'état d'urgence par le

président Botha. Le premier ministre brirtamique s'ettend è faire fece à une offensive en règle de la plupart des pays du Commonwealtb lors de ls prochaine réunion au sommet de l'organisation, en août. Plusieurs dirigeants d'Afrique noire ont menecé de quitter le Commonwealth au cas où de sanctions — différées par M™ Thatcher l'en dernier — ne seraient pas cette fois adoptées.

Auparavant, selon la presse britannique, M= Thatcher pourrait déjà montrer un certain assouplissement de sa position cette semaine. lors du sommet européen de La Have. Le gouvernement britannique serait peut-être prêt à étudier l'éventualité de mesures de rétorsion (nouvelles restrictions sur les investissements at arrêt des importations de pièces d'or krugerrand), si cele devait être compris dans un ensemble de démarches diplomatiques (une mission des Douze en Afrique du Snd et des mesures positives) en feveur de la population noire.

La dénonciation très sévère du comportement des autorités sudafricaines faite par M. Terry Waite, l'envoyé spécial de l'arcbevêque de Cantorbéry, a certainement contribué à accentuer les pressions qui s'exercent actuellement sur le gouvernement britannique. M. Waite, très populaire en Grande-Bretagne pour avoir négocié la libération d'otages en Iran et en Libye, vient de rentrer d'un voyage en Afrique du Snd, et M. Dennis Healey, porteparole dn Parti travailliste pour les affaires étrangères, est à son tour parti lundi pour l'Afrique australe.

FRANCIS CORNU.

57. r. Ch.-Laffitta, 92200 Neurly, 47.22.94.94 - 47.45.09.19 preparation intensive en septembre au

ÉCOLE DE GESTION DE PARIS

GESTION ET MANAGEMENT INTERNATIONAL

Programme intensif sur 3 ans à PARIS et SAN FRANCISCO, conduisant

ou Titre E.G.P. et au

MASTER OF BUSINESS ADMINISTRATION-MBA
Administration - Inscriptions - Concours : E.G.P. : 3, impasse Royer Collard,
75005 Paris, Tel. : (1) 43.25.43.91

Admission sur concours : Les candidats doivent justifier

d'une année d'enseignement supérieur

Eablissement have d'Envergnement huverieur. Association d'Education à but non Eatrain.

Communique par l'European University of America.

L'E.G.P. LES MOYENS DE RÉUSSIR



EUROPE

LE RÉFÉRENDUM SUR LE DIVORCE EN RÉPUBLIQUE D'IRLANDE

Un premier ministre qui vit dangereusement...

De notre envoyé spécial

Oublin. — Sous des apparences d'homme trenquille, la premier ministra irlandeis, M. Gerret Frizgerald ne cessa de vivra dangereusement. Depuis la courte victoire en 1992 de la coelition du Fine Geel — sa formation — evec le Perti travaillieta, la gouvernamant, constamment menecé, notemment pour sa sévère politique économiqua d'austanté, a survécu à grand peine. Et pourtent, quend d'eutres préféreraient jouer la prudence, M. Fitzgerald continua de prendre des risques.

Et quel risque qua celui de défendre eujourd'hui la légelisation du divorce dans ca pays tràs catholiqua... Surtout eu moment où le coalition vient de pardre début juin le majorité au Perlement, avec le défection d'un député travailliste, ne comptant plus que 82 sièges contre 83 à l'opposition. Celle-ci est cartes divisée, mais le principal perti qui la compose, le Fianne Feil, est actuellemant lergement en tête de tous les sondages et paut prétendra revenir au pouvoir lors des prochaines élections prévues avant la fin de 1987. Officiellement, ce parti entend rester neutre dans le présent débat, mais le plupart de ses membres sont, en réalité, hostiles eu divorce at ne se privent pas de le faire savoir.

Par référendum, les Irlendais devront, le jeudi 26 juin, dire oui ou non è un amendement de la Constitutin qui, jusqu'à présent, exclut le « dissolution du meriage ». Tout le monde à Dublin s'attend à un résultet extrêmement serré. Les pertisens da la légalisation du divorce semblaient avoir l'avantage, meis les demières enquêtes d'opinion indiquent que la marge s'est réduite de 22 % à 12 %, elors qu'il reste un grand nombre d'indécis. Aussi, la camp des enti » redouble-t-il d'efforts, et l'Eglise catholiqua, après una campagne de dissuesion eu début relativement discrète, pareît-elle hésiter de moins en moins à mettre tout son poids dans la balance.

La hlérarchie ecclésiastique na pouvait feindre d'ignorer plus long-temps que l'avenir de son Influenca est en jeu dens une nation où 96 % des âlecteurs sont catholiques at la plupart très pratiquents. M. Fizgerald sait à quoi s'en tanir quend le primat d'Irlande, le cardinal Tomas

O'Fieich, parle de le « peste du divorce » et déclare que l'Etat ne saurait modifier la « loi divine ». Tendis qua l'erchevêqua de Dublin. Mgr Kavin Mc Namara, compare les effete du divorce è ceux de la catastrophe de Tchernobyl...

Pourquoi M. Fitzgereld e'expose-t-il à de tele dengera, alore que, dane son propre parti, les evis sont partagés ? 9ien que les traveillistes eient pris l'initietive de la réforme. le premier ministre y est très attaché. Elle correspond è sa vision d'une société « pluralista », et l'homme qui a conclu, en novembre avec Mme Thetcher,

rait de prononcer la dissolution du mariege qu'eprès cinq ens de séparation, quand le réconciliation est imposeible. Pas quastion de consentement mutuel.

M. Fitzgerald e beau réaffirmer

assez prudenta puisqu'il ne s'agi-

M. Fitzgerald e beau réaffirmer inlassablement qu'il ne veut pas provoquar « une confrontetion entre l'Eglise at l'Etat », là reside néanmoins la problèma. Sens l'edmettre clairement — de crainte d'un nouval échec. — l'Eglise s'estima visée. Ella est encore très puissante et imprime sa marque dans le fonctionnement du pays, même si depuis 1972 sa « position

M. Fitzgerald prend un risque en voulant légaliser le divorce dans ce pays très catholique...

l'eccord englo-irlendeis dornant au gouvernement de Dublin un certain droit de regerd dans les affaires d'Ulster croit fermement è un lent et progressif rapprochement en levent, eu Sud, lae obstecles constitutionnels qui font dire eux unionistes du Nord qu'una entente est impossible evec un Etet qu'ils dánoncant comme un « second Vetican »,

M. Fitzgereld est obstiné. Dès 1991, il evait ennoncé qu'il était engegé dens une « croisade républicaine a at que son action tendrait à rendra l'Irlende e moins sectaire ». Feisant grincer des dents ses edversairas, il evait déclare, il v e cinq ens, que le République dont le Constitution meintient ancore axprassament l'objectif d'un rattachement de l'Irlende du Nord - avait elle aussi une attitude a partitionniste » en conservant des «Institutions inacceptables » pour les protestants. Voilà pourquoi il veut harmoniser les lois prouvar définitivament que la République n'est pas gouvernée per l'Eglise.

Entre l'Eglise et l'Etat

C'est pour celà qua M. Fitzgerald veut instituer le divorce dans l'un des reres pays au monde à ne pas le reconnaître, « si regrettable » qua puisse être cette solution, prend-il le soin de préciser en bon catholique pratiquant qu'il est. La réforme envisagée est d'ailleurs spéciala » n'est plus inscrite dans la Constitution, grâce à un emendement déjà acquis par le Fine Gael. En 1974, elle a réussi à empêcher une première démarcha — timide — destinée à eutoriser certeins moyens de contraception. En 1994, alla a même obtenu un succès sur le gouvernement avec un référendum constitutionnel pour interdire tout avortement (elors que près de quetra mille Irlandaises prennent chaque année le ferry vers la Grande-Bretegne pour inter-

« Selon leur conscience »

rompre leur grossesse).

Meis, l'en demier, le cabinet de M. Fitzgerald a en quelque sorte pris une revanche en faisant enfin adopter par le Parlement une loi sur la contraception qui, selon l'archevêque de Oublin, devait entraîner le « malédiction » da l'Irlande. Libéralisation restreinte puisque l'on a autorisé seulement le recours aux contraceptifs masculins et aux eparmieides, sur ordonnence médicele, aux personnes êgées de plus da dix-huit ans... Le débat fut des plus âpres, à la lumière de faits divers révélateurs : une écofière venait de mourir en accouchant dans une grotte et una jeune femme célibataira venait d'être accusée de meurtre au cours d'un procès retentissant,

A propos du divorce, la hiérarchie religieusa n'e pae voulu

s'engager directement et e laissé des organisations de laïcs, telle Femille Solidaritá, mener le combat pour préserver le « valeur du manage contracté pour le vie ». Porte-parole de l'Eglise durant le campagne, Mgr Cassidy, évêque de Clonfert, e voulu marquer une certeine réserve en soulignant que si l'Eglise devait faira connaître son evia eur des guestione d'ordre moral, comme elle l'e fait dans une lettre épiscopale très sévère, les fidèlas n'en étaient pas moine « libres de vnter seinn leur conscience ». Les prêtres, ajoutait-il, « sauraient utiliser la chaire mais n'en abuseraient pas ». Les récents propos de plusieurs évêques font dira eux partisane du « oui » que cette promesse n'e pas été tanue.

La campagne pour le « non » e'est considérablement passionnée dans les derniers jours, et met l'accent plus particulièrement sur l'« insécurité » at l'« eppauvrissement » des épouses divorcées. A l'intention des paysans, on indique que la propriété egricole est gravement menacée.

Fervente militanta du féminisme et de le laïcitá, Mª Monica Barnes, député du Fine Gael, ne nie pas la confrontation entre l'Etat et l'Eglise. Enthousiaste, elle pense déjà eux prochaines étapes, le laiciestion de l'Irlende dans les domaines de l'éducation et de le santé, par exemple. M.Fitzgerald ne ve pas si loin, et l'un des promoteurs de le future législation eur le divorce, M. Micheel O'Leary, avocat et lui aussi député du parti gouvernemental, se montre plus circonspect. Réaliste, il fait observer que l'Etat n'a pas, tant s'en faut, les ressources nécessaires pour se substituer à l'Eglise dans les écoles et les hôpitaux.

Comme beaucoup d'Irlandais, il epprácle dans eon ansemble l'action sociale des multiples organisations catholiques. « L'Irlande, dit-il, est ce qu'elle est, profondément religieuse. » Sur la « croisade » unificatrice de son aml le premier ministre, il a cette boutade optimiste : « Ce pays, malgré ses divisions, est plus homogène qu'on ne le croit. Traversez l'île de l'extrême sud à l'extrême nord un dimanche, et vous constatez que tout le monde ou presque va à l'office. » Catholique ou protestant, cela va sans dire, mais on aurait tendance è l'oublier.

FRANCIS CORNU.

Espagne

APRÈS SON ÉCHEC RELATIF AUX ÉLECTIONS

La direction de M. Manuel Fraga est contestée au sein de l'opposition conservatrice

De notre correspondant

Madrid. — A soixante-neuf ans, M. Manuel Fraga, ancien ministre de Franco, ancien ministre du premier gouvernement de la monarchie, leader jusqu'ici indiscuté de la principale formation de l'opposition conservatrice, l'Alliance populaire, va-t-il être mis sur le touche par ses proches? La question se pose à Madrid, au lendemain des élections législetives du 22 juin.

M. Fraga savait qu'il jouait son va-tout dans cette consultation. Il se devait, en effet, de prouver qu'il était capable de dépasser le plafond de 25 % des voix obtenues en 1982, et de récuoèrer une partie substantielle de l'électorat centriste qui s'était alors prononcé pour les socialistes. Aussi avait-il tenié, durant la campagne, de se donner une image nouvelle, plus modérée, présentant l'Alliance populaire comme la version espagnole de ces forces « libérales-conservatrices » qui semblent avoir aujourd'hui le vent en poupe dans de nombreux pays d'Europe.

L'entreprise a échoue: l'Alliance populaire n'e progresse ni en députés ni en votes. Si les socialistes ont perdu des sièges au Congrès, c'est au profit d'autres fornations de gauche: le total des voix oblemes par les forces de droite et de centre droit est moins élevé encore qu'il y a quatre ans.

Dans ses premières réactions après la consultation, M. Fraga a pourtant tenté de présenter comme une victoire le résultat de sa formation. Il e affirmé que l'Alliance populaire restait la seule option de rechenge possible au socialisme, soulignant à cet ézard l'échec cuisant enregistre par le PRD (Parti réformiste démocratique), la formation de centre droit qu'a tenté de lancer, sans succès, le nationaliste catalan M. Miquel Roca,

La mésaventure du PRD montre il est vrai qu'il ne suffit pas de disposer de solides appuis financiers pour créer de toutes pièces un parti politique conservateur susceptible de prendre progressivement la relève de l'Alliance populsire. Tout porte donc à croire que la relance de la droite espagnole passera nécessairement par la restructuration du parti de M. Fraga, impliquant l'accès eux postes de direction d'bommes politiques au passé moins compromis. Bien que M. Frags ne semble guère disposé à passer la main, les candidats à la succession sont desormais nombreux au sein de sa formetion et cachent de moins en moins leurs ambitions (1).

Sans M. Fraga, qui a en incontestablement le mérite de rallier à la democratie une bonne partie de la droite dure. l'Allience populaire ne serait sans doute jamais devenue la seconde force politique d'Espagne. Mais avec lui, elle risque désormais de le rester!

ter!
THIERRY MALINIAK.

(1) La rénovation semble d'ailleurs avoir déjà commencé eu sein de la petite formation démocrate-chrétienne coalisée avec l'Alliance populaire, le PDP (Parti démocrate populaire), dont le président, M. Oscar Alzaga, a antoncé le 23 juin sa démission.

Suisse

 Manifestations antinucléaires. - Environ trente mille personnes ont manifesté le 21 juin à proximité de la centrale nucléaire de Goesgen. dans le canton de Soleure, dans le nord-ouest de la Suisse. Une résolntion a été adoptée demandant la mise hors service des six centrales en fonctionnement sor le territoire de la Confédération, ainsi que l'abandon de la construction de nouvelles installations. Le Parti socialiste, réuni en congrès les 21 et 22 juin à Lausanne, a, de son côté, annoncé le lancement d'une « initiative nationale » (pétition), en vue de recueillir les cent mille signatures necessaires à l'organisation d'un référendum antinucléaire. - (AFP. AP.)

Norvège

La police déjoue une tentative d'évasion de l'espion Arne Treholt

De notre correspondant

Stockholm. - L'évasion devait avoir lieu dans la soirée du samedi 21 juin, à l'heure où le télévision norvégienne retransmettait en direct le match de footbell Mexique-Allemagne de l'Ouest. L'ancieo diplomate Arne Trebolt, condamné en juin 1985 à vingt ans d'internement pour espionnage au profit de l'URSS et de l'Irak, avait bien choisí son moment. Il y avait gros à parier en effet que les gardiens de la prison d'Ile, dans les environs d'Oslo, regarderaient elors evec plus d'attention ce quart de finale du Mundial que leurs écrans de surveillance du pénitencier.

Une fois eo liberté, Arne Treholt devait se cacher pendant un certaio temps dans un appartement de Bygdoey, le quartier chic de la capitale. Son intention était ensuite de gagner le Sénégal ou la Gambie, où il comptait s'installer et se reconvertir dans les affaires. Ces deux pays africains n'ont pas de convention d'extradition evec le Norvège.

Mais les plans de fuite très avancés on finalement été déjoués. Vendredi 20 juin, la direction de la prison décidait de transférer Arne Trebolt à la maison d'arrêt d'Ullersmo, au nord d'Oslo, officiellement « pour raisons de sécurité ». En fait, les autorités avaient été prévenues, quelques jours plus têt, par no ami de l'espion, l'écrivain et journaliste Egil Tulateig, qui rendait visite régulièrement an » détenu le plus célèbre de Norvège ». Dans la confidence depuis trois semaines, il avait essayé, en vain, de persuader Arne Treholt de renoncer à son projet.

Deux personnes, soupconnées de complicité, sont à présent écrouées. Une jeune fille de dix-sept ans e été arrêtée dans l'appartement où l'espion devait en principe se cacher. Condamnée pour une affaire de drogue, elle evait fait la connaissance

d'Arne Treholt en prison et maintenu le contact après sa libération.

Le second - complice - est un ressortissant gambien, incarcéré pour trafic de stupéfiants. Vendredi dertuer, il avait obteno une permission pour se rendre à la mosquée. A sa sortie de la prison, les gardiens l'avaient fouillé et mis ainsi la main sur des instructions de Treholt.

L'affaire Treholt a est décidément riehe en rebondissements. An lendemain de son arrestation à l'eéroport d'Oslo, en janvier 1984, l'ancien diplomate avait fait, seion les enquêteurs, des avenx complets sur sa colleboration, pendant plus de dix ans, evec le KGB et evait même proposé de travailler comme agent double. Quelques mois plus tard, il se rétractait et faisait valoir que ses contacts evec des agents soviétiques, imprudents certes, n'avaient jamais porté atteinte aux intérêts vitaux de la défense norvégienne ou des pays alliés de l'OTAN. Son seul objectif était de rapprocher l'Est et l'Ouest...

Condamné en juin 1985 à vingt ans de prison - la peine la plus lourde prevue par la loi, - il continuait, en se contredisant de nouveau, à protester de son innocence et à essayer de se présenter comme une victime de la justice. A la surprise générale, le 13 mai de cette année, la Cour suprême interrompait, à sa demande, l'examen de la procédure d'appei et confirmait donc la peine prononcée par la cour d'assises. Arne Treholt estimait que, dans cette affaire · infectée », il ne pouvait compter sur un traitement équitable de la part de la justice norvégienne. Il espère maintenant une révision assez improbable de son procès.

Certains de ses amis, qui le voient régulièrement, jugent qu'il a perdu peu à peu contact evec la réalité, qu'il a de gros problèmes personnels et qu'il vit « dans un autre monde ».

ALAIN DEBOVE

at it was a second

ு. மடிலா *ஆன்* த*ி*ரு

The Property of

のいっていたなるのではない

والمراجع المناه المسادرات الم

· Santager Applica

and of the last the state of

THE PERSON WASHINGS

十十一十一大大大 安安斯 門

The property of

Tier Ton Contract

To a series and

to proper proper at

一一一一

· wife and a second

144 27 300 X 4 445

THE PART AND ADDRESS.

The state of the s

· 一、 (1954年1954年)

古代 秦 秦 秦

T TERMS TO

THE MARK OF

A STATE OF THE STA

. . and and it is the said the

Same.

6

a the said to be seen the finishing

مركة أمن ولاصل

EUROPE

LES CENT JOURS D'INGVAR CARLSSON

Consensus à la suédoise

De notre correspondant

* T. ***

....

garway y

· St. Section Company

such that you want

3-19

ç-1

, 1974 - - -

Add Sec.

₩ V. V.

.

y ...

× -1

r v -

7-21

Appending 1 (1)

Agr. 2. 94.

A

جهيدين مرار

STATE SEC. 4. The Mary War the state of the s

-----Marie Carlo · · · · · Target Section

CLT.

in a section of 27.7

Service and the service

Stockholm. - Après dix années de polémiques sur l'énergie nucléaire, la politique étrangère, la neutralité et la défense, les rapports avee l'URSS, et sur le thème Socialisme et liberté », voilà brusquement le royaume plongé dans un état de demi-sommeil politique. En quelques mois, les choses ont bien changé.

En décembre de l'année dernière. M. Thorbjörn Falldin, ce centriste champion de la lutte contre les cen-trales atomiques qui uvait chassé les sociaux-démocrates du ponyoir en 1976, était renvoyé dans sa ferme du Nord par ses amis, qui le rendaient responsable de l'échec cuisant du parti, trois mois plus tôt, aux législatives. Depuis, l'ancien premier ministre est silencieux. Amer, il u'a même pas participé aux assises nationales centristes.

Dans la soirée du 28 février, Olof Palme était assassiné en plein ceutre de Stockholm à la sortie d'un cinéma, et le ou les meurtriers conrent toujours. Et puis, début juin, le leader du Parti conservateur, qui est la plus grande formation a bourgeoise», annonce sa démission. M. Ulf Adelsohn s'ennuie dans l'oppositiun, « aŭ l'on ne peut als réuliser ses idées ». Il n'a plus la soif de pouvoir nécessaire, mais l'assassinat d'Olof Palme u'est pas étranger à sa décision. M. Adelsohn et nombre de ses collègues déconvreut avec inquiétude que le métier politique comporte des risques. Même dans une Suède qui se croyait naïvement à l'abri de toutes les calamités.

Les Suédois s'habituent à un nouveau générique... Les principaux acteurs s'appellent aujourd'hui Ingvar Carisson, le successeur d'Olof Palme; Karin Söder, pour les centristes; Bengt Westerberg, élu voici seulement deux ans à la tête du Parti libéral et chouchou des sondages. Le prochain chef de file conservateur ne sera désigné qu'an mois d'août, Pour l'heure, M. Carl Bildt est favori. Quant au leader communiste, Lars Werner, propulsé tout à coup doyen de la classe politique, il se demande si tous ces chan-

Le calme plat - certains parlent d'idylle - qui caractérise depuis trois mois la vie politique suédoise est avant tout la conséquence du choc natiunal qu'a constitué le meurtre d'Olof Palme. L'ancien premier ministre n'avait jamais symbo-

gements ne sont pas de mauvais bles - doit faire des jaloux dans le monde, et son parti, après un boud de 8 % dans les sondages immédiate ment uprès la disparition d'Oluf Palme, est dans une situation très confortable, avec près de 47 % des intentions de vote! Les conserva-teurs, les libéraux et les centristes, plus soucieux d'uméliorer leurs

> Plus de 70 % d'opinions favorables : l'état de grâce du successeur d'Olof Palme se prolonge...

lisé l'unité nationale - an contraire. il agaçait copieusement la moitié de la population, - mais les circons-tances tragiques de sa mort ont prevoqué un étonnant consensus. Par leurs réactions, les Suédois ont indirectement exprimé le souhait que les uerelles inutiles cessent et que le débat politique retrouve un ton plus

Dans cette situation exceptionnelle, il était exclu pour l'apposition, sous peine d'être aussitôt condamnée par la grande majorité de l'opi-nion, de partir de onuveau en guerre contre la gauene. Et inversement... Les grands débats parlementaires du printemps ont confirmé cette « déteute » : étonnantes convergences de vues sur la politique étrangère et même la politique de défense, compromis avec les centristes sur la loi d'aménagement du territoire discutée sans succès depuis dix ans, discours agrémentés d'échange de politesses et même parfois de compliments.

« Pratiquement invulnérable »

Le voyage officiel à Moscou de M. Ingvar Carlsson, qui s'est exprimé « clairement » et a abordé directement la question des incursions de sous-marins dans les archisions de sous-marins dans les aceur-pels de la Baltique, u'a même pas-été critiqué par les conscrvateurs, qui ne manquaient pourtant pas d'accuser Olof Palme de • complaisance » à l'égard des Soviétiques.

Le nouveau premier ministre bénéficie d'un état de grâce particulièrement long. Sa cote de confiance - plus de 70 % d'opinions favorascores respectifs que de mettre au point une plate-forme commune, ont déjà perdu tout espoir, on presque, de déloger la gauche au pouvoir en

M. Carlsson a inspiré sympathie et confiance et fait preuve d'auto-rité. L'homme, qui, pendant plus de vingt ans, a travaillé dans l'ombre d'Olof Palme, s'est imposé par son ealme et des prupos modérés. Comme son prédécesseur, il entre-tient de bons rapports avec les puistient de bons rapports avec les puissants syndicats, mais, lorsqu'il preud la parole dans un congrès de l'édéra-tion, « il n'y a pas d'électricité dans l'air », nous confie un syndicaliste. Il ue chauffe pas son auditoire, s'en tient aux faits et évite (pour com-bien de temps?) la démagogie. On lui reproche d'être plutut triste, mais, rétorque-t-il : « Tout est relatif. Je n'ai jamais vu les Suedois pliés en deux de rire en écoutant un

leader de l'opposition ... » . Pour le moment, il est pratiquement invulnérable, constate un responsable conservateur, M. Georg Danell, car il a pris soin, dans la situation actuelle, d'éviter les débats au Parlement, et il ne veut pas de débat politique. »

Il est vrai qu'il ne parle pas beau-coup, et il eût été difficile, par exemple, d'imaginer M. Palme silencieux sur les implications internationales de la catastrophe de Tehernobyl. M. Carlsson, lui, n'est intervenn directement qu'une seule fois et ce fut pour dire, le débat apaisé, qu'il n'v avait probablement aucune raison, de mettre en doute les informations jugées trop rassurantes par les écologistes, de l'Institut de radiopro-

Le nouveau chef du gouvernement suédois, contrairement à son prédécesseur qui voulait avoir son mot à dire sur tous les dossiers, est un homme qui délègue volontiers. L'affaire Tehernobyl et ses inci-dences sur la politique nucléaire suédoise out ainsi été traitées par le ministre de l'énergie et de l'environnement, M= Birgitta Dahl.

Un printemps trop calme?

« La politique suédoise s'est subi-tement dépolitisée », dit un député libéral. Il est vrai que les menaces de conflits sociaux, classiques au printemps, ont été écartées. Et luudi 16 juin, les neuf mille empluyés de la sauté publique dont deux mille médecins, — en grève depuis truis semaines, unt accepté... d'observer une trêve estivale. Les hostilités reprendront à la rentrée! Sur le plan économique, la enute du dollar et celle du prix du pétrole améliorent les perspectives de l'économie, qui risquait de sta-gner en 1986; le ebômage est à la baisse (2,3 %), l'industrie prévoit de nouveaux bénéfices records. Les critiques, dès lors, ne sont que margi-nales. Le quitidlen conservateur Svenska Dagblades écrit même que la Suède possède aujund'hui - une solide direction politique -, bien que le gouvernement soit minori-

M. Carlsson demeure une person nalité relativement anonyme et effacée. Partisen des - résultats - et de la politique des petits pas, à laquelle les Suédois sont attachés, il appartient sans doute à la catégorie des grausossar – les « sociaux-démocrates gris », — politiciens réformateurs et prodeuts, réalistes et pragmatiques, mais fermes sur le plan idéologique.

Si le printemps a été exceptionnellement calme, trup ealme commence-t-on à entendre dire, l'automne pourrait être un peu plus animé, avec notamment la discus-siun sur les crédits de la défense nationale, où de nettes divergences subsistent entre les sociauxdémocrates et les conservateurs. D'ici là, les nouveaux dirigeants de l'uppusition se seront peut-être adaptés au style Carlsson.

ALAIN DEBOVE,

••• LE MONDE - Mercredi 25 juin 1986 - Page 5



la note maximum « 3 Etoiles » (220/*** par l'Assemblée Plénière des Sociétés d'Assurances

Le Monde MAGAZINE SPÉCIAL SICOB

Parution le 15 septembre 1986 Renseignements publicité: 45-55-91-82, poste 4196



L'Organisation des Nations unies pour l'alimentation et l'agriculture dispose de postes d'administrateurs chargés de gérer dans différents pays les aspects administratifs et financiers de ses programmes de

Qualifications et expérience exigées : diplôme universitaire dans un domaine en rapport avec la gestion et l'administration. Au moins cinq ans d'expérience à des postes de responsabilité croissante en matière d'administration, de comptabilité et/ou de gestion budgétaire ou du personnel. Très bonne connaissance de l'anglais, de l'arabe, de l'espagnol ou du français, et bonne connaissance d'une autre que ces trois langues.

Conditions d'emploi : contrat initial d'un an avec possibilités d'extension, allocation d'installation, salaire en relation avec l'expérience professionnelle et exemption d'impôts, ajustement de poste, indemnité pour scolarité des enfants, et autres avantages de la fonction publique internationale.

Les candidats intéressés sont invités à envoyer un curriculum vitae détaillé avant le 22 juillet 1986, en indiquant la référence VA nº 233 AFS

Bureau du recrutement central (division AFP) - FAO via delle Terme di Caraçalla 00100 ROME (Italie)



De notre correspondant

Lisboune. - · Nous allons demander à l'opposition si le gouvernement peul oui ou non accomplir son programme, s'il peut out ou non exercer en toute plénitude ses pouvoirs juridiques et constitutionrels. - S'adressant au pays à la télévision, le premier ministre portugais a explique en ces termes la mation de confiance qu'il a déposée au Par-lement lundi 23 juin. • En cas de réponse négative, a-t-il ajouté, le gouvernement sera constitutionnel-lement force de donner sa démission. Cela aura des conséquences très graves paur le pays et pour les Portugais, qui, de toute évidence, ne souhaiteni pas notre depart. .

Pour M. Cavada Silva, il n'y avait pourtant pas d'autre solution. Selan lui, les partis de l'opposition » rejettent systematiquement toutes les initiatives législatives du gouverne-

d'aide et de soins aux toxicomanes.

modèle français.

(Publicité) _

Appel des intervenants en toxicomanie

nor a l'enfermement thérapeutique

drogua, on est pris de vertiges. Et ceci d'autant plus que, pour la première fois, le problème de la toxicomanie est rattaché à la justice.

Des solutions simplistes, comme les « camps de jeunesse » de sinistre mémoire ou

la recours au spectaculaire, quelles que scient les qualités personnelles des vedettes mises en avent, ne peuvent constituer une politique sérieuse et suivie

De même, des propos excessifs et démobilisateurs ne serviront pas d'écren aux

Voilà plus de quinze ans que s'est progressivement mis en place un programme de

de nombreux professionnels : médecine, infirmiers, psychologues, travailleurs sociaux, ainsi que des parents, d'anciens toxicomanes, des bénévoles, en liaison

Ce formidable effort e été soutenu, impulsé par les différents ministères, administrations et mission interministérielle. Le rapport Pelletier élaboré en 1978 avait encourage cette orientation difficile et féconde.

En faisant appel à la responsabilisation de l'ensemble du corps social. l'expérience

nous a montré qu'on ne soigne pas Quelqu'un contre son gré. Il a été possible d'obtenir une adhésion volontaire des toxocomanes à un processus de soins garanti

Ce modèle, actuellement anvié par tous les pays étrangers, e permis de contenir phénomène toxicomanie et de soigner efficacement bon nombre de toxicomanes.

L'angoisse des parents à l'égard de la banalisation de la consommation des dro-

ques est justifiée. Elle nous incite à innover sans cesse, appelle des réponses réal-lement efficaces et non pas la manipulation d'images et de photographies qui, se voulant effravantes, incitent les ieunes à recourir à la droque.

Si les toxicomanes sont aujourd'hui moins marginalisés, il faut voir là le succès du

Nous ne laisserons pas créer une nouvelle classe de pestiférés. A un moment où le

SIDA devient une preoccupation majeure chez nos patients et leur famille, les « stigmatiser » pourrait avoir des conséquences catastrophiques pour l'ensemble

Les toxicomanes sont nos enfants. Sachons respecter l'individu, si nous voulons

Qu'il apprunne à respecter le communauté des éduites.

Pr Eleminn, Dr S. Arqui, Dr Dugare, Dr Parazire, Dr P. Karareare, Dr Triscolore, Dr Vevet, Dr Vedelible, Dr Sarreare, Dr Triscolore, Dr Vevet, Dr Vedelible, Dr Mara Bourni, Licine syrécicle de le parchattre l'accion flaue Maramédal, Dr Audgerer Chabalta, Pr Mara Pau, Lenner Cordonnier, Scretore Stirre, Nardard Pau, Lenner Veller, Pearl Colle, Jenn-Charle Marine, Patrick Professor, Viscont Calass, Virgirie Mirraboydoux, Patric Emerira. Viscont Calasses, Calasses

soins, d'aide aux toxicomanes euquel ont contribué dans un esprit plus

avec les magistrats, les policiers, les corps enseignants.

qu'il apprenne à respecter la communauté des adultes.

ment » et votent des lois qui - enva-

Le conflit larvé entre le gouvernement et l'Assemblée qui dure depuis quelques mois s'est aggravé la maine dernière lorsqu'une majorité de députés se sont apposés à une demande du gouvernement d'être autorisé à agir par décret en matière de législation du travail. Le décret envisagé devait rendre plus facile des licenciements pour - raisons économiques - ou - inadaptation aux modernisations technologi-

Ponr le premier ministre portugais, ce projet de décret était identique à celui que le gouvernement de coalition PS-PSD avait préparé peu de temps avant sa ebute l'été dernier. D'au sa conclusion : - Selon qu'ils sont au pouvoir ou dans l'opposition, les socialistes adoptent des comportements radicolement

hissent le domaine de l'exécutif ..

La motion de confiance sera votée le jeudi 26 juin. Disposant de 88 sièges sur un total de 250, les sociaux-democrates jugent leur avenir très incertain. Le Parti socialiste la deuxième farce parlementaire avec 57 députés, e déjà annoncé qu'il refuserait la confiance, reprochant an premier ministre - une arrogance inadmissible . La même position sera prise par les 38 parlementaires du Parti communiste et da Mouvement démocratique portugais. Aussi la décision finale est-elle entre les mains des démocrateschrétiens et des rénovateurs. Les premiers se disent « indécis », des divergences s'exprimant dans l'entaurage de leur leeder. M. Adriano Moreira. Les seconds ne cachent pas non plus leur embarras.

Elections anticipées ?

Eln contre toute attente à la tête des saciaux-démacrates en mai 1985, M. Cavaco Silva a considérablement renforcé depuis lors ses pouvoirs. Il est sorti vainqueur des élections législatives d'octobre dernier, et, pour la première fois depuis sa création, le PSD a pu former un gouvernement homogène, quoique minoritaire à la Chambre. Deux mois plus tard, les socianxdémocrates enregistraient un nouvenu succès, aux élections municipales. Bénéficiant de la dévaluation du dollar, de la baisse du prix du pétrole et de l'aide communautaire, M. Cavaco Silva a pu s'ettacber d'autre part à une politique de redressement économique. Le taux d'inflation, qui dans les années précédentes s'était toujours situé audessus des 20 %, ne devrait pas dépasser 13 % pour l'année en cours. Le pouvoir d'achat augmentera en moyenne d'au moins 4 %. Résultat : selon les sondages récents, le PSD recevrait l'appui de plus de 40 % de l'électorat, ce qui pourrait représenter en cas d'élections anticipées une majorité absolue au Parlement.

M. Cavaco Silva joue done son va-tout. En cas de rejet de la motion de confiance, M. Soures, le président de la République, a deux solutions possibles : dissoudre le Parlement ou essayer de former un nouvean gouvernement dans l'actuel cadre parlementairre. La première solution servirait exclusivement les intérêts du PSD. A la veille de son congrès, qui se tiendra le week-end prochain, le Parti socialiste est en effet en pleine période de réorganisation. Le PRD quant à lui est actuellement en perte de vitesse. Taus les espoirs des rénovateurs sont désermais eaucentrés dans la convention d'actobre, lors de laquelle l'ancien président de la République, le général Eanes, prendra la direction du parti. Enfin, les démocrates-chrétiens et les communistes n'atteignent pas, d'après les

sondages, la barre des 10 %. Mais la deuxième bypothèse n'est pas moins incommade pour les partis de l'opposition. Théoriquement, la formation d'un gouvernement PS-PRD est concevable avec l'appui parlementaire des communistes. L'heure n'est pourtant pas à l'entente entre socialistes et rénovateurs. En autre, un éventuel rapprochement avec les communistes est fortement rejeté par nombre de dirigeants dans les deux partis.

. M. Cavaco Silva a bien choisi le moment pour cet affrontement avec l'opposition. Et aussi pour mettre à l'epreuve la capacité de M. Mario Soares de sortir des situations les plus compliquées.

JOSÉ REBELO.

 Expulsion de deux diplomates soviétiques. - Le gauvernement portugais a décidé, lundi 23 juin. d'expuiser deux fonctionnaires de l'ambassade soviétique à Lisbonne, a annonce le ministère des affaires etrangeres. MM. Vladimir Galkine et Guennadi Chiniev ont trois jours pour quitter le Portugal, a précisé le ministère. Le gouvernement portugais leur reproche · un comportement inadmissible d'ingérence dans les affaires intérieures du Portugal, de nature à porter atteinte à la sécurité de l'Etat . C'est la deuxième fois depuis l'établissement, en 1974, de relations diplomatiques entre le Portugal et l'Union soviétique que le gouvernement prend une mesure d'expulsion contre des membres de la représentation soviétique à Lisbonne. - (AFP.)

AMÉRIQUES

Colombie

L'AFFAIRE DU PALAIS DE JUSTICE DE BOGOTA

Le rapport officiel présente une version relativement favorable aux autorités

Les 6 et 7 novembre 1985. des guérilleros du M 19 prenaient en otage physicurs hants magistrats de Calombie au siège de la Caur suprême. L'assant donné par les forces de l'ardre devait faire près d'une centaine de morts.

De notre envoyé spécial

Bogota. - Le rapport officiel sur les sanglants événements du palais de justice de Bogota, un document d'environ trois cents pages, a été rédigé par denx magistrats. MM. Jaime Serrana Ruedn et Carlos Upegui Zapata, que le président Betaneur avait nommés en novembre 1985, peu après les faits, pour former un tribunal spécial chargé d'enquêter sur ce qui s'était passé. Cette désignation avait prêté à controverse. Certains milieux judiciaires jugezient en effet les deux magistrats trop proches du pouvoir. Ils estimaient aussi que l'enquête aurait du être confice à la justice ordinaire, et non à une juridiction speciale, que seul l'état de siège en vigueur depuis deux ans a permis de

Les enquéteurs ont établi plusieurs faits, mais laissé dans l'ombre beancoup d'autres. Ils n'ont trouvé aucune preuve sur les prétendus liens entre le M 19, l'organisation de guérilla responsable de l'assaut au palais de justice, et les trafiquants de drogue, alors que le gouvernement de M. Betancur n'a cessé de soutenir qu'il y en avait. Ils trouven « inexplicable » que le palais de jus-tice ait &é privé de la protection policière qu'il avait eue pendant plusieurs semaines, alors que les autorités savaient que le M 19 préparait une attaque et, surtout, alors que plusieurs magistrats de la Cour suprême avaient été menaces par la mafia de la drogue, qui voulait les forcer à déclarer inconstitutionnel le traité d'extradition des trafiquents signé sous le gouvernement précé dent avec les Etats-Unis.

Un mystérieux incendie

Les deux magistrats estiment que M. Betancur a fait son devoir en lancant la troupe pour récupérer le palais, mais qu'il aurait du accepter de dialoguer an téléphone nvec le président de la Cour suprême, retenn en otage par les guérilleres et qui demandait désespérément un cessez-le-feu.

Ils considèrent comme un - résultat positif - de l'action militaire le fait que de nombreux otages aient été libérés, mais relèvent de multiples anomalies dans ce qui s'est passé après. Les autorités militaires. en effet, ont fait déplacer les cadavres des victimes du massacre, sans attendre l'arrivée des fanctionnaires compétents. - Inexplicablement -, certains de ces cadavres ont été lavés. En outre. - sous prélexte de nettoyer . les lieux, . on a falt disparatire - de nombreuses pièces nécessaires à l'enquête. Autre - faute grave - aux yeux des magis-trats : des cadavres ont été enterrés

dans une fosse commune. L'enquête afficielle a établi que deux guérilleras sont sorties vivantes du palais et que, eprès avoir été

 Appel au pape dénonçant tortures et disparitions. - Une semaine avant le voyage du pape eu Calambie, du I" au 7 juillet, diverses associations colombiennes pour la défeuse des droits de l'homme lui out adressé une lettre dénonçant les tortures et plus de buit cent cinquante - disparitions de personnes depuis 1981. La lettre, qui a été remise au nonce apostolique à Bogota, affirme que . la violation des droits de l'homme dans ce pays est une ligne de conduite normale et parmanente des forces armées, de la palice, des groupes paramilitaires ou des Escadrons de ia mort, avec la complicité des gouvernements et des classes dirigeantes -. - Huit cent cinquantedeux disparitions depuis 1981, deux mille eing cent quinze assassinats, détentions arbitraires, perquisitions sans ordre judiciaire, emprisonnements de personnes dans des endroits incommus, tortures psychologiques et physiques . sont les principales accusations énumérées par les auteurs de la lettre. - (AFP.)

interrogées par les militaires, elles ont - disparu . Quant aux onze personnes qui se trouvaient dans la cafétéria, et qui comptent aussi parmi les «disparues», les enquêteurs estiment - sans apporter de. preuves convaincantes - qu'elles ant péri dans l'incendie qui a ravagé le bâtiment et que leurs cadavres n'ont pas pu être identifiés.

Sur ce mystérieux incendie, qui a causé de nombrenses morts et rendu méconnaissables des dizaines de cadavres, le rapport conchit qu'an n'a pu en découvrir . mi les causes ni les auteurs . La version des antorités, réaffirmée il y a quelques jours dans un plaidoyer pro domo par le ministre de la défense, le général Vega Uribe, soutenait que les guérilleros l'avaient provoqué, en mettant le feu aux archives du palais.

Le rapport confirme donc qu'il y avait bien des raisons de douter des explications officielles sur la tragédie. Paurtant, sur le fand de l'affaire, à savoir la façon dont sont morts les otages, les magistrats présentent une version favorable aux autorités. Ils ne font pas état, par exemple, des expertises de l'institut médico-légal montrant que plusieurs magistrats, réfugiés dans les toilettes, ont été tués par des tirs venant de positions occupées par l'armée. An contraire, à partir de témoignages contradictoires et d'interprétations qui leur sont personnelles, ils affirment que ces otages ont été victimes des gnéril-

Refusant de donner une explication sur la mort du président de la Cour suprême et des nambreux magistrats ou fonctionnaires tues à ses côtés, ils ne mentionnent pas non plus ce que disent les expertises balistiques, à savoir que les balles trouvées dans les cadavres soumis à examen n'ont pas été tirées par les armes du M 19 qui ont été testées.

C'est pourquoi certains avocats de la partic civile reprochent à ce rapport de « graves omissions ».

Celui que le procureur général de la nation, M. Carlos Jimenez Gomez, vient de rendre public leur danne en partie raison. Après avoir mené sa propre enquête, le procureur général conclut en effet que le ebef de l'Etat n'a pas fait les efforts nécessaires pour tenter de sauver les otages et s'est contenté d'une solution purement militaire. Dans une affaire de ce genre, dit M. Jimenez Gomez, « l'Etat ne peut livrer la bataille finale sans que toutes les tentatives soient faites pour mettre à l'abri des civils innocents ».

Confirmant les informations qui avaient filtré il y a déjà une semaine. le procureur a done décidé de « dénoncer » devant la Chambre des représentants les deux hommes qui avaient la qualité de chef militaire au moment des faits, le président de la République, M. Belisario Betancur, et le ministre de la défense, le général Vega Uribe.

-A TRAVERS LE MONDE-

ÉTATS-UNIS

M. Reagan ne pourra pas défendre l'aide aux « contras » devant la Chambre des représentants

Washington. - Le président Reagan ne pourra pas défendre en personne son projet d'aida aux « contras » nicaraguayens devant la Chambre des représentants. Le « speaker » (président) démocrate de le Chambra, M. « Tip » O'Neill, ne l'a, en effet, pas autorisé à prendre la parole devant cette assemblée, a annoncé, lundi 23 juin, la Maison Blanche. La Chambre doit voter mercredi sur un projet visant à fournir sux rebelles une nide de 100 millions de dollars, dont 70 millions à titre militaire.

M. O'Neill a justifié son refus en estimant qu'un tel discours devant une seule des deux Chambres du Congrès constitunit « une procédure non orthodoxe », quasiment sans précèdent en temps de paix. Il s'est, en ravanche, déclara prêt à soutenir toute demande de la Maison Blanche pour une intervention devant les députés et séneteurs en session conjointa. Il est extrêmement rare qu'un président américain demande à s'adresser à une seule des deux Chambres du Congrès. Cela n'est arrivé qu'une demi-douzaine de fois, généralement lorsque des troupes américaines étaient engagées dans des combats..- (AFP.)

ITALIE

Pas de bouleversement politique après les élections en Sicile

Les élections régionales du 22 juin en Sicila étaient attendues comma un test national : la Démocratie chrétienne et le Parti socialiste espéraient chacun y trouver un encouragement dans le lutte qu'ils se livrent pour la direction du gouvernement à Rome. Les resultats n'ont toutefois pas fait apparaître d'évolution assez importante pour que l'un de ces deux partis en tire ergument au plan national. Le Parti démocrate-chrétien, première farmation, enregistre un leger racul par rapport aux élections régionales de 1981 138.1 % des suffrages contre 41.4 %), mais un redressement par rapport aux législatives de 1983 et aux européennes de 1984. Le Parti socialiste, evec 15 % des voix, est en légère progression par rapport aux précédentes consultations, mais il est lain d'effectuer le « bond en avant » qua son secrétaire général, M. Craxi, attendait. Le Parti communiste recule légèrement, avec

Ces résultats confirment notamment le recul de l'influence clientéliste da la Démocratie chrátienne, après le « coup da propreté » donné dans t'île par son secrétaire général, M. De Mita.

THAILANDE

Violents incidents à Phuket

Bangkok. - L'état d'urgance a été décrété, lundi 23 juin, dans l'ila méridionale da Phuket, à la suite de violents incidents au cours desquels des manifestente ont mis le feu à une usine de tentale et à un hôtel de luxe. L'opposition à la construction de cette usine dont la mise en route aurait fait de la Thailande le second producteur mondial de tantala, un métal très résistant - est très forte sur la petite île, l'un des joyaux touristiques du royaume. Après avoir mis le fau à l'usine, des milliers de menifestants ont lencé des engina incendiairea contra l'Hôtel Merlin et des bâtiments administratifs. Le ministre de l'industrie, dont l'arrivée sur l'île e déclenche les violences, a étà contraint d'écourter sa visite. On ne déolore aucune victima.

Ces incidenta, raras an Thollande, interviennent à qualques semaines des élections générales prévues le 27 juillet. Phuket, peuplée de 460 000 habitants, est l'un des bastions du Parti démocrate, une formation qui a est signetée par da vigoureuses campagnas contre les abus de l'armée et les pretiques douteuses de personnairtés influentes.

AMERI

- The same and

一一一

المتوان المتواند

. No fee from the

IN NEW YORK BEEN AS

And the Street of the Street of the Street

. . . Firman 2, 1923

... a. aristani pini

The state of the state of

The state of the state of

TO PROMITE THE

The state of the s

e e seine 166

to the state of

THE LOCKET OF THE

· 从中经过1年1

THE PART WAS

Grosse, Chayla Joveth, Dera Gerard, Dr Garvenstein, Dr Carrell, Dr Taboede, Dr B. Jonet, Dr E. Kenneren, Dr Unestein, Dr Prote, Dr Cherica Mooke, Dr Valeet, Dr Hacter, Dr Potes, Carter, Dr Zona-Donc, Partitle Pett, Françoce M'Boye, Serge Cataresia, Themy Crovenia, Jean-Petre Leath, Franços Mannerolle, Marc Krister, Video Sopas, Cristian Villen, Bernard Gabernowicz, Marc Hatch, Laurent Yveba, Gérard Muller, M. Micross, Daniel de Boroda, Philoso Pron, Cando Lepreaz, Dr Dero, Françose Virne, Rethele Sorta, Chaide Bernard, Carmen Timer-Avecton, Jean-Dead Lepreaz, Dr Dero, Françose Virne, Rethele Sorta, Chaide Bernard, Carmen Timer-Avecton, Jean-Dead Elchely, Gr Allander, Carw Voukassannich, Dr P. Angel, D. Lamed, M. Monnet, Dr Jeoo, Dr Marysek, Dr Sentry-Fere Garnot, Dr Ducousce, Dr Touren, Dr Holm, Dr Weller, Dr Bern, Dr Von Dr Heavelfaulta Michele Vin Erons, Resom Naco Gibrar Marie, Jean-Marc August, Naco Holm, Draw Garrat, Marie, Jean-Aface August, Almo Françose Lauter, Daniel October, R. Lami, Passaya Crots Suspen Lauter, Daniel October, R. Lami, Passaya Crots, Sorta Reassan, Bernard Chuseau, Carme, Amene Foucha, Manella Pinage, Dr Laterion-Laminach, Alpha Gardan, Panagose Seriem, Vinort Zerb, Karne Hollander, Henry Pouchas, Dr Vertranze, Perer Fouchai Serbe Leasourt Georgia Bione, Or Gebru, Zerot-Albert Chester, Françose William, Vinos Gardan, Marie Daniel, Harry Pouchas, Dr Vertranze, Albert Bernard, Schol Ress, Chrosse Bernard, Walter Gardan, Marie Dogo, Bright Doerfrage, Bernard Holman, Allen Bernard, Michel Maryer, Drawer, Bernard Manusch, Harris Canagos, Harry, Janusk, Jean-Pearle Canagos, Harry, Marie Lamen, Drawer, Drawer, Drawer, Drawer, Bernard Bernard, Manusch, Drawer, Drawer, Drawer, Bernard Bernard, Manusch, Drawer, Drawer, Brander, Landers, Manus Saliers, Marrier Liggrent, Danier Pichaus. Johl Could, Paul Sorivers, Michaie Grost, Jean-Loup Videtta, Rernal Sorivers, Michaie Grost, Jean-Loup Videtta, Rernal Soriver, Mehaie Grost, Jean-Loup Videtta, Rernal Soriver, Moritan de Sarre Bautry, Mr Mangsto, Mr Lurwin, Maru-Agnie Guyonneus, Farre Polanney, Valera Manger, Herri Javin, Jean-Robert Pierstein Ethert Duraktjan Henry Javin, Jean-Robert Pierstein Start Grant Maru-Anglier Henry Garen, Marier Antonia, General-Maller, Maru-Antonia, General-Maller, Maru-Anderse, General-Maller, Lander Grant, Marier Antonia, Carrent, Maru-Arona Porter, Association departementale de la Serve-Martier pour le planning lemilat, Francesen You, Julie Delanney, Jecones Garon, Jean-Parlaman, Lander Francesen, Jeones Garon, Jean-Parlaman, Lander Francesen, Jean-Parlaman, Jedhar Homad, M. Claude Bonner, Jedhar Fother, Lour Renald, General Benner, Catherina Phother, Lour Renald, General Benner, Catheria Parlama, Jedhar Homad, M. Claude Bonner, Jedhar Fother, John France, Parlama J. Horton, Jean-Parlaman, Michael Marier, Michael Delander, Jedhar Ledert, Francesen Parlaman, Telebas Weimmen, Dorse Ledert, Francesen Parlaman, Laur-Loud-Ether, Michael Delander, Jedhar Benther, Alfres Stryen, Certainen Lance, A-Marie Poltman, Geolafe Ballow Weimmen, Dorseque Retreat, Morgan, M. Jean-Caude Henried, Jean-Caude Person, General Benther, Michael Weimen, Dorseque Retreat, Michael Marier, Wilman, Dorseque Retreat, Honder Lemina, Francese Gelfott, Jean-Caude Person, General Benther, Parlama, Martine Orange Carden, Jean-Caude Person, Martin Poltman, Francese Gelfott, Jean-Caude Person, Martin Poltman, Francese Gelfott, Jean-Caude Person, Martin Robinson, Martine Orange Carden, Parlama Letter, Person, General Martine, Carden, Represe Carden, Letter, Person, General Martine, Person

Liste nationale arrêtée le vendredi 20 jun e 12 h. # Votre participation à set appel sera bienvens

Ecore 3 : ASSOCIATION PIERRE-NICOLE, 27, rus Pierre-Nicole, 75005 Paris ASSOCIATION CHARDNNE. 21, rue des Files-du-Calvaire, 75003 Paris ; ASSOCIATION MARMOTTAN, 17, rue d'Armaillé, 75017 Paris ;

ASSOCIATION MONCEAU, 62, rue de Monceau, 75017 Pares ; G. MULLER, president de l'Association nationale des intervener 7, rue de la Résistance, Saint-Étienne.

Emila ... e----

Fire Co. The San San San

h---

(a. 4 -4 -

وو - المتنافة

....

100

See See See

÷44 3

१९७५ वटा स्थापात ।

e Mariante de la companya della comp

Allen Commence

Martin Training

Marian Som

(2 m) val

建2000 1 76 1 1

Fred Street

91. 152.47 ...

mark of more

· 网络哈拉克

the state of والمرود فالما المتعادلة

figure configurations 47 mm 124 mm

The state of the last of

By Grand Co.

E Francis . بدرندگای کنونکویکی - مرحم حاد خارده با

percent and

de marian - -

. k₁ ..., -

iggy+4=, 11± 11.7

Establish of the control

April - San San San San -

ph.

à

1

. .

1 4.7° 4 4.86

عدماني ويامون

· 28 年 17 年 17 年 Section 2 4J 2 17

1 25 1

1125

ويعد الدوادين

\$ d.40

Broger St.

SECURITY OF SECURI

The second second

Anna Carrier

3.35°

.

water than the second

والمجين بكاتب

100 the 1865 The

AMÉRIQUES

Pérou

Le congrès de l'Internationale socialiste s'est achevé dans une salle presque vide...

De notre correspondante

Lima, - C'est sur les chapeaux de rouc, et à la surprise générale des participants, que M. Willy Brandt a clôturé, dimanche 22 juin au soir, nvec une journée d'avance, le dixseptième congrès de l'Internationale socialiste, remerciant, devant une salle pratiquement vide, « les présents et les absents - (seuls, deux des vingt-sept vice-présidents de l'organisation l'accompagnaient). L'ex-chancelier ouest-allemand a été réélu à l'unanimité au poste de président de l'International socialiste.

Exception faite de M. Willy Brandt, les «grands» de l'Internationale socialiste étaient, en effet, absents au rendez-vous de Lima. Certains s'étaient excusés pour des raisons de politique interne, d'autres avaient carrément mentionné les problèmes de sécurité face à la vague d'attentats déclenchée par les

Après le massacre de plus de deux cents de ceux-ci dans les prisons de la capitale, le 18 juin. le premier ministre italien, M. Craxi, qui devait présider la séance de clôture du congrès, avait annulé son voyage, et de nombreux membres des délégations présentes avaient bouclé leurs valises, en signe de protestation, semble-t-il contre un communiqué jugé trop tiède commentant les · événements - de Lima. Des délégués qui désertaient le congrès justifigient leur attitude en déclarant que « l'Internationale court le risque de devenir une sorte d'ONU du sociolisme, si elle se laisse occaparer par lo diplomatle, comme e'est

Le dix-septième congrès a donc mis fin à ses travaux sans que soient approuvées, en assemblée plénière, les résolutions concernant le désarmement, la dette, l'apartheid, la situation en Amérique latine et dans les Caraybes. Des « résolutions constructives pour traiter du problème de la dette seront discutées à Bonn en octobre », a annoncé M. Willy Brandt.

Cependant, le manifeste de Lima, fruit du travail en commissions, contient quatre-vingt-seize propositions. A propos de la dette, l'international socialiste estime que « l'austérité imposée dans cette décade est un fléau pour les pauvres et aussi une menace pour les riches de la planère ». Elle recommande que les dettes des nations les plus démunies soient annulées, que les antres soient rééchelonnées sur trente ans ou plus et que le remboursement des échéances ne dépasse pas 20 % des exportations, parce que - les créanciers menacés vont devoir offronter des débiteurs appauvris ».

NICOLE BONNET.

· Le Pérou réduit ses commandes de Mirage 2000. - Le président péruvien, M. Alan Garcia, a nnnoncé, lundi 23 juin, que la France et le Pérou étaient parvenus à un accord pour réduire de vingt-six à douze le nombre de Mirage 2000 commandés initialement à la France. Il a ajouté que la réduction du volume du - contrat Jupiter entre les sorces aériennes péruviennes et la firme Marcel Dassault permettra au Pérou de réaliser une économie de 336 millions de dollars, somme qui pourra être utilisée au profit du développement économique du pays. – [AFP.]

DEMAIN NOTRE SUPPLEMENT

Le Monde

ARTS ET SPECTACLES

••• LE MONDE - Mercredi 25 juin 1986 - Page 7 **ASIE PROCHE-ORIENT**

Afghanistan

M. Jacques Chirac a recu l'un des principaux chefs de la résistance

parole de l'Alliance islamique des Moudjahidin d'Afghanistan et chef da mouvement Jamiat Islami, a été reçu, lundi 23 juin à Matignon, par M. Jacques Chirac après un entretien au quai d'Orsay avec M. Jean-Bernard Raimond, ministre des assaires etrangères. C'est la pre-mière sois qu'un dirigeant de la résistance asghane est reçu à un niveau aussi élevé en France. Ces rencontres avaient été, cependant, précédées, début juin, par une série d'entretiens à Paris d'un autre membre de l'Alliance islamique, le professeur Sibgatullah Modjadeddi, qui avait été roçu par les secrétaires d'Etat aux affaires étrangères ehargé des droits de l'homme, MM. Didier Bariani et Claude Malhuret, ainsi que par le président de l'Assemblée nationale, M. Jacques Chaban-Delmas

M. Burhannddin Rabbani, porte-

L'accueil ainsi réservé à l'un des dirigeants les plus respectés de la résistance afghane passera d'autant

lah avait officiellement protesté contre la réception offerte à M. Modjadeddi (le Monde du 10 juin). Matignon n'a fait aucun commentaire nprès l'audience accordée par le premier ministre à M. Rabbani, mais le quai d'Orsay a indiqué que M. Raimond, après avoir rappelé à son interlocuteur afghan - combien la France est sensible à la tragédie vécue par le peuple ofghon », avait réaffirmé sa condamnation de l'intervention soviétique » et la volonté française de poursuivre - son aide humanitaire ou peuple et aux réfugiés afghans .

Reçu in semaine dernière à Washington par le président Reagan (le Monde do 18 juin), M. Rabbani effectue actuellement une tournée en Europe. La réception par M. Jac-ques Chirac d'un ebef de la résistance antisoviétique en Afghanistan est intervenue deux semaines nyant la visite officielle de M. François moins inaperçu à Kaboul que le Mitterrand à Moscou.

OCÉANIE

Nouvelle-Zélande

Le capitaine du Quinze de France autorisé à rendre visite aux « Turenge »

Waltington (Reuter). - Le capitaine de l'équipe de France de rugby, Deniel Dubroca, rendra visita aux deux agents des services secrata français emprisonnés pour leur rôle dans le sabotage du navire de Greenpasce, Rainbow-Warrior. MM. Dubroca et Albert Ferrasse, président de la Fédération française de rugby, ont été informés, merdi 24 juin, per la gouvernement de Wallington qu'ils pourrainnt voir las foux époux Turenge a'ils acceptaient de ne faire aucune déclaration publique après leur visite.

Le ministra da la justice. M. Geoffrey Palmer, n indiqué que las rasponsables néozélandais avaient autorisé ces visites en vertu de dispositions normales du règlement pénitennaire, mais qu'its avaient refusé de donner au médeein de l'équipe la permission de se rendre, bri aussi, auprès des deux agents. La Quinza da France est arrivé dimancha en Nouvelle-Zélande pour deux rencontres, dont un test-match contre les All Blacks prévu la 28 iuin.

LE SORT DES OTAGES AU LIBAN

Le premier ministre « raisonnablement optimiste »

Le premier ministre, M. Jacques Chirac, s'est déciaré, landi 23 juin, raisonnoblement optimiste quant à une éventuelle libération d'autres otages occidentaux au Liban après celle des deux journalistes (rangais en fin de servaire dessière) français en fin de semaine dernière. Interrogé par la chaîne de télévision américaine NBC, M. Chirac a indiqué que le gouvernement s'efforçait d'obtenir la libération de « tous les otages - détenus au Liban, qu'ils nt français, américains ou britanniques el faisait - tout ce qu'il pouvait - dans ce but. Il a précisé que tant le président Assad que les autorités iraniennes avaient apporté leur aide pour permettre d'obtenir la libération vendredi dernier de Philippe Rochot et Georges Hansen. II a ajouté qu'il n'était pas question pour la France de céder à un quel-conque • chantage • dans ce domaine, mais qu'elle se devait de normaliser ses relations avec tous les pays de cette région et en parti-

culier avec l'Iran ». Comme on lui demandait si les voies utilisées pour les otages fran-çais pouvaient l'être pour les Américains détenus au Liban, le premier ministre a répondu : « Nous ne vou-lions pas être l'objet d'un chantage ; nous avons eu des contacts officiels avec les autorités iraniennes et aussi syriennes et algériennes et nous leur avons dit qu'il était impossible pour un pays qui veut être respecté d'être soupçonné d'avoir un quelconque lien avec des terroristes; olors nous avons essayé d'ouvrir une négocia-tion officielle. » - (AFP, AP.)

M. JOUMBLATT RESTITUE DES ICONES AUX CHRÉTIENS

Beyrouth [Reuter.] - Le diri-geant druze Walid Joumblatt a restitué la plupart des icônes et dns toilea dárnbéas nn avrit 1985 par ses miliciens dans un monastère chrétien du gans un monastere chretien du sud du Liban. De source proche du Perti socialiste progressiste druze, on indique que les œu-vres d'art ont été remises à Celesti Buhigues, émissaire papal permanent au Liban, à Jezzine, gros bourg chrétien du sud du Liban.

les icônes at les toiles restantes anraiant restitués ultárieurement, conformément à un ac-cord passé avec l'archevêque Achille Silvestrini, secrétaire du Conseil du Vatican pour les affaires publiques.

EN VISITE A PARIS

M. Shamir souhaite renforcer la coopération franco-israélienne contre le terrorisme

Arrivé lundi 23 juin, à Paris, M. Shamir s'est entretenu avec M. Jacques Chirac, mtamment du problème du terrorisme. Selnn une source israélienne, Paris et Jérusa-lem ont décidé de coopérer plus étroitement contre « le terrorisme international . Le ministre israé-lien des affaires étrangères a affirmé qu'auenne initiative de paix, « quelles que soient la sincérité et les intentions des parties concernées - n'aboutira, an Proche-Orient * tant que l'hypothèse du terro-sisme ne sera pas levée . . La menace terroriste est une menace globale (...) La lutte contre le terro-risme devrait de ce fait être glo-

bale ., a-t-il déclaré nu cours d'une conférence de presse organisée à l'occasion de la création de la chambre de enmmerce . Marché commun-Israël ».

M. Shamir, qui deviendra président du conseil en octobre, aurait d'autre part exprimé, indique-t-on de source israélienne, son soutien au rapprochement de la France avec l'Iran, présenté comme un pays important de la région.

Le ministre israélien des affaires étrangères devait être reçu ce mardi 24 juin par le président Mitterrand et rencontrer son hamalogue M. Jean-Bernard Raimond.

L'URSS A LA CONQUETE **DU MONDE OU** DU BON USAGE DE LA DETENTE.



«Une etude vraiment exhaustive.» ANDRE FONTAINE - LE MONDE

"UN LIVRE-BOUSSOLE POUR EXPLORER L'EMPIRE COLONIAL SOVIÈTIQUE.»

GEORGES SUFFERT - LE FIGARO MAGAZINE **«UNE UTILE SYNTHESE ALLIANT LE SERIEUX** UNIVERSITAIRE A UNE CLARTE QUI S'ADRESSE AVEC

BONHEUR AU GRAND PUBLIC. » JEAN-FRANÇOIS REVEL - LE POINT

«Une qualite et une densite exceptionnelles.» CHRISTIAN JELEN - L'EXPRESS

«CETTE DESCRIPTION MAGISTRALE NE CONSTITUE PAS SEULEMENT LE BILAN D'UNE EPOQUE. ELLE POSE AUSSI DES DUESTIONS FONDAMENTALES.» ALBERT DU ROY - L'ÉVENEMENT

«Une lecture attentive de toutes les Crises GEOPOLITIQUES DES VINGT DERNIERES ANNEES.» FRANÇOIS SCHLOSSER - LE NOUVEL OBSERVATEUR

«Un tableau nuance et informé. Une grande CLARTÉ D'EXPOSITION. »

ALEXANDRE ADLER - LE MATIN DE PARIS

«UN LIVRE NOURRI D'UNE SCIENCE SURE.» ALFRED GROSSER - L'EXPANSION

«UN DES MEILLEURS EXPERTS EN GEOPOLITIDUE.» TRISTAN DOELNITZ - LES ÉCHOS

«CARRÈRE D'ENCAUSSE LA SOVIETE SUPRÈME.» DANIEL RONDEAU - LIBERATION

418 PAGES. 89 F

FLAMMARION

Un rapport officiel dénonce les « dépenses discutables et onéreuses » de l'organisme chargé des rapatriés musulmans

à l'action sociale, éducative es culturelie (ONASEC). Telle est la principale conclusion du rapport établi par l'Inspection générale de l'admi-nistration (IGA), à la demande du secrétaire d'Etat aux rapatries, M. André Santini, sur «l'organisation et le fanctionnement - de cet établissement publie créé en juillet 1984, à l'initiative de l'ancien titulaire de cette charge gouvernemen-tale. M. Raymond Courrière, ancien sénateur socialiste de l'Aude (le Monde du 29 mai).

Contre cet organisme, charge de - contribuer à la mise en œuvre des mesures destinées à favoriser l'Intè-gration des rapatries de confession islamique - et présidé par l'ancien chef de cabinet de M. Louis Mermaz à la présidence de l'Assemblée nationale. M. Georges Morin, IIGA émet plusieurs reproches qui ont été rendus publics par M. Santini, ce mardi 24 juin, an cours d'une conférence de presse.

La décision même d'avoir créé l'Office est jugée - contestable -.

« La création de l'ONASEC n'u pas eu comme principale motivation lo meilleure satisfaction des besoins des rapatriés, mais elle u eu d'abord pour objet de résoudre des pro-blèmes administratifs -, souligne d'emblée le rapport. Le choix de la ville de Carcassonne comme siège de l'ONASEC est également critiqué. L'IGA réfute l'argument selon lequel l'implantation de l'Office dans le chef-lieu de l'Aude correspondait au souci de le situer « au centre de gravité de la communauté française musulmane », « Selon les mêmes données, dit le rapport, ce centre de gravité se situerait quelque part au-dessus d'une ligne La Rochelle-Genève, soit benucoup plus près de Paris que de Carcassonne. » L'IGA estime que » de nombreux arguments justifieralent le retour de la direction de l'Office dans la région parisienne. »

Une & caste >

Les enquêteurs reprochent aussi à l'ONASEC d'être devenn « un outil impotent étendant progressivement son activité à des domaines de plus en plus nombreux et diversifiés en rapport plus ou moins direct avec lo tion des Français musulmans rapatries. Ils estiment que l'Office a ainsi - pris malencontreusement le risque de marginaliser encore davantuge lu communauté, ce qui est contraire à su mission - Ils ajoutent que « lo mise en œuvre de ces actions u souvent donné lieu à lu mise en place de structures particu-Kères qui se sont révèlées peu efficaces, coûteuses et nuxquelles il n fallu renoncer. - Le rapport cite, par exemple, le Ceutre national pour l'emploi (CNPE) de Port-Leucate. le Centre éducatif de mise à niveau pour les enfants français rapatriés (CEMANEFR) d'Alzonne, ou encore l'Institut des hautes études

Il faut supprimer l'Office national de Montpellier, » qui assurait une nation supérieure à une douzaine d'étudiants »

L'enquête de l'Inspection genérale de l'administration accrédite l'idee, émise depuis plusieurs semaines par M. Santiui, que l'ONASEC constituerait d'abord, en vêrité, une « machine de guerre » au service des intérêts du Parti socialiste. - L'existence de solides liens d'amitié entre les principaux cadres, l'évidence d'une sensibilité politique commune, ont créé au sein de l'étublissement une sorte de coste - dirigeunte qui s'est octroyée des avantuges de carrière substantiels, mais qui s'est progressivement coupée du personnel d'exè-

des membres de la communauté ». Mais le rapport des inspecteurs s'interroge surtout sur l'opportunité et la réalité des subventions accor-dées par l'Office à certaines associations, et sur la • hâte • manifestée, selon l'IGA, par le conseil d'administration de l'établissement au début de 1986. Là encore, le document présenté par M. Santini donne quelques exemples et soubaite que la Cour de discipline budgétaire s'eu mèle. Au passage, le rapport souli-gne l'- étroitesse des liens - entre l'Office et la fédération audoise des œuvres iaïques.

Au terme de son enquête, l'Inspection générale de l'administration

L'Inspection générale de l'administration s'interroge sur la réalité des subventions accordées à certaines associations par l'ONASEC, dont elle demande la suppression. La majorité accuse les socialistes de « hold-up »...

cution », indique le rapport. Ce l'ONASEC à lo finalité de sa misdocument ajonte : « Plus que le recrutement d'agents originaires de l'Aude, phénomène somme toute normal, c'est l'importance et la densité des liens de parenté entre les ugents qui a retenu l'attention des enquêteurs. Plusieurs couples travaillent à l'Office. Si ce phénomène peut sembler anecdotique, il doit également être considéré comme une manifestation supplémentuire de la volonté des dirigeonts de s'entourer d'une équipe sûre. »

L'IGA affirme, en ontre, que l'imprimerie de l'Office a servi à fabriquer - des documents de nature politique sans aucun rapport avec l'activité de l'Office. Mulgré la réticence de certains responsables qui ont invoque un trou de memoire ou contesté avoir demande des tiroges, une demi-douzaine de documents ont été remis à lo mission ». Au nombre de ces « pièces à conviction -, le rapport cite plusieurs lettres - portant l'emblème du Parti socialiste » et relatives à l'explication de la politique du gouvernement de l'époque dans les domaines les plus divers. Il met aussi en cause le « train de vie » des principaux diri-geants de l'Office, en soulignant que e le montant actuel des frois mission de certains responsables

atteint 40 000 francs par on .. L'IGA accuse également l'ONA-SEC de s'être livre, dans ses actions, à des « dépenses discutables et onéreuses .. Elle insiste notamment sur le cas de l'Institut des hautes études de Montpellier, « car l'opération u èté particulièrement dispendieuse paur un résultat fort limité et contestuble : elle uuru représenté une dépense de plus de 300 000 francs pour chacun des siagiuires, ulors que par leur niveau de connaissances ceux-ci se trouvaient déju, un départ, dans une situation privilégiée par rapport à l'ensemble

affaires étrangères, M. Roland Dumas, déjà cité dans l' affaire. du Carrefour du développement.

affirme à la fois - l'inadaptation de

sion - et « l'insuffisunce de sa contribution à la politique gouver-nementule en faveur des Français musulmans rapatriés . Elle recommande la suppression de l'Office et le « ropuriement des services administratifs à Paris . A propos de l'avenir des quelque 165 employés de l'établissement, elle estime que

« sur les 8 agents ayant exercé des responsabilités de commandement de service, 6, issus de l'éducation rationale, paurraient être réinté-grés -. Deux autres - feralent l'objet d'un licenciement -. Eu revanche, l'IGA demande que le directeur de l'ONASEC, M. Georges Dapot, soit traité « avec bienveillance ».

Isère connection »?

Au secrétariat d'État sux rapatries, on parlait, lundi soir, de dévolement des fonds publics », voire de « hold-up ». Dans l'entourage de M. Santini, on met également en cause les subventions accordées directement par le cabinet de M. Courrière - au titre du ministère des affaires sociales dont dépendait à l'époque le secrétariat d'Etat aux d'autres associa-On s'interroge notamment sur la destination réelle des crédits octroyés au club socialiste Espae 89, qu'anime Ma Françoise Castro, épouse de M. Laurent Fabius, et dont le président n'est autre que l'aneien directeur de cabinet de M. Courrière, M. Maurice Benas-sayag (50 000 F en 1985); à un centre de documentation bistorique sur l'Algèrie (160 000 francs) au centre d'études techniques municipales, présidé par M. Robert Capdeville, dirigeant socialiste du conseil général de l'Aude (50 000 francs); à l'Institut vidéo d'expression théà-Languedoe du

(70 000 fraucs); à l'association

départementale pour la promotion de la formation, sise à Toulouse et presidée par M. Gerard Bapt, député socialiste de la Haute-Garonne (15000 francs en 1985 et 20 000 francs en 1986), ainsi qu'à l'Institut pour la promotion de la femme, anime par l'aetrice Marthe Mercadier et l'ancien ministre des

Décidé à exploiter politiquement ce rapport et à accuser les socialistes d'avoir dilapidé des deniers publics, l'entourage de M. Santini esquissait des rapprochements entre cette dernière - affaire - et celle de l'ONA-SEC. Soulignant les liens géographiques entre l'ancieu ministre de la coopération, M. Christian Nucci, l'ancien président de l'Assemblée nationale, M. Mermaz, et le prési-dent du conseil d'administration de l'Office, M. Morin, on s'y interrogeait même sur l'existence d'une · Isère connection » ... Particulièrement visé par cette

enquête, M. Moriu a déjà répliqué,

en privé, à la plupart des critiques adressées à l'ONASEC et reprises par les journaux proches de la majorité. Il y a deux semaines, il soulignait, entre autres arguments, que les 50 millions de francs représentaut le budget de l'ONASEC uvaient été répartis de la manière suivante : • 20 milhons (40%) pour payer les cent cinquante salariés (soit 7 500 francs de sulaire moyen net mensuel); 12 millions (24 %) consacrés à l'éducation, lo formation et l'emploi (bourses, paiement des éducateurs, stuges de forma-tion, 800 TUC, aide à l'embauche, alde d la création d'entreprises, etc.); 7 millions (14 %) au loge-ment (amélioration de l'habitat. accession à la propriété); 4 millions (8%) ou fonctionnement de l'office (batiment, matériel, véni-cules, etc.): 3 millions (6%) au fonctionnement de deux centres d'hébergement ; 1,5 million (3 %) à des contrats passés avec quinze communes pour favoriser l'intégration des Françuis musulmons; 1.5 million (3 %) oux actions d'Information envers les personnels, les associotions, les familles et l'opinion publique; 1 million (2%)

« Nous n'avons pas à rougir des actions que nous avons menées, ajoutait M. Morin dans une lettre adressec, le 5 juin, aux membres du personnel de l'Office. Molgré les pressions multiples dont j'ai êtê l'objet, je n'ui pos voulu quitter mes fonctions à lo tête de l'ONASEC; j'ui en effet le sentiment que nous avons tous ensemble beaucoup et bien travaille pour la communauté. Je ne suis pas disposé à me laisser

La polémique va maintenant éclater an grand jour.

ALAIN ROLLAT.

LA PRÉPARATION DE LA CONVENTION NATIONALE DU PS

Les socialistes veulent que leur parti devienne plus attrayant

chargé des fédérations, a présenté, le lundi 23 juin, les orientations du rapport qu'il prépare pour la convention nationale des 28 et 29. M. Debarge s'est préoccapé de l'évolution des structures et da mode de foncent da PS qui figurent à l'ordre du jour de la convention. Les questions ont fourni le thème des travaux d'un groupe de réflexion, et d'une con tion des sections du parti.

Le groupe de travail, animé par M. Debarge, a fait la synthèse entre ses propres idées, les contributions rédigées par certaines des sensibi-ités » du PS et le dépouillement des questionnaires envoyés aux buit mille sections du parti. Un peu plus de mille réponses sont parvenues au siège du PS.

Sclon M. Debarge, les idées généralement admises s'ordonneut autour de trois axes : rapprocher le nombre d'udbérents du nombre d'électeurs (encore que M. Laurent Fabius ait déjà fait remarquer qu'un semblable déséquilibre ne dessert pas le PSOE de M. Felipe Gonzales) : intensifier les relations avec les sympathisauts; améliorer 'accueil des nouveaux adhérents. Les socialistes, on effet, se félicitent d'un flux - qu'ils disent modéré mais continu - d'adhésions depuis le 16 mars et eherchent à ne pas décevoir l'attente de ces nouveaux venus. Ceux-ci sont présentés, la olupart du temps, comme assoiffés d'action et peu intéressés par les débats entre courants qui font l'ordi-naire des sections socialistes.

Ouverture

Les propositions que fera M. Debarge an nom du groupe de travail devraient donc former la trame d'une sorte de « méthode de rassemblement uutour du PS ». Cette . méthode ., inclut selon M. Debarge plusieurs mesures aux associations qui œuvrent à la convention. Le secrétaire national aux fédérations souhaite notamment un effort de formation. Il suggère que les réunions socialistes - fermées - deviennent l'exception, afin d'ouvrir les débats du PS aux sympathisants ou aux représentants d'associations. De la même façon, les comités directeurs du parti qui se tenaient jusqu'à maintenant à buis clos, pourraient, en règle générale, être ouverts à la presse et devraieut ètre consacrés plus souvent à des « grands thèmes » de réflexion.

Quant aux rapports avec les syn-dicats, M. Debarge a résumé son sentiment en affirmant que, « sans

M. Marcel Debarge, membre pratiquer la technique de la cour-du secrétariat national du PS roie de transmission », le PS devrait pouvoir disposer de « relais de syndicalistes . M. Debarge souhaiterait que les membres du PS, lorsqu'ils interviennent dans des syndicats on des associations, puissent le faire explicitement en tant que militants socialistes.

get ame a a l'aute

THE PARTY OF THE PARTY OF THE PARTY OF

the same of the sa

41 - 公外存款。 网络经验的

12 NO. SANCES

The Thronton Control of the Control

The State of the S

with a parties with the fittings.

a minimum man

The state of the state of

THE THE THE WAY

- -- Marine Marine

C 1120 APPLE THE THE

to the frame Division

Commercial State of the Commer

The second second

THE RESERVED THE ---

e pres the same and the same of

-

The same of the sa

the same of the sa

to the second land and second the second

C CAR CARA

The I is I have "Transplanted

The same of the same of

The second second

A ----

-

THE REAL PROPERTY.

TO JOHN THE PRESIDENT

to be seen to be the same

A SELECT VALUE OF THE PARTY OF

The second second TO PRINT THE PARTY · 分表扩张 医全面线电影器 PASHITE SA TOP TO

- A TO - A TO -

- - in entire land

The state of the state of

A SA ST AN PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY A

A STATE OF THE PERSON NAMED IN

- I THE THE PARTY

w now in the second

Il s'agit donc, en « partant de ce qui existe ». (il n'est pas question de ehanger le nom du parti), de faire entrer dans les mœurs de nouvelles · méthodes de vie des sections, des fédérations ». En revanche, selon M. Debarge, le groupe de travail s'est majoritairement prononce contre l'idée d'un système mixte de désignation des membres des différentes instances du PS, actuellement élus à la proportionnelle des courants. M. Debarge a souligné qu'avec un système mi-majoritaire mi-proportionnel, un courant disposant de 80 % des voix dans une fédération pourrait éliminer toute expression des minorités, et qu'à l'inverse, un courant-fort de 55 % des suffrages pourrait ne pas avoir la direction d'une fédération. Cette proposition émanait notamment de M. Paul Quiles (le Monde du 18 juin), qui juge obsolètes les actuels courants du PS.

De la même façon, M. Debarge a rejeté le souhait des transcourants», qui souhaitaient que les sympathisants doivent être -associés - aux décisions du parti, «le choix des orientation politiques et le choix des hommes est le fait du parti ».

Parmi les décisions soumises à l'approbation de la convention, figure la mise en place d'un groupe de travail chargé de réécrire la déclaration de principes du PS, conformément aux souhalts exprimes par plusieurs dirigeants aoeialistes, dont MM. Micbel Rocard, et Pierre Mauroy.

La déclaration de principes actualisée devrait être adoptée au pro-chain congrès ordinaire du PS, prévu, pour le moment, à l'automne 1987,

M. Rocard a déjà pris les devants une nouvelle version du texte, qui constitue un - document de travail soumis à convention (le Monde du 20 juin). Sclon M. Didier Motchane, ce document est jugé « débile et oppartuniste» par les amis de M. Jean-Pierre Chevenement, qui penseut, de toute façon, que l'urgence n'est pas là. Il est vrai qu'un autre dirigeant de Socialisme et République (ex-CERES), tout en réaffirmant le caractère accessoire de l'exercice, affirme qu'il n'aurait que quelques mots à changer pour signer le texte de M. Rocard...

J.-L. A.

CROISIÈRE FRANCO-AMÉRICAINE SUR LA SEINE

A chacun sa Liberté

M. François Mitterrand s'apprête à rejoindre M. Ronald Reagan pour célébrer, le 3 juillet prochain, dans la baie d'Hudson, le centenaire de la statue de Bartholdi, offerte par les Français aux Etats-Unis. Le gigan-tesque show, doublé d'une impressionnante parade navale, durera

Pour ue pas être en reste, M. Jacques Chirac a organisé, à Paris, le lundi 23 juin, une cerémonie qui était l'exacte réplique, mais en miniature, des fastes new-yorkais. Trois beures ont suffi. La Seine remplaçait l'Hudson, le porte-avions n'était qu'un pacifique bateaumouche; l'ambassadeur des Etats-Unis en France, M. Jo Rogers, représentait l'Amérique et la statue, haute de 9 mètres, était la réduction de celle de Bartholdi, que les Améri-cains out offerte à la France en 1885. Elle se dresse assez fièrement au bout de l'île aux Cygnes, face à l'ouest, au pied du pont de Grenelle.

A l'instar de sa grande sœur d'outre-Atlantique, son bronze centenaire, corrode jusqu'au dernier boulon, vient de subir un vigoureux

Les musiciens et les artistes, qui seront légion à New-York, étaient également présents à Paris. Les trombones d'une musique militaire américaine répondaient aux cuivres de la batterie-fanfare de la garde republicaine. Pour la circonstance, on avait habille la statue d'immenses drapeaux des deux pays. Juste avant qu'une douzaine de gaillards muscles ne les amènent au sol, deux vedettes appararent sur un minipodium pour interprêter les hymnes nationaux. Drapée dans la bannière

étoilée, la cautatrice noire Barbara Hendrix lança sur la Seine les notes du The Star Spangled Bunner. Toujours intrépide, Line Renaud, enveloupée dans nos trois couleurs entonna alors la Marseillaise.

Puis les invités regagnèrent l'Hôtel de Ville à bord du croiseur touristique affrete par M. et M= Chirac. A la poupe, le jazzband de Moustaebe jouait les Copains d'abord. Et chacun constatais en se trémoussant que, comme la nef municipale parisienne, la vicille complicité franco-américaine est décidément insubmersible. De retour à l'Hôtel de Ville, où le

maire avait conviè la colonie amérieaine de Paris et de nombreux artistes des deux pays, la cantatrice et la chanteuse out de nouveau eutonné les bymnes. M. Chirae a souligne que l'amitie francoaméricaine devait être - inlassablement réinventée . . ct il a ajouté : Nos convictions peuvent contenir des ferments de divergence : indépendance signifie parfois différence. Il est vrai que nos visions respec-tives des évênements qui marquent le monde – nos intérêts aussi, liés à nos positions géo-stratégiques - ne coincident pas forcèment. Nous ne nous en sommes jamais cachès. Toutefois, ces différences d'analyse, loin de remettre en cause nos relations, tout ou contraire, les enrichissent. - Et de conclure : « Fondées sur l'essentiel, inscrites dons la durée, e nos relations mélent non seulement les souvenirs, mais aussi les projets. - Bien sympathique prélude à la fête de New-York.

ALLIÉS AU FRONT NATIONAL Les CAR veulent contribuer au rassemblement de la « droite de conviction »

Selon M. Bruno Mégret, président des Comités d'action républi-caine (CAR), dépaté (Front nationai) de l'Isère, il existe deux droites en France : la - vraie -, la - droite de conviction -, qu'incarneut actuel-lement le Front national et ses alliés, dont il fait partie, et la . fausse .. que represente la coalition RPR-UDF au pouvoir. Et comme il y va du salut de la France, il convient de développer la première au détriment

Regrettant ce - décor idéologique grisaire ». M. Mègret a insisté, le samedi 21 juin, au cours d'un collo-que, sur la nècessité d'enrayer l'èvolution de la vie piolitique - vers un recentrage libéral social-démocrate au le débat des idées cède la place à la confrontation des meilleures techniques de gestion économique et sociale. - Ces CAR aspirant à jouer un rôle de - laboratoires d'idées - et de - cotalyseurs - du rassemblement des nationalistes autour du Flout national, leur président a estime que cette - droite de conviction - doit cultiver quatre themes principaux : · l'identité, la puissance, la société civile et l'éli-

Aux yeux de M. Mêgret, l'identité française se forme par « la jamille, la nation, mais aussi la décentralisation régionale et l'idée européenne. L'immigration d'origine extro-européenne nous inquiete, 2-t-il dit. parce qu'elle menace naire identité. Elle conduit, si vien ne change, à faire éclater la société française en une société multiculturelle constituée d'une mosaique de communautés ayant chacune son identité propre. Elle est, à terme, la négation de la France. - la puissance doit être - militaire, mais aussi economique et demographi-

que ». Lu société eivile passe d'abord par « davantage de démo-cratie directe » et moins d'Etat. Quant à l'élitisme, il doit être réha-bilité: « Refuser les élites, u déclaré M. Megret, cela n'évite pas leur constitution, mais favorise le népotisme, le coninage, lu promotion par relutions et la constitution de A l'occasion des débats, M. Jean-

Yves Le Gallou, secrétaire du groupe parlementaire du Front uational, a estimé que l'opinion publique, en France et dans les principuux pays occideutaux, est eu train de virer à droite. Sur ce point, M. François Bourricaud, professeur de sociologie à l'université de Paris-IV, s'est montré plus mancé en soulignant l'hétérogénéité des droites françaises et leurs difficultés à se constituer en coalition efficace. M. Claude Pollin, professeur à la Sorbonne et directeur du Centre de prospective sociale et politique, a assimmé que - les libéraux sons une sorte de fousse droite matérialiste : la vraie drolte, a-t-il souligné, défend les valeurs morales avant l'efficacité et le pragmatisme en économie ». En revanche, M. Julien Freund, sociologue, a récusé la politique morale car . la politique est la politique et pas lo morale ».

DEMAIN NOTRE SUPPLEMENT Le Monde ÉDUCATION

M. Poperen : se garder du dogmatisme

M. Jean Poperen, numéro deux foisonnement d'initiatives, sur la du PS, public dans le deruier numéro de son bulletin Synthèse Flash un texte rédigé dans la perspective de la convention nationale du PS des 28 et 29 juin. Ce texte affirme notamment:

» La complexité nouvelle des rapports socioux, la diversité très importante des situations offren aux forces antagonistes du monde du travail des possibilités sans précedent de réussir leur stratégie constante : rompre la solidarité fondamentale du salariat, c'est-à dire, en termes de politique concrète, diviser le monde du travail.

» Il y aurait, pour le Parti socia-liste, deux façons d'aider à réussir cette opération de division : ou bien oublier lui-même cette solidarité fondamentale ou bien négliger les complexités nouvelles. Aussi devons-nous, par une confrontation permanente avec le réel, nous garder de la tentation d'analyses réductrices, donc dogmatiques, donc inadéquates (...)

» Sauf à se résigner à être dura-blement, voire définitivement, minoritaire, ou, ce qui reviendrait au même – se résoudre à une alliance politique centriste, sous le couvert commode du » modernisme », la gauche ne peut fermer les yeux devant la réalité nouvelle que revêt l'affrontement de classe. Elle doit au contraire fonder son action sur la réaffirmation de la solidarité de classe qui continue à l'évidence à unir les diverses composantes du

M. Poperen ajoute : « La construction de l'union de la gauche, dans les années 1970, passait par des accords d'organisation à organisation. La reconstruction de la gauche passe mointenant par un gauche du PS bien sur, mais nussi vers le centre gauche et, uu-delà. vers ceux qui refusent le glissement vers l'extrême droite et le néolibéralisme de combat qui marquent l'évolution des grandes formations de la droite. .

PUBLICATION JUDICIAIRE

LA COUR D'APPEL DE PARIS RECONNAIT LES DROITS MORAUX DES SCULPTEURS GRAVEURS Par arrêt da 15 novembre 1985 rendu

Eutre Serge SANTUCCI et la SPADEM, d'une part; Et la Société nationale d'arts graphiques, d'autre part ; La Cour d'appel de Paris :

a) Dit que la Société nationale d'arts graphiques (SNAG), 16, rue Saint-Fracre, 75002 Paris, s'était rendue coupable d'acte de contrefaçon en reprodui-sant sans le consentement de Serge Santucci, au module 30 millimètres, la séduille du conseil génèral de la Dröme, créée par lui pour le seul module 99 millimètres, et de dénaturer de la sorte l'œuvre initialement créée per Santucci pour le seul diamètre pré-

Dit que l'art de la médaille et de la monate repose sur la composition et le relief de ces objets et que ceux-ei sont conçus par le créateur en fonction de la dimension de la médaille et de la perception qu'en unra - à cette dimen-sion - l'œil humain

b) Dit que la SNAG a porté atteinte au droit moral de l'artiste, qu'« en appli-cation des dispositions de la loi du 11 mars 1957 l'éditeur doit fabriquer l'édition dans la forme convenue et ne peut apporter à l'œuvre aucune modifi-cation, lors d'une nouvelle édition, sans l'autorisation écrite de l'auteur ».

c) Condamne is SNAG anx emiers

5 mg 830 mm.

2 1494 2

Protection of

The State of States

1 Kombinson

† · · · ·

American .

\$ * M#1 ..

5 St. 9252

- 1727 July

100

State and the

1899年 - 121 Land

Programme Contraction

fan in de graf en fan de graf en fa

with pure t

2000

9-7 -----

الموارد فيستاه

A 1224 C

د الله الأمواليون (

Free free

* / X ...

ta treaters .

D'un « isme » à l'autre

(Suite de la première page.)

La mode, eviourd'hui, est au libéralisme. Ses chantres n'ont pas toujours tenu ce langage. Ni Giscard d'Estaing, ni Chirac, ni Barre n'ont eu, lorsqu'ils étaient eu pouvoir, un comportement particulièrement libéral. Outre que la France n'a pas attendu Colbert pour devenir colbertiste, leur personnalité et leurs idées s'étaient formées au lendemain de la Libération, c'est-à-dire à une époque où, à la lumière de la crise de 1929 et de la terrible querre qu'elle avait entraînée. l'insuffisance du « laissez faire, laissez passer » était tenue pour fait d'évidence. On savait bien qu'il avait fellu le dirigisme de Roosevelt et son National Recovery Act pour arracher les Américains au désespoir où ils se laissaient glisser et les mettre en mesure de devenir, en 1945, des veinqueurs. Il était clair que, sans le plan Marshall et le plan Monnet, la France n'aurait jamais ou relever aes ruines. Keynes semblait avoir définitiement détrôné Adam Smith; Hayek prêchait dans le désert et personne, ed Europe, ne contestait le bien-fondé d'un système de protection sociale étendue.

L'attrait du reaganisme

Pour qua la courant s'inverse, il ne suffiseit paa que la gauche perde sa bataille principale - celle de l'emploi. - il fallait disposer d'un modèle de substitution. La vogue actuelle du libéralisme serait impensable sans la réussite de Reagan, qui fait perdre de vue les déboires d'una autre libérela, Maggia Thatcher. De ce même Reagan que pratiquement personne, en France, ne prenait au sérieux avant son élection, et qui est devenu aujourd'hui, pour une partie de l'opinion de ce pays, un phare quasi infaillible.

Mais l'élément essentiel, que trop de nos néo-libéraux négligent de prandre en compte lorsqu'ils se réclament du reaganisme, c'est que son credo économique pèse moins dans son succès que le phénomène médiatique qu'il représente. Les Etats-Unis, après deux décennies d'humiliations, ont mis à leur têta un champion toutes catégories de la communication, un « gagneur », un Tapia ou un Rambo de la politique dont l'âge n'a en rien affecté, c'est le cas d'employer le mot, c'est le fierté nationale et les retrouvailles avec lui-même d'un peuple qui a besoin de croire dans sa a destinée manifeste ». dans son aptitude à repousser toujours plus loin la « frontière » de ses ambitions.

Ce sont cette ambition, cet orguell ratrouvés, cetta confiance feite au président qui sont au centre de la reorise eméricaine, tout autant qu'une déréglementation certes nècessaire, mais qui n'aurait pas réussi à elle toute seule à redonner des ailes à un peuple découragé. C'est en leur nom que, tout libéral qu'il soit, l'Etat américain a pessé, dans le double domaine des armements at de l'espace, des commandes qui ont pesé d'un poids décisif dans la ralanca de la production. Mais la tragédie de Challenger comme l'échec des récents essais de fusées intercontinentales sont là pour montrer que la combinaison des deux motivations de l'ambition nationale et de la liberté d'entreprise ne suffit pas eutomatiquement à donner la supériorité dans le compétition avec un système pourtant fantastiquement bureaucratique et pesant comma celui de l'URSS, laquelle a nettement repris l'avantage dans la course è l'espace. Et si l'on parle toujours, pour ne pas faire de peine à Reagan, de l'Initiative de défense stratégique, qui croit encore qu'elle fournire aux Etats-unis, evant les celendes grecques, l'infranchissable bouclier qu'elle était censée déployer au travere de l'espace ?

If y a bien d'autres manques au revers de la médaille reaganienne : l'insuffisance de la protection sociale. l'appauvrissement de trop de peuvres, l'importance du chômage des jeunes et surtout de ceux qui ont la peau noire, l'analphabétisme, une criminalité que le retour à la peine de mort n'empêche pas d'atteindre des taux largement supérieurs aux nôtres; le déficit du budget alors que le candidat Reagen avait promis le retour à l'équilibre - et celui du commerce extérieur, qui font des Etats-Unis, un pays en situation de débiteur net; et plus encore, bien entendu, l'énorme endattement de trop de pays clients, à commencer per le Mexique ; c'est là une vraie épée de Damoclès audessus de l'ensemble de l'économie mondiale.

On ne veut pas, en rappelant

ces évidences que le discours libéral perd trop facilement de vue, plaider pour un retour aux illusions d'hier. Mais seulement mettre en garde contre celles qu'on voit si souvent s'exprimer aujourd'hui. Moins d'Etat, moins de réglementation, moins de paperasse ? Bien sûr ! Qui, même parmi les socialistas. n'en admet la nécessité ? Davantage d'incitations à l'initiative individuelle? Evidemment. Mais ne jetons pas pour autant le bébé avec l'eau du bain. Ne perdons pas da vue que, dans un pays aussi centralisé que le nôtre, avec une administration dont l'existence de l'ENA - laquelle n'a jamais été autant représentée au gouvernament n'a fait que renforcer le poids et la cohésion, l'Etat a presque toujours joué un rôle central dans l'orientation et la dynamisation de l'économie, pour ne pas parler de cette recherche dont il paraît, par une aberration tragique, se désintéresser de plus en plus, Les entrepreneurs les plus libéraux sont les premiers d'ailleurs à s'adresser à bei quand ils n'ont olus d'autre saint euquel se vouer,

Protection

Il y a autre chose. Ce n'est pas la cas de tous, at sûrement pas celui de Jacques Chirac ni de son ministre des affeires sociales, mais trop de nos nouveaux dirigeants paraissent n'avoir qu'une bien modeste le monde d'aujourd'hui, la vie des sans-travail, des pauvres, des dédaignés, des humiliés, des paumés de toutes sortes. Qu'ils n'aillent pas oublier que le progrès de la société européenne depuia un siècle a d'abord consisté, même si cette protection a pris par moments voire ridicules, à mieux défendre les faibles contra les puissants.

A cet égard, il y a des gestes qui ont valeur de symbole. L'impot sur les grandes fortunes c'est une affaira entendue était mal ficelé, et l'existence de l'autorisation administrative de licenciement n'ancourageait bien évidemment pas à embaucher. N'y avait-il pas cependant de plus grande urgance que de supprimer à la fois l'un et l'autre ? La réaction négative que mettent en lumière les sondages est sur ce point significative. Rien ne serait plus dramatique, non eculament pour l'expérience en cours mais pour la nation, que de donner le sentiment qu'une classe sociale, un moment menacéa dans ses privilèges, veut prendre sa revanche sur une autre, et que l'argent - y compris dens l'arbitre de tout. Hélas l ce n'est pas en multipliant les mesures d'amnistie en faveur de ceux oui en ont pris à leur aise avec le fisc ou avec l'exportation des capitaux que l'on va corriger catte impression...

ANDRÉ FONTAINE.

députés. - Le recueil des notices et portraits des députés élus le 16 mars dernier pour la huitième l'égislature vient d'être publié par les services de l'Assemblée nationale. Il contient les photographies des 577 députés accompagnées de nntices hiographiques, de la mention du groupe parlementaire et des man-dats précédemment exercés par eux.

Le . Trombinoscope . des Ce recueil représente sous ene forme rénovée en seuillets détachables classés par ordre alphabétique des départements, et il fera l'objet est en vente à l'Assemblée nationale au prix de 50 francs. Service de l'Information parlementaire. 126, rue de l'Université 75007 Paris, t&L: 42-97-69-79.

LES PROJETS SUR LA SÉCURITÉ A L'ASSEMBLÉE NATIONALE

Prudence chez les socialistes

M. Albin Chalandon n'est pas M. Alain Peyrefitte. Les quatre proiets de loi qui veulent renforcer la lutte contre l'insécurité, et que l'actuel garde des sceaux présente à partir du mardi 24 juin à l'Assemblée nationale, ne sont pas tout à fait comparables à la fameuse loi « sécurité et liberté » de son prédécesseur place Vendôme. Une partie de l'héritage de M. Robert Badinter est soigneusement préservée et toutes les mesures que propose le ministre de la justice ne peuvent être rangées an rayon des atteintes eux libertés.

Le climat aussi a changé. Le syndrome sécuritaire s'est encore developpé, la nécessité de lutter contre le terrorisme est encore plus flagrante. Tous ceux qui redoutent que de nouvelles facilités données à la lutte contre la délinquance ve mettem par trop à mai la protection des libertés individuelles et collectives n'ont pu monter aussi hrutalement à l'assaut des textes actuels qu'ils l'avaient fait sont favorables ou rétablissement de il y a six ans.

Critique fine

Les députés socialistes ont ressenti particulièrement ce dilemme. L'angélisme, après cinq années d'exercice de pouvoir, n'est pas de mise. D'où leur décision de ne nas rejeter en hloe les projets de M. Chalandon, mais d'en faire une critique fine, point par point, allant de l'approbation au refus.

Cela ne veut pas dire que la discussion se passera sans difficulté pour M. Chalandon. Les textes sur le terrorisme et l'application des peines dnivent être débattus cette semaine ; ceux sur la criminalité et les contrôles d'identité ne le seront que déhut juillet. Le garde des sceaux devra aussi se mélier de sa majorité. Ceux de ses membres qui

la peine de mort devraient profiter de l'occasion pour se faire entendre, même si un pointage montre que la majorité nes députés y sont hostiles (le Monde du 18 avril) et si M. Pierre Messmer, qui y est personnellement favorable, reconnaît qu'un tel sujet ne peut être abordé

au détour d'un amendement (le

Monde du 19 juin).

Le Front national n'e pas ces pudeurs. Il ne manquera pas cette occasion de placer en porte à faux certains députés du RPR et de l'UDF Le ministre de la justice devra aussi prendre garde à ceux de ses amis qui s'inquiètent d'une - dérive sécuritaire », pour reprendre l'expression de M. Alhert Mamy, député UDF du Tarn et secrétaire général adjoint du PR. Dans un communiqué, celui-ci explique qu'il est d'occord avec l'« essentiel - des textes de M. Chalandon en matière - de répression et de prévention », il dit « nui à l'efficacité, non aux excès ».

Le gonvernement déposera un amendement permettant d'améliorer l'indemnisation des victimes du terrorisme, ont confirmé, le lundi 23 juin, les services du premier ministre. Le ministère de la justice précise que l'indemnisation pourrait être prise en charge partie par les compagnies d'assurance partie par

Ce débat qui s'ouvre à l'Assemhlée risque d'être hiaisé. La discussinn partera sur les textes de M. Chalandon, mais ce sont les pratiques policières de MM. Charles Pasqua et Robert Pandraud qui seront bien souvent analysées. Les critiques des outorités religieuses contre leur projet sur les étrangers renforce les arguments des oppo-

Th, B.









Le Paget : Yves Montand

Jean de Florette Gérard Depardieu

Ugolin: Doniel Autevil

Avant de les retrouver au cinéma, lisez cet été leur histoire dans le chef-d'œuvre romanesque de



Jean de Florette illustre d'un cahier de

A LA COUR D'ASSISES DE NOUMÉA

Dix ans de prison pour le principal accusé de la fusillade de Koindé

dix ans de réclusion criminelle, le mardi 24 juin, Sylvestre Némouaré, cinquante-quatre ans, le principal inculpé de la fusillade de Koinde, qui coûta la vie à deux gendarmes, le 10 juin 1983. Il était accusé d'avoir volontairement donné la mort, avec premeditation (le Monde du 19 jain). Un autre membre de la

tribu, Pascal Némouaré, a été condamné à deux aus d'emprisonnement, déjà couverts par sa détention préventive. Les quinze autres inculpés ont été acquittés ou amnistiés.

Exorcisme collectif

De notre correspondant

Nouméa. - On attendait un procès politique, tout résonnant de clameurs militantes. Ce fut une lon-gue et patiente séance d'exorcisme collectif où, subitement, la Nouvelle-Calédonie se surprit à ausculter ses vieux démons. Tout le monde en convient : ce procès de la fusillade de Koindé est un événement politico-judiciaire sans précé-dent dans l'histoire de ce territoire. Durant six journées de débats, toute l'histoire de l'archipel a défilé en accéléré, embuant les regards et nouant les gorges. Devant un public où se mélaient dans une courtoisie glacée militants indépendantistes et loyalistes, on évoqua la mémoire dn grand chef Atal et le dénuement des tribus de la Chaîne, la vie besogneuse des caldoches de brousse et leur exaspération devant le raidissement des Canaques. Le procès devint au fil des témoignages, un étonnant concentré des destins communautaires, des mythes et des frayeurs qui, depuis des décennies. écrivent le scénario calédonien.

On posa done maintes fois la question : qu'est-ce qui a amené dix-sept habitants de Koindé, une petite tribu agrippée au flanc de cette chaîne montagneuse qui bascule sur la bourgade de La Foa, à s'opposer par les armes à une opération de gendarmerie le 10 juin 1983? Les inculpés se succédérent à la barre. un peu gauebes, le regard vissé au sol, la parole hésitante sous le feu roulant des questions du présideot de la cour. Et il failut les suppliques de Me Jean-Jacques De Felice, un des einq avocats de la défense, conjurant le président de respecter « la concentration, le mode de pensée canaque - pour que l'aodition prit une autre tournure.

On venzit, en fait, d'effleurer le hension qui sépare les deux commuque, pour une bonne part, l'enchaînement des faits ce 10 iuin 1983. • Qui vous a donné l'autorisation de pénétrer dans la tribu? » és, l'apostropha ainsi, le colo-

nautés de ce territoire et qui expli-

Quand le petit chef, Clément Monéfara, se dressant au bane des nel Marchasson, un instant désarconne, invoqua la loi de la République, la liberté de circulation sur une voie publique. Mais déjà le petit ebef o'écoutait plus. La coutume, pour lui, avait été violée, et dès lors, quelque chose venait de basculer.

Un a conflit de légitimité »

Le thème fut, comme il était prévu, abondamment développé par M. Jean-Marie Tjibaou, cité par la défense comme témoin de moralité. Le chef de file du mouvement indépeodaotiste expliqua que cette affaire était exemplaire : • Ce qui est arrivé aux gens de Koindé aurait pu arriver d une dizaine d'autres tribus. Ils sont là, devant la cour, au nom du peuple kanak. - M. Tjibaou tiot à inserire cette affaire de Koindé dans « le conflit de légitimité - opposants Européens et Canaques. Il évoqua - les liens sacrés des tribus avec la terre ., destructurés par la colonisation. Tout commença par une histoire persis-tante de polintion.

Depuis plus de cinq ans la tribu se plaignait de nuisances, engendrées par l'exploitation forestière de M. Louis Barbou, installée en amoot du village. A force de glissements de terrain et de déchets de sciure, l'eau de la rivière était polluée. Les habitants de Koindé durent boire cette eau couleur ocre, certains enfants tombèreot malades. L'élevage naturel de crevettes, une des ressources de la tribu, disparut. Des pourparlerss'engagèrent entre les autorités

nités et de décider des indispensables travaux d'équipement.

Les palabres trainèrent en longueur jusqu'en ce mois de novembre 1982 où la tribu, ayant eu vent de l'intention de M. Barbou de déménager sa scierie, décida de bloquer le matériel, pour l'utiliser comme monnaie d'échange. Deux mois plus tard, le 10 janvier 1983, le hant commissaire, M. Jacques Roynette, fraîchement arrivé, prit l'initiative d'une opération de gendarmerie. L'intervention tourna au drame.

An moment de la traversée de la tribu, une première échauffourée éclata. Les gendarmes se dégagèrent à l'aide de grenades lacrymogènes, provoquant ainsi une panique géoérale. . On se serait cru en guerre avec toutes ces explosions et toute cette fumée ., témoigneront les inculpés. Les hommes de la tribu tirèrent sur le convoi avec des fusils de chasse. Deux gendarmes, Erie Galardon et Jacques Morice, furent mortellement touchés.

Un résumé de l'actualité

Ponrquoi le haut commissaire prit-il le risque d'envoyer les gen-darmes ? Hors des débats, l'accusation fit valoir que c'était là le dernier recours, la tribn ayant - rompu unilatéralement les négociations ... Deux jours avant l'opération de gen-darmerie, eo effet, les habitants de Koindé avaient durci leur positioo: un délai de quinze jours était laissé à l'administration et à M. Barbou pour accéder aux demaodes des Canaques, au-delà duquel le maté-riel de scierie serait déclaré e propriété tribale «. Cet « ultimatum «, dira l'accusation, était légalement ioacceptable. Les avocats de la défense s'inscriront en faux contre cette affirmation, les mobiles de l'opération sont pour eux politiques et non juridiques. Car, à l'heure où la décision d'intervenir fut prise, le nistration, afin de fixer les indem- haut-commissariat ignorait encore

l'existence d'un » ultimatum». La défense avance alors une autre explication : M. Roynette aurait cédé aux pressions des anti-indépendantistes réclamant une intervention immédiate des forces de l'ordre. Dépuis plusieurs mois, le défi de Koindé avait mis tout le village caldoche de La Foa en émoi. Les réunions publiques se multipliaient où l'on fustigeait le laxisme des ponvoirs publics. Les plus ultras prônaient une opération de milice privée pour aller récupérer le matériel bloqué.

Ce fut dit et répété au cours des débats : Koindé fut, avec deux ans d'avance, une sorte de répétition des evénements e calédoniens. D'un côté, les milieux européeus en effervescence et, de l'aotre, les indépendantistes canaques eo voie de radicalisation. Eloi Machoro, dirigeant du FLNKS qui devait être tué en janvier 1985 par les tireurs d'élite du GIGN, s'était intéressé de près à l'affaire de Koindé! Une variante de taille, toutefois, distingue ce premier acte du second : l'administration céda alors aux partisans du rétablis-sement de l'ordre. C'est ainsi probablemeot que se forma le « complexe de Koindé », selon l'expression du procureur géoéral Bilbao, ce remords qui conduisit le gouvernement socialiste à éviter les solutions de force.

Le verdict du procès de Koindé aura une valeur de symbole pour l'ensemble des courants du territoire. L'accusation a souteno la thèse de l'embuscade préméditée. La désense, assurée par Me Tehio, avec l'aide de quatre avocats métropolitains, Mª De Félice, Tobiana, Roux et Ottan, a plaidé la « défense légitime « d'une population « poussée à bout par des années de mépris . Mais, cau-delà du verdict, il restera que dans une salle d'audience la Nouvelle-Calédonie aura réussi à parler d'elle-même et

« DE GAULLE ET L'ALGÈRIE » de Jean Daniel

Comprendre pour plaider

Jean Daniel a aimé l'Algérie. Avec passion La passion d'un pied-noir déchiré. Et il a regardé de Gaulle avec fascination. Une fascination mêlée de vigilance, de doutes, mais en définitive de confiance et d'espoir. Pendant quatre ans, du retour de de Gaulla au pouvoir à la paix franco-algérienne de 1962, chaoue semaine dens l'Express. Jaan Daniel a accompagné l'Algérie et de Gaulle dans la recherche aléatoire et réciproquement douloureuse d'un des-

La publication aujourd'hui de ces articles d'il y a un quart de siècle montre, comme l'écrit Jean Lacouture dans son avantpropos, la « luciditá » alors bien peu commune d'un des rares journalistes acteur d'une histoire en train de se faire. A le relire ainsi que Daniel le note lui-même presque étonné dans son introduction, - on ressent mieux « l'impétueux corps à corps » du général avec l'Algérie, traversé de « confuses tempêtes » et d' « orages annonciateurs ». Le couple épique et tragique « de Gaulle-FLN » ne s'est pas transformé en ces « noces » que chan-

tait pourtant Albert Camus, un autre pied-noir ami de Jean Daniel et inspirateur de toute une génération méditerranéenne.

Car si l'auteur a bien senti et volontiers admis l'émancipation nationaliste, s'il a même rêvé d'une impossible fédération entre la France et l'Aigérie, il n'a en revanche pas prévu que l'islam l'emporterait sur la révolution. Car, n'a-t-il pas cru lui aussi, comme de Gaulle, que seule la guerre était un obstacle sur la route de la décolonisation ? D'où la priorité donnée à la recherche de la « paix des braves », alors que les insurgés pensaient que seule la victoire leur assurerait l'indépendance et que leur guerre

Maia, aurtout, lea écrits anciens de Jean Daniel, comme ses réflexions d'aujourd'hui, en de belles pages d'une écriture ardent besoin de comprendre pour mieux expliquer, et aussi pour plaider.

ANDRÉ PASSERON.

* DE GAULLE ET L'ALGÉ-

Mort d'Edgar Tailhades sénateur du Gard

M. Edgar Tailhades, sénateur socialiste du Gard, vice-président de la Commission des lois du Sénat, est décédé dans la ouit do dimanche 22 au lundi 23 juin à l'hôpital de Nîmes. Il sera remplacé par soo suppléant M. Georges Beoedetti, ancien député socialiste qui conduisait la liste regiocale du PS, daos le

Né le 12 janvier 1904 à Ruole (Hérault), licencié ès lettres, licencié en droit, diplômé d'études supérieures

de Nîmes. Elu maire de cette ville en octobre 1947, il avait conservé cette fonction jusqu'en mars 1965, date à laquelle il n'avait pas été réélu. Elu sénateur du Gard le 7 novembre 1948 il avait été réfin en 1955, 1959, 1962, été chargé, en décembre 1983, d'une missina temporalre auprès de

1971 et 1980. Président du conseil régional du Languedoc-Roussilon de 1974 à 1983, Edgar Tailhades avait M. Robert Badinter, garde des sceaux, ministre de la justice, pour étudier le fonctionnement de l'institution judielaire. Depois 1983 il était vice-



Le classement des universités, pour les formations scientifiques d'avenir (informatique, électronique, chimie, sciences de la vie). Les meilleures écoles nationales supérieures d'ingénieurs. La sélection en médecine faculté par faculté. Les formations gagnantes pour devenir publicitaire. Le bilan du Comité National d'Evaluation des Universités.

ÉGALEMENT AU SOMMAIRE : • Pratique : les cours de rattrapage scolaire pendant l'êté : la liste complète par département, les tarifs, les dates des sessions, les matières enseignées. • Utiles : lecture de vacances pour les enfants : une large sélection des meilleurs ouvrages récemment parus. • Nouveau : la maîtrise d'économie et de gestion du sport de Paris IX Dauphine.

Numéro de juillet-août, chez votre marchand de journaux

la cardinal Decourtray & projet de sur les est

田田田村

The second second second Table 1

- A TANK THE PARTY OF THE PARTY

CONTRACTOR

société

RENDANT VISITE A DEUX GRÉVISTES DE LA FAIM A LYON

Le cardinal Decourtray dénonce le projet de loi sur les étrangers

récidiviste. « Nous en avons asses de voir grandir dans notre pays le mépris, la défiance et l'hostilité contre les immigrés », s'écriait-il le 20 février 1985. On était alors entre deux campagnes électorales (les européennes de 1984 et les cantonales de mars 1985).

Ses premières visites dans le quertier des Minguettes avaient choqué une partie de l'opinion. Il s'était ane parte de l'opinion. Il s'esait réjoui de la grâce accordée par le président de la République à Toumi Djaldja, l'un des organisateurs de la marche des Beurs. Récemment, en pleine campagne électorale, il dénonçait dans une interview au Monde «Rhône-Alpes» (5 février 1986) «l'Intolérance fondée sur l'extrême difficulté à supporter

l'extrème difficulte a supporter celui qui est étranger ».

Cette fois, ce n'est plus à un « courant idéologique » qu'il s'en prend, mais à un projet gouvernemental précis. Rendant visite le lundi 23 juin à deux jeunes Arabes, Djida et Nasser, qui depuis une semaine foût une grève de la faim à Lvon nour motester contre le projet Lyon pour protester contre le projet de M. Pasqua sur les étrangers, l'archevêque a déclaré : « Je crains que certaines formulations du pro-

Le cardinal Decourtray est un jet de loi, insuffisamment précisées sur le plan juridique, ouvrent la voir grandir dans notre pays le porte à l'arbitraire et à l'injustice. »

Le cardinal a ajouté que, « en tant qu'homme de Dieu et disciple du Christ », il doit être « la voix des du Christ », il dont etre « la voix des sans-voix » Depuis quinze ans que je suis évêque, a-t-il ajouté, j'ai souvent parlé au nom des handi-capés. Aujourd'hui, les jeunes Arabes sont les handicapés de l'espérance.»

Mgr Decourtray a demandé la nomination d'un médiateur pour ten-ter de trouver une solution et mettre en terrouver une soution et mettre un terme à cette grève de la faim, à laquelle vient de se joindre le Père Christian Delorme, prêtre des Min-guettes, qui déjà, pour la défense des Beurs en avril 1981, avait choisi ce mode de protestation.

Le recteur de la mosquée de Paris, Cheikh Abbas, a fait la même démarche suprès des grévistes de la faim lyonnais. Demandant au goo-vernement français d'éviter tout « dérapage », il a vonhı témoigner de l'angoisse - resentie par les immigrés devant envisager « leur retour forcé et précipité dans leur pays d'origine, où les conditions d'accueil n'ont pas été préparées convenablement ».

ARCHÉOLOGIE

- 1 mg

Des chercheurs israéliens déchiffrent le plus vieux texte de la Bible

Des inscriptions, rédigées au septième siècle avant Jésus-Christ - donc quatre cents et cinq cents ans avant les manuscrits de le mer Morte - dans l'écriture paléchébraïque et en caractères cunéiformes sur de fins rouleeux d'argent, viennent d'être déchiffées par des spécialistes israéliens. Il s'agit de bénédictions extraites du livre des Nombres de l'Ancien Testament et utilisées comme amulettes, et ce sont les plus anciens documents hébraïques connus à ce jour. Ces amulettes avaient été découvertes en 1983 dens une tombe située à l'ouest de la vieille ville de Jénisalem.

L'écriture paléchébraïque, issue de l'alphabet phénicien, a été peu à peu remplacée à partir du cinquième siècle avant notre ère par l'écriture hébraïque actuelle, qui est d'origine araméenne. Dans certains manuscrits de la mer Morte rédigés en hébreu, le nom de Dieu est encore parfois écrit en paléohébraique.

DÉFENSE

Un contrat de l'OTAN pour Thomson

Les sociétés françaises Thomson-CSF et ouest-ellemande esserschmitt-Boelkow-Blohm ont recu un contrat de 135 millions de dollars (environ 9 700 millions de francs) pour la modernisation du système d'armes anti-sériennes Hawk de l'OTAN. Ces batteries de siles sol-air sont en service dans une vintitaine de pays, dont ceux de l'alliance atlantique. La France dispose, pour sa part, de trois régiments Hawk, l'une des batteries servant aujourd'hui au Tched. La modernisation de ce système d'armes, qui portent à 20 000 mètres d'altitude et à 40 kilomètres de distance, consiste à rajounir l'électronique et les raders qui permettent le guidage des missiles.

La Patrouille de France en Amérique

Pour la première fois de son histoire, la Patrouille de France, qui est la formation de voltige et d'acrobatie de l'armée de l'air française, fera une tournée de présentation aux Etats-Unis et au Canada pendant cinquente-deux jours: Les dix avions Alpha-Jet de cette formation quitteront la France le 25 juin et y seront de retour le 16 août après avoir participé à une vingtaine de présentations sériennes sur le continent nord-eméricain, parmi lesquelles une présentation à New-York, les 4 et 5 juillet, pour le centenaire de la statue de la Liberté. Au total, ce périple nord-eméricain représents quelque 30 000 kilomètres de distance en vol et trente escales prévues.

ESPACE

Pas d'argent

pour une quatrième navette

La NASA a fait savoir par l'intermédiaire de son administrateur, M. James Fletzher, qu'elle ne soubaitait pas voir prélever sur son bud-get propre (7,7 milliards de dollars) les 2 à 3 milliards de dollars aires à la construction d'une nouvelle navette spatiale destinée à remplacer Challenger. Bien qu'aucune décision n'ait été encore prise per l'administration Reagan, « il est de plus en plus probable, selon la revue spécialisée américaine Aviation Week and Space Technology, que la NASA devra se contenter de ses trois navettes actuelles ». Dans ces conditions, il lui serait difficile de maner de front le projet de station spatiale habitée et de satisfaire à la demande de lancement de satellites militaires et commerciaux.

RELIGION

Deux nouveaux évêques à Paris

Jean-Paul II e nommé, le merdi 24 juin, deux nouveaux évêques auxiliaires au cardinal Jean-Marie Lustiger, archevêque de Paris. Il s'agit de Mgr Claude Frikart et de Mgr Albert Rouet.

[Né le 5 mars 1922 à Ermont (Val-d'Oise), Mgr Frikart, audiste, a été ordonné en 1938. Il a été préfet du collège Saint-Marie à Caen de 1950 à 1958, avant de devenir profasseur, puis supérieur du grand séminaire d'Abidjan (Côte-d'Ivoire) jusqu'en 1971. A Paris, il a été successivement curé de la paroisse du Saint-Esprit, dans le douzième amondissement, vicaire épiscopal et responsable du service interdiocésain des travailleurs immigrés puis vicaire général en 1985.]

[Albert Rouet est né le 28 janvier 1936 à Thenay (Indre) et a été ordonné en 1983 à Paris. Ancien directeur du Centre régional de pes-torale sacramentelle et liturgique, il a été nommé en 1982 délégué du monde scolaire et universitaire puis viceire général de Paris en 1983.]

LES RÉSULTATS DU CONCOURS GÉNÉRAL

Trois lauréats

Un peu émus, attentifs au dis-cours du ministre de l'éducation nationale, les lauréats du concours général se sont retrouvés lundi 23 juin dans le grand amphithéâtre de la Sorbonne pour recevoir leur prix. Très « III « République », le discours de M. René Monory a cugagé cette jeune « élise démocra-tique », issue d'un concours » ouvert et anonyme », à servir d'exemple

Mais les jeunes gens et les jeunes filles assis sur les bancs de l'amphithestre n'ont pas encore cette ambi-tion. Ce qui frappe, c'est lenr modestie. Chez René Chiche (terminale A, lycée Charles le Cha Rossy-en-Brie), deuxième prix de philosophie, elle est presque une attitude face à la vie : • 11 y a des jours où l'on est bon, d'autres mauverix. » Ce grand gaillard aux bou-cles frisées refuse de considérer son prix comme un succès : « La philo n'a pas besoin de concours pour exister. » S'il ne jure que par Platon et Heidegger, son philosophe préféré reste son professeur, une femme, « très socratique » : « Elle est mon quatre lettres, mais hésite à rencon-père symbolique, au sens où l'enten-trer l'auteur du Rivage des Syrtes :

datt Lacan, celui qui donne la parole - En début d'année pourtant, il voulait devenir réalisateur de cinéma. Un art qui, peu à peu, lui est apparu trop antiphilosophique.

Passioanée comme lui, et aussi

brune qu'il est blond, Isabel Violante, dix-sept ans, déburde d'enthousiasme. « Je ne méritais pas ce premier prix d'italien, puisqu'il s'agit de ma langue natale. Mais quelle joie pour ma mère, qui est aussi mon professeur d'italien l'» Isabel a l'ouverture d'esprit des gens qui ont beaucoup voyagé: née au Portugal, elle a vécu en Maroc et en Italie avant de s'installer à Strasbourg. Elle aime le dessin (son père est peintre), et la littérature : D'Annunzio, Appollinaire et Paul Valéry, acquel elle doit son deuxième prix de composition fran-caise sur le thème : « La durée d'une œuvre d'art se mesure à son utilité. . Mais Isabel a surtout une passion illimitée pour Julien Gracq. Il y a six mois, elle a «osé» lui écrire son admiration. Elle a reçu, depuis,

. Il est presque devenu un mythe

Complètement bilingue, lui aussi, Javier Ortega (terminale B I, lycée français de Madrid), premier prix d'histoire avec un sujet sur l'Europe, a renouvelé l'exploit de sa mère, pre-mier prix d'espagnol en 1954 (1). A mots hésitants, il explique : » Pour que l'Europe existe véritablement, il faudrait une fois pour toutes abandonner l'idée de nation et commencer pour cela par l'enseigne-ment d'une histoire européenne dans les écoles. » Javier se réjouit de l'entrée de l'Espagne dans le Marché commun, mais, amateur de football, il a pleuré dimanche soir, par transistor interposé, la défaite de l'Espagne contre la Belgique. L'idée d'Europe a ses limites...

(1) Les résultats de l'épreuve d'his-toire pour les classes terminales ne figu-raient pas dans la liste que nous avons publiée dans nos éditions du 24 juin. Les puntee cam nos centions du 24 juin. Les voici : premier prix : Javier Ortega (b., lyoée (rançais de Madrid) ; deuxième prix : Laurent Bourdieu (C. Louis-le-Grand, Paris) ; trossième prix : non

PARIS

10 000 logements sociaux seront construits dans la capitale en deux ans

disposent que de revenus modestes ou moyens est-il vraiment un souci majour pour la majorité des élus de la capitale? On peut en douter après la séance qu'a tenne le Conseil de Paris lundi 23 juin. A l'ordre du jour figurait une communication de M. Yves Galland (UDF), adjoint chargé de la construction. Il s'agis-sait de savoir si la Ville prolongeait l'effort qu'elle a déjà accompli, sous l'impulsion de l'Etst, en 1984 et 1985, période durant laquelle 8 500 logements socieux ont été construits et 6 400 autres moder-

Vingt-six conseillers seulement sur cent soixante-trois étaient pré-sents pour en discoter. Treize d'entre eux appartiennent aux groupes socialiste et communiste, qui comptent en tout vingt-deux chas. L'imposante majorité municipale RPR-UDF n'était représentée que par treize autres conseilleurs, doot sept sont des adjoints de M. Jacques Chirac.

On a pourtant appris que l'action conjuguée de la Ville - qui apporte

OFFICIERS MINISTERIELS

VENTES PAR ADJUDICATION

Rubrique O.S.P. - 64, rue La Boétie, 45-63-12-66

Vente nu Phlais de Justice de PARIS le Imméi 30 juin 1986 à 14 heures APPARTEMENT 4 PIÈCES PRINCIPALES

an 2º étage, bit. B2, compr. outr., coix, s. de bains, salle d'eau, w.-c. et cave 27-29, rue Pajol et 70, rue Philippo-de-Ghrard à PARIS (18° arrondissement)

S'adr. Mº HOLLIER-LAROUSSE, avocaz, 8, avenue B.-Albrecht, 75008 PARIS Tél.: 45-63-54-11. An greffe du Tribunal de grande instance de Paris.

M^{to} Daniel HANCY, Jean-Louis LANZARO, avocats au barresu de NICE, 55, rue Gioffredo. 06000 NICE - Tel. 93-80-96-00. VIE aux anchères publiques sur surenchère, au Palais de Justice de NICE, place du Palais, le JEUIN 24 JULLET 1986, à 9 heures.

UNE PROPRIÉTÉ À FALICON - CANTON de NICE

Licodit COLLE DE L'IBAC on LA COLLE - SUPERP. 4 ha 26 a 75 ca

PAVILLON à VILLENEUVE-SAINT-GEORGES (94)

25, rue de Bellevae Sievé sur sous-eol, divisé en trois caves et chaufferie, d'un rez-de-chaussée divisé en : estrée, water-closets, salle de séjour, salon, enisine, dégagement, chambre et salle de bains; et d'un étage divisé en deux chambres sur un TERBAIN de 2a 53 en S'adresser à MF Jean JUNIE, avocat au barreau du Val-de-Marue demeurant 9, rue du Géaéral-Lecjere, 94000 CRÉTEIL, tél 48-99-42-96. — On se peut porter des suchères qu'en s'adressant à un avocat luserit au barreau du Val-de-Marue.

Vente sur licitation au Paleis de Justice d'ÉVRY, rue des Mazière le MARDI 1º JUILLET 1986 à 14 heures

MAISON D'HABITATION à LONGJUMEAU (91)

MISE A PRIX : 250 000 F Possibilité de baisse. Mise à prin Consignation présistale pour enchérir. Pour renseignements s'adresser à SCP d'avocate AKOUN-TRUXILLO, avocate, 4, bel de l'Europe à ÉVRY (91), tél. 60-79-39-45 An greffe du T.G.L d'ÉVRY où le calhier des charges est déposé.

Cabinet de M'S. TACNET, avocat à CHAMPIGNY S/MARNE (94500), 20, r. Jean-Jaurès - VENTE s/sainte immob. Palais de Justice à CRÉTEIL, le JEUDI 3 JULILET 1986, à 9 h 30 - EN 21 LOTS

21 APPARTEMENTS à CHAMPIGNY-SUR-MARNE (94500) 26 à 30, chemin du Moulin – 23, sentier des Voies de Bonne Esu dont 26 de 2 P. Princ. et 1 d'une P. Princ. aux rez-do-ch. 1°, 2°, 3°, 4°, 5° et 6° étg du

BSL A avec 21 CAVES M. à P. : 70 000 F (2 P. Princ.) - 40 000 F (1 P. Princ.)

r. M° S. TACNET, avocat à CHAMPIGNY S/MARNE, 20, rue Jean-Jas M° B. LEOPOLD-COUTURIER, avocat à Paria (8°), 14, rue d'Anjou Téléphone : 42-65-92-75 — Sur lieux pour visiter.

saée avec entrée, salle à manger, cuis... ch. et 1ª ét. av. 3 ch. et sall de bains, cour derrière is maisen Place Charles-Séther, aumére 19

MISE A PRIX: 1655500 F

Le logement des Parisiens qui ne: les terrains - et de l'Etat, qui fournit l'argent, allait se traduire en 1986 et 1987 par la construction de 10 300 logements intermédiaires ou sociaux, et par la réhabilitation de

7 000 autres. MM. Yves Galland et Paul Quilès (PS) se sont un peu disputés sur les chiffres, mais les socialistes le reconnaissent : même si le nombre des appartements mis sur le marché est loin de correspondre à la demande, Paris ne renonce pas complètement à loger ses ouvriers, ses artisans, ses employés et ses jeunes ménages.

« Une ville-musée »

En même temps, M. Galland a promis aux promoteurs privés de leur faciliter la tâche, pour qu'ils puissent, de leur côté, faire passer de 1 000 à 3 000 par an le rythme des mises en chantier d'apparte-ments de standing. Ces facilités prendront la forme de cession de terrains, de ventes de droits à construire dans les zones d'aménagement, de renonciation de la Ville à la

préemption en cas de vente de terrains ou d'immeubles et d'assouplissement des contraintes d'urbanisme. L'ensemble de ces mesures, mais

aussi le projet de loi gouvernemental

portant suppression progressive de la loi de 1948 qui protège les locataires d'appartements anciens, ont fait l'objet d'une critique en règle de la part de M. Henri Malberg, an nom de groupe communiste. Ce conseiller de Paris estime d'abord que c'est par un abus de langage que M. Galland parle de logements sociaux, car nombre de ceux-ci, qu'ils soient neufs ou réhabilités. auront des loyers lors de portée des gens modestes. En outre, il prévoit que l'abrogation de la loi de 1948 va entraîner l'éviction des dizaines de milliers de Parisiens qui vivent dans des appartements auciens, mais à loyer. - C'est le logement social de fait que vous allez liqui-der, au profit des marchands de biens et des groupements financiers, a-t-il dit. Avec cette mesure, avec la révision du plan d'occupation des sols, avec la hausse des loyers d'HLM, vous continuez une politique réactionnaire qui consiste à transformer Paris en une cité financière et une ville-musée.

« Vous vous trompez, a répondu M. Galland. Paris est encore une métropole vivante, équilibrée et humaine, Et nous voulons lui conserver ces qualités.

M. A.R.

L'ÉLITE DE L'ÉLITE

Peu d'institutions d'Ancien Régime ont résisté aussi bien à tant de vicissitudes. Créé en 1747 par l'abbé Legendre, le concours général avait été supprimé au début du vingtiè siècle pour être rétabli en 1921 dans sa forme actuelle : une sélection des meilleurs élèves es de première et terminale de l'enseignement public. L'examen lui-même ne repose sur aucun programme précia, ne nécessite aucune pré-paration spécifique. Ses récompenses sont purement honorifiques. Les candidats sont choisis par, les professeurs parmi l'élite

Traditionnellement, les heureux sélectionnés étaient reçus par le président de la République - souvent un ancien lauréat au cours d'une cérémonieuse distribution des prix. Jusqu'en 1968. l'institution vécut une histoire tranquille, marquée seuconenurir dea jeunes filles (1923) et des élèves de l'enseignement technique (1961). Le vent de mei malmena la concours général, célébration du distribution des prix est suppri-mée en 1968. L'année suivante, les épreuves seront organisées dans une semi-clandestinité; des enseignants ont en effet refusé d'y présenter des candidats. Dès 1972, le président Pompidou renoue avec la tradition en recevent les laurést du concours général. Tradition confirmée par Valéry Giscard d'Estaing.

Véritable baromètre de l'évolution de l'idéologie scolaire, le concours redevient en vogue à partir de la fin des années 70. Sous la patine, le concours général s'adapte au contexte d'une société en crise. Les héros de ces olympiades de l'esprit sont à nouveau ouvertement

M. Savary proclamera son sattachement » à l'épreuve et M. Chevènement en replaçant la cérémonie finale dans le grand amphithéetre da la Sorbonne, en fera une grand-messe pour «l'élitisma républicain».

L'actuel ministre de l'éducetion nationale s'est inscrit dans cette figne en félicitant les lauréats 1986 issus d'un econcours ouvert et anonyme (...) le plus réellement démocratique puisque là ni le nom ni la condition sociale n'intervienment». Meis M. Monary, qui s'inquiète de la stagnation du nombre des candidats, envisege de réformer le règlement du concours en faisant précéder la sélection nationale d'épreuves éliminatoires régionales... afin « que chaque région puisse prendre connaiset donc de l'élite locale».

Voulez-vous vraiment réussir? L'ECADE vous y aidera.

Regardez autour de vous. Derrière la quasi-totalité des grandes carrières de management, il y a an moins une grande école de gestion. Voici pourquoi.

Parce qu'il n'y a pas de miracle! Réussir demande de la volonté, du travail, des efforts, de la chance et aussi, une solide formation de base.

Cette formation, your pouvez l'acquérir à l'ECADE, en participant à la prochaine session du programme Administration de l'Entreprise.

En 9 mois d'études et de travaux intensifs, à plein temps. animés exclusivement par des praticiens, trus dirigeants, cadres ou conseils. Administration de l'Entreprise vous apportera cette base essentielle de votre réussite professionnelle: une formation | CH-1005 Lausanne (Suisse) concrète, pratique, moderne, Tél. 021/221 511

couvrant tous les aspects actuels de la vie réelle des entreprises. Pour en savoir plus, remplissez et retoumez le coupon ci-

dessous. Vous recevrez gratuitement et sans engagement une brochure d'information sur l'ECADE et sur le programme Administration de l'Entreprise.

Ecole d'Administration et de Direction des Entreprises

Rue du Bugnon 4

		engagement l'Entroprise		

JM.	☐ Mme	□ Mile	
lom/Pre	nom		
Adresse	(Rue, no)		
	l/Localité		
ays			

Niveau d'études

RO SPECIAL: MARES VERSI

The Later of the L

The second of th

The second of th

Acres 19 Marie 19 Mar

W. T. Harding The same of the sa

The second second

Street, Sec.

Water to the same of the same

The state of the s

Title ...

make year a day

7 %

NAME OF THE PERSON

The second second

· Station

And James

-

1

The second

1 (4.50 m) E WALLEY TO

- - A

E

\$100 M

2 11 Dar 24

The same

L'OUVERTURE DE LA DEUXIÈME CONFÉRENCE INTERNATIONALE SUR LE SIDA

Le courage d'un médecin africain

Six Africains sur cent sont infectés par le virus du SIDA. Il aura fallu le courage d'un medecin zaīrois, le docieur Bila Kapita, de l'bópital genéral Mama-Yemo de Kinsnasa pour que l'on ait enfin une idée de l'ampleur de l'épidémie en

Aujourd'hui, on sais que le Aujourd'hui, on san que is SIDA sévit preque partout en Afrique. Dès le début de la communication du Docteur Kapita, à l'ouverture de la deuxième conférence internationale sur le SIDA. le 23 juin à Paris, ont comoris que la « loi du silence » imposée depuis bientôt cinq ans par les principaux gouvernements africains allait être enfreinte. L'importance du problème du SIDA en Ajrique n'est pas encore clairement connue pour plusieurs raisons. La plus importante, c'est l'indifférence volontoire ou involontoire de certains pays vis-á-vis du SIDA . En depit de cela, a expliqué le docteur Kapita, il est tout de même possible de connaître l'impact réel de l'infection. . L'Est de l'Afrique (Kenyo, Rwondo, Ouganda) et le sud du consinent

(Zambie, Malawi) montrent une jorte prevalence - de 8 % à 23 % -par ropport ou centre ou ô l'ouest de l'Afrique (Zaïre, Conga, Centrafrique, Sénégal) où la prevalence varie de 4 % ó 6 % » Globalement, a ajouté le docteur Kapita, « lo séro-prévalence pour l'Afrique en génèral s'établit autour de 6 % -. Cela signifie que six Africains sur cent ont èté d'ores et déjá infectés par le virus du SIDA. A Kinsbasa, par exemple, sur trois millions d'habitants, cent quatre-vingt mille per-sonnes sont contaminées à l'beure actuelle et donc contagieuses.

Quant au nombre des person qui feront par la suite un SIDA cli-niquement avéré, le docteur Kapita a reconnu qu'il était dissicile de le calculer avec prècision, ajoutant que, selon lui, - 1 % ó 2 % des personnes séropositives asymptamatiques développent le SIDA ou bout d'un an ».

Cette épidémie « cachée on larvée » menace principalement les femmes à partenaires multiples, les hommes qui les frequentent, les

citoyens pauvres ou à revenus bas, les transfusés de donneurs inconnus et les enfants qui subissent une infection massive ou accidentelle. Maladie citadine le SIDA touche en Afrique, autant les hommes lage moyen trente-quatre ans), que les femmes (age moven vingt-neuf ans). A kigali, la capitale du Rwanda, 18 % des babitants sont séropositifs; à Kinshasa, 6,5 %.

Dans certains groupes à risque, les chiffres atteignent des propor-tions considérables : ainsi, selon le docteur Kapita, 89 % des prostituées docteur Kapita, 89 % des prostituées de Kigali sont séropositives, de même que 59 % des prostituées de Nairobi et 27 % de celles de Kin-shasa. Selon le professeur Johnathan Mann, le « Monsieur SIDA » de l'OMS, 18 % des donneurs de sang africains sont contamines.

Cliniquement différent du SIDA occidental, le SIDA africain se caractérise en particulier par certains signes communs : amaigrisse-ment, fièvre, diarrhée. Les facteurs qui favorisent l'extension de l'épidemie sont bien connus, en partieulier les mauvaises conditions d'hygiène,

l'utilisation de seringues à usages multiples et l'absence de dépistage du virus au niveau des dons de sang. Autre point abordé par le docteur Kapita: Celui de l'origine de la maladie. « L'origine de l'agent causal est inconnue. Nous pensons que l'introduction ou l'èmergence de l'ogent causal s'est foite autour de 1975. - Cela dit, indique-t-il, rien ne prouve que l'Afrique soit le berceau du SIDA.

entendu, sait l'effet d'une bombe. D'autant que le docteur Kapita s'exprimais sans avoir eu l'autorisa-tion du ministère zaïrois de la santé. Sans doute la publication imminente du rapport de l'OMS faisant état de 50 000 cas de SIDA en Afrique et de 2 millions de personnes contami-nées (le Monde du 7 juin) l'avait-il conforté dans sa décision de rendre compte avec précision de l'état de la situation africaine. Mais, plus encore, c'est le sonci de ne plus per-dre de temps qui a poussé le docteur Kapita à s'exprimer avec une telle

Cette communication a, bien

FRANCK NOUCHL

Neuwirth). Cet article punit quiconque sa livre à une « propa-

L'inquiétude des aumôniers de prison

La publicité pour les préservatifs

sera autorisée

Le Conseil national de l'aumônerie catholique des prisons a rendu publique, à propos des projets du gouvernement sur la sécurité et les

M^{me} Michèle Barzach, ministre

déléqué à la santé, a annoncé le

23 juin qu'ella allait abroger la loi

interdisant aux fabricants da pré-

servatifs de faire da la publicité.

Cette décision a inscrit dans le

cadre das mesures da lutte contre le SIDA. Mª Barzach fai-

sait alfusion à l'article 282 du code de la santé publique, relatif à la prophylaxie des maladies

vénériennes, et à l'articla 5 de la loi du 28 décembre 1967 (loi

· En contact quotidien avec les détenus des maisons d'arrêt et des maisons de peine de notre pays, nous ne pouvons rester indifférents devant les projets de réfarme odoptés par le conseil des ministres et qui sont présentés au Parlement. Attachés, comme tout citayen, à la sécurité publique et conscients du drame vecu par les victimes et leur fomille, nous pensons cependant que les mesures prévues présentent

- La diminution des pouvoirs des juges d'application des peines et les restrictions prévues dans l'attribution des remises de peine, des per-nussions et des libertés condition-

tionnels, ètre réduite jusqu'à vingt ans, mais elle n'en demeure pas moins une peine qui nie les capacités de changement des condamnés

JUSTICE

étrangers, la déclaration suivante :

de graves dangers :

- Les + comporutions immédiates » sans instruction préalable. réservées jusqu'ici aux flagrants délits, et les décisions administratives d'expulsion des êtrangers risquent de porter atteinte, par la rapidité de ces procédures, oux garantles essentielles de la défense.

nelles ne peuvent que dégrador le climot des prisans et décourager les efforts des détenus pour leur réin-- La période de sureté de trente ans pourra, en certains cas excep-

gande antinataliste » : « Toute

propagande et touta publicité

commarciala, directe ou indi-

recte concernant les médica-

ments, produits ou objets de

nature à prévenir la grossesse ou

lea mérhodes contraceptives

sont interdites, sauf dans les publications réservées aux méde-

cins et aux pharmaciens. » Ce

mois á deux ans de prison ou une

amende de 2 000 à 20 000 F ou

les deux, pour les contrevenants.

et comporte, pour eux-mêmes et pour le personnel de surveillance, les risques d'une peine sans espoir, La véritable sécurité nous porait dépendre blen plutôt de la

lutte contre les causes profondes de la délinquance, de la mise en œuvre plus généralisée de mesures de prévention, de conditions de détention favorisant la réadaptation des condomnés à la vie sociale et de l'organisation d'authentiques structures d'accueil pour les libérés. »

AUX ÉTATS-UNIS

Permission de licencier

peut dicancier une personne at-tainte du SIDA s'il craint qua celle-ci ne propage la maladia sur les fieux de travail, a indiqué, lundi, le departament américain de la justice. En invoquant cette seule raison pour le licencien l'emplayeur ne violera pas les lois protégeant les personnes handicapées. Selon le département de la justice, « les effats physiques ou mentaux invali-

Par jugement par défaut du Tribunal correctionnel de Nice, 6° chambre, tendu le 24 mai 1985, signifié le 30 sep-tembre 1985 à Parquet, le nommé Fra-tori Jean-Dominique (sans domicile connu) a été déclaré coupable d'avoir, à

Nice (courant 1976, 1977, 19781,

commis le délit de fraudes fiscales et a été condamné à CINQ ANS d'empri-sonnement avec insertion par extrait du dit jugement dans le journal le Monde, sans que le coût de l'insertion

puisse dépasser 3000 F, le tout à ses frais. Ledit jugement devra être exécuté

à la diligence de M. le Procuteur de la République. Pour extrail conforme, LE

EXTRAIT DES MINUTES

DU GREFFE DU TRIBUNAL

DE CRANDE INSTANCE DE PARIS

POUR FRAUDE FISCALE

Par jugement contradictoire en date du 29 janvier 1986 la 11° Chambre 1°

section du tribunal correctionnel de

Paris a condamné pour fraude l'iscale – à la peine de UN AN d'emprisonnement

20 avril 1936 à Brest (Finistère) cadre

de banque demeurant 5, avenue Emile-Deschanel à Paris (7º). Le tribunal a.

en Outre, ordonné aux frais du

condamné la publication de ce jugemen par extrail au Jaurnal officiel et dans les journaux le Mande, France Amilles

(Guadeloupe). Pour extrait conforme délivré par le Greffier soussigné, à Mon-

sicur le Procureur de la République, sur

EXTRAIT DES MINUTES

DU GREFFE DU TRIBUNAL

CONDAMNATION PENALE

Par jugement contradictoire en date du 5 février 1986 la 31º Chambre, pre-

mière section, du Tribunal correctionne

de Paris a condamné pour emploi de

main-d'œuvre temporaire sans contrait

valable de mise à disposition, embauch d'un salarié par entrepreneur de travail

temporaire sans contrat de mission ou

Pour avoir à Paris, courant 1982,

étant entrepreneur de travail tempo-raire : détacbé les travailleurs intéri-maires suivants sans avoir conclu avec

les utilisateurs un contrat de mise à dis-

position écrit dans les deux jours ouvra-bles suivant la mise à disposition, le

26 juillet 1982 : Carrier Bernard à SPIE-Batignolles, le 28 octobre 1982 : Mokhbi Mohamed à INNO-Maine;

embauché les salariés temporaires sui-vants sans leur adresser dans les deux

jours ouvrables suivants un contrat ècrit

et comportant la mention prévue aux 1º et 3º de l'article L1244, notamment le

rice à Sittaba, pas de contrat écrit;
- Le 9 aoû: 1982, Zelkovic Miodrag

2 Société Bauduin, pas de contrat écrit; - Le 23 août 1982, Zelkovie Mio-

drag à PR-Sécurité, pas de contrat

inconnu, pas de terme;
- Le 12 juillet 1982, Hammel Salem

à Sitraba, pas de contrat ècrit :

— Le 12 octobre 1982, Mokbbi

Mobamed à Inno-Maine, pas de terme,

le sieur DARAI Georges, ne le 10 sep-

tembre 1948 à Fez (Maroc), gérant de

société, demeurant 36, rue de Dunker-

que à Paris IO, à la peine de vingt mille

francs d'amende. Le tribunal a, en

outre, ordonné aux frais du condamné la

Mohamed à Moitaz, pas de terme :

- Le 30 juin 1982, Hammel Salem &

nconnu, pas de contrat écris:

— Le 12 juilles 1982, Jaber Ibrahim

- Le 28 actoore 1982. Mokbbi

- Le 4 août 1982, Sawa Dogo Mau-

terme de la mission :

avec un contrat irrégulier.

sa réquisition. N'y ayant appel.

GREFFIER EN CHEF.

dants du SIDA constituent un handicap, mais la capacité de le communiquer, comme toute au-tre maladie contegieuse, n'est pas en soi un handicep » entrainant una protection légale. Cette recommandation pourrait découtamment les homosexuels, de passer des tests da dépistage, de creinte de perdra leur travail ou leur assurance médicala. – (AFP.)

etc. Artistes, scientifiques et per-

LA PRÉVENTION

Une soirée au Bataclan

Une soirée au bénéfice de la prévention du SIDA est organisée le mercredi 25 juin, à 23 heures. au Bataclan, 50, boulevard Valtaire (Paris 11º), En effat, devant l'augmentation du nombra de malades et séropositifs, c'est une somme d'environ 3 millions de france qui sera nécessaire en 1986 pour les associations comme Aides, Vaincre le SIDA,

sonnalités politiques participeront à cette soirée baptisée c Un étá 88 ».

Participation 200 F par personne. Réservations dans les FNAC ou au Bataclan le jour même, Renseignements : AIDES, tel. : 42-72-19-99, de 19 heures à 23 heures,

PUBLICATIONS JUDICIAIRES

publication de ce jugement par extrait dans le journal le Monde. Pour extrait conforme délivré par le

greffier soussigné, à M. le Procureur de la République, sur sa réquisition. N'y EXTRAIT DES MINUTES

DU GREFFE DE LA COUR D'APPEL

Par arret de la treizième chambre de la Cour d'appel de Paris du 9 décembre 1985, M. PORTE Louis, né le 1- juillet 1927 à Lyon-2, demeurant à Paris-9, 29, rue du Fanbourg-Poissonnière, a été eondamné à la peine de 8000 F d'amende pour tromperie sur la nature, la qualité ou l'origine de la marchandise vendue et de complicité du délit de publicité mensongère commis par Louis Porte. La Cour a, en outre, ordonné, aux frais du condamné le publication de cet arrêl, par extrait, dans les journaux Tonus et le Mande.

Pour extrait conforme délivré à M. le Procureur général sur sa réquisition. Le greffier en chef.

EXTRAIT DES MINUTES DU GREFFE DU TRIBUNAL DE GRANDE INSTANCE DE PARIS CONDAMNATION PENALE

Par jugement contradictoire en date du 5 février 1986, la 31 Chambre matin. 2º section du Tribunal correction DE GRANDE INSTANCE DE PARIS nel de Paris, a condamné pour Publicité mensongère et contraventions connexes de non-respect des règles d'hygiène, – pour avoir à Paris, courant 1984, et plus spécialement le 30 août 1984, effectué une publicité comportant des allégations, indications ou présentations fausses ou de nature à induire en erreur sur l'existence, la nature, les qualités substantielles l'origine des biens et ser-vices en faisant l'objet en annonçant sur la carte - foie gras de canard frais du cbef - alors que le restaurant ne dete-nait pas de foie gras frais d'avance fabrique sur place et non aebete, en annon-ant de même « escalope normande » sans préciser qu'il s'agissait d'escalope de dinde, en annonçant de même » brie de Meaux », alors que le brie dont elle disposait, fabriqué dans la Meuse, n'avait pas droit à cette appellation; - étant exploitant du restaurant Pano-ramique du Funiculaire contrevenu aux dispositions des articles 5,14, 15 et 20 de l'arrêté dn 26 septembre 1980 en ce que: - des bacs en plastique contenant de l'eau sale et des détritus étaient situés sous les tables de travail, - les mars de la cuisine et la table de travail présentaient des souillures importantes dues à l'émanation de vapeurs grasses, - les parois internes des congélateurs présentaient des traces de graisse, - la chambre froide présentait des clayettes murs, et elle contenzit dix kilos de lomates pourries et une bolte de conserve en métal, entamée, contenant de la sauce tomate moisie, de la margarine enveloppée dans du papier était déposée à même le sol, – des planches de travail étaient sales, in dame Leclercq Eliane, Madeleine, née le 4 juin 1948 à Lille (Nord1, gérante de société, demeurant 4, rue Rigaud à Neuilly-sur-Seine (Hauts-de-Seine), à la peine de dix mille francs d'amende (10000 F) pour le délis et à sept amendes de cent soixante francs (7 × 160) chacune pour les contraven-

tions. Le tribunal a, en outre, ordonné

aux frais de la condamnée la publication de ce jugement par extrait dans le jour-nal le Monde et la revue Gault et Mil-lau. Pour extrait conforme délivré par le gressier soussigné, à M. le procureur de la République, sur sa réquisition NY AYANT APPEL

EXTRACT DES MINISTES DU GREFFE DU TRIBUNAL DE GRANDE INSTANCE DE PARIS CONDAMNATION PÉNALE

Par jugement en date du 17 décembre 1985 (contradictoire) sur opposition ju-gement du 1 mars 1983, la 11 Chambre du tribunal correctionnel de Paris a condamné, pour exposition ou vente de denrées falsifiées, corrompues ou toxiques et de la contravention connexe d'in-fraction aux conditions d'hygiène de conservation, congélation de denrées animales, ou d'origine animale, pour avoir, à Paris, le 15 octobre 1982, étant érant de la SARL La tour mandarin : t) Sans motifs légitimes, été trouvé dé-tenteur dans la cuisine de ce restaurant de denrées servant à l'alimentation de Thomme qu'il savait être corrompues, en l'espèce de 10 kilogrammes de viandes; 2) Contrevenu aux disposi-tions du décret du 21 juillet 1971, par suite d'inobservation des conditions d'hygiène applicables dans l'établisse-ment La tour mandarin : le sol et les murs de la cuisine étaient sales - des plats et des couverts n'étaient pas nettoyés, les filtres de la botte aspirante n'étaient pas entretenus, les enceintes froides étaient sales (contravention connexe!, — à la peine de TROIS |
MOIS d'emprisonnement avec sursis et à 20000 F d'amende pour le délut et à nn amende de CINQ CENTS |
FRANCS (500 F) pour la contraven-

Le sieur Chow Laurent, né le 23 juin 1951 à Hongkong (Chine), restaurateur demeurant 29, rue Danielle-Casanova, à Paris-1". Le tribunal a, en outre, ordonné, aux frais du coadamné, la publication de ce jugement par extrait dans les journaux le Monde et le Figuro.

Pour extrait conforme délivré par le greffier à M. le Procureur de la Répu-blique sur sa réquisition. N'y ayant ap-

Par arrêt en date du 27 juin 1984, rendu par la Chambre correctionne0e de la Cour d'appel de Grenoble, sur appel du grement du tribunal de Grande instance de Valence en date du 24 juin 1983, ledit arret étant contradictoire, le nommé Nazaretian Jean, né le de chaussures, demeurant à Marseille (13), fabricant de chaussures, demeurant à Marseille (13002), 26 bd des Dames, a été condamné à 5 000 F d'amende. Ledit arrêt a ordonné la publicité du dispositif de l'arrès dans les journaux le Monde, le Figuro et le Dauphiné-L'béré aux l frais de Nazaretian et de la societé JAR également à titre de dommages-intéréts. Pour extrait certifié conforme

Le greffier en chef. EXTRAIT DES MINUTES DU GREFFE DE LA COUR D'APPEL DE PARIS

dappel de Paris du 5 février 1986, le Journal officiel. Fronce-Sair, M. Meyer Gilbert Isaic, né le 22 avril · le Monde; 2) L'offichage de cet arrêt, 1925 à Paris (17°), demourant 15, ave par extrait pendant trois mois, sur les nue de Friedland à Paris (8°), a été ponneaux réserves à l'affichage des condamné à DIX MOIS d'emprisonnement avec sursis et 20 000 F d'amende de Poris 175009). Paur extrait pour fraude fiscale et omission de passa-tion d'écritures. La Cour a, en outre, général sur so réquisition. LE GRÉF-ordonné, aux frais du condamné: t) La : FIER EN CHEF.

publication de cet arrêt, par extrait, dans les journaux le Journal afficiel, France-Soir, le Monde; 2) L'affichage de cet arrêt par extrait pendant trois mois, sur les panneaux réservés à l'affichage des publications officielles de la commune de Paris (8-) et sur la porte extérieure de l'immeuble sis nº 15 de l'avenue de Friedland à Paris (8°), où M. Meyer Gilbert exerce son activité.
Pour extrait conforme délivré à M. le
Procureur général sur sa réquisition, LE
GREFFIER EN CHEF.

EXTRAIT DES MINUTES DE LA COUR D'APPEL DE LYON

Par arrêt en date du 25 juin 1985, la Cour d'appel de Lyon a condamné Kasier Gasion, né le 21 mars 1921 à Paris-1 le (75), de nationalité française, chirurgion-dentiste demourant 7 houles ehirurgien-demiste, demeurant /, boute-vard de Sébastopol, à Paris-l*, à la peine de UN MOIS d'emprisonnement avec sursis. Pour avoir, sur le territoire douanier, de 1978 à 1980, exporté des billets de banque pour un montant de 170280 F, sans antorisation préalable du ministère de l'économie et des finances. En répression et par applica-tion des artieles 5 dn déeret du 24 novembre 1968, 336, 451 à 459 dn code des douanes, 463 du code pénal, 473, 734, 749 et 750 du code de procédure penale. La Cour a, en outre, ordonne aux frais du condamné : 1) La publication, par extraits, du présent arrêt dans les journaux le Monde et le Figara, aux frais du prévenu; 21 L'affichage, par extraits, du présent arret. Pour expédition certifiée conforme délivrée à M. le Procureur général, LE GREFFIER EN CHEF.

EXTRAIT DES MINUTES DU SECRÉTARIAT GREFFE DE LA COUR D'APPEL DE ROUEN

D'un arrêt rendu par la Cour d'appel de Rouen, le 18 février 1986, contradic-toirement entre le ministère publie et le sieur Covarel Serge, co-gérant de bras-serie, domicilié l'Astrogale, 63, boule-vard du Maréchal-Juin, Cagnes-sur-Mer (06), ll appen que ledit sieur Covarel Serge a été déclaré coupable d'usage de marques déposées sans autorisation propriétaires (article 422, alinéa 2 CP1 et condamné à la peine de QUATRE MOIS d'emprisonnement avec sursis et 20 000 F d'amende. Et qu'a été ordonné à ses frais la publication d'un extrait dans les journaux le Monde, le Figuro, sans que le coût de chacune des insertions excède la somme de 10 000 F. Pour extrait, LE GREFFIER EN

> EXTRAIT DES MINUTES DU GREFFE DE LA COUR D'APPEL DE PARIS

Par arrêt de la 9º Chamore de la Cour d'appel de Paris du 18 mars 1986, Barea Aaron, né le 31 août 1947 à Bizerte (Tuaisie), demeurant à Paris (9-1, 11 bis, rue Geoffroy, a été condamné à UN AN d'emprisonnement avec sursis pour fraude fiscale et omis-sion de passation d'écritures. La Cour a, en outre, ordonne, aux frais dn condamné : 1) La publication de ces Par arrêt de le 9 Chambre de la Cour atrêt, par extrait, dans les journaux

A la station Tolbiac

EN BREF

UNE SEULE BALLE POUR DEUX MORTS

La balle de 357 magnum tirée Dar une femme fonctionnaire de police en direction d'un Antillais qui la menaçait, dans la soirée du vendredi 20 juin à la station de metro Tolbiac, à Paris, a bien fait. une seconda victime : il s'agit d'un ressortissant cambodoien découvert sur les lieux un quart d'heure plus tard (le Monde du

23 juin). L'inspection générale des servicas avait fait effectuer une autopsie at des études balistiques. Celles-ci ont établi avec certitude que les deux personnes mortellement blessées, un Antillais at un Cambodgien, ont succombé à des blessures provoquéas par la même balla provenant d'un 357 magnum de service utilisé par la femme gardien de la paix.

Il est probable que le projectila a traversé le corps de l'Antillais, Jaan-Claude Delta, de part en part, et a été dévié peut-êtra per un organe pour attaindre le Cambodgien, Sam Bun Om, qui se trouvait non loin da là. L'enquête effectuée par l'IGS ne remet paa en cause la version de la femme gardien de la paix, una stagieira ágéa de vingt-trois ana, qui a estimait en átat de légitima défense.

Dans le Val-de-Marne

OPÉRATIONS DE POLICE CHEZ LES TZIGANES : 56 PER-SONNES INTERPELLÉES

Cinquante-six tziganes, en majorité d'origine yougoslave, interpellés, dont trente mineurs, des sommes en devises étrangères de douze pays, des travellers-chèques, un appareil de photo et deux fusils à pompe récupérés, tel est le résultat d'operations menées au cours de la semaine écoulée dans trois campements tzi-ganes de Rungis et de L'Hay-les-Roses (Val-de-Marne). Onze des cinquante-six personnes ont été présentées au juge d'instruction au terme de leur garde à vue.

Les perquisitions effectuées ont sommes d'argent : 25 000 francs ont de relever les notes ».

siennes, 1 370 deutschemarks, 2 000 dollars américains, 12 000 francs suisses, 100 000 lires italiennes et également des livres sterling, des couronnes narvégiennes, des dollars australiens, des florins néerlandais, des francs luxembaurgeois, des conronnes danoises et des marks finlandais **ESCROQUERIE AUX ASSEDIC:**

français, 25 300 roupies indoné-

102 CONDAMNATIONS

Cent deux des cent quatre prévenus qui avaient comparu devant la onzième chambre correctionnelle de Paris pour escroquerie au préjudice des ASSEDIC, viennent d'elre condamnés à des peines de buit mois d'emprisonnement avec sursis à quatre ans de prison ferme, ainsi qu'à des amendes dont certaines atteignent 100 000 francs.

Deux personnes ont été relaxées. Les autres ont été reconnues coupables de l'escroquerie qui a couté 11 millions de francs au groupement des ASSEDIC de la région parisienne et aux ASSEDIC de dix départements. Les cerveaux de l'affaire, Jean-Baptiste Grimaldi et Jacky Raoult, responsables des sociétés-écrans Eden Club et Films d'Aleriaz, ant été en autre condamnés pour tentative d'escro-querie. Le tribunal, que présidait Jacqueline Chevallier, leur a inflige trois ans d'emprisonnement, 30 000 francs d'amende et cinq ans de privation de droits civiques.

 Black War revendique l'attentat contre la firme Rothmans. -L'organisation Black War a revendiqué lundi 23 juin à l'Agence France-Presse, l'attentat commis pendant la nuit du samedi 21 au dimanche 22 juin contre le siège de la Société des cigarettes Rothmans, à Paris, Dans une lettre adressée à l'AFP, Black War affirme notamment que les gouvernements ne semblent pas pressés de prendre les maindre mesures économiques cantre la pre-mière dictature du mande [l'Astique du Sud]. Resient les bombes pour que les révolutiannaires expriment leur solidarité et pour que celle-ci ne soit pas un vain moi.

· L'épreuve de physique du bac C. - A la suite de l'erreur qui s'était glissée dans le sujet de physique-chimie du baccalauréat des séries C et E des académies de la règian parisienne (le Monde daté 22-23 juin), le service des examens des rectorats de Paris, Créteil et Versailles fait savoir qu' - il a rappermis de saisir d'importantes pelé oux jurys la possibilité qu'ils

COURS DE VACANCES D'ÉTÉ

Classe de 10° à la 1° et BAC septembre INSTITUTION PALISSY EXTERNAT - DEMI PENSION - ECOLE PRIVEE 45, Av. du Pdt Wilson - 94340 JOINVILLE (1) 48 86 01 22

- was recomme · mi strate acom in A STATE OF THE PARTY OF THE PAR The water of ----- in from the 4.5 2 - 15th 2016

I V DETINE

the constraint of

SAME TO SERVE THE

- Lever me and a 1964

- was writing

my many with والمراجع المراجع المراجع المراجع

لينديكي شراهه ده .

a er was from

and the second second second

"" "" of 154 14 150 5

ويبيها ببطنتها أوصاء الدارات

the world to his state of the

4

4、一种 与腹痛

Inville lien;

一、人工工工工工工 and the second

a months of

The state of the state of

and the same and the - Farmer & January in a language and an area THE ROLL THE PARTY and array has the first findly 一一一一年 经营业 The same and the same of the same A CONTRACT TO SEE SEE SAN يهيونية بالميمانية والمدار المدارات

· to the second A COMMENSAGE RESIDENCE Control of the Contro TALIFA TO WANTED AND THE PERSON IN MARKET WAS THE PARTY OF THE P The real Property of the Party IN THE PERSON NAMED IN THE PERSON NAMED IN some as come here here --the appendition is ----

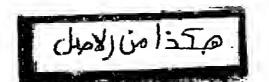
the service service some · ROSER SERVE more than the second A Care and the The same of the same The second second The same of the sa in a me in The state of The second second THE PERSON STATE AND ADDRESS OF The same of the sa with a state of the state was a tra with

The Property of the speed 1000年100日本美國第二日以 Ten a subjection . Spirit THE STATE OF THE --my to make fine and services and and per ころと といいは は実際機能 The second secon -7 The Trans Sept. Sept. 30 THE PERSON NAMED IN COLUMN

In the second section in the second section is The State of the state of ** ** ** ** *** *** **** Control Parkers 140 2 1 1 The Bloom of The section is a second of the second

FRE HOLL CONT. The same of the sa -TA LOUI BOX COME TO

ه كذا من زلاصل



Le Monde MEDECINE

LA DEUXIÈME CONFÉRENCE INTERNATIONALE SUR LE SIDA

Un entretien avec le professeur Luc Montagnier

Nous avons demandé au professeur Luc Montagnier. qui préside la 2º conférence inernationale sur le SIDA avec le professeur Jean-Claude Gluckman, de faire le point des connaissances – et des inconnues - sur une maladie qui semble en 1986 ne plus épargner aucun pays, aucun continent et dont on craint qu'elle n'entraîne, en Afrique noire èquatoriale, une véritable hé-

u'à une époque où la phipart des misdies infectieuses sont vaincues - par les vaccius ou par les traite-ments - une épidémic aussi grave sisse surgir en Occident, due à un virus nouveau que personne n'avait observé amparavant ?

- Les circonstances qui ont conduit à l'apparition de l'épidémie de SIDA ne sont pas fondamentalement différentes de celles qui ont déclenché les épidémies du passé. Ces dernières dépendaient de la rencontre d'un germe . préexistant et d'une population nenve » vis-à-vis du germe, e'est-à-dire génétiquement très sensible. Même dans un passé récent, l'humanité a eu à faire face à de graves épidémies (grippe, cholera). Les antibiotiques ont un spectre d'action très large, qui leur permet d'agir sur des bactéries encore inconnues, ou peu connucs, comme les legionella. Pour les virus, il n'en va pas de même; il n'existe pas d'antiviral universel, mis à part l'interféron, qui est une substance naturelle... inventée par les vertébrés depuis longtemps. Il existe donc, au gré des changements de l'environnement, une place pour des virus anciens, qui jusque là végétaient. L'avenir est aux virus!

. Pour le SIDA, on a probablement un virus (on plusieurs virus) ancien en Afrique, et bien toléré par certaines populations, qui, du fait de circonstances géopolitiques - les profonds bouleversements lies à la décolonisation. — 1 infecté des populations africaines non préparées génétiquement à ce virus, puis des populations « cancasiennes », américaines et européennes, également non préparées au virus.

» La promiscuité sexuelle liée aux voyages - aussi bien en Afrique qu'en Occident - et l'utilisation intensive dn sang ou des produits du sang sont à l'origine de la brusque explosinn que nous voyons actuellement. L'épidémie en Afrique centrale a précédé de quelques années celle des Etats-Unis. Et celle-ci atteint maintenant l'Europe.

- Quelles seront les conséquences des découvertes récentes, hez les Africains, de deux virus (LAV-II et HTLV-IV) proches mais différents - de celui du SIDA, l'un provoquant la maladie et l'autre pas ? L'existence de ces rirus, que n'identificat pas les tests de dépistage actuellement disponibles, remet-elle en cause la fiabilité de ces tests et la sécurité des

- Ces deux nouveaux virus, LAV-II et HTLV-IV, out été isolés simultanément en Afrique de l'Ouest, le premier chez des patients atteints de SIDA ou de maladies apparentées, le second uniquement chez des porteurs sains. Ces deux virus semblent proches, mais pour en être certain il faut les comparer entre eux, grâce à une analyse moléculaire, et les situer par rapport an LAV/HTLV-III et au STLV-III, ce dernier virus provoquant chez le macaque un syndrome apparenté au SIDA de l'homme.

» Dès à présent, on peut envisager des conséquences scientifiques et des conséquences pratiques impurtantes de ces lécouvertes. Le fait que ces nouveaux virus soient plus proches du virus des singes peut faire penser qu'on a peut-être là des virus plus primitifs », dérivés d'un ancêtre commun à certains singes et à «L'avenir est aux virus!»

» Ces découvertes pourraient d'autre part permettre de disposer d'un modèle animal très important pour étudier le mécanisme de la maladie, essayer de nouveaux traitements et des vaccins : en effet, il est probable que le virus du type LAV II, contrairement au AV-I, puisse se multiplier chez les singes inférieurs, macaques nn singes verts, et peut-être induire chez ces animaux une maladie proche du SIDA

» Quant aux conséquences pratiques, elles portent sur le dépistage du virus chez les donneurs de sang. Les tests actuels sont d'une grande fiabilité, permettant de détecter, dans leur version récente, pratiquement tous les donneurs de sang porteurs d'anticorps contre le LAV-I. Ils permettent de détecter également les portents de LAV-II si ceux-ci ont un taux d'anticorps suffisant contre les protéines internes du virus. Dans le cas inverse, de tels porteurs ne sont détectés que par des tests spécifiques au virns LAV-II. L'Institut Pasteur envisage donc, dans un délai rapproché, d'ajouter ce dernier virus dans ses trousses de dépistage, augmentant ainsi la fiabilité de ses tests.

- Certains des 100 000 à 200 000 Français dont les tests es question révèlent qu'ils sont conta-

La querelle qui oppose

gienx - auront la maladie et d'autres pas, saus que l'on puisse, à l'heure acmelle, prédire cette évointion. Quel type de recherche conduisez-vous à ce sujet ?

- Ce problème est fondamental. Il préoccupe à juste titre les personnes séropositives et les médecins qui les suivent. C'est un nbjectif majeur de notre recherche. Nous manquons actuellement de tests prédictifs permettant de savnir qui va faire une maladie grave ou non. La mise au point de ces tests dépend véritablement de notre connaissance du mécanisme exact de la maladie. Nous travaillons actuellement sur le modèle d'une maladie secondaire autoimmane. Une première phase d'infection virale plus ou moins longue, et relativement bien supportée (test positif : peu ou pas de signes cliniques), puis brusquement, puur des raisnns mal connues, tout bascule : le système lymphocytaire s'antodétruit, à la suite des premières destructions induites par le virus, sa présence n'ayant plus alors qu'un rôle secondaire à ce stade.

~ Les équipes pastoriennes ont-elles mis au point un test permet-tant d'identifier la présence du virus hii-même, et non plus senie-

- La très grande majorité des personnes infectées par le virus sont porteuses d'anticorps, sauf dans les premières semaines suivant l'infectinn. La détection du virus directement dans les cellules du sang serait l'idéal, mais il n'est produit que dans une très faible fraction des cellules sanguines (entre I pour 10 000 et 1 pour 100 000 lympbocytes produit du virus) et les tests de détection du virus (par ses antigènes un par son acide aneléique), bien que très sensibles, ne le sont pas en-core assez pour supplanter les tests actuels de détection des anti-

» D'autre part, le virus peut rester à l'état latent très longtemps dans les lympbocytes ou d'antres cellules de l'organisme, d'une façon quasiment indétecta-

- Certaines compagnies améri-caines out déjà soumis anx autorités gnuvernementales des demandes de mise sur le marché pour des tests dits de seconde génération. Les Français en sont-ils au même stade? Quel est l'avantage de ces tests?

- Les tests dits de seconde générating consistent en l'utilisation de fragments de protéines purifiées, fabriqués par génie génétique ou par synthèse chimique, à la place du virus entier produit par des cellules en culture.

(Lire la suite page 14.)



teur en médecine, licencié en science et sciences neturelles, Luc Montagnier est, depuis 1972, chef du departement de virologie de l'institut Pasteur, où il assume les cours de virologie générale. Il est également directeur de recherche

Après des recherches sur l'interféron et sur les mécanismes de

Né dans l'Indre en 1932, doc-air en médecine, licencié en veau rétrovinus humain, baptisé iance et sciences naturelles, Luc LAV, qui se révéla être l'agent du

Le professeur Montagnier vient de publier un Livre d'entretiens evec Pierre Bourget dans lequel, sous le titre Vaincre le SIDA (Cana Editeur, 78 F), il trace l'historique sur cette nouvelle maladie infectieuse, baptisée e la peste du

La querelle des brevets

« Je crois que les positions française et américaine peuvent se rapprocher »

l'Institut Pasteur à l'Institut national de la santé américain pourrait peut-être s'apaiser prochainement. Le Professeur Montagnier juge en particulier « intéressante » l'idée du gouvernement américain de créer une fondation internationale sur le SIDA. « La bataille si brillamment en-

gagée par la communanté scienti-fique mondiale contre le SIDA est loin d'être gagaée et semble requé-rir la coopération de tous. Or une autre bataille, celle que mène l'Institut Pasteur contre l'Institut national de la santé américain (NIH). semble ternir et cette coopération et l'image que se faisait le public de la recherche scientifique. Son enjen est-il assez important pour justifier ces consèquences regrettables?

- C'est en effet grâce à une importante collaboration internationale que les premiers travaux sur le SIDA out pu avancer aussi vite. Notre collaboration est toujours très active avec plusieurs institutions et laboratoires américains et curopéens. L'Institut Pasteur ne s'est engagé dans une bataille juridique avec le National Institute of Health américain (NIH) que lorsqu'il lui est ap-paru que les possibilités d'un ac-cord à l'amiable étaient exclues. Il faut bien voir que rien de tout cela ne serait arrivé si de graves anomalies d'ordre éthique et juri-

dique ne s'étaient produites. Anomalie par rapport aux usages scientifiques : quand l'on reçoit un nouveau virus d'un collègue et que l'on trouve ensuite un virus similaire, l'usage veut que l'on fasse la comparaison entre les deux et que si les deux virus se ré-vèlent identiques, qu'on le dise clairement et que l'on respecte le nom donné par le premier inventeur à la fois dans les publications scientifiques et dans les applica-

tions industrielles. » Anomalie juridique : le bre-vet du NIH déposé quatre mois après celui de l'Institut Pasteur a été accordé alors que celui de Pasteur n'avait pas commencé à être

. L'Institut Pasteur estime qu'il a apporté une contribution essentielle à la découverte de l'agent du SIDA. C'est dans nos laboratoires qu'ont été faits les

premiers isolements du virus, les démonstrations de l'affinité du l'un premier test sérologique été mis an point des juin 1983. Il n'y a donc ancune raison que l'Institut Pasteur soit frustré des fruits de ses découvertes, ou'il désire d'ailleurs réinvestir dans la recherche. Nons reconnaissons tout à fait la contribution américaine dans la confirmation, la généralisation de nos travaux et la production en masse du virus.

» Les enjeux économiques et politiques ne doivent pas faire perdre de vue les règles élémentaires de déontologie scientifique. Ces règles doivent être respectées, et c'est le but essentiel de notre action, qui, j'en suis certain, aura des conséquences importantes dans l'avenir des relations recherche-industrie.

Si les tribenanx reconnaissent, dans deux ans, un droit au partage des redevances sur les brevets des premiers tests de dépis-tage du SIDA, à une époque où les tests dits de deuxième génération occuperont le marché mondial, l'Institut Pasteur tirera-t-il de cette décision un quelconque avantage financier, qui serait donc rétreactif?

- L'Office des brevets américains vient de déclarer ouverte la procédure d'interférence. Dans un délai maximal de deux ans, cet nffice devra se prononcer et reconnaître à qui revient l'antériorité de la découverte du virus et de son application comme moyen de diagnostic du SIDA. D'autre part, il n'est pas du tout certain que les tests de deuxième génération auront fait disparaître dans deux ans les tests de première génération. Enfin, un premier brevet peut être valable pour toutes les applications qui en découlent. Par exemple, en marière de vaccin contre l'hépatite B nu en ce qui concerne le principe de la technique Elisa, les brevets princeps restent valables et mutes les applicatinns qui en découlent sant soumises à des redevances versées aux détenteurs de ces premiers

soient interrompues entre l'Institut marc, Fondation Jeantet) a déjà cain, le secrétaire à la santé, M. Otis Bowen, vient d'annoucer, lors de l'assemblée générale de l'Organisation mondiale de la santé à Genève, que son gouvernement allait erfer une Fondation internationale pour sontenir les recherches sur le SIDA. Les bénéfices des ventes des tests et le produit des brevets seraient versés cette foudation, dont le conseil de direction comprendrait trois Français, trois Américales et trois représentants d'autres pays, notamment du tiers-moude. Une telle solution est-elle acceptable pour l'Institut Pasteur et mettrait-elle

- Le secrétariat américain à la santé a décidé d'interrompre les négociations entreprises à la demande de l'Institut Pasteur depuis août 1985. J'espère que la situating ainsi ereće n'est pas irreversible. Personnellement, je pense que l'idée proposée par le secretaire d'Etat américain à la santé d'une Fondation imernationale sur le SIDA, alimentée par les revenus des sociétés américaines, est intéressante. Elle pourrait être approfondie et discutée entre les personnes et les institutinns concernées. Je crois que les positions française et américaine peuvent se rapprocher. Des efforts sont à faire et il faut mettre en route les processus avec une volonté de conciliatinn pour aboutir à une solution acceptable pour l'Institut Pasteur et le NIH.

fin à vos querelles juridiques ?

» Pour ce qui est des revenus provenant de la vente des trousses de dépistage, je trouverais tout à fait moral qu'ils soiem affectés au développement de la recherche sur le SIDA. Il y a tellement à faire! Par exemple, il me paraît très important, devant la montée de l'épidémie, de créer au plus vite en France un centre de reeberche allant de la clinique à la biologie moléculaire du SIDA. Aueune structure de ce type n'existe actuellement en France ni en Europe. L'aide privée (gala des artistes organisé par Line Re-

- Bien que les négociations naud, émission de Pierre Belletainement contribuer, avec l'aide des pouvoirs publics et peut-être de cette Fondation internationale. à obtemir les fonds nécessaires

pour la création d'un tel centre. D'autre part, la situation dans un certain nombre de pays d'Afrique me paraît très alarmante, et, par exemple, rien n'est fait pour le dépistage des donneurs de sang positifs, qui représentent près de 10 % du nombre total des donneurs dans certaines grandes villes africaines. Ce serait tout à l'honneur d'une fondation internationale d'aider ces pays à stopper l'épidémie de SIDA.

- Le Comité international sur la nomenciature des virus anquel avait été soumise la dispute sur le nom du ou des virus du SIDA — que vous appelez LAV et les Amé-ricains HTLV-III — propose que les nomme dorénavant HIV (imnunodeficiency virus). Etes-vous d'accord avec cette décision ?

- Je suis d'accord avec cette décision et l'ai soutenue. Certes pour nous, il s'agit d'un compromis. Souvent, dans le passé, les virologistes ont respecté le nom donné à un nouveau virus par son premier « inventeur ». Javais proposé LAV pour Lymphadenopathy AIDS virus, mais certains eliniciens étaient opposés à tout nom incluant le mot AIDS (SIDA), le trouvant trop rednutable pour la psychniogie des malades nu des porteurs de virus. D'nù ce nom plus anodin de HIV. Ce nom générique conviendra à tous les virus du même groupe. Ainsi, le LAV-II deviendra-t-il HIV 2. »

Propos recueillis par le D' ESCOFFIER-LAMBIOTTE.



L'AFRIQUE DU SUD

DOSSIERS ET DOCUMENTS : LES ARCHIVES DE L'ACTUALITÉ

JUIN 1986 - CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX - 7 F

· 100 . 2-20 . com

SIDA

En Europe, le nombre de cas a augmenté de 163 % en un an

INGT-NEUF pays partieipent à ce jour à la surveil-lance du SIDA en Europe en rapportant au Centre collaborateur OMS (Organisation mondiale de la santé) sur le SIDA, que dirigent à Paris les docteurs J.-B. Brunet et R. Ancelle (1), les données de leurs pays respectifs, conformément aux critères fixés par le Centre américain de contrôle des maladies infectieuses d'Atlanta.

Selon le rapport que vient de publier ce centre OMS, 2 542 cas de SIDA avaient été rapportés au 31 mars 1986 par vingi-six pays d'Europe, dont la Finlande, la Hongrie, la Pologne, la Tchécoslovaquie et la Yougoslavie. L'augmentation la plus marquée durant ce dernier trimestre a été observée en France avec onze nouveaux cas par semaine

Le taux le plus élevé d'ineidence de la maladie par million d'habitants est observé... en Suisse, suivie par le Danemark et la France (voir tableaux). Mais ce taux (17,4 cas par million d'babitants en Suisse, 13 en France) reste pour l'instant très inférieur à celui des Etats-Unis, qui s'élève, également au 31 mars 1986, à 83 cas par million d'babitants (mille cas par million d'babitants en Afrique équatoriale).

La maladie a connu en Europe (sur dix-sepi pays, dont plusieurs pays de l'Est) une augmentation de 163 % en un an (mars 1985mars 1986). Pour l'ensemble de ces pays, la prédominance des malades masculins (91 % des cas) reste très importante, mais le nombre des semmes atteintes semble croître, comme aux Etats-Unis, et leurs enfants sont contaminés une fois sur deux à la nais-

AIDES

AIDES, Association pour l'entr'aida et pour l'information sur le SIDA, publie une nouvella brochure, SIDA, information, prévention, qui peut être obtenue gratuitement et fait la point des demières acquisitions en la matière.

Paris CEDEX 03. Tél. : (1)

professeur R. Henrion, entre 4 000 et 12 000 semmes contaminées, et d'ores et déjà, une centaine de bébés sont atteints (déclaration à la Pratique médicale quotidienne du 20 juin).

Pour l'ensemble des pays européens, 73 % des malades sont bomo ou bisexuels, 11 % toxicomanes (hommes ou femmes), 4 % hémophiles, et 2 % ont été contaminés par une transfusion.

Cette répartition est très différente de celle observée en Afrique noire, où l'on dénombrerait plus de 50 000 malades, hommes, femmes et enfants à égalité. La transmission de la maladie y est done hétérosexuelle, par les prostituées notamment, et une première étude de l'étendue de la contamination des donneurs de sang indique que 10 % à 12 % d'entre eux sont contaminés (et donc contaminants) dans les centres de transfusion d'Afrique

Loin de stagner, voire de régresser comme on l'avait espéré. l'épidémie de SIDA, conclut le rapport du centre Europe de l'OMS, continue de se développer avec une prédominance en Europe de l'Ouest et du Sud

Il y aurait en France, selon le dans les pays d'Europe de l'Est). la maîtrise - plus qu'aléatoire, Et rien, pour l'instant, ne permet d'envisager qu'un frein puisse être mis à ce développement, autre que celui que pourraient apporter de vigoureuses campagnes d'information et de prévention d'une part et, d'autre part, la maitrise (accomplie) des contaminations par le sang et ses produits, et

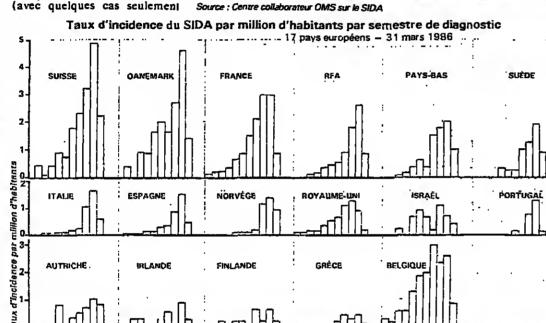
celle-là - du phénomène toxicomaniaque.

(1) Centre collaborateur OMS sur le SIDA, hôpital Claude-Bernard, 10, avenue de la Porte-d'Aubervilliers, 75019

Répartition des cas de SIDA et nombre de décès observés par demi-année de diagnostic



★ Dans ces deux graphiques, la colonne 1986 ne porte que sur le



Un entretien avec le professeur Montagnier

(Suite de la page 13.)

· Nous travaillons activement dans ce domaine, en liaison avec nos collègues américains de la société Genetie Systems. Mais le problème est de faire aussi bien ou mieux que les tests de pre-mière génération. Ceux-ci, fabriqués selon le procédé mis au point par Diagnostic Pasteur et Genetic Systems, ont une grande fiabilité, supérieure à celle des concurrents de première génération. Ce n'est pas encore tout à fait le cas pour les tests de seconde génération.

« Nous n'avons pas encore d'antiviral non toxique »

- Selon les données américaines et françaises, la maladle reste mortelle à 100 %. Les conceptions thérapeutiques progressent-elles? Et dans quelle voie ? Y a-t-il des moyens qui permettraient – pour les porteurs sains – d'empêcher le déclenchement de l'infection virale et du processus de destruction da système immunitaire, qui constituent le SIDA avéré ?

- Une maladie virale n'est jamais morrelle à 100 %, sauf peut-être la rage. Cela dit, dans certains groupes d'homosexuels américains suivis depuis 1978, le nombre de eas de SIDA augmente régulièrement d'année en année après la première infection par le virus. Mais on ne peut extrapoler les données d'un groupe à risque à toutes les personnes infectées, notamment aux hémopbiles.

- Selon notre théorie, qui gagne maintenant de nombreux adeptes, toute stimulation antigénique et tout facteur d'immunodépression contribuent à augmenter la dissusion du virus dans les lympbocytes et a parvenir au point critique, où tout bascule. Donc l'utilisation continue d'un antiviral non toxique serait recommandée chez les porteurs dits - sains - de virus. Nous n'avons pas encore un tel antiviral.

· En attendant, il faut conseiller aux personnes infectées d'éviter à tout prix des stimulations antigéniques (apportées par

n'importe quelle infection ou contact avec des protéines étran-gères) et aussi d'éviter d'entrer en contact à nouveau avec le virus. Pour les homosexuels, cela implique un changement radical de style de vie, un maintien en bon état du système immunitaire par des immunostimulants légers. Pour les hémophiles, recourir le moins possible aux facteurs anticoagulants et se faire une vie le plus calme possible...

- En ce qui concerne les malades atteints de SIDA ou de signes sévères précurseurs du SIDA, l'association d'antiviraux (HPA.23, Ribavirine, Azidothymidine, etc.) à des médicaments immunomodulateurs ou immunodépresseurs (corticoïdes, cyclosporine A, dans l'hypothèse d'une maladic auto-immune | peut être envisagée. Cependant, les es-sais cliniques impliquant une association de plusieurs médicaments sont souvent très longs. Là aussi, on gagnerait beaucoup de temps si l'on disposait d'un modèle animal.

Oue pensez-vous du vaccin actuellement mis an point anx Etats-Unis par manipulations génétiques et recourant au virus de la vaccinc ?

L'introduction dans le virus de la vaccine du gêne « env » (1), responsable de la sécrétion des proiéines qui induisent ebez homme les anticorps responsables de sa désense, est en cours d'étude aux Etats-Unis et en France. Nous avons à ce sujet une collaboration avec les sociétés Transgène et Pasteur-Vaceins. Un tel vaccin à virus bénin (celui de la vaccine), mais vivant, peut induire une bonne protection, comme cela a déjà été démontré pour la protéine d'enveloppe env - de la rage.

 Des essais sont en cours ebez des chimpanzés, et l'on saura probablement avant la fin de 1986 si un tel vaccin protège le ebimpanzé contre une infection par le virus. Si c'est le cas, il restera ensuite à trouver des volontaires hu-

» Il s'agit done d'une voie très intéressante, mais ce n'est pas la

scule. D'autres voies existent, par exemple l'utilisation de certains fragments des protéines d'enve-loppe du virus, fabriquées par des bactéries ou synthétisées ebimiquement, pour induire des anticorps neutralisants. Mais là, l'immunité sera probablement moins solide et moins durable, sans que l'on puisse garantir une absence totale de danger, pas plus d'ail-leurs que dans le cas précédent.

premier trimestre.

· Le risque de tels vaccins est qu'ils peuvent induire une autoimmunité contre des protéines de l'organisme qui ont une parenté avec les proteines du virus. Ce danger est vraiment difficile à évaluer. On l'avait évoqué d'ailleurs pour le vaccin contre l'hépatite B, mais cela ne s'est pas produit. Ce dernier vaccin est particulièrement sur. On peut done avoir un certain optimisme en ee qui concerne le vaccin contre le LAV. Mais une longue période d'évaluation sera néces-

Un vaccin obligatoire

- Etant donnés la gravité de la maladie et son coût effarant pour la santé publique (6,2 milliards de dollars pour les 10 900 premiers cas américains, pensez-vous que ce vaccin sera rendu obligatoire pour lous ?

- Oui, dans un premier temps. pour les personnes à risque, puis peut-être ensuite pour tous les enfants avant l'âge des premiers

contacts sexuels. - L'Organisation mondiale de la santé est l'un des organisateurs du congrès de Paris. Elle se préoccupe particulièrement de la situation ofricaine, qui paraît dramatique. Pensez-vous que l'Occident doive distribuer gratuitement aux pays africains les tests de dépistage et - ultérieurement - le vaccin? Le résean des instituts Pasteur africains collabore-t-il avec votre équipe ?

- Il y a effectivement un gros offort de solidarité à faire de la part des pays industrialisés vers l'Afrique. Il v a d'abord l'information à communiquer aux populations africaines, en mettant en évidence le rôle des contacts sexuels

dans la propagation de la maladie 70 % des prostituées et 10 % de la population générale de certaines grandes villes d'Afrique équatoriale centrale sont infectées. L'utilisation de tests de dépistage de faible coût, et pouvant être uti-lisés de manière large, serait un pas très important pour évaluer l'étendue exacte de l'épidémie.

- Nous collaborons activement avec les instituts Pasteur du Sénégal et de la Côte-d'Ivoire, notamment pour les tests de diagnostie et lc LAV-II.

- Les travaux conduits sur le SIDA out-ils apporté des éclairages importants sur la connais sance des cancers, et permettentils d'envisager des progrès thérapeutiques ou préventifs manifestes dans ce domaine ?

- Il est difficile de prédire l'impact exact de ces recberches sur de nouvelles approches théra-peutiques du cancer, mais il sera probablement important. Les travaux sur le SIDA ont déjà montré le rôle essentiel des défenses im-munitaires cellulaires dans la résistance de l'organisme au développement de certains cancers, parmi les plus antigéniques. Pourquoi ceux-là et pas d'autres? Peut-ètre parce qu'ils sont causés par des virus qui restent à trouver.

- Cela done peut stimuler la reeberche de nouveaux virus cancérigènes chez l'bomme, et aussi déboueber vers une relance de l'immunotherapie spécifique et non spécifique, actuellement en perie de vitesse. Enfin, la stratégie moléculaire du virus du SIDA peut être semblable à celle utilisée par des cellules cancéreuses pour échapper au système immunitaire. Cette dernière stratégie est encore mal connue et nécessite de nouvelles recherches, que les résultats sur le SIDA aideront à orienter.»

Propos recueillis par IO D' ESCOFFIER-LAMBIOTTE.

(!) • Env •. pour • enveloppe •. Il s'agit des proteines de l'enveloppe des virus, qui provoquent la formation d'annecorps par lesquels l'organisme s'ef-force de les détruire.

PALUDISME

Médicaments sur ordonnance

Au moment des départs en vacances, ke point sur la prophylaxie du paludisme. Dans certains cas, mieux vant traiter que prévenir.

UE saire pour se prémunir contre le paludisme? Dans une cinquantaine de pays, la cbloroquine (Nivaquine) ne suffit plus, car le parasite responsable de la maladie – le Plasmodium falciparum – est devenu résistant à ce médicament. De ce sait, depuis quelques années, les touristes désirant se rendre dans ces pays avaient l'habitude de prendre, à titre prophylactique, de l'amodiaquine (Flavoquine). Or on vient de s'apercevoir que ce médicament expose à des risques d'accidents sanguins et bépatiques. En France, il devra désormais être prescrit sur ordonnance, comme un autre médicament, la Méflo-

quine, qui sera commercialisée des la semaine prochaine.

Dans l'article qu'on lira cidessous, le professeur Marc Gentilini et le docteur Martin Danis (bôpital de la Pîtié-Salpêtrière) donnent leur point de vue sur ce qu'il convient de saire pour lutter contre le paludisme.

Pour connaître les zones de résistance à la Nivaquine, le publie et les médecins peuvent téléphoner soit à AP vacances -AP voyages (service de rensei-gnements téléphoniques sur les maladies tropicales et parasitaires de la Pitié), le matin au 45-85-90-21 : soit au centre équivalent de l'bôpital Claude-Bernard : 42-05-11-13.

Comment se protéger

1. - L'amodiaquine garde tout son intérêt dans le trainement curatif de l'accès palustre dû à una soucha sensible. Il faut noter que la résistance de P. falciparum à l'amodiaquine croît progressivement, avec cependant un certain retard sur l'apparition des résistances à la chloroquine.

2. - En revanche, il nous semble inadmissible de prescrire, chez un suiet en plaine santé, pour le protéger d'une affection dont le risque de survenue est impossible à chiffrer tant il dépend du lieu et des modalités du séjour, un médicament qui peut déclencher un accident mortel. Desormais, nous déconseillons donc formellement la prophylaxie par l'amodiaquine, comma nous evions déconseillé depuis des années les prophylaxies par l'association sulfadoxine-pyriméthemine.

3. - La prophylaxie du paludisme an 1986 n'est pas simple... On peut, provisoirement (car les situations se modifient vite), distinguer trois éventua

Sélour dans une région de sensibilité à la chloroquine, ou

P. falciparum : la prise de chloroquine (nivaquine) na se discute pas.

 Séiour dans una région de fráquance modérée de chloroquino-résistance (moins da 50 % des souches) : la prise de chloroquine est encore justifiée et doit être accompagnée d'une information sur la risque d'échec at la nécessité soit de consulter, soit da prandra immédiatement un traitement curatif présomptif par quinine, Méfloquine ou Fansidar (R).

 Séjour dans une région où plus de 75 % des souches sont résistantes à la chloroquine :

 soit sa protéger des piqures de moustiques, ne prendra aucun médicament prophylactique et edministrer un traitemant curatif présomptif des fièvres par quinine ou Méflo-

soit envisager une prophylaxie par la Méfloquine ou la quinine.

Professeur MARC GENTILINI et docteur MARTIN DANK (hőpital de la Pitié-Salpētrière).



du 25 au 30 août, bâtissez votre premier système-expert

<u>Participants</u>

Ingénieurs, dirigeunts, chercheurs, appelés à évaluer les applications potennelles de l'intelligence artificielle, à concevoir et réaliser des systèmes experts, à utiliser des outils de développement. Objectifs |

Se familiariser avec les rechniques fondamentales de l'LA. Apprendre à réaliser des systèmes experts

Favoriser les échanges entre industriels et professionnels de l'I.A. Tirer parti de l'expérience acquise par les ingenieurs de Cognitech. Programme

Exposés et conférences, par les meilleurs spécialistes internationaux, sur les rechniques et méthodes de construction des systèmes-experts et l'état de l'art en LA.

Realisation d'une maquette avec un tandem expert/cogniticien (environnement: VAX 8650 / 60 reminaux). Renseignements et inscriptions Cognitech (Mane-Therèse Margulier).

Td.: (b 45 83 73 W

Ende conseil et réalisations en mælligeni e armicielle 107, nie du Chevalerer 75013 Pans.



. w which required

THE TANK

manifere were some T. Walley Co. ---

· party angular property of the same of th mailer and me THE PARTY NAMED IN A CONTRACT OF THE PARTY OF TO THE WALL OF PENER PROPERTY AND ADDRESS OF THE PENER PROPERTY AND ADDRESS OF THE PENER PROPERTY AND ADDRESS OF THE PENER PENER

---- ----

56 27 house

culture

Deux livres

Hommages à Yves Saint Laurent

En même temps que deux expositions sont consacrées au couturier et à l'homme de théâtre, deux ouvrages retracent les grandes étapes de sa carrière.

On sait maintenant, parce qu'au fil des expositions et des hommages il a su dessiner aussi la légende de sa propre vie, que le petit Saint Laurent à l'âge de trois ans avait juré fidélité à Guignol, qu'à sept aus il habillait ses marionnettes, à onze recevait le choc esthétique décisif de sa vocation en découvrant à Oran Louis Junvet dans l'Ecole des semmes et surtout dans les décors de Christian Bérard. Le théâtre, avant l'instrucce indélébile de Christian Bérard envers qui Saint Laurent u'a jamais dissimulé sa dette, comme son souvenir ému de l'autre Christian : Dior, son maître, qui le reçut, et auguel il succèda en 1957, à peine ace de vinet et un ans.

Pour une approche plus générale de personnage, on se reportera au livro-catalogue de l'exposition voi-sine, lui aussi très largement illustré de dessins et de photos, les grandes étapes de la carrière du couturier étant commentées par Hélène de Turckheim. Dons sa préface, Bernard-Henri Levy pose assez bril-lamment et justement la question de l'artiste, alors que Saint Laurent pe se considère que comme un artisan. C'est toujours la même angoisse du créateur d'événements éphémères qu'aucun livre, aucune rétrospective ne sauraient angiser. Il peut néan-



Projet pour le diable amoureux (1965)

la mode, fut sa première passion et moins se consoler en pensant au comme en témoigne jusqu'an 7 sep-tembre une très belle exposition au Musée des arts décoratifs, consacrée à « Yves Saint Laurent et le théâtre », juste à côté de celle du Musée de la mode. On y trouve entre quatre cent cinquante et cinq cents dessins de théâtre et de revues de Zizi Jeanmaire, des costumes de théâtre, des maquettes du décor de l'Aigle à

STATE OF THE PERSON NAMED IN

A SECTION .

Marinet . Town of the

Commence of the second

the second

a. colonia y y de

April 10,

建等。(17.77)

167 m.

in the same

deux têtes de Cocteau. Pour compléter l'exposition, un livre préfacé par Edmonde Charle-Roox, luxuensement illustre. regroupe nombre de dessins originaux d'Yves Saint Laurent pour les ballets de Roland Petit aussi bien que pour le Tartuffe de Molière ou les costumes de scène - jean et dis-Halliday on 1970 au Palais des sports. On y sent constamment.

la postérité. Longtemps personne n'a su que la grande pyramide était le tombeau de Chéops, il a fallu la déconverte fortuite d'une inscription pour que l'on connaisse le nom d'un pharaon qui, dans l'ordre du monu-mental éternel, pouvait estimer avoir bien fait les choses. Ces livres, son talent nutant que la marque de ses initiales, enlacées comme un hiéroglyphe par Cassandre, devraient mettre Saint Laurent à l'abri de l'oubli, vraisemblablement.

MICHEL BRAUDEAU.

★ Yves Saint Laurent et le théâtre. Herscher et Musée des arts décoratifs, 130 pages, 250 F.

* Yves Saint Leurent par Yves Saint Laurent. Herschot et Musée des arts de la mode, 221 pages, 390 F.

Jeudi 26 juin 1986, 21 heures Edlise Saint-Germain-l'Auxerrois, Paris (11°) Métro LOUVRE

MONTEVERDI, SCHUTZ, PRAETORIUS Chorale Y. Dulac

LES SACOUEBOUTIERS DE TOULOUSE

Direction Yves DULAC

PRIX DES PLACES: 100 F, 70 F. Turk redak, 50 F

COMPAGNIE LAURENT TERZIEFF témoignages sur ballybeg DERNIER de brion friel edeptation pol quentin

mise en scène laurent terzieff décors andré ocquart

LE FIGARO Pierre Marcabru Terzieff d'une qualité rare, surprenunte, sensible, et qui fait honneur au théâtre. LE MATIN Gilles Costaz Comme toujours l'émotion, la vérité, la

LUCERNAIRE 20 H 45 53, RUE NOTRE-DAME-DES-CHAMPS 6" 45 44 57 34

Louvre, Finances, Opéra, Cité de la musique, Arche de la Défense

Les grands chantiers parisiens dans l'incertitude

Sur tous les grands chantiers de la capitale, les travaux continuent... mais les questions

sur leur achèvement se multiplient, et

tout se complique.

Les fonctionnaires des finances démésagerost-ils à Berey? Le Grand Louvre ouvrira-t-il à la date prévue ? L'Opéra de la Bastille serat-il achevé ? La Cité de la musique sera-t-elle construite à La Villette? Que fera-t-on de l'immense Arche de la tête Désense ? En ne répondant clairement à ancune de ces questions, le gouvernement entre-tient depuis deux mois un étorment suspense. Pourtant, les milliers de fonctionnaires, de techniciens, d'ouvriers et d'hommes de l'art qui participent à la réalisation de ces grands projets continuent à travail-ler. Mais le moral n'y est plus. Chacon se demande s'il ne s'est pas dépensé en vain. On attend chaque jour de Matignon des décisions remise en cause, changement ou confirmation - qui ne viennent pas.

L'illustration la ples frappante de cette situation hors du commun est donnée par le Grand Louvre et le nouveau ministère des finances de Bercy, denx upérations de très grande ampleur, si étroitement liées que le moindre dérapage de l'une peut faire capoter l'autre. Or l' e état des lieux » qu'on peut en dresser ne laisse pas d'être préoccupant. Entre la gare de Lyon et les berges de la Seine, là và doivent théoriquement s'installer d'îci deux ans six mille agents des finances, les chantiers vont bon train. Deux immenbles dessinés par l'architecte Louis Arretche et construits par la Caisse des décôts pour le compte du ministère sont quasiment achevés. Lunrs 40000 mètres carrés seront prêts à recevoir des la rentrée d'octobre une vague initiale de mille cinq cents fonctionnaires appartenant à trois directions : les impôts, le personnel et les douines. Or on indique aux Finances que ce ne sont plus ses services qui partiront mais d'nurres, non encore définis. Le contrat qui devrait permettre an ministère d'acheter les locaux avec une sorte de location-vente étalée sur dix-huit ans n'est toujours pas signé.

Un retard d'un mois

Un pen plus loin, six cents ouvriers - et mille cinq cents nutres des entreprises sous-traitantes s'activent sur le plus gros du chantier. Ils s'efforcent de rattraper le retard d'un mois d'un mois pris cet biver en raison des intempéries, et ils livrent 36000 mètres carrés de plan-chers chaque mois. La moitié du bâtiment C est hors d'eau. Les autres édifices en sont au deuxième étage. Les piles de l'hôtel des ministres s'élèvent au-dessus de la Seine, et les gigangesques charpentes métalliques qui soutiendront la construction enjambant la rue de Bercy sont en train d'être soudées. 600 millions de frencs unt été dépensés sur le millard et demi de ce devis-là. - Tout sera livré comme prévu en 1988 », affirment les deux

Mercredi 2 juillet à 20 H 30

MARIA BETHANIA

CHICO BUARQUE &

CAETANO VELOSO

CESAR VALENTE

architectes, Paul Chemetov et Borja

Ce ne sont pas des mètres carrés de bureaux ordinaires que l'on édifie face an Palais omnisports de M. Jacques Chirac, mais un ministère de l'an 2000. Abri pouvant résister à une bombe à neutrons, système de sécurité renfurcé, burcaetique sophistiquée, équipements sociaux pour le personnel, appartements de ministres, plate-forme pour hélicop-tères et embarcadère spécial sur la Seine, tout cela conviendrait bien mal à de banales entreprises privées.

Un déménagement massif

Or, du côté de la Rue de Rivoli, on hésite. Après en avoir discuté ovec M. Jacques Chirac, le ministre des finances a pourtant déclaré publiquement, lors du « Grand jury RTL-le Munde » du dimanche 8 juin, qu'il ne vent pas « compro-mettre un projet auquel il est attaché depuis longtemps », que « le transfert du ministère n'est pas remis en cause », mais qu'il fact « trouver des transitions pour que le fonctionnement des services ne soit oas entravé ».

Il a demandé à ses collaborateurs de réétudier le déménagement de manière à éviter les opérationstiroirs. En clair, cels signifie que les transferts se feraient d'un seul élan, de manière massive, mais en 1988, dans on batiment totalement achevé. M. Jacques Chirac partage ce point de vae et le fera connaître d'ici à la mi-juillet. S'il en était sinsi, les aménageurs du Grand Lonvre devraient enx-mêmes reporter à plus tard la mise en service, prévue pour la fin de 1987, de l'entrée souterraine du musée et de la fameuse pyramide de verre qui la convrira des cette année. Est-ce technique ment possible et financièrement éco-

Mêmes incertitudes pour l'Opéra de la Bastille et la Cité de la musique de La Villette. La encore, il y n des interférences. A La Villette, l'architecte responsable surveille le trou où seront coulées les fonda-tions : 800 millions de francs ont déjà été dépensés.

M. François Léctard, ministre de la culture, a entre les mains, depuis le 4 juin, le rapport qu'il avait demandé à M. Olivier Chevrillon. Celui-ci ne devait pas se borner à construire un nouvel opéra. On l'invitait à réfléchir aussi an fonctionnement de l'ensemble des théstres lyriques subventionnés.

Les conclusions de la mission de M. Chevrillon sont classées - secret culture». Ce qui, compte tenu de l'état de l'opinion, est un label aussi sévère que le fameux « secret défense». On connaît pourtant les hypothèses principales que contient le document. Le moins traumatisante consisterait à réaliser les deux projets, l'Opéra Bastille recevant la danse, et le palais Garnier devenant une simple salle de concerts. Une autre laisserait boulevard Berthier l'utelier des décors, éventuellement privatisé, et installerait à leur place à la Bastille, en même temps que le nouvel opéra, le Conservatoire national de musique. Economies atten-dues : environ 500 milliums de francs. Enfin, hypothèse drastique: les locaux de la Bastille ne seraient plus affectés à l'opéra mais deviendraient une cité de la musique poly-valente, obritant un auditorium et le

Entre ces trois solutions, toutes les combinaisons sont envisageables en fonction des économies souhaitées. Le premier ministre ne cache pas qu'il penche pour la troisième.

La libération des terrains situés à La liberation des terrains situés à l'entrée du parc de la Villette ferait l'affaire de la Ville de Paris. Celle-ci a toujours souhaité y construire un mini-quartier – logements, bureaux et équipements publics – assurant la liaison avec le reste du dix-neuvième arrondissement. En tout cas, M. Léotard fera part de ses préférences au premier ministre avant la fin juin. Reste à savoir qui annoncera la décision.

45 000 mètres carrés libres

L'arche majestueuse conçue par l'architecte dannis Otto von Spreekelsen, muete un rythme teva. Le ministère de l'équipement doit an occuper le pilier sud. Il libérera ainsi les vastes espaces du quai de Passy que la Ville achètera pour 200 millions de france pour y réaliser une opération d'orbanisme. Mais, là-haut, on a renoncé au Car-refour de la communication. Du coup, le sommet de l'arche, de vastes sous-sol ut les immembles prevus sur la dalle, soit 45 000 mètres carrés de planchers, sont libres. Avis any amateurs, Si finalement on ne dénichait que des repreneurs privés, il est probable que l'opération laisserait à la charge de l'État quelques centaines de mil-lions irrécupérables.

CINEMA

Assezles Bleus!

bat cinéma par KO. La nouvelle est tombée sur les téléscripteurs des professionnels du grand écran. Dure comme un tir au but.

Le cinéma français a connu, le 21 juin, le plus mauvais samedi do son histoire. Seule, min des salles obscures là où ils sont habituellamant plus do 180 000. La semaine du 17 juin mémoire da statistician : 525 600 entrées en région parisienne (- 38 % par rapport à 1984) ont été recensées, plors que la moyenna habituelle est de 830 000.

Par rapport au Mundial de 1982, la baisse est de 33 %. Il faut dire que les organiseteurs de la FIFA, en décidant de faire jouer les marches da l'équipe da France à 12 heures locales, 20 heures ici, ont joué un grand rôle dans cette désaffection. Les Bleus, au sommet de ce qu'il faudra bien considérer désormais comme un art, ont aussi leur res-

d'Orsay, l'Institut du monde arabe et les divers aménagements réalisés polytechnique sont assurés d'être terminés et livrés à leurs utilisateurs selon les plans unitiaux. Pour tous les autres grands projets, on balance Les hommes an pouvoir, nyant

Finalement, souls le musée

promis moins d'État, moins de dépenses publiques et mnins d'impôts, devraient logiquement rogner sur les projets les moins evancés. C'est ce que proposent les financiers. Mais ce serait pénaliser les entreprises du bâtiment, mécontenter une partie de l'électorat, engager le fer avec M. François Mitterrand et jeter une ombre sur le prestige international que valent à la France ces grandes opérations cultu-

MARC AMBROISE-RENDU.



de Mrinal SEN est taujours un bonheur, et GENESIS ne faillit pas à la réputatian de san auteur. Majesté de la mise en scène, nablesse de l'histoire, force de l'interprétation : tout concourt à la réussite de cette parabale, la plus simple du mande: la genèse recammencée. Anne ANDREU "L'ÉVÉNEMENT"

Un art du cinéma digne d'exaltation. Michel PEREZ

"LE MATIN" Un film lumineux dans lequel l'univers et le style de Mrinal SEN gardent toute leur rigueur. Jacques SICLIER "LE MONDE"

Un Jules et Jim à l'indienne. Roben CHAZAL "FRANCE-SOIR"

SEN peint avec la même finesse de trait, le même art subtil que Satyajit RAY un univers en pleine tran-

Brigitte BAUDIN
"LE FIGARO"

Mrinal SEN tout près d'Homère ou d'Esenstein a réalisé un chef-d'œuvre. Dominique JAMET
"LE QUOTIDIEN DE PARIS"

FAFA DE BELEM

FIRAN CE MARTIERE DE LA CULTURE ET DE LA COMMUNICATION (Severe des M

B RESIZ MASTERE DE LA CULTURE Ande à sendon de SEANCO DO BRASE SA

"COULEURS BRESIL"

Musique Populaire Brésilienne

AU ZENITH

PAULINHO DA VIOLA

MILTON NASCIMENTO

A LA GRANDE HALLE DE LA VILLETTE

Jeudi 3 juillet à 20 H

et la participation de GILBERTO GIL

Dimanche 6 juittet, Fête des Musiques du Nordeste de 18 H à 24 H SERGIO HABIB CHICO MARANHÃO

LUIS GONZAGA ALCEU VALENÇA

ARMANDINHO & **MORAES MOREIRA BAL POPULAIRE** (Orchestra "Frevo")

Vendredi 4 juillet à 20 H

GAL COSTA

PAULO MOURA

AUX CINÉMAS OLYMPIC-ENTREPÔT Du 2 au 15 juillet QUINZAINE DU CINÉMA MUSICAL BRÉSILIEN

UAP International

Location: 3 F N A C /CLEMENTINE. Renseignements: (1) 42.40.60.00

perfection du jeu sont au rendez-vuus.

SCHEDOWE REQUIEM de 37, rue des Ecolos SALIERI SÉRÉNADE de Luncii 7 ivillat MOZART 3 21 houres Billets : FNAC CERKOVIC. VINSON CAPELLE, COGNET CROUS GREET Chest et Orch, Suitance CITYRAMA SOS THÈATRE GRIMBERT Ront. Tel.: 45-51-69-11 ip.o. Veimaldu

REQUIEM de SORSONNE 47, r. des Ec PARIS 5 MOZART Josefi 3 juitet à 21 hourou Silietz : FNAC CROUS, GEERT SALIERI DIETSCHY, COOPER GAUTIER, TAMALET CITYRAMA SOS THÉATRE Ens. Inst. Stajic Dir. : Jecques Ross. Tál.: 42-51-89-11 GRIMBERT

SELECTION SECURITION OF ATTEMPT OF THE SECURITION OF THE SECURITIES OF THE SECURITION OF THE SECURITIES OF THE SECURITION OF THE SECURITIES OF THE SECURITION OF THE SECURITIES OF THE SECURITION OF THE SECURITIE Cour des HOSPICES de BEAUNE à 21 boures de BEAUNE TRIO PIANO. COLLARD, DUMAY,

(p.e. Velm

LODÉON Semce 29 juin Brigitte ERGERER, piano

> REQUIEM de MOZART dr. : J.-Cl. MALGOIRE **ACADEMY OF ANCIENT MUSIC**

> > c Le COMBAT de TANCREBE et CLORINAE » de MONTEVERDI AIRS d'OPERA de PURCELL JEHNHER SMITH SOO. ENSEMB. BASOQUE ANGLAIS dir, ; David ROBLOU

VIVALDI: 4 Spicons

TERESA BERGANZA 14 juillet Loc, FNAC de ROSSON, BIZET, MASSEMET MAYON, BARNINE. Paris, Lyon ot Dijon Rens, Tel.; (80) 22-24-51 (p.s. Volmelét

CONCERT DU PALAIS PRINCIER ORCHESTRE PHILHARMONIQUE BE MONTE-CARLO à 21 h 45 Palais Princies, Coer d'Houseur 16/7, dr. : MARCE LANGUESE Rens.: ATRIUM OPERA SOL: AMBREI GAVRILOY (Disso) 20/7, Gr.: GARCIA HAVARRO SOL: AMOREA LUCCHESIRI (Disso) 93-50-76-54 (p.e. Mondial 23/7, dr.: LOREN MANZEL 21/7, dr.: LAWSENCE FOSTER TOL: AUGUSTIN BUMAY (VIOLOR) 6/8, dk.: ALAIN LONGSAND sol : VLADENIR SPIYAROV (violen) 10/8, dr. , HERZY SEMI

SAZE GARRIE WATTS (plane) -3/R, dr.: REYMALD SHOYAMMETTI sul; Mariana McGlesco (soprad) Jos. 3: BURNTETTE à VENT de FORCH. PHILHARMONIQUE de STRASBOURS au cloître des BILLET Veg. 4: DUATUUR ARCAMA Ph. BRIDE, vielos B. RINGEISSEN, plane des Archive Sam. 5: ENS. INSTRUMENTAL de FRANCE Dim. 6 : TRIO RAVEL du jouri 3 au vendred 11 juillet 20 h 45 M. LETHIEC, claricatte lar. B: Dagoberto LividaRES guitariste brésilen Mer. 9: 1.-Ph. VASSEUR dimendo 6 à 17 h Alto barcque L PONTET, piano forto Jeo. 10 : IYAN DRENIKOV Rens.: 42-72-40-08

■ Vendredi 27 juin, 20 h 30 — Salle Pleyel ■

Ven. 1] : Philip BRIDE

Abdel Rabasa El Bacha, piano

Prestige de la musique MONTSERRAT CABALLÉ HAENDEL : JULES CÉSAR **NOUVEL ORCHESTRE PHILHARMONIQUE** Dir.: RALF WEIKERT

Coproduction Radio France — Moments musicaux de l'Athénés Nouveau théêtre Mouffetard — avec le concours d'EDF LOCATION OUVERTE SALLE PLEYEL ET RADIO FRANCE

> **LOCATION OUVERTE** Hairie de paris France

Vendredi 4 juillet - 19h30 **DIALOGUES DES CARMELITES**

par l'OPÉRA DU RHIN

Samedi 5 juillet - 20h30 ORCHESTRE PHILHARMONIOUE DE STRASBOURG BRAHMS - RAVEL

Dimanche 6 juillet - 17h RENCONTRE MUSICALE DE LA JEUNESSE PARIS-ALSACE

THEATRE DES CHAMPS ELVSEES

15, avenue Montaigne, \$75008

CULTURE

MUSIQUE

pour déplorer ces excès.

gigantisme de certaines pages appa-

raît comme un moyen et non comme

une sin : il y a des idées qui exigent d'être traitées en grand. Elles n'en

sont pas moins subtiles pour autant.

En dépit des préjugés généreuse-ment répandus, il faut donc compter

la délicatesse et le raffinement des détails parmi les aspects essentiels de l'estbétique berliozienne.

Sans eux, ses œuvres grandioses sembleraient de plus en plus creuses

au fur et à mesure qu'on s'approche pour les examiner, alors que c'est le

contraire. Sans eux, il n'aurait jamais pu écrire le cycle des Nuits d'été, dont ses plus violents detrac-teurs reconnaissent la grâce et l'éco-

nomie. On ne s'improvise pas manie-riste. Le véritable sujet d'étonnement serait plutôt qu'un musicien dont l'instrument familier

était la guitare ait pu édifier de véri-

Mais Berlioz a aussi écrit des

romances et des chœurs. Et l'on ne saurait, sauf exception, parler d'œuvrettes de circonstance ou de

travaux alimentaires, tant il est clair

qu'il ne composa jamais sans inspira-tion, ou par complaisance.

Il existe ainsi une quantité de

pages inconnues, dont l'intérêt n'est pas seulement documentaire; et

quand bien même, elles apportent

plus célébres dont elles sont parfois l'ébauche.

clôture organisé par les Musiciens amoureux à la Comedie des

Champs-Élysées, à l'initiative de

Pierre-René Serna el Christian Was-

selien, était donc de présenter vingt-

cinq mélodies (en particulier celle de trois cycles Irlonde, Fleurs de l'Inde, et les Nuits d'été), la Réverie

et caprice pour violon et piano, les

trois pièces pour barmonium, et l'ouverture des Francs-Juges, adap-

tée par l'auteur nour piano à quatre

PIANO ***

THÉATRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES

25 juin, 20 h 30 HIKITA MAGALOFF

INTÉGRALE PLANO CHOPPA

Vendredi 27 juin, 20 h 30

BRENDEL

HEINZ HOLLIGER

EDUARD BRUNNER KLAUS THUNEMAN

BEETHOVEN - MOZART

Location: 47-33-47-77

Le grand intérêt du concert de

tables cathédrales sonores.

Mélodies rares et curiosités

Berlioz intime

On peut regretter l'absence des Les « musiciens amoureux » romances composées avant 1828 (le ont révélé Dépit de la bergère, le Maure jaloux, Pouvre Colette, par exem-ple), qui auraient démontré la filia-tion méconnue entre Berlioz et Mondes pages inconnues de Berlioz qui apportent signy, Gretry ou Dalayrac. Mais c'est à peine une reserve quand on songe que seule une partie du proun éclairage nouveau á son œuvre. Le prince de Metternich dit un jour à Berlioz : « C'est vous, mon-

gramme a été gravée sur des disques devenus rares et par des artistes anglais fort difficiles à compren-dre (1). sieur, qui composez de lo musique pour cinq cents musiciens? qui lui répondit en s'inclinant : « Pas Même dans le cas des célébres toujours, monseigneur. J'en fois quelquefois pour quatre cent cin-quante. - Rapportée par Berlioz lui-même. à la fin de ses Mémoires, Nuits d'été, en effet, on ne connaît guere la version originale pour piano, où alternent, selon la volonté de l'auteur, des voix de mezzo, de ténor, et de basse. Les solistes l'anecdote illustre assez le malen-(Maryse Castets, Marie-Thérèse tendu auquel donne lieu l'aporécia-Keller, Bruce Brewer et Henri Bou-gerolle) ont visiblement travaillé la tion superficielle de l'ensemble de son œuvre selon des critères purediction et le style. Noël Lee, su ment matériels, que ce soit pour louer l'emploi occasionnel d'une piano, était pour eux un véritable partenaire, plus qu'un accompagnamasse considérable d'exécutants, ou teur. L'ensemble vocal Lucien Pourtant, plus on s'attache à cer-ner la singularité de Berlioz, plus le

Lesage n'a pas ménagé sa peine. Mais, sauf dans un curieux Bollet des ombres, il a souffert de la comparaison. On tient à la qualité rare de ce concert-fleuve, qui sera diffusé ultérieurement par France-Culture, pour la plus grande joie des pirates des ondes.

GÉRARD CONDÉ. (1) Entre autres, deux disques Decca 593 038.

L'Orchestre d'Oslo à Rouen

Un tigre dans le moteur

L'événement du Festival d'été de la Seine-Maritime : une Quatrième Symphonie de Tchaīkovsky explosive

sous la baguette de Mariss Jansons. Le Festival d'été de la Seine-

Mariome, s'il existe déjà depuis douze ans, a peut-être pris un tournant décisif cette année, en ne se limitant pas à recevoir des artistes de passage, mais en créant l'« événement - (le Monde du 3 juin). Après Gidon Kremer, Jessye Norman et le Philharmonia de Londres, avant les English Baroque Soloists et le chœur Monteverdi avec leur chef John Eliot Gardiner, il a invité un ensemble d'une qualité exceptionnelle, encore presque inconnu en France, l'Orchestre philharmonique d'Oslo. Dans la chapelle du lycée Corneille, qui unit toutes les gloires de la Renaissance, du baroque et déjà da Grand Siècle, avec ces étonnantes fenêtres gothiques reposant sur des tribunes classiques, le soleil du soir

fait chanter la pierre blonde et les ors de l'autel jésuite. Massés dans le chœur, les instrumentistes norvégiens se mêlent à cet embrasement de lumière par une interprétation étourdissante du Carnaval à Paris de leur compatriote Johan Svendsen, souvenir des quatre années que le musicien vécut chez nous.

Mais, au-delà d'une œuvre pleine de vie où le tumulte de la capitale s'allie à des épisodes fort mélancoliques, c'est la qualité extrême de cet orchestre et de ses solistes, leur homogénéité, la précision des attaques, la flamme lyrique et la finesse des trames qui stupéfient. Comment n'y pas reconnaître la main de Mariss Jansons, leur chef depuis sept ans, que nous avions admiré l'an passé à la tête de l'Orchestre de Leningrad?

Quarante-trois ans, svelte, élégant, Jansons a l'autorité et la poigne légendaires des grands chefs russes; par une discipline de fer, il obtient la perfection absolue avant de mettre dans ce moteur le tigre de son énergétique fabuleuse, La Quatrième Symphonie de Tchaïkovsky prend avec lui une force explosive, à

la dimension d'un combat titanesque avec le Destin, où il n'est plus question de sensiblerie ni de dépression. Peut-être est-ce là le défaut de la cuirasse de ce jeune chef, si flamboyant et sûr de lui, de ne laisser aucune chance à la faiblesse et au doute, mais aussi au sentiment

Au milieu de ce programme nordique, le violoniste Arve Teleffsen donnait une exécution impeccable du Concerto de Sibelius sans avoir, semble-t-il, assez de ressources sonores et de présence pour s'imposer en face d'un tel orchestre, malgré l'accueil enthousiaste qui lui fut.

JACQUES LONCHAMPT.

 Les concours du Conservatoire. - Contrebasse, premier prix : Haverdur Tryggavason; Clarinette, premier prix : François Dartinet ; Hautbois, premiers prix : Catherine Hérot, Masao Fukuda ; denxième prix : Jean-François Plante ; Chant, premiers prix: Jocelyne Ageron, Susana Moncayo von Hase, Daniel Petrovitch, Eric Frachey, Annie Kodric, Pascal Mesle, Yuri Ogawa; deuxième prix : Jean-Paul Nies.

DIGRESSIONS par Bernard Frank

La Bourse ou la guerre!

Une visite médicale

Un des mes meilleurs moments dans l'année, c'est quand le reçois le damier voluma da la Correspondance da Marcel Proust, établi, présenté et annoté par Philip Kolb chez Plon. En 1986, nous en sommes au tome XIV qui couvre l'année 1915. Ja compte sur les doigts de mes mains; moins de sept ans pour qu'elle soit compléte. (Proust, on s'en souvient peut-être, est mort le 18 novembre 1922.) Pourvu que Philip Kolb tienne le coup jusqu'au dernier tome l Quand l'éditeur d'une correspondanca disparaît, ça crée une pagailla inimaginable. On a vu des correspondances célébres ne pas survivre à ceux qui en étaient les grands timoniers et dont le cœur avait laché avant la demiére lettre. Et moi qui vous parle, serai-je encore de

ce Monde dans sept ans ? Pour Kolb, trois préoccupations dominent la vie de Proust au cours de l'année : a) « Cette angoisse de la guerre », pour employer les termes mêmes du narrateur dans une lettre à son ami Louis de Robert, Les intimes qui meurent au front ou ailleurs. b) Le souci que lui donne l'obligation de passer un conseil de contre-réforme. A quarante-quatre ans, Proust a peu de chances d'être envoyé au front. Mais là n'est pas la question. Le baau soldat de 1890 qui s'était engagé comme volomaire pour un an et que l'on peut admirer encore sur une photo n'est plus tout à fait de ce monde. Servir dans un bureau doit apparaïtre à Proust comme une stupidité alors qu'il écrit ce qu'il écrit. Et que le temps, comme l'eir lui manque. Ce que craint Proust pardessus tout, le crois, c'est plus la visite que ses résultats. It sait bien qu'il ne sera pas pris, même s'il feint de l'imaginer. Il n'est plus trèa capable d'horaires fixes. Oui, de se lever à telle heure pour répondre à une convocation sans objet. De se retrouver à poil dans un bureau. Ce n'est plus de son âge, ce n'est surtout plus de son œuvre. Proust ne se sent même plus capable de recevoir quelcu un sur

Il y a toujours une souffrance pour un homme aussi courageux que Proust à voir démasquer par la société (les médecins militaires sont la société) son anormalité, le monstre qu'on est devenu, et cela pour rien. Cela nous vaut des lettres assez savoure d'un certain commandant de Sachs du gouvernement militaire de Paris, au 31, boulevard des Invalides. Ce commandant est un comta membre du Cercle militaire de la Société hippique et de l'Union artistiqua, et qui connaît son monde ! Il devan mourir, le pauvre, deux jours avant le 11 novembre 1918 ! il écrit à Proust : « Le plus simple, puisque vous pouvez quelquefors sortir, est de profiter d'une de vos sorties pour aller vous faire visiter à la Place où vous trouverez des médecins matin et soir. Si vous voulez être visité à domicile. on tâchera de vous prévenir du jour... En tout cas, les visites n'ont pas lieu le dimanche. » En septembre 1915, soit deux mois après cette première lettra, ce commandant de Sachs conseille à Proust d'écrita au général commandant le département de la Seine a pour réclamer la pièce dont vous me parlez ». Et il ajoute avec une certaine insolence : « Faitas-le en termes concis sans entrer dans tous les détails que vous me dannez ! »

Quand Proust n'était pas encora Proust aux veux de tous, chacun, qu'il soit Gide, militaire ou duc, lui donnait le même conseil : c Soyez bref, mon ami 1 a Pour ce qui concerne sa premiere preoccupation « cette angoisse de la guarra ». Cocteau, le très jeune Cocteau qui a alors vingt-cinq ans, croyant lui faire plaisir, définir la manière Proust, lui attribue cetta répartie que répèta en riant aux éclats Mme de Chevigné : « La guerre ? Je n'ai pas encore eu le temps d'y penser. J'étudie en ce moment l'affaire Caillaux. »

Ce mot oul va si bien à Oriene, cetta boutade tellement Guermantes ne fait pas rira du tout Proust. Mais pas du tout. Lui qui a perdu son ami Bertrand de Fénelon (qu'il ne voyait plus depuis de nombreuses années), lui dont le petit frère Robert, quoique médecin, court de grands dangers dans l'Argonne, lui qui, en fidèle lecteur du Figero, dévore avec avidité à son réveil la « Carnet mondain », les nooces nécrologiques qui sont particulièrement riches en nome connus depuis août 1914, lui qui va de deuil en deuil - Mos de Caillavet perd son mari, le docteur 8ize sa femme, M™ Scheikévitch, un frère, enfin chacun est servi à sa facon. - lui qui n'est pas encore remis de la mort de sa mère en 1905 et de celle d'Agostinelli en mai 1914, qui semblaient annoncer d'une façon prémonitoire ce deuil universel qui va frapper l'Europe et le monde entier, comment a-t-on osé dire qu'il ne s'intéress à la guerre, qu'il en était encore à Caillaux ? Il écrit à Lucien Daudet, son « cher petit », qu'il ne s'est jamais occupé de l'affaire Caillaux, et que de penser le comraire n'est pas seulement nexact, a c'est une invention absurde ». Les Caillaux, qu'est-ce que c'est ? Il ne les connaît pas. Ce n'est pas de son monde. Quant à la querre, c'est encore plus insensé l Il a conduit son frèra à la gare de l'Est, la veille de la mobilisation. Il suit « stratégiquement » les opéradons, ce qui est assez touchant et ridicule (il l'avoue), sur une carte d'état-major, jour après jour. C'est vrai, « bocha » ne figura pas dans son vocabulaira, et certaines choses ne lui paraissent pas aussi claires qu'à certaines personnes.

La morale de Proust

Ces ragots idiots le turlupinent. Dana ses lettres à Lucien Daudet de mars 1915, il y revient à plusieurs reprises. Faut-il que le cher petit » dise à Mª de Chevigné son fait ? Mais ne serait-ce pas par la même occasion dénoncer son informateur qui risquerait alors d'avoir des ennuis ? Au fond, cette histoire n'a pas tant d'importence. Ce qui l'intéresse désormais, c'est que Cocteau Isans doute Cocteau, le nom propre a été supprimé dans la correspondance), en fabriquant ce mot, était persuadé qu' e il synthétisait par là [sa] vie sous cloche ». Proust, quelles que scient son affection et son admiration pour Cocteau, le trouve incompréhensible à cartains égards. La lattra devient ici passionnante. Proust y définit sa morale : « (...) Mon cher petit, je crois que nous avons tous les deux un trait commun (...), qui donnera d'ailleurs aux gens, pendant quelque temps, une moins bonne idée de nous que nous ne méritons. > Quel est ce trait commun ? Et surtout quel est ce trait qui fâche si fort Proust? C'est que Proust est pour « l'aller » et non pour a le retour ». L'aller pour Proust, ce qui est dans un sens bien, c'est de se servir de le vie pour faire de la bonne littérature. Mais le ratour n'est pas moral. On n'a pas le droit. suivant lui, de se servir de littérature quand il s'agit de rapports sociaux. Mais laissons-la parler : « Nous ne permettons pas à la littérature de teindra, de fausser les rapports sociaux et d'alterer la morale habituelle de ces rapports. C'est du moins une idée que je me

fais, et qui ne serait très claire que très développée, si j'étais moins malade et vous plus

Ce que dit Proust ne semble pas si évident à première vue. Et surtout si l'on considère d'une façon superficielle sa vie at son œuvre. On pourrait penser qu'il avait mis la littérature par-dessus tout. Qu'il lui pardonneit tout. Qu'elle pouvait tout envahir, y compris la morala, les rapports sociaux. Mais justement, Proust a une idée si dévorante, si haute, de la littérature que l'homme qui la sert ne peut être qu'un preux chevalier. Il faut être un de tout. Jupien, Charlus, tout est permis si l'on est prêt, en définitive, à mounir pour en parler. Il faut payer de sa personna pour oser écrire. Ce que Proust ne supporte pas chez le jeune Cocteau (qui devait par la suite tant payer de sa personne), c'est son esprit à la française. On ne a'en prend pas à la vie avec de bons mots.

Un financier éclairé

Dans ce tome XIV de la Correspondance, le personnage le plus sympathique, c'est un banquier, Lionel Hauser, ll aurait même dû avoir la vedette dans mon papier, je l'avais mia en tête, à la « une » de mon article. Qu'à propos de Lionel Hauser, on parle une bonne fois pour toutes des difficultés financières du fils Proust. Etait-il au bord de la ruine ? Et sans le succès éventuel de la Recherche, s'il avait vécu un âge aussi avancé que celui de Gide, son aîné de deux ana, aurait-il du restreindra son train de vie de façon drastique? Ou par « ruine » faut-il entendre un propos de riche qui sa divertit à l'idée d'être un peu moins à l'aise que dans le temps ?

Pour égayer mon propos, et pour finir d'une façon sinon gaie, du moins appétissante, après La Reynière, je vous aurais dit un mot de Mes cinquante meilleurs restaurants de France (comme les Trois Mousquetaires de Dumas, ils sont un de plus que leur titre : le cinquantième, sans doute pour éviter drames et pleurs, est deux. Dans sa bonté, l'auteur de cette savame monographie n'a pas réussi (à) ou voulu départager le Grand Véfour et le Vivarois) d'Henri Gault, enfin seul (chez Christian Bourgois, 100 F). Tel était mon plan. Mais vous savez ce qui se passe avec Proust des qu'on veut lui faire entendre raison, a intéresser à son portefeuille, à sa façon de le gérer, il n'y a plus personne. Il part de tous les côtés. Et nous evec !

En fait, la situation est assez simple. Juste avant la guerre de 1914, Proust avait une forte position à terme. La guerre avait suspendu ce marché. Mais il va être rétabli, Et les valeurs en genéral n'ont pas monté. Proust s'y perd un peu dans tous les termes techniques. Ou du moins feint de a'y perdre. Qu'estce que c'est, par exemple, l'escompte d'une position ? Et pourquoi l'acheteur peut-il à tout moment abliger son vendeur à lui livrer les titres achetés, même si cet achat a été fait en fiquidation ? Hauser est lumineux. Parfois sarcastique, donnant souvent peu d'espoir à son ami, mais lumineux. Et obligeant, s'occupant de tout ou presque. Avec un banquier pareil, on se dit que même sous Chirac et Balladur, même avec des actions aussi tocardes que les North Caucasian et les Spassky, même avec un coulissier aussi suspect que M. Léon, il aurait été possible avec lui de gagner de l'argent à la Bourse ! Lisez et essayez.

ROCK

100 To 10 . The same of

The many states of the

A CAN THE ME MENTER

The state of the s

to and and the same and the THE PERSON the said the said The same of the sa A STATE OF THE PARTY OF THE PAR and but buildings The state of the state of

> States Control CANAL CHARACTER de Marian Salar THE RESIDENCE THE SAME

A Same Park ONO-RESTANDA DO BOOK CHO AUXANIA Blanck & process CHOPER CHOSTARCOURS

Section 18 3 In Describe 20 of ORCHESTER NOT LORN MALLEN

SAME DATE Owners 2 H. PIRALIE TH bedering

GUSTAV HARROW

HANNES BEARING The second second **第一个工程,**

There have

عكدا من رلاميل

COMMUNICATION

MUSIQUE

500 25 A .

医水洗洗 医二氯

7-1-27-2

Answers L

ett die e

A-14-55

\$4.45 ...

P - 17 - 17

Pro to the said

\$--**9**-5

Francis Post

igi バーフィー

Break to the second

الرباء ووالم المتعارض المتعارض

The state of the s

Property Land

2. Market and a

Service of the contract of

والروادي والمشمورة

All the second second

学育2000 1000 1100 6

The same of the same of the same of

Augustian Land

English sec

Cyl Martin .

18 T. T.

4.

المحاهد والباس

1 to 2 to 20

41.0

7

Brown and

restrict to the

Section 11

See that the

内有特殊 化氯化氯甲基

200 1 2 2 2 2

test I make the second

100 - 100 -

.

1 18 1 To

196

1000

partitions - . .

. . . . -

for the space of

S. Amir

For the state of

1. * 4. 2 · 4. 1 · 4. 4

L'organiste et compositeur Maurice Duruflé est mort

Le compositeur et organiste Maurice Duruflé est mort la semaine passée à Paris, a fait savoir sa famille handi 23 juin. Il était agé de quatre-vingt-deux ans.

Maurice Durusté, ancien organiste de l'église Saint-Etienne du Mont, à Paris, et compositeur, est né à Louviers (Eure) en 1902. C'est dans lo cathédrale de Rouen qu'il commence à étudier l'orgue, avant de venir au Conservatoire de Paris se perfectionner avec Eugène Gigout. Paul Dukas, pour la composition, Jean Gallon, pour l'orgue, Georges Caussade, pour le contrepoint et la fugue, sont ses professeurs. Tournemire et Vierne, dont il devait devenir le suppléant à Notre-Dame de Paris, sont égolement parmi les maîtres du jeune orga-

Duruflé a vingt-huit ans lorsqu'il est nommé titulaire de l'orgue de Saint-Etienne du Mont (tribune à laquelle devoit s'associer son épouse ces dernières années). Mais. des 1943, il retrouve le Conservatoire, cette fois comme professeur

Compositeur, Durusse laisse une production peu obondante (pièces pour orgue, musique vocale et instrumentale d'inspiration surtout religieuse), dont les partitions les plus jouées sont Trois danses, Andante et scherzo, Messe - cum jubilo » et un Requiem auquel Tereso Berganza a prêtê encore sa voix en 1984. Homme discret mais de tempérament, Durusté se veut l'héritier d'un courant d'expression typiquement français dont Frank et Foure servient les pôles. Cela n'exclut pas un intérêt passionné pour Bach, ou pour le chant grégorien, dont il est un défenseur

Traditionaliste, il défend l'usage du latin pour lo musique religieuse ets' est vivement élevé contre l'introduction du jarz dans une chanelle de Saint-Etienne du Mont, en 1969.

ROCK

Jean-Louis Aubert and Ko

Une autre ronde

Le leader du groupe Telephone se lance dans une nouvelle aventure avec un de ses musiciens, Richard Kolinka. Modestement.

Après dix ans, le-plus-grand-groupe - de - rock - français- au -monde, s'est séparé au sommet de la gloire. Louis Bertignac, le guitariste, et Corine Marienneau, la bassiste, d'un côté. Jean-Louis Aubert, le chantenr-guitariste, et Riebard Kolinka, le barteur, de l'autre. Sans attendre, Jean-Louis Anbert and Ko ont enregistré na 45 tours (Jusie une illusion). Ils donnent, pendant toute cette semaine, une série de concerts-surprises dans des petites salles de la banlieue parisienne pour tester les morceaux du futur album. Ní aventure solo, ni groupe définitif, mais une famille musicale ouverte à toutes les propositions (1).

- Qu'est-ce qui a provoqué la séparation de Telephone ?

- Chacun a sa version. La façon la plus simple et la plus vraie de le raconter, est qu'on n'arrivait plus à jouer ensemble. On répétait le prochain album au studio Parisien et il ne se passait pas plus de dix minutes sans que l'un de nous parte boire un pot ; l'autre disait : c'est nul ; le troisième : pourquoi on ne s'arrêterait pas pendant un an? Je trouvais, moi, qu'on avait suffisamment glandé - on n'était pas monté sur une scène depuis août 1985.

- N'était-il pas possible, comme les Rolling Stones, de mettre le groupe en veillense pendant un temps et de faire chacun son album

- Mick Jagger a attendu vingtcinq ans pour enregistrer son album solo, alors que Glyn Johns (2) m'a dit qu'au bout de neuf ans avec les Stones il voulait déjà le faire. Il a mis seize ans à se décider, j'explique son relatif échec par ça. Ça veut dire quoi, faire un album solo? Ne pas monter sur scène, convoquer des musiciens en studio ou faire tout avec une boîte à rythmes, ne faire que de la promo-têlé et se vendre comme un produit? Se regarder vicillir sur le petit écran sans avoir le plaisir de jouer sur scène et de partager avec d'autres musiciens? C'est quoi? Ne pas recommencer une nouvelle histoire, mais s'accorder un exutoire parce qu'on a des chansons

que les autres n'ont pas voulnes? Je n'aime pas le mot solo ni le mot carrière et encore moins les association d'exemples devant nous. Celui des mauvais, ne plus se voir et se dire « Ce n'est pas vraiment ce que j'oi voulu faire, mais c'est lo foute des

- Le dernier 45 tours ressem-

- Alors, ça voudrait dire que dans un groupe, on ne peut pas écrire des textes qui vous conce vraiment. Un groupe n'est pas fait pour inhiber les personnalités, la somme de quatre individualités ne fait peot-être que deux, mais e'est toujours plus qu'un. De toute façoo. je n'ai jamais chauté l'expérieoce des autres, la plupart des textes me sont personnels, mais les autres s'y reconnaissent et ils finissent par leu appartenir. Mais, c'est vrai, les chansons suivent la vie, c'est aussi pour ça que je ne veux pas attendre.

- L'attente d'un père est un pen

- Disons que ne pas se préoccuper de savoir si on se détache de son public en écrivant, c'est un compor tement adolescent. Je n'ai pas l'impression d'une rupture. J'aime ce que j'ai été, mais ça m'a souvent conduit dans des impasses et j'aurais horreur de revenir en arrière.

séparé, comment l'es-tu senti en restrant chez soi ?

- Un peu bluesy, je me suis saoulé le soir mais, ò joie, Richard m'appelle le lendemain. On devait aller jouer, bêtemeot, sans projet précis. Voilà, on est allé au Studio parisien, en laissant la porte ouverte. Les amis sont veous, les amis des amis. On était six-sept. Et puis après avoir joué des standards, j'ai balancé quelques chansons, comme ça, pour voir ce qui se passait. On a com-mencé de répéter trois-quatre fois par semaine. Steve Levine, le producteur à qui on avait fait faux bond pour l'album, composait pour lui, lans un local à côté. Il a entendu les maquettes, nous a dit de venir enregistrer à Londres. On est parti, Richard, Daniel Roux (3) et moi, sans idée précise sinon que, si le résultat nous plaisait, on le sortirait. On ne cessait de m'appeler pour des interviews, alors, pintôt que de parler du passé, je préférais arriver avec quelque chose de neuf.

- De membre à part entière de Telephone, Richard est devenu - le

Jean-Louis Aubert ou pas, on est tous dans le même sac dans la mesure où je ne convoque pas des musiciens de studio pour ce qu'ils sevent faire.

— Le vis-tu comme un défi par rapport à Telephone?

ALAIN WAIS.

(1) Ils sont cinq: Daniel Roux à la basse, Marine Rosier aux symbétiseurs et Feedback aux percussions.

(2) Il a été pendant longtemps l'ingénieur du son des Rolling Stones et a produit Un autre monde, le dernier album de Telephone.

aloum de l'eléphone.

(3) Juste avant Telephone, en 1976, Jean-Louis, Richard et Daniel avaient formé un groupe, Sémolina, qui avait enregistré un 45 tours ches WEA. Dique: Juste une illusion, 45 tours (Virgin, 90255).

album ou carrière solo. Je fais un album soln pour quoi ? Pour prouver que je suis capable d'écrire une bonne chanson et de la jouer seul? Mais je n'ai pas du tout envie de prouver ça. Si Telephone était resté le grand groupe qu'il a été, nous ne nous serions pas arrêtés. On a trop Stones, qui se balanceut leurs raneœurs par presse interposée. Mon angoisse, c'est de descendre comme les Who, de devenir progressivement l'ombre de nous-mêmes pour assurer l'alimentaire, être de plus en plus

blait déjà à un disque de Jean-Louis Aubert. Surtout le texte, en face B. Quelqu'un va venir. Tu chantais la naissance de ton file à toi...

loin des préoccapations adolescentes. N'as-tu pas le sentiment de passer à l'âge aduite et de le couper de ton public ?

- Le jour où Telephone s'est

Ko de Jean-Louis Ambert », c'est un pen bizarre comme situation, non ? - On a bien pensé à Aubert et Kolinka, mais ça faisait folk. Le genre Peter et Paul sans Mary, les deux benêts qui arriveot avec leurs guitares sècbes (rire). Je n'ai pas trouvé de nom assez connu à mettre en avant tout de suite. Alors, sans dire que c'est provisoire, pour moi. Richard a la même place qu'avant. Le groupe s'est forme en jouant.

- J'ai un trac fou, oui, parce que Telephone était un bon groupe. Pour l'instant, Richard et moi, c'est un groupe débutant avec un chanteur et un batteur professinnnels. Faurais pu attendre la rentree, enregistrer, présenter un produit nickel et le reproduire sur scène. Maintenant, ce qu'on va faire – et ca ressemble au Telephone des débuts, – c'est se fronter à la scèue, élaguer les nouveaux morceaux, essayer de commencer l'album et de le finir.

Propos recueillis par

dinaire annuelle de la société, le 19 juin, a désigné son bureau. Celuici est composé de la façon suivante : président : Manuel Luebert ; vice-présidents : Serge Marti, Jacques Isnard, Jean Planchais; secrétaire : Alain Faujas; trésorière : Josyane Savigneau. Deux nouveaux ment-

bres, Frank Nouchi er Erie Le Boucher, ont été élus au conseil par l'as-semblée générale. Josyane Savigneau et Anniek Cojcan étant, pour leur part, reconduites dans leurs fonctions d'administrateurs.

les « imperfections » du texte sur les modalités de privatisation de TF I (dont le capital, selon le projet, est cédé par l'Etat en en proposant 10 % aux salariés de l'entreprise, 40 % par appel public à l'épargne et 50 % à un groupe d'acquéreurs), le texte ne prévoit pas de - chronologie obligatoire pour lo cession de ces trois parts ». Il considère que la loi doit préciser les règles qui prési-dent à cette cession pour les salariés et l'appel public à l'épargne sans en laisser le soin au pouvoir réglementaire. D'autre part, il remarque que les modalités de cession par l'Etat de tout ou partie de ses participations dans le capital de la SFP ne sont pas précisées, ce qui aboutit, selon lui, à rendre le texte soit - inutile ., soit

Le projet de loi devant le Sénat

M. Gouteyron entend corriger

Rapporteur de la commission spé-

ciale chargée d'étudier le projet de

loi relatif à la liberté de communica-

tion, M. Adrien Gouteyron (RPR,

Haute-Loire) à l'intention de défen-

dre quelque cent vingt amende-

ments destinés à corriger ce qu'il

appelle les « imperfections « du

texte. Avant que la commission ne

les étudie ce mardi 24 juin, veille du

débat qui s'engagera mercredi dans

l'hémicycle du palais du Luxem-bourg, M. Gouteyron a fait adopter

par la commission spéciale son

appréciation générale sur le projet

M. Gouteyron porte un jugement positif sur trois points. Tout d'abord,

il estime bien fondée la démarche de

réunification de l'ensemble des télé-

communications dans un même

texte et sous le contrôle d'une auto-

rité régulatrice indépendante, assor-

tie de la reconnaissance d'une - cer-

taine spécificité - au secteur de la

communication audiovisuelle.

Ensuite, il approuve · l'instauration

d'un équilibre entre le secteur

public et le secteur privé par la pri-

vatisation d'une chaîne publique à

forte oudience, en l'occurrence

TF 1 - ct - les perfectionnements

apportés aux mécanismes de l'auto-

rité administrative indépendante

chargée de l'ensemble des télécom-

D'une manière générale, M. Gou-

teyron considère qu'uo texte qui

- touche - à une liberté et même la

fonde - se doit d'être - lisible - :

aussi proposera-t-il de réécrire plu-

sieurs arrieles. Au rang des - imper-

fections - qu'il entend corriger,

ligure - un nombre important de

dispositions ». Ainsi, il observe que

sera une réalité pour les Pari-

siens . : tel était le thème de la

conférence de presse donnée ce

mardi 24 juin par M. Bernard Pons,

président de Paris-Câble, la société locale d'exploitation, et M. Miebel

C'est en effet le 1ª octobre pro-

chain que les 30000 premiers foyers

cábles, situés dans les treizième.

quatorzième et quinzième arrondis-

sements de Paris, pourront recevoir

quinze canaux de télévision.

30000 pionniers qui devraient deve-nir 80 000 début 1987, et

1300000 en 1992. La société Paris-Câble (51 % Ville de Paris, 30 %

Lyonnaise des Eaux, 10 % Caisse

des dépôts et consignations) gérera

alors le plus grand réseau européen. Fixé à 140 francs, le coût mensuel

de l'abonnement sera minime, ont

expliqué les orateurs, le comparant

tantôt au prix nécessaire pour rece-

voir aujourd'hui - une seule chaine

à péage . (Canal Plus), tantôt à

celui d'un journal quotidien.

140 francs pour recevoir à domicile

Penon, le directeur général.

Pour trente mille foyers

Le câble arrive

dans cent jours à Paris

« Dans les cents jours le câble Service Paris Câble, qui présentera

l'ensemble des services.

ricur à celui existant.

Encore en discussion, cette grille

pourrait évoluer afin de garantir en

permaneoce une diversité de choix. Ce sera également le cas pour la

radio, puisque e'est l'ensemble de la

bande FM qui sera accessible, avec un confort d'écoute largement supé-

cette technique, oot insisté

MM. Pons et Penon, en se livrant à

un véritable plaidoyer pour le câble :

multiplication des programmes, qua-

de fonctionnement. Des arguments

éloquents que développera une pro-

chaine campagne de promotion dans

les quartiers concernés (mailing, affichage, radios locales). A tout abonné signant un contrat d'un an.

on offrira trois mois d'abonnement

gratuit. Quant à la société Paris-Cable, elle espère équilibrer cette exploitation après six années de

lité de l'image et du son, simplicité

munications ».

Deux autres points font l'objet d'observations d'ordre constitution nel : le droit de perquisition reconna à la Commission nationale de la communication et des libertés mérite, selon lui, de voir l'article qui le prévoit réécrit en regard de la jurisprudence du Conseil constitutionnel : de même, il juge que la nécessité de laisser subsister à côté de l'administrateur provisoire de TF I le conseil d'administration actuellement eo place respecterait le principe de collégialité des organismes d'administration des sociétés publiques de l'audiovisuel,

· inconstitutionnel .. anssi

proposera-t-il de les supprimer.

Enfin, le rapporteur de la commission spéciale se propose d'améliorer la « portée » de plusieurs dispositions. Pour renforcer la protection du cinéma, il envisage d'insérer des règles de quota de production. Quant à la communication

publicitzire, il souhaite rétablir pour le secteur publie la Régie française de publicité, dooner des pouvoirs généraux de surveillance à la Commission nationale, et interdire, qu'une œuvre cinématographique fasse l'objet de plus d'une coupure publicitaire. D'autre part, il estime utile de rendre possible la création d'une chaîne curopéenne par satel-lite. d'améliorer les règles relatives à la concentration et d'accompagner le projet d'un - volet social - avec application de la convention collective actuelle pendant trois ans à compter de la cession de TF 1.

Le rêve méditerranéen de FR3 Toulouse

Une récidive... Ce n'est pas la pre-mière fois que FR 3 Midi-Pyrénées-Languedoc-Roussillon organise une opération multimédia. Déjà l'année dernière, à peu près à la même épo-que, la station régionale de Toulnuse - une des plus dynamiques - avait realisé en commun avec Sud-Radio et la toute jeune télévision catalane TV 3 une émission de variétés, Grande première -, émission réalisée jusque-là régulièrement avec Sud-Radio.

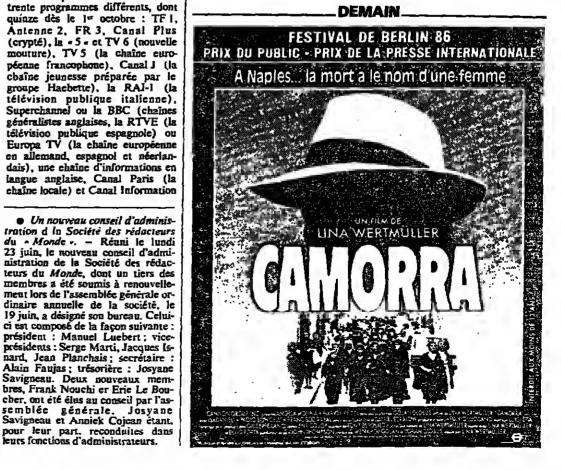
La nouveauté, cette fois, c'est que l'émission, enregistrée le jeudi 19 juin à partir d'un bateau à Barcarès, avec les moyens techniques de FR 3 Toulouse, par un réalisateur catalan, sera diffusée simultanément (en différé done) le mardi 24 juin à 22 b 40 dans le cadre des décrochages régionaux par cinq sta-tions régionales, soit presque la moitié de la France (Midi-Pyrénées-Languedoc-Roussillon, Aquitaine, Provence-Côte d'Azur-Corse, Rhône-Alpes-Auvergne et Poitou-Charentes), sur Sud-Radio en FM et en stéréo pour la première fois. Et le lendemain, en soirée, par la télévision catalane. Au programme, quel-ques stars: The Cure, Gold, Nia-gara, Mylene Farmer, Alaio Chamfort et des chanteurs du Sud.

Ce type de coproduction s'inscrit dans une politique de loogue baleine. FR 3 Toulouse, qui a depuis longtemps ouvert ses froatières aux différents pays de la Méditerranée, soubaite, de par sa position, être le poisson-pilote » des opérations lancées avec l'Espagne, le Maroc. l'Algérie, la Tunisie, l'Egypte, etc. Et e'est bien là un des atouts de | D'où la parution, également cett semaine, d'un magazine, . TBM Magazine ., qui unit trois villes : Toulouse, Montpellier et Barcelone, un mensuel - très branché - paraît-il théâtre, danse, rock, BD.

Autre projet plus ambitieux, toujours à l'initiative de FR3 Toulouse (la chaîne nationale s'y est associée), un feuilleton historique, Daniya -, quatre fois cioquante-deux minutes, tourné en coproduction avec la télévision catalane, la télévision marocaine, une petite société italienne... Une série liée à l'histoire de cette région du Sud, au

CATHERINE HUMBLOT.

ANNICK COJEAN.



SALLE PLEYEL **5 RENDEZ-VOUS** A NE PAS MANQUER! **ALBERT SARFATI** présente

Vendredi 19 septembre 20h. 30 ORCHESTRE

SYMPHONIQUE DE TORONTO direction ANDREW DAVIS Soliste MARIA JOAO PIRES ALEXINA LOUIE

The Eternal Earth MOZART Concerto Nº 23 en La Majeur K. 488

PROKOFIEV Symphonie Nº 5 op. 100 Dimanche 16 Novembre 20h. 30

ORCHESTRE SYMPHONIQUE NATIONAL DE MOSCOU Direction GENNADY ROJDESTVENSKY

Sal. VIKTORIA POTNIKOVA RIMSKY-KORSAKOV

24 Ouverture op. 36 SCHUMANN Concerto pour Piano TCHAIKOWSKY

Suite Nº 3

Lundi 29 Septembre 20 h.30 ORCHESTRE SYMPHONIQUE DU BOLCHOI

Direction ALEXANDRE LAZAREV Soliste STANISLAV BOUNINE CHOPIN 1°' Concerto pour piano et orchestre CHOSTAKOVITCH Symphonie N° 5

Lundi 1: Décembre 20 h. 30 Mardi 2 Décembre 20 h. 30 ORCHESTRE NDR DE HAMBOURG Direction LORIN MAAZEL 2 programmes différents SAMUEL BARBER

"Ouverture"
The scholl for scandale R. STRAUSS Till Eulenspiegel's Lustige streiche Op. 28

GUSTAV MAHLER Symphonie Nº 1 en Re Majeur JOHANNES BRAHMS Symphonie N.º 1 en Si Mineur

R. STRAUSS Symphonia domestica

Location par carrespondance Salle Pleyel 252 rue du Faubaurg Saint-Hanaré, 75008 Paris Par téléphone : 45 63 88 73 de 13 h. à 18 h. sauf le Diman 45 61 06 30 de 9h. à 18 h. sauf Samedi et Dimanche Locatian au guichet: de 11 h. à 18 h. du Lundi ou Same Agences et 3 FNAC.

Telé p

ALTHOUGH THE SHEET OF

water the state of

والإدبينية. خاذ التدسس

alle be in the state of the sta

and the second

- -- Simmer Barre

to a come that the

.... ST FEW CHEST

- 1-40 May it wife within

……" " 网络海绵鱼 事

CALLER TOUR PROPERTY.

to the distribution

See Walter Stragerstalling and the same of the same

THE REPORT OF THE PARTY OF

- Historian Error

10.00 mm 10.00 Referen

· Carrie and Sandy

-

4.3

to mater as made and the

THE PERSON NAMED IN COLUMN

The second

· - -

gi geneg. 18. anns 1984.

. 2.6 Same .

A to a land of the

The second section and the state of

TE .: IN CONTROL OF

théâtre

Music-hall

Opérettes,

La danse

comèdies musicales

Les chansonniers

tacle Don Camilo.

CAVEAU DES OUBLIETTES (43-54-

94-27). 21 h : Chansons françaises.

MAISON DES CULTURES DU
MONDE (55-44-72-30), 21 h : Chants

yiddish et judéo-espagnol.
PIGEON DE LA BUTTE (42-62-57-95).

22 h : P. Péchin, Rachel. VINCTIÈME ART (43-49-23-16), 20 h 30 : P. Jo.

ZENITH (42-08-60-00), 2 20 h 30: L.

DEJAZET (48-87-97-34), 20 h 30 : la

Petite Boutique des horreurs.

GYMNASE MARIE-BELL (42-46-79-79), 20 h 30 : Lady Day.

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (42-78-

44-45), 21 h: Tonche pes à mon vote. DON CAMILO (42-60-20-31), 20 h 30:

CAFÉ DE LA DANSE (43-57-05-35),

ESPACE KIRON (43-73-50-25), 18 h 30:

Festival de l'Ile-de-France

(47-23-40-84)

fautes, musée Duhamel, 18 h 30, et collégiale, 21 h; Orchestre de cham-

încennes, musée de l'Insigne, 19 h 30 : Ens. instrumental A. Stajic.

Festival de Ville-d'Avray

M. Cardo (Durey, Schmitt).

IX. Festival

D. Roth (Dupre).

de la Goutte-d'Or

La Cinémathèque

Les exclusivités

XXIII^c Festival du Marais

de la Foire Saint-Germain

(43-29-12-78)

21 h 30: On ne badine pas avec

Théatre, cour de l'hôtel des Monnaies.

(42-23-42-28)

Les films marques (°) sont interdits aux moins de treize ans, (°°) aux moins de dix-

CHAILLOT (47-04-24-24)

L'INA. tour et détour: 16 h. Juste une image, de Ph. Grandricux; le Monde d'une voix, de J.-F. Jung: 19 h. la Leçon de cinéma de F. Truffaux, de J.-M. Berzosa; Federico Fellini, de J.-C. Rose: 21 h 15, France, tour, détour, deua enfants, de J.-L. Godard et A.M. Mieville.

BEAUBOURG (42-78-35-57)

ABSOLUTE BEGINNERS (Brit., v.o.): Lucernaire, 6 (45-44-57-34). A DOUBLE TRANCHANT (A., v.o.): Lincoin, 8 (43-59-36-14).

Lincoln, 8: (43-59-36-14).

AFTER HOURS 1A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3: [42-71-52-36]: UGC Odéon, 6: [42-25-10-30]: UGC Rotonde, 6: (45-74-94-94): UGC Champs-Elysées, 8: (45-62-20-40): 14-Juillet Bastille, 11: (43-57-90-81): 14-Juillet Beaugrenelle, 15: (45-75-79-79). - V.f.: UGC Boulevard, 9: (45-74-95-40): Nation, 12: (43-43-04-67): UGC Gobelins, 13: (43-36-23-44): Gaumoot Paroasse, 14: (43-36-30-40): Maillot, 17: (47-48-06-06).

06-06).
L'AMANT MAGNIFIQUE (Fr.) (*):
Forum, 1* (42-97-53-74): lotpérial. 2*
147-42-72-521: Haotefeuille, 6* (46-33-79-38): Marigman, 8* (43-59-92-82): 14Joille: Bastille, 11* (43-57-90-81): Fauvette, 13* (43-31-56-86): Montparrasse
Pathé. 14* 143-20-12-06): 14-Juillet
Beaugrenelle, 15* (45-75-79-79).
L'AME SŒUR (Suis.): Luxembourg, 6*
(46-33-97-77).

L'ANNÉE OU DRAGON (A., v.o.) : UGC Marbeuf, 8 145-61-94-95) : Grand

Pavois, 15' (45-54-94-95); Grand Pavois, 15' (45-54-46-85). LE BAISER OF LA FEMME ARAL-GNÉE (Brés., v.o.); Studio Cujas, 5' (43-54-89-22); Reflet Balzac, 8' (45-61-10-601.

LES BALISEURS DU DÉSERT (Tuni-

BERLIN AFFAIR (*) (v.a.): Espace Gaté, 14' (43-27-95-94),

BERLIN AFFAIR (*) (v.a.): Espace Gaté, 14' (43-27-95-94),

BERDY (A., v.a.): Cinoches, 6' (46-33-10-82), - V.f.: Opera Night, 2' (42-96-62-56).

BLACK MIC-MAC (Fr.) : Forum Orient-

81.ALA MR.-MAC (Fr.): Forum Orient-Express. 1* (42-33-42-26): Impérial, 2* (47-42-72-52): Richelieu, 2* (42-33-56-70): Saint-Michel, 5* (43-26-79-17): George-V. 8* (45-62-41-46): Galaxie, 13* (45-80-18-03): Montparress, 14* (43-27-52-37); Parnassiens, 14* (43-20-30-19); Pathé Clichy, 18* (45-22-46.01)

Pictons, G. Parking, Ici Paris.

(48-87-74-31)

héâtre, centre culturel Wallonic-Bruxelles, 20 h 30 ; les Exaltés.

(47-50-44-28)

a, 21 h; L. Lochen-Villisech,

Les salles subventionnées

OPÉRA (47-42-57-50), 19 h 30 : Don Qui-COMÉDIE-FRANÇAISE (40-15-00-15). PETIT ODÉON 143-25-70-321, 18 h 30 : Des trous dans la glace, d'Anne Barbey,

Les autres salles

ARCANE (43-38-19-70), 20 h: Trois cases ATELIER (46-06-49-24). 21 b : Hot

BASTILLE 143-57-42-14). 21 h : Britan-BOUFFES PARISIENS 142-96-60-24), Il h · les Amoureux de Molière. BOURVII. 143-73-47-84), 20 h : Pas deux comme elle ; 21 h 30 : Yeo a marr...ez-

CAFÉ DE LA GARE (42-78-52-51), 22 h : la Nouvelle Cuisine; 22 h : la Mort, le Moi, le Noud.

CENTRE MANDAPA (45-89-01-60), 20 h 30 ; Mort d'Oluwemi d'Ajumako. CHAPELLE EXPIATOIRE (48-06-50-84), 20 h 30 : Pénélope (dern. le 21). COMÉDIE OES CHAMPS-ÉLYSÉES (47-20-08-24), 21 b : L'age de Monsieur

COMÉDIE ITALIENNE (43-21-22-22), 20 h 30 : Chrysts.

CRYPTE SAINTE-AGNES (47-00-19-31), 20 h 30 : Phèdre.

OÈCHARGEURS (42-36-00-02),
20 h 30 : Poèsies avec Vicky Messica.

EDOUARD-VII (47-42-57-49), 20 h 30: ESCALIER D'OR (45-23-15-10), 21 h

Histoires... d'aller au théatre ou la fin d'Othello. MARAIS (42-71-10-19],

ESSAION (42-78-46-42), 21 h : la Nuit du 4 août : 19 h : Une saison en Enfer-4 2081: 19 h: Olic assault a 2081: 19 h: Olic assault a 2081: 19 h: Olic assault a 20 h: 10 h: Olic assault a 20 h: les Chaussures de Madame Gilles, GAITÉ-MONTPARNASSE 16-18), 21 h : Messicurs les Ronds-de-

GALERIE 55 143-26-63-51). 20 h 30 : The Fantasticks.

GYMNASE MARIE-BELL (42-46-

79-79), 20 h 30 : Lady Day. GUICHET-MONTPARNASSE 143-27-88-611, 21 h : Des oiseaux par les yeua ; 19 h 30 : le Dédale du silence.

HOTEL: DES MONNATES (43-29-12-78), 21 h 30 : On ne badine pas avec l'amour. HUCHETTE (43-26-38-99), 19 h 30 : la Cantatrice chauve; 20 h 30 : la Leçon; 21 h 30 : les Mystères de Paris.

LA BRUYÈRE (48-74-76-99), 20 h 30 : la

Volsine.

LUCERNAIRE 145-44-57-34), L:

18 h 30: Pour Thomas: IL 19 h: les
Désirs de l'amour; 20 h 45: Témoigrages sur Ballyberg: 22 h: Pas de balcon pour Roméo. Petire saile, 21 h 30: Si
on weut alter par &. MARIE-STUART (45-08-17-80), 22 h : Haute Surveillance; 20 h 15 : Savage

Love : 18 h 30 : l'Entrée en matière. MÉCÈNE (42-77-40-25), 20 h 30 : Ogino. MICHEL (42-65-35-02), 21 h 15 : Pyjama MOGADOR (42.85.45.30), 21 h : Le

Grand Theatre Kaheki. MONTPARNASSE (43-22-77-74), Grande salle, 20 h 45: le Veilleur de

MUSÉE OES ARTS DÉCORATIFS (42-60-32-14), 21 h : Enfant et roi. ŒUVRE (48-74-42-52), 20 h 45 : La mienne s'appelait Régine.

PALAIS DES GLACES (46-07-49-93), L 21 h : Et Juliette ; IJ. 21 h 30 : Rufus, 300 dernières : 70 h : Speedy Rangings PALAIS-ROVAL (42-97-59-81), 20 h 45 : PARIS-VILLETTE (42-02-02-68), 21 h :

POCHE-MONTPARNASSE 92-97), 21 h 15: la Poule d'en face. SAINT-GEORGES (48-78-63-47), 20 h 45: Faisons un rêve.

SPLENOIO SAINT-MARTIN (42-08-21-93), 21 h : Laisser-les vivre. STUDIO DES CHAMPS-ÉLYSÉES (47-TH. OE LA PORTE-SAINT-MARTIN (46-07-37-53), 20 is 30 : le Tombeur. TINTAMARRE (49-87-33-82), 18 h 30:

le Voyage immobile.
THÉATRE OU ROND-POINT 142-56-70-50) Petite Salle, 21 h : Home . THÉATRE OU TEMPS (43-55-10-88).

THÉATRE OU TOURTOUR (48-87-82-48), 18 h 30 : Namouna : 20 h 30 : Via et mors de P. P. Pasolini. TRISTAN-BERNARO (45-22-08-40), 20 h 50 : Arrane ou l'Age d'ou VARIÉTÉS (42-33-09-92), 20 h 45 : l'Age

Les cafës-thëatres

AU BEC FIN (42-96-29-35), 20 h 15 ; Tohu-Bahui 2; 21 h 45 ; En manches de chemise : 23 h : Drôle de larme. BLANCS-MANTEAUX (48-87-15-84), L 20 h 15 : Areub = MC2; 21 h 30 : les Démones Leulou II; 22 h 30: l'Etoffe des blaireaux. – IL 20 h 15: les Sacrès Monstres: 21 h 30: Sauvez les bébès femmes: 22 o 30: les Pieds nickelés.

CAFÉ D'EDGAR (43-20-85-11), L 20 o 15: Tiers voilà deux boudins; 21 h 30: Mangeuses d'hommes; 22 h 30: Orties de secours. – 1L 21 h 30: le Chromosome chatonilleux; 22 h 30 : Elles nous veulent toutes. - III. 20 h 15 :

DOMINO (43-37-43-51), 21 h 45 : Jen ai LECUME (45-42-71-16), 20 h 30; La vie est un grand toboggan.

ESCALE (43-54-63-47), 20 h 30: Ainsi maquit l'ornithorynque. PETIT CASINO (47-78-36-50) 21 h : Les

oies sont vaches; 22 h 15 : Nous, on sètre. POINT-VIRGULE (42-78-67-03).

20 h 15 : Moi je craque, mes parents raquent : 2) h 30 : Nos desirs foot désordre : 22 h 30 : Pièces détachées

BRAZII. (Brit., v.o.): Epée de Bois, 5 (43-37-57-47); Elysées-Lincoln, 3 (43-59-36-14). 1.E DERNIER SURVIVANT (Néo-Zélandais, v.f.) : Marivaux, 2 (42-96-80-40); UGC Gobelins, 13 (43-36-23-44). TINTAMARRE (48-87-33-82). 20 h 15 : Ca swingue dans les cavernes ; 21 h 30 : Y a-t-il un flic dans la salle ? ; 18 h 30 : le

Le Monde Informations Spectacles 42-81-26-20

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles lde 11 h à 21 h sauf dimanches et jours fériés! Réservation et prix préférentiels avec la Carte Club

Mardi 24 juin

Jazz dans la ville (42-77-19-90)

Band et B. Moses Quintet.

Théâtre des Champs-Elysées, 19 h 30: Dog Giovanoi. opéra de Mozart, J.-P. Ponnelle (miso en scène). Eglise Saint-Séverin, 21 h: Orchestre P. Kuentz (Mozart).

Maison des cultures du monde, 21 h: Musiques, chants et danses des juis d'Ethiopie, Kurdes, Boukhariens et d'Europe centrale. nasse. 14' (43-35-30-40).

OUT OF AFRICA 1A., v.o.): Saint-Germain Huchette, 5' (46-33-63-20); Publicis Saint-Germain, 6' (42-22-72-80); Colisée, 8' 143-59-29-46); Kinopanorama, 15' (43-06-50-50); v.f.: Gaumont Opera, 2' 147-42-60-33); Gelaxie, 13' (45-80-18-03); Miramar, 14' (43-20-80-53) Théâtre du Musée Grévin, 21 h : Maison à vendre, L'amoot-statue, opéra de N. Dalayrac. Eglise Saint-Louis-en-Fisle, 21 h : Orches-

tre J.-L. Peut 1 Bach, Vivaldi). Eglise Saint-Etienne-du-Mont, 20 h 30 : Chœur d'hommes Françoise Legrand, Orchestre symphonique Paris-Sorbonne Bruckner I.

Zenith, 20 h 30 ; Orchestre philharmonique de Lille, J.-C. Cusadesus (dir.). L. Llach. Musée des arts décoratifs, 21 h : Ensemble

(concert mis en scène). Sainte-Chapelle, 20 h 30: Chœur et Orchestre Poulene (Fauré, Franck, Pou-

Galerie Peinture Iraiche, 20 h 30 : P. Lere-bours, S.Réty [Vivaldi, Schubert, Schu-

BOURG-LA-REINE, Salle F.-Clouet (46-60-05-64), 20 h : Georges Dandin, CHAMPICNY-SUR-MARNE, TGP. 21 h: A nos héros. ISSY-LES-MOULINEAUX. Gabes (45-54-76-62), à 21 h: Equateur.

France. MASSY, CCP Bailliart (69-20-57-04), 20 h: Jeune Koppa, Bonga, Los Jaivas, NANTERRE, Théfitre des Amandiers (47-21-18-81), 20 h 30 : Qual Ouest. PAVILLONS-SOUS-BOIS, Espace des arts (48-48-10-30), 20 h 30 : Gala de danse du Conservatoire.

PCATIFE Dalate du

Café de la Gare, à 19 h 30 : A. H. Big

Les concerts

Cité internationale des arts, 21 h:
J.-M. Bourlet (Chopin, Ravel, Mozart).
Eglise de la Madeleine, 18 h 30: Chœurs
et Ensemble instrumental de la Made-leine (Liszt, Haendel, Gluck, Rameau).

2c2m, Ensemble Sotto Voce (Stra-vinsky; les Noces, le Sacre du printemps

En région parisienne

MANTES-LA-JOLIE, Collègiale, 21 h ; Chorale de Mantes, Orch, de chambre de

Eglise Saint-Sulpice, à 20 h 45:

(39-50-71-18), 21 h, Herace.

LE OIAMANT OU NIL (A., v.f.): Mari-vaux, 2 (42-96-80-40); Espace Gaité (H. sp.), 14 143-27-95-94).

EN OIRECT DE L'ESPACE (Fr.) : La

Géode, 19-142-45-66-001.

EN OIRECT DE L'ESPACE (Fr.): La Géode, 19° 142-45-66-00).

ÉTATS D'AME 1Fr.1: Forum Orient-Express, 1º (42-33-42-26): UGC Oanton, 6º (42-25-10-30); Ambassade, 8º (43-59-19-08): Paramount Opéra, 9º 147-42-56-311: UGC Gobelins, 13º (43-36-23-44); Montparnos, 14º (43-27-52-37): Gaumont Convention, 15º (48-28-42-27).

FINAL EXECUTOR (IL, v.f.): Paris Ciné, 10º (47-70-21-71).

FOOL FOR LOVE (A., v.o.): UGC Danton, 6º 142-25-10-301: UGC Biarritz, 8º (45-62-20-40).

FLAGRANT OÉSIR (Fr.): Rex. 2º (42-36-83-931: Ciné Beaubourg, 3º (42-71-52-36): 14-Juillet Odéon, 6º 142-26-10-301: Saint-Lazare Pasquier, 8º (43-74-94-94): UGC Mootparoasse, 6º (45-74-94-94): UGC Odéon, 6º 142-26-10-301: Saint-Lazare Pasquier, 8º (43-74-94-94): UGC Gare de Lyon, 12º 12-34-30-1-59): UGC Gobelins, 13º (43-36-23-44): Mistral, 14º (45-74-93-40): UGC Convention, 15º (45-74-93-40): UGC Convention, 15º (45-74-93-40): UGC Convention, 15º (45-74-93-40): UGC Convention, 15º (45-74-93-40): UGC Gambetta, 20º (46-36-10-96).

GARDIEN DE LA NUIT [Fr.]: Denfert.

GARDIEN DE LA NUIT (Fr.1 : Denfert,

GINGER ET FRED (IL, v.o.) : Epée de

HANNAH ET SES SŒURS (A., v.o.) :

(43-31-20-86): Gaumont Sud, 1-- (43-27-84-50): Montparnasse Pathé, 14-(43-20-12-06): Gaumont Convention, 15- (48-28-42-27): Maillot, 17- (47-48-06-06): Pathé Clichy, 18- (45-22-46-01): Rizito, 19- (46-07-87-61).

HAVRE 1Fr. 1: Latina, 4/ (42-78-47-86).

HIGHLANDER (Brit., v.o.): Marignan, 8* (43-59-52-82). - V.f.: Lumière, 9* (42-46-49-07): Gaité Boulevard, 2* (45-08-96-45).

L'HISTOIRE OFFICIELLE (Arg., v.o.) :

Latina, 4 | 42-78-47-35).

L'HONNEUR DES PRIZZI (A., v.o.):

UGC Marbouf, 8: (45-61-94-95). —

V.f.: Le Club. 9: (47-70-81-47).

I LOVE YOU (Fr.): Cine Bezubourg. 3-(42-71-52-361; UGC Rotonde, 6: (45-

LE LIEU DU CRIME (Fr.) : Forum

74-94-941; City Triomphe. 8 145-62-

Orient-Express, 1º 142-33-42-26): 14-

cinéma

89-52).

PIRATES [A., v.o.]: Gaumont Holles, 1st (42-97-49-70): Bretagne, 6st (42-22-57-97): Hautefeuille, 6st (46-33-79-38); Ambassade, 8st 1-43-59-19-081; George-V, 8st (45-62-41-46); Escortal Panorama, 13st (47-07-28-04); v.f.: Rex, 2st (42-36-83-93); Français, 9st (47-70-33-88); Fanvette, 13st (43-31-04-67); Gaumont Sud, 1st 143-37-84-50); Montparmasse Pathé, 1st (43-20-12-06); Gaumont Convection, 1st (48-28-42-271); Pathé Clichy, 1st (45-22-46-01); Secrétan, 19st (42-41-77-99); Gambetta, 20st (46-36-10-96).

MACARONI (It. v.o.) : UGC Marboul, &

LA MACHINE A OÉCOUDRE (Fr.): Saint-André des Arts, 6 (43-26-48-18).

MAINE OCÉAN 1Fr.): Luxembourg, 6-146-33-97-77): Studio 43, 9- (47-70-63-40).

NEUF SEMAINES ET OEMIE (*) (A.

v.o.): Cinoches, 6: 146-33-10-82); UGC Normandie, 8: (45-63-16-16), — V.f.; Miramar, 12: (43-20-89-52). NOMADS (A. v.f.): Hollywood Boule-vard, 9: 147-70-10-41): Gaumont Par-nassc. 14: (43-35-30-40).

LES PLAISIRS OF LA CHAIR 13. v.o.) : [4-Juillet Parmasse, [4*]43-26-58-00] : [4-Juillet Racine, 6* [43-25-19-68] : Reflet Balzae, 8* [45-61-10-60]. POLICE FÉOÉRALE LOS ANGELES (A., v.o.): Marignan, 8º 143-54-92-82). POURVU QUE CE SOIT UNE FILLE

OURVU QUE CE SOIT UNE FILLE (Fr.-It.,). UGC Odéon, 6s (42-25-10-30): UGC Biarritz. 8s (45-52-20-40): UGC Boulevard, 9s (45-74-95-40): UGC Gare de Lyon, 12s (43-43-01-59): Galaxie, 13s (45-80-18-03): Bienveoue Montparasse, 15s (45-44-25-02): UGC Convention, 15s 145-74-93-40). 45-74-93-401.

QUI TROP EMBRASSE... 1Fr.): Reflet Logos, 5' (43-54-42-34); UGC Marbeuf, 8' (45-61-94-95); Studio 43, 9' (47-70-

RECHERCHE SUSAN, OESESPERE-MENT (A., v.o.): Publicis Matignon, 8-(43-59-19-08).

LES FILMS NOUVEAUX

LE OIABLE AU CORPS 1*), film italien de Marco Bellocchio (v.o.); Forum, 19 (42-97-53-74); Ciné Beaubourg, 3* (42-71-52-36); Hautefeuille, 6* (46-33-79-38); 14 Juillet-Odéon, 6* (43-25-59-83); Marignan, 8* (43-59-92-82); UGC Biarritz, 8* (43-62-20-40); 14 Juillet-Bastille, 11* (43-57-90-81); Montparnasse-Pathè, 14* (43-20-12-06); 14 Juillet-Beaugrenelle, 15* 145-75-79-79); v.f.: lmpérial, 2* 147-42-72-52); Rex. 2* 142-36-83-93); UGC Montparnasse, 6* (45-74-94-94); Stalazare Pasquier, 8* (43-87-35-43); Nañon, 12* (43-43-04-67); UGC Gobelins, 13* 143-36-23-44); Mistrol, 14* (45-39-52-43); UGC Coovention, 15* (45-74-93-40); Victor-Hugo, 16* (47-27-49-75); Pathé Wépier, 18* 145-22-46-01).

LES FANTASMES DE MISS LE OLABLE AU CORPS 1°), film ita-

Pathé Wépier, 18° 145-22-46-01).
LES FANTASMES DE MISS
JONES (**), film français de Gérard
Loubeau: City Triomphe, 8° (45-6245-76); Mazéville, 9° (47-7072-86); Paramount Opéra, 9° (4742-56-31); Montparnos, 14°
(43-27-52-37); Convectioo StCharles, 15° (45-79-33-00).

Charles, 19 (43-79-33-00).

LE COUTEAU SOUS LA GORGE, film français de Claode Mulot; Forum, 1* (42-97-53-74): George-V, 8* 145-62-41-46): Lumière, 9* 147-70-72-861; La Bastille, 11* (43-07-54-401: Fauvette, 13* (43-31-56-86); Parmassiens, 1-4* (43-31-56-86); Parmassiens, 1-4* (43-31-56-86); Parmassiens, 1-5* (43-31-16-86); Parmassiens, 1-5* (43-31-68-86); Parmassiens, 1-5* (43-68-86); Parmassiens, 1-5* (43-6 35-21-21]; Convention St-Charles, 15* (45-79-33-00).

ROSE BONBON (A.), Forum, 1* (42-97-53-74): George V, 8* 145-62-41-461, - (V.f.): Français, 9* (47-70-33-88); Bastille, 11* (43-07-52-40): Gaumont Parmasse, 14: 123-35-30-401. LA ROSE POURPRE DU CAIRE (A. v.o.1 : Studio de la Harpe, 5º (46-34-25-521.

RUNAWAY TRAIN 1A., v.o.) : Forum UNAWAY TRAIN 1A. v.o.): Forum Orient Express, 1° (42-35-43-26): UGC Odéon, 6° (42-25-10-30): Marigman, 8° (43-59-92-82): Parmassiens, 14° 143-35-21-21). — (V.f.t : Rea, 2° (42-36-31): Paramount Opéra, 9° (47-42-56-31): Pathé Clichy, 18° (45-22-46-01).

HANNAH ET SES SŒURS (A., v.o.):
Gaumont Halles, (* (42-97-49-70):
Gaumont Opéra, 2 (47-42-60-33): Cinè
Beaubourg, 3* (42-71-52-36): SaiotGermain Studio, 5* (46-33-63-20): Hautefeuille, 6* (46-33-79-38): Pagode, 7*
[47-05-12-15): Gaumon: ChampsElysées, 8* [47-20-76-25]: [4-Juillet
Bastille, 11* (43-57-90-81): Gaumon
Parnasse, [4* (45-35-30-40): PLM
Saim-Jacquen, [4* (45-89-68-42): [4Juillet Beaugrenelle, [5* (45-75-79-79):
Mayfair, [6* (45-25-27-06): V.f.:
Gaumont Richelieu, 2* (42-33-56-70):
Paramount Opéra, 9* [47-42-56-31);
Nation, [2* (43-43-04-67): Fauvette, [3*
(43-31-56-86): Gaumont Sud, [4*
[43-27-84-50]: Montparnasse Pathé, [4* (45-22-46-01).

LE SACRIFICE (Franco-suedois):
(v.o.): Gaumont Halles, 1º 142-9749-70): Gaumont Opéra. 2º (47-4260-331: Saint-André-des-Arts, 6º 143-2648-181: Pagode, 7º (47-05-12-15);
Colisée, 8º 143-59-29-461: Escurial, 13e
(47-07-28-041: Bienvenüe Montparasse, 15' 145-14-25-02).

SALVADOR (A., v.o.t: Studio de La Harpe, 5º (46-34-25-52): Marignan, 8º (43-59-92-82): Mercury, 8º (45-62-75-90): Parnassiens, 14º (43-20-30-19). - V.f.: Paramoust Opéra, 9º (47-42-56-31).

SOLETI. OE NUTT (A., v.o.) : Opera Night, 2 (42-96-62-56). LE SOULIER DE SATIN (Francoportugais. v.o.) : Republic Cinema, 11-(48-05-51-33).

SOUVENIRS SECRETS (Ang., v.o.) : Ciné Braubourg. 3: (42-71-52-36) ; UGC Biarritz, 8: (45-62-20-40). STOP MAKING SENSE (A., v.o.) : Escurial Panorama, 13° (47-07-28-04), h. sp. TARAM ET LE CHAUDRON MAGI-QUE (A., v.f.) : Napoleon, 17: (42-67-

63-42). TENUE OE SOIRÉE (Fr.) (*): Gau-mont Halles, 1st (42-97-49-70): Gau-mont Richelien, 2st (42-33-56-70): Quin-tette, 5st (46-33-79-38): Ambassade, 8st (43-59-19-08); Biarritz, 8° (45-62-20-40); Paramount Opera, 9° (47-42-56-31); Bostille, 11° (43-07-54-40); Gaumont Sud, 14° (43-27-84-50); Miramar, 14t (43-20-89-52); Clichy Pathé, 18t (45-22-46-01). THE SHOP AROUND THE CORNER

(A., v.o.) : Action Christine, 6 (43-29-11-30). TOUBUB ACADEMY I (A., v.o.):
George V, 8' (45-62-41-46). - V.I.:
Lumière, 9' (42-46-49-07); Galté
Rochechouart, 9' (48-78-81-77); Maxéville, 9' (47-70-72-86).

Juillet Odéon. 6 (43-25-59-83): Mari-gnan, 8 (43-59-92-82): Français, 9 147-70-33-88): Nation. 12 (43-43-04-67): Parnassiens. 14 (43-35-21-21): Gau-mont Convection. 15 (45-75-79-79). ville, % (47-70-72-86).

37 *2 LE MATIN (Fr.): Gammont Halles,
1st (42-97-49-70): Gammont Opera, 2st (47-42-60-33): Seint-Michel, 5st (43-26-79-17); Bretagne, 6st (42-22-57-97): Halles,
1st (42-84-28-42-72).

Goumont Convention, 5st (43-28-42-27).

TROIS HOMPLES ET LIN CONFERENCE. TROIS HOMMES ET UN COUFFIN (Fr.) : Capri, 2* (45-08-11-69); George V, 8* (45-62-41-46); Mont-parnos, 14* (43-27-52-37).

ULTRAVIXENS (A., v.o.) (**): Parmassiens, 14* (43-20-30-19); v.f.: City Triomphe, 8* (45-62-45-76). UNE FEMME POUR MON FILS (Algérien, v.o.) ; Saint-André-des-Arts, 6 (43-26-80-25).

UN HOMME ET UNE FEMME: 20 ANS OEJA (Fr.): Cinoches, 6 (46-33-10-82); UGC Rotonde, 6 (45-74-94-94); UGC Normandie, 8 (45-63-

YOUNG BLOOO (A., v.o.): UGC Danton, 6 (42-25-10-30): UGC Ermitage, 8 145-63-16-16). – (V.f.): Rex, 2 (42-36-83-93): UGC Montparnasse, 6 (45-74-94-94): UGC Boulevard, 9: (45-74-95-40): UGC Gohelins, 13* 143-36-23-44); Images, 18* (45-22-47-94). Z 0 0 (Brit., v.o.) : Bonaparte, 6 (43-26-

Les grandes reprises

ANGEL (A., v.o.) : Action-Christine Bis, 6* (43-29-11-30). ARSENIC ET VIEILLES DENTELLES (A., v.o.) : Action Ecoles, 5: (43-25-72-07). LE RAL (Fr.-lt.) : Templiers, 3 (42-72-

Luxembourg, 6" (46-33-97-77), Mac Mahon, 17" (43-80-24-81), LES BRANCHES DU BAHUT (A. v.o.): City Triomphe, 8° (45-62-45-76).
LES CADAVRES NE PORTENT PAS
OE COSTARDS (A., v.o.): Boite à
films, 17° (46-22-44-21).
LA CAGE AUX FOLLES II (Fr.): Rex,
2° (42-36-83-93); George V, 8° (45-6241-46).

COMMENT ÉPOUSER UN MILLION-NAIRE (A., v.o.): Studio de la Contres-carpe, 5 (43-25-78-37); Colisée, 8 (43-59-29-46).

CONAN LE BARBARE (A. v.o.) : UGC Grand Rex. 2 (42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6 (45-74-94-94); UGC Montparnasse, 6 (45-74-94-94); UGC Gare de Lyou, 2 (43-36-23-44); Mistral, 14 (45-39-52-43); Images, 18 (45-22-47-94); Secrétan, 19 (42-41-77-99). DELIVRANCE (A. v.o.) (*) : Templiers,

DON GIOVANNI (Fr.-IL-Ail, v.o.) : Ven-dôme, 2 (47-42-92-52). aome, F (4/42/92-52).
L'EMPIRE DES SENS (Jap., v.o.) (**);
Gaumont-Halles, 1= (42-97-49-70);
Gaomont-Opéra, 2* (47-42-60-33);
Richelien, 2* (42-33-56-70); 14-Juillet
Odéon, 6* (43-25-59-83); Publicis
Champs-Elysées, 8* 147-20-76-23). V.f.: Gaumont Paruasse, 14* (43-35-30-40)

LES ENFANTS DU PARADIS (Fr.): Ranciagh, 16 (42-88-64-44). L'ENFER EST A LUI (A., v.o.): Olympic Eotroph, 14 (45-43-99-41).

LE FAUCON MALTAIS (A., v.o.) : Action Christine Bis, 6: (43-29-11-30) ; Paranssiens, 14: (43-35-21-21). LA FORET D'EMERAUDE (A. V.O.) : Grand Pavois, 15º (45-54-46-85). LA FIÈVRE AU CORPS (A., v.o.): Uto-pia. 5' (43-26-84-65); UGC Marbeuf, 8-(45-61-94-95).

GILDA (A. v.o.) : Saint-Germain-dez-Prés, 6: (42-22-87-23) ; UGC Biarritz, 8: (45-GLORIA (A., v.o.) : Olympic Emrepôt,

GLORIA (A., v.o.) : Olympic Entrep8t, 14 (45-43-99-41).
GOLDFINGER (A. v.o.) : Danton, 6 (42-35-10-30) : Ermitage, 8 (45-63-16-16).
– V.f.: Arcades, 2 (42-33-54-58) ; Rex, 2 (42-36-83-93) ; UGC Boulevard, 9

(45-74-95-40); UGC Gare de Lyon, 12* (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13* (43-36-23-44); Mistral, 14* (45-39-52-43); Gaumont-Parnasse, 14 (43-35-30-40); Convention Saint-Charles, 15 (45-79-33-00); UGC Convention, 15 (45-74-

LES GRANDES VACANCES DE DONALD (A., v.f.): Napoléon, 17. (42-

GREYSTOKE, LA LÉGENDE DE TAR-ZAN SEIGNEUR DES SINGES (Brit. v.o.]: Publicis Champs-Elysées, 8: (47-20-76-23): La Boîte à films, 17: (46-22-44-21); v.f.: Gaumont Opéra, 2: (47-42-60-33): Richelieu, 2: (42-33-56-70): Gaumont Parnasse, 14: (45-35-30-40). GUN CRAZY (A., v.o.) : Olympic Emre-ph, 14 (45-43-99-41).

DALMER (43-43-93-41).

L'IMPORTANT C'EST D'AEMER (Fr.): Saint-Germaio Village, 5 (46-33-63-20); Elysèes Lincolo, 8 (43-59-36-14); Parnassiens, 14 (43-35-21-21). LADY EVE (A., v.o.) : Action Ecoles, 5-

LIEN DE PARENTÉ (Fr.) : Espace Gané, 14 (43-27-95-94). LOLA MONTES (Fr.-all.) : Panthéon, 54 (43-54-15-04).

LOULOU (Pabst, v.o.): 14 Jnillet Par-nasse, 6: (43-26-58-00). Epée de Bois (Hsp), 5 (43-37-57-47). MEURTRE DANS UN JARDIN ANGLAIS (Ang., v.o.): Studio Galande (h.sp.), 5 (43-54-72-71); 14 Juillet Par-nasse, 6 (43-26-80-00).

MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (**): Capri, 2 (45-08-11-69). MONTY PYTHON LA VIE DE BRIAN (A., v.o.): Rialto, 19: (46-07-87-61).

MONTY PYTHON SACRÉ GRAAL (A., v.o.): Boite à films, 174 (46-22-44-21). NATTY GANN (A., v.f.) : Napoléon, 17-(42-67-63-42). NOBLESSE OBLIGE (Ang., v.o.) : Reflet Médicis, 5 (43-54-42-34).

(12V t 1

0.00

W. (1994)

11.1

10

• • • •

44 (1 to 1)

that is

7. K.

 z_{1},z_{2},\ldots

Breat to the

20,4₃

Sugar

Section Control

OLYMPIQUES?

NOSFERATU (All., v.o.) (h. sp.) : Tem-pliers, 3 (42-72-94-56). ORANGE MÉCANIQUE (A., v.o.) (*) : Châtelet Victoria, 1" (45-08-94-14); Studio Galaode 1h. sp.), 5" (43-54-72-71); v.f.: Arcades, 2" (42-33-54-58). ORFEU NEGRO (Fr.) : Grand Pavois, 15

(45-54-46-85). PAPA EST EN VOYAGE D'AFFAIRES PAPA EST EN VOYAGE D'AFFAIRES (You., v.o.): Lucernaire, 6 (45-44-57-34). PAROLES ET MUSIQUE (Fr.): Forum Orient Eapress, 1*1 (42-33-42-26); George-V, 8* (45-62-41-46): Saint-Lazire Pasquier, 8* (43-87-35-43); Para-mount Opéra, 9* (47-42-56-31); Galaxie, 13* (45-80-18-03). PETER PAN (4, v.f.): Nopoléog 174

PETER PAN (A., v.f.): Napoleon, 174 (42-67-63-40). POURQUOI PAS (Fr.) : Utopia, 5 (43-

PRENDS L'OSEILLE ET TIRE-TOI (A., v.o): Reflet La Fayette, 9 (48-74-97-27). RETOUR VERS LE FUTUR (A, v.a.) : Ambassade, 80 (43-59-19-08). LA ROUTE DES INDES (Ang., v.o.), Rancingh, 16 (42-88-64-44).

SALO OU LES 126 JOURS DE SODOME (11., v.o.) ** : Salni-Ambroise,)1* (47-00-89-16). THAT UNCERTAIN FEELING (A. v.o.) : Action Christine, 6 (43-29

THIS IS ARMY (A., v.o.) : Péniche des Arts, 16^a 145-27-77-55). TOP SECRET (A., v.o.): George-V, 3° (45-62-41-46). – V.I.; Mariyaux, 2° (42-96-80-40); Convention Saint-Charles, 15° (45-79-33-00).

15° (45-79-33-00).

TOOTSIE (A., v.o.): Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26): Quintette, 5° (46-33-79-38); George-V, 8° (45-62-41-46): Parmassiens, 14° (43-20-30-19): 14-Juillet Beaugrenelle, 15° (45-75-79-79). — V.f.: Capri, 2° (45-08-11-69): Français, 9° (47-70-33-88); Fauvette, 13° (43-31-60-74); Mistral, 14° (45-39-52-43): Montrearrassee Pathé, 14° (43-31-60-74); Mistral, 14° (43-60-74); Mistral 52-431: Montparmasse Pathé, 14 (43-20-12-06): Pathé Clichy, 18 (45-22-46-01): Gambetta, 20 (46-36-10-96). LE 3 HOMME (A., v.o.) : Reflet Logos, 5 (43-54-42-34), Reflet Baizse, 8 (45-

61-10-60). UN, DEUX, TROIS (A., v.o.) : Action Rive Ganche, 5: (43-29-44-40). UN FAUTEUIL POUR DEUX (A., v.o.) : Grand Pavois, 15 (45-54-46-36). LA VIE EST A NOUS (Fr.) : Studio 43, 9 (47-70-63-40).

9 (47-70-63-40).

VOYAGE AU BOUT DE L'ENFER (A., v.o.) (*): Foram, 1* (42-97-53-74), Quintette, 5* (46-33-79-38), Marignan, 8* (43-59-92-82), Partassiens, 1* (43-35-21-21). - V.f.; Rex, 2* (42-36-83-93): Fraoçais, 9* (47-70-33-88); Fauvette, 13* (43-31-56-86): Gaomout Sud, 1* (43-27-84-50): Montparnasse Pathé, 1* (43-20-12-06): Gaomoot Convention, 15* (48-28-42-27); Pathé Wepler, 18* (45-22-46-01).

PARIS EN VISITES

Cours et jardins du quartier Mouf-fetard., 15 henres, métro Monge, esca-lator (P.-Y. Jaslet).

· Prudhon an Louvre », 13 h 45, pavillon de Flore et - Baudry an musée Hébert -, 15 h 45 (G. Caneri). «L'hôtel de Lauzun», 15 heures, 17, quai d'Anjou (Bouchard).

Jardins et chapelle de la montagne Sainte-Geneviève , 14 h 30, église Saint-Etienne-du-Mont (Paris pittores-que et insolite). · Les templiers et le quartier du Temple . 15 heures, metrn Temple (M.-C. Lasnier). · Les salons de l'Hôtel de Ville ..

14 h 30, place de l'Hôtel-de-Ville, devant le poste (Arcus). -Le palais de justice en activité., 14 h 30, devant les grilles (Ch. Merle). - L'hôtel des ventes et la mairie du neuvième», 15 heures, 6, rue Drouot (AITC).

meersch). Le flamboiement du gothique en l'église Saint-Séverin », 15 h 30, devant église (Mth Brossais).

- Souvenirs révolutionnaires au couent des Carmes », 15 heures, 70, rue de Vaugirard (Paris et son histoire). Charme du dix-huitième siècle au

- La Sainte-Chapelle - 14 h 30, grilles du palais de justice (M∞ Ver-

musée Cognaeq-Jay -, 15 heures, 25, boulevard des Capucines (Paris et son histoire).

MERCREDI 25 JUIN

«Les hôtels et l'église de l'île Saint-ouis», 14 h 30, sortie métro Saint-Paul Le vieux Belleville qui disparaît... 15 heures, place des Fêtes, devant kios-que à musique (Approche de l'art). · Les hôtels du Marais, la place des

Vosges illuminés -, 21 heures, metro Pont-Marie (Les Flâneries). Hôtels et jardins du Marais, place des Vosges., 15 heures, sortie mêtro Saint-Paul (Résurrection du passé).

CONFÉRENCES-

5, rue Saint-Blaise, 18 h 30 : La conquête du Mexique (conférenceprojection). Domus Medica, 60, honlevard Latour-Maubourg, 20 h 30: - Une nou-

relle pratique psychanalytique. iFRI, 6, rue Ferrus, 17 h 30 (en anglais): « La défense conventionnelle de l'Europe : nouvelles technologies et nouvelles stratégies », déhat avec MM Andara Bisarde Pictures de l'avec MM Andara de l'avec MM MM. Andrew Pierre, Richard D. Delnuer, François Heishourg, Andreas von Bülow et Sir Hugh Beach. 26, rue Bergère, 19 h 30 : • La méditation sur le Zodiaque • (M= Andrica,

astrologue). 11 bis, rue Keppler, 19 h 30 : - Principes et méthodes de la Loge unie des Phéosophes .

Topic

Secretary The 44.5 (4.5) medican its granges. er in er famer - ----The second of Feb.

> **水水**其 يوزي فركار معادي

Hercred 25

100

والمعارض الماء

-STATE OF SHE 4 455 A 186 Committee of

F 4

- T. TE., WAR LESPORT DANONE

* Total Control of the Control of the

学行 運物

※ ない 拉入海沟 ***

海水祭司

عركد ابن راه ابدل

RADIO-TÉLÉVISION INFORMATIONS « SERVICES »

新教

4 - - - 2 -

39 July 1999

47 - 1

بالواد مجادتها

19 4 - 1

V 21 5 15 ...

77 - 5

· ·

J . .

19.50 m

100

7-1...

4,000

74. 7 ·

ر به چند رسته درومی در داشت. در درومی درومی

美国的 经

· --- -- -

. . .

year each

A 100

Télé parlée

« Non seulement la télévision ne fait que parler et ne montre pas, sauf de temps en temps, mais surtout on en parle. Et plus on en parle, moins on en fait », disait Jean-Luc Godard dans l'entretien publié dans notre dernier supplément « Radio-Télévision ». Un jugament amplement vérifié lundi soir. Après les traditionnels films concurrentiels - le médiocre Passion sous les tropiques sur TF1, at le laborieux Affaire Dominici sur FR3, -- on a su droit à notre dose de culture.

Une purge de cinéma kitsch, suivie d'un cours roboratif d'art dramatique. Frédéric Mitterrand, dans son émission « Étoiles et toiles a sur TF 1, nous avait pourtant habitués à plus de finesse. Là, ses tics et ses grimaces, plus

à lier une sauce indigeste, faite de chunchedes - films brésiliens ringards, perodies de comédies musicales et d'opératres étrangeres, - de navets américains série B et seconds rôles - et de piment italien, sous la forme les formes, plutôt - de la pulpeuse Silvana Pampanini, vamp des années 50 et de soixantequinze films parfaitement oublies.

Mais le bavardage de Frédéric Mitterrand se transformeit en perles de sagesse à côté du verbiage que nous réservait le magezine de FR 3 « Tous en scène ». L'idée était pourtant intéressante. A l'occasion du bicentenaire du Conservatoire d'art dramatique (fonde en 1786 par Louie XVI), on

a présenté les classes de théâtre (première et troisième année) sous l'œil critique d'acteurs chevronnes. Racine (Bérénice) éteit dirigé par Michel Bouquet, Claudel (l'Echange) par Daniel Mesguich et Musset (On ne badine pas evec l'emour) par Jacques Seyres.

Eteit-ce le présence pemicieuse des caméras de télévision. ou bien le genre se prête-t-il mal aux regerds profanes ? Mais, des qu'il s'egissait de commenter le jeu des étudiants, les trois « pro-fesseurs » — excellents ecteurs du reste - donnaient l'impression de jouer les précieuses ridicules l Godard a raison. La télévision e du mai è « montrer ».

ALAIN WOODROW.

Les programmes complets de radio et de télévision, accompagnés d'articles de présentation, de jugements, d'illustrations et de la liste commentée de tous les films, sont publiés chaque semaine dans notre numéro du samedi daté dimanche-lundi.

Mardi 24 juin

PREMIÈRE CHAINE: TF 1

20 h 35 Les grands écrans de TF1 : le Père Ama-

D'eprès Guy' de Manpassant, réalisation C. Santelli. Avec F. Ledoux, G. Fontanel, J.-P. Sentier... (rediff.). Avec P. Leusia, G. Pointaire, S.-P. Senjier... (1921). J.
L'affrontement de deux générations dans la campagne normande de la fin du dix-neuvième siècle. Le père Amable accepte de mauvais gré le mariage de son fils.
L'accueil est rude d la ferme pour la jeune Céleste.

22 h 15 Vids Nova.

Documentaire de R. Copans, d'après « le Sucre et la Faim », de R. Linhart. La vie au quotidien des centaines de milliers de travail-leurs du sucre et de leurs familles dans le Nord-Est brésilien. Une vie de misère, de mort, d'humiliation, au nom du « Grand Brésil », le premier pays à utiliser, à échelle industrielle, les voltures avec moteur à alcool... Un document important et très dur.

DEUXIÈME CHAINE: A2

20 h 35 Cinéma ; le Distrait. Film français de P. Richard (1970), evec P. Richard, B. Blier, M. Pacome, P. Preboist, M.-C. Barrault. Un jeune homme extremement distrait commet de nomon jeune nomme extremement aistrait commet de nom-breuses bévues dans une agence de publicité. Scénariste, réalisateur et comédien. Pierre Richard a brodé des variations farfelues sur un thème de La Bruyère. On en rit moins aujourd'hul, encore que l'esprit satirique et les numéros de comédiens tiennent le coup. 22 h Merdi cinema.

Pour ses jeux et pour commenter l'actualité cinémato-graphique, Pierre Tchernia a invité Francis Perrin, Michel Boujenah, Fanny Cottençon.

23 h 15 Journal,

TROISIÈME CHAINE: FR3

20 h 35 Cinéma : Duel dans la boue. Film américain de Richard Fleischer (1958), avec D. Muray, R. Egan, S. Whitman, L. Remick, P. Owens. Vers 1880, un gardien de bétail se fixe dans une ville du Montana, s'enrichit devient un gross fleuren ?? Montana, s'enrichit, devient un gros éleveur. Il aura des comptes à règler. Ce film date de l'époque où Holly-wood commençait à remettre en question les mythes

hérolques du western. Alors, il n'y a plus que des hommes qui s'affronient et se battent. Mais ce n'est pos

22 h 15 Journal.

22 h 45 Emissions régionales. 23 h 40 La clef des nombres et des terots.
Le numéromètre de Mozart.
23 h 45 Prélude à la nuit.

Lullaby, de George Gershwin, par le Quatuor Enesco.

CANAL PLUS

20 h 35, le Gendarme et les Extra-terrestres, film de J. Girault; 22 h 10, Josey Wales, hors-la-loi, film de C. Eastwood; 6 h 20, Parole d'homme, film de P. Hunt; 2 h 20, Série : Life petit à petit.

20 h 30, Peuflieton : Flamingo Road; 21 h 25, Spècial record, le grand show du sport : boxe en direct de Las Vegas; 23 h 20 envison, rediffusion de la soirée, l'horaire est fonction de la durée de la boxe.

20 h, Tonic 6; 23 h, NRJ 6 (rediff.).

FRANCE-CULTURE

20 h 30 Le journal du corps ; dossier : Les colonies de 21 h 30 Diagonales : l'actualité de la chanson.

22 h 30 Naies magnétiques : La nuit et le moment ; les

0 h 10 Da jour au lendemain.

FRANCE-MUSIQUE

22 h 25 Journal.

CANAL PLUS

LA «5»

22 h 55 Concert Mozart.

20 h 30 Concert (donné le 23 mai au Théâtre musical de Paris): Manfred, ouverture op. 115: Concerto pour piano et orchestre en la mineur op. 54; Symphonie nº 3 en mi bémol majeur op. 97, de Robert Schumann, per le Nouvel Orchestre philharmonique, direction Marek Janowski, soliste Maria Joao Pires, piano

Janowski, soliste Maria Joan Pires, piano.

22 h 30 Les solitées de France-Massique : Chico Buarque, et à 0 h. Poissons d'or.

Le CIC abet se carte. — Le groupe bancaire CIC met un dispositif

A l'occasion du Mai musical de Bordeaux : Petite

musique de nuit, par l'ensemble Estro Armonico, direc-tion D. Solomons. Messe en ut, par le Chœur el

La clef des nombres et des tarots.

15 h 30. Série : Esoion à la mode : 16 h 20, Téléfilm : la

15 h 30, Série : Espion à la mode ; 16 h 20, Telefith ; la Guerre de Jenny (1º partie). En 1941, une Institutrice américaine part à la recherche de son fils, dont l'avion a été abattu au-dessus de l'Allemagne ; En clair jusqu'à 21 h : 18 h, Série : Dancin'days ; 18 h 30, Top 50 ; 18 h 55 (et 20 h et 20 h 30) Jen : Maxitète ; 19 h, Informations ; 19 h 5, Variètés : Zénith ; 19 h 45, Jen : Tout s'achète ; 19 h 58, Les

triplés: 20 h 5, Jen : Starquizz; 21 h. Cinéma : Drôle de samedi, film franco-suisse de Bay Okan, avec F. Huster, C. Laure, J. Villeret, M. Blanc, C. Alrie (1983); 22 h 30,

Justice pour tous, film americain de Norman Jewison, evec A. Pacino, J. Warden (1979); 6 h 25, Dead Zone, film ame-

ricain de David Cronenberg, avec C. Walken, B. Adams, M. Sheen (1983); 2 b 5, Série: Hollywood Blues.

19 h 30, Série : Riptide, Doublez votre plaisir; 20 h 30, Feuilleton : Flamingo Road, Tout-puissant : 21 h 25, Série : L'inspecteur Derrick; 22 h 25, Magazine scientifique : Big Bung; 23 h 20 à 3 h 10 Rediffusions : 23 h 20, Série : Riptide; 0 h 20, Feuilleton : Flamingo Road; 1 h 20, Série : L'inspecteur Derrick; 2 h 20, Magazine scientifique : Big

l'Orchestre philharmonique des Cor péennes, dir. J. Jakus.

Mercredi 25 juin

Un mouvement de grève de l'audiovisuel public risque de perturber les émissions de TF1, d'A2, de FR3 et de Radio-France.

PREMIÈRE CHAINE : TF 1

19 h 50 Football: Coupe du monde. Demi-finale, commentaires de Thierry Roland et Jean-Miehel Larqué. A 20 h 45, tirage du Loto pendant la mi-temps.

20.45



A QUAND LE SPORT DANONE **AUX JEUX OLYMPIQUES?**

21 h 50 Concert. Symphooie of 4 en sol majeur, de Makler. Journal.

DEUXIÈME CHAINE: A2

20 h 35 Téléfilm : La star et le milliardaire. De David Lowell Rich, Avec Robert Mitchum, Virginia Madsen, Fritz Weaver.

22 h 5 Magazine : Sexy folies.
De Pascale Breugnot et Bernard Bouthier.

23 h 5 Série : Mash. De Jackie Cooper (rediff.). Le franc-tireur. 23 h 35 Journal 23 h 55 Football : Coupe du monde.

TROISIÈME CHAINE: FR3

20 h 35 Variétés : La fête en France. Emission à l'occasion du Mai musical de Bordeaux. Réa-lisation A. Fiédérick.

21 h 40 Megazine : Thelessa. De Georges Pernoud. Saumon, l'avenir en rose. Reportage de R. Gutierrez.

14 b. Tonic 6; 17 b. System 6; 19 b. NRJ 6; 20 b. Tonic 6; 22 h 30, Ciséma: la Blonde et moi, film de Frank Tashlin (1956), avec Jayne Mansfield in des grands de l'histoire du rock n'roll comme Fats Domino, Eddie Cochran, Gene Vincent, les Platters... En version originale sous-titrée.

FRANCE-CULTURE

28 h 30 Pour aissi dire.
21 h 30 MANCA 86 à Nice (soirée Guy Reibel), deux créations: Les quatre éléments et La naissance du verbe, avec J.-C. Pennetier, piano.
22 h 30 Nuits magnétiques: La nuit et le moment; les

e h 10 De jour au lendemain.

FRANCE-MUSIQUE

20 h 30 Concert (en direct du studio 106, en coproduction avec Flamenco en France): Cante Flamenco. Ranca-pinos, cante: Pedro Bacan, guitara.

Les soirées de France-Minsique: Jazz-cinb.

MÉTÉOROLOGIE -

Evolution probable du temps en France entre le mardi 24 juin à 0 houre et le mercredi 25 juin à minuit :

golfe de Gascogne.

Une petite hausse de pression sur la France va rétablir des conditions de bean temps sur la majeure partie du pays maleré la proximité de besses pressions et d'orages des îles Britanniques au

Mercredi: avec le rétablissement des conditions anticycloniques, la journée commencera par des brumes et des banes de brouillard sur une grande partie du pays. Rapidement dans la mati-aée le temps sera bien ensoleillé sur la quasi-totalité de la France. Seule la Bretagne restera sur le passage des zones nuageux océaniques.

Les températures vont remonter de 1 à 2 degrés, elles atteindront 20 degrés sur les côtes de la Manche, 26 à 28 degrés dans l'intérieur du pays et localement 30 degrés en sud de la Garonne.

En soirée une tendance oragense se manifesters sur la côte utlantique. Les veots, très irréguliers eo directico, seront généralement faibles.

Prévisions pour le reste de la semaine Évolution générale :

Une vaste zone dépressionnaire se Une vaste zone dépressionnaire se maintiendra jusqu'en fin de semaine sur le proche Atlantique, favorisant la remontée d'air de plus en plus chaud mais également de plus en plus instable sur notre pays. Uo front pluvio-orageux devrait traverser dimanche une grande partie du pays, suivi d'un temps moins instables, mais plus frais.

VIE ASSOCIATIVE

DES FONDS **POUR LES ASSOCIATIONS**

Le Fonds national da développement de le via essociative (FNDVA) e été créé en 1985 pour donner aux associations de nouvelles possibilités de financement, Compte tenu de sa dotation actuelle, des critères sélectifs ont été définis : las demandes d'aide financière doivent concerner exclusivement la formation des responsables élus benévoles ou das projats d'étude, de recherche ou d'expérimentation offrant un intérêt pour le développement de la vie associative,

Las associations fédérées sont invitées à présenter leurs dossiera de candidature par le canal de leurs organisations netionaies, les associations régionales ou departementales par celui des commissaires de la République. Ces dossiers doivent parvenir avant le 31 juillet au secrétariat du FNDVA, 78, rue Olivier-de-Serres, 75015 Paris, Tel.: 48-28-40-00. Pour obtenir des informations complementaires, demander les instructions 1 et 2 à ce même secrétariat.

d'assistance à la disposition des associations en creant Associoservices et le « Carta Club ». L'adhésion de 150 F ouvre l'accès à une gamme de services edministratifs, financiers et comptables : mise en forme des statuts, consulrations juridiques, fiscales at sociales, assurance de l'associa-tion, etc. Les dossiers plus complexes font l'objet de devis.

PATRIMOINE

LA PIERRE QUI DURE. - Les amoureux du patrimoine erchitectural frençais en sauront plus sur cinq associations qui lui consacrent l'essentiel de leurs ectivités, en écoutant sur FR 3, samedi 5 juillat, à 16 heuras, l'emission « Liberté 3 ». Seront alors présentes: le Club du vieux manoir Maisons paysannes de France: le Fédération nationale des associations de sauvegarde des sites et des ensembles monumenteux. l'Académie européenne des sciences, des arts et des lettres, et l'Association des cataphiles, qui s'intéresse eux sous-sols parisiens.

JOURNAL OFFICIEL

Sont publies au Journal officiel du mardî 24 jvin 1986 : UN ARRÊTÉ

Du 16 juin 1986 relatif au budget de l'établissement Autoroutes de

France pour l'exercice 1986. UNE LISTE

 Des candidats autorisés à prendre part au concours ouvert co 1986 pour l'entrée à l'Ecole normale supérieure, section Sciences, groupes A, B, Cet D.



1000000

Jeseli 26 jula : de la Bretagne à l'Aquitaine, le temps sera mageux et brumeux le matin. En milieu de journée, des éclaircies se produiront, mais des orages éclateront dans l'après-midi et en

soirée. De la Normandie et du Bassin parisien au Limousin et à l'ouest du Massin Parisien au Limousin et à l'ouest du Massif Ceutral, le temps restera ensoleillé et chaud une grande partie de la journée, mais quelques orages isolés éclateront en soirée, ces orages pouvant être violents, accompagnés de fortes

Plus à l'Est, la journée sera chande et ensoleillée. Tontefois quelques orages très isolés sont possibles le soir sur les Vosges, le Jura et le nord des Alpes. Les températures minimales seront com-prises entre 14 et 19 degrés. Les tempé-ratures maximales seront de l'ordre de 22 à 27 degrés sur les régions atlanti-ques, 25 à 30 degrés ailleurs, atteignant parfois 33 degrés du Midi-Pyrénées au

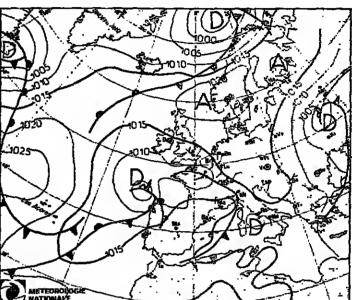
Vendredi 27 et samedi 28 juin : sur Vesdredi 27 et samedi 28 juin : sur les régions atlantiques, le etel restera nuageux avec des pluies à caractère orageux. Partout ailleurs, le temps sera ehaud, ensoleillé une partie de la journée, avec développement d'orages l'après-midi, plus nombreux samedi, mais qui devraient épargner encore les Alpes, le Sud-Est et la Corse. Les températures seront en hausse sur la moitié est du pays.

pératures seront en hausse sur la moitié est du pays.

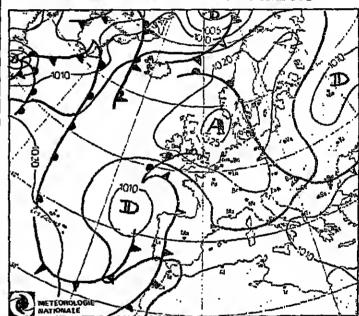
Dimeache 27 juin : Le temps sera nuageux, hrumeux et lourd le matin sur l'ensemble du pays à l'exception de la Bretagne. Ce temps qui prendra un caractère pluvio-orageux dans la journée, se limitera eu soirée aux régions du Nord, de l'Est et du Sud-Est, tandis qu'à l'arrière et à commencer par la qu'à l'arrière, et à commencer par la Bretagne, s'établira un temps plus frais, variable, avec de belles éclaircies.

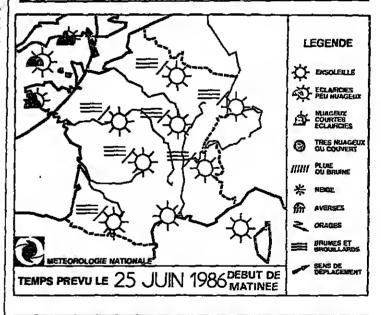
Les températures maximales seron en baisse de 3 à 5 degrés sur la moitié ouest du pays, de 2 à 3 degrés sur la

SITUATION LE 24 JUIN 1986 A 0 HEURE UTC



PRÉVISIONS POUR LE 26 JUIN A 0 HEURE UTC





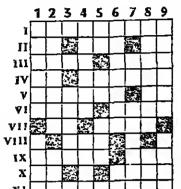
													_
TER	(PÉRAT	maxim	8 -	Ħ	mi	TIE	- 180	mps (oba	ervé	•		
	FRANCE					21	11	N	LOS ANGEL			15	c
AIACCIO	25	17	S	TOULOUSE			12	C	LUXEMBOL			11	C
BLANKITZ .	20		N	POINTEAP	TRE	31	34	A	MADRID			10	5
BORDEALIX	22	10	C) és	FRARIC	2E6	2		MARRAKE			16	S
	BOURGES 26 10 C		ÉTRANGER			MEXICO			13	В			
REST	14		P	ALGER			30	S	MILAN			20	N
CAEN	15		N	AMSTERDA		25	15	ľ	MONTREAL			19	S
CHERROUR			С	ATHÈNES .		11	23	S	MOSCOU		Ľ	9	P
CLERMONT			N	BANGKOK			26	Č	NAIROBI		17	14	C
DOON	29		N	BARCELON		7	27	č	NEW-YORK		33	22	S
GRENOME.		17	S	BELGRADE .		5	14	P	0210		23	12	N
IRIE	21	14	P	BERLIN			11	ž	PALKADE		27	15	S
LBADGES	19	9	č	BUXELLES			14	č	PEKIN		29	19	S
LYON	28	13	C	LE CAIRE			23 10	S	RIO-DE-JAN		27	77	N
ALIFERAN		29	Й				10 26	5	ROME		26	19	N
NANCY		13	S	DAKAR			20 29	2	SENGAPOUR		29	28	C
NICE		12 19	č	DJERBA			19	Ś	STOCKHOL	£	20	8	Š
PARISMON	S 25	13	N	GENEVE			13	S	SYDNEY		14	5	S
PAU		11	N	HONGKONG			26	Š.	TOKYO		24	20	ē
PERPICHAN		17	S	STANSUL .			19	5	TUNES		33	20	S
RENNES		ií	N	JERUSAL FM			17	ĞΙ	VARSOVIE .		19	7	N
ST-ÉTTENNE	29	'à	N	LISBONNE .			14	ō۱	VENISE		28	21	Ö
STRASBOUR		Ú	S	LONDRES		8	13	C	VIENNE		23	13	Ċ
A	B			Re	0	Т	0		S	T		*	\equiv
	. —	_			_	Ţ	Plui	- 4	soucil		1		
3AGL2C	purme	600.	PETL_	unssenx	OLYGE	_1_	Ыш	<u>-</u>	SOLEN	remp	-re)	_ nei	ge

(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

INFORMATIONS « SERVICES » LE CARNET DU Monde

MOTS CROISÉS

PROBLÈME Nº 4254



HORIZONTALEMENT

I. Hautement décorées pour de précieux services. -Il. Un nuage la troubla. Un nuage le trouble. Persound. - III, S'enfouit sous terre ou pencha sur l'eau. Loin de lout. –

IV. Article. On peut s'y rendre en

vedette à partir d'un lieu reuommé
pour ses rendez-vous de vedettes. –

V. Celle de Neptune est plus grande

V. Celle de Neptune est plus grande que celle de Jugiter. Celui qui désigne la poire pour la soif. -VL Coutrée. Le pique-bœuf lui était plus familier que l'aiguillon. -VII. Preposition. Bigrement. -VIII. A personnalise Cesar. -D. Critère de beaufé. Une vraie 9. Enterrement. poisse. - X. Part. Ses voies exigent

& Appel

ALLO POESIE

45-50-32-33

à votre disposition jour et nuit

L'ASSOCIATION DES AMIS DE GEORGES JAMATI stribuers en 1986 un prix de dix mille franca récompensant un purrage soit manuscrit soit publié dans les deux dernières

Convocations

CLUB ALPIN FRANÇAIS
Caréma su CAF: demiére projection de la seicon 65/88
le jeudi 28 juin à 20 heures :
s 90 heures dans le vide — Pifier de castal ». Entrée libra.
CAF 7, rue La Bobtia 75008
Perie. Tél.: 47-42-38-77
(12 h-18 h) sauf lundi.

, Sessions ∈et?Stages

CEREP. FORMATION

Stages d'approfondissement de praticiens à praticiens pou psychiatre, psychologue, ensei-

psychotre, psychologue, ensei-grunt, etc. Renseignements sur demande, 50, ruo du Fg Poissonnière 75010 Paris. Tél.: 48-24-81-43.

ANGLAIS (AMÉRICAIN)

ANGLAIS LAMENICAIN)
Deux formulee t'été:

1. Au cœur de l'Arnérique
(15 puillet / 15 août)
2. En France av. prof. US (août)
Centre t'êt. france-eméricain. S.P.
176, 14104 Lesco. 31:31-22-01.

ANGLAIS-FRANÇAIS ESPAGNOL-ALLEMAND-RUSSE

Apprentissage efficace, joyeux, rapide par la suggestopidagogie è de source française. Tél. ; 43-26-22-64

Trinçasa. Tói.: 43-28-22-64

D'RLE EN ILE

A TOUTES VOILES

VERS LA GRECE

Rocingez à ses escales le RORQUAL,
vailer de 13,50 m, ch., tèl. et aon super skeper: Hyères, Rome, Strombol,
Scile, Crète, Rhodes, côres tratques,
Juliot à septembre: 1500 f. le serelate incurrit, en sual.
Pour rerealegiements, tèl.: à
Dom, Magdara, 16 (1) 43-88-04-37.

AFFIRMATION DE SOI

HŸPROSE MODERNE

S et 6 juillet 9 h 30 à 17 h 30 AUTO - HYPNOSE

Jajuilet — 3 h 30 à 17 h 30 :
pour vous relaxor, augmenter
votre confiance en vous,
attendre vos buts plus vite,
communique mieux et guéra
problèmes psychosomatiques,
Formation par S. O. Varma,
Tél. : 43-36-83-00.

Prox de la Signe 30 F TTC 128 mignes, terrans ou copacient.
Jondre une phomospie de déclaration au J. O.
Chôque fabelit à l'ordre de Régle-Presse LIMA et à admesser au

plus tord le joudi pour perution du march dané mercradi à Régie Prosee LMA, 7, rue de Monttessuy, 75007 PARIS.

Le Monde

PUBLICITÉ TOURISME-GASTRONOMIE

Renseignements:

45-55-91-82, poste 4344

reparation. - XI. Peut qualifier la superiorité du chauffard sur le piè-

VERTICALEMENT

1. Enfant ailé d'un roi ou fils d'empereur à qui l'on coupa les ailes. Plus d'une vieille est voûtée. -2. Etablissement d'où sortent brillamment certains fils. Poche ou permet de se remplir les poches. -3. Plus il est grand, plus il s'abaisse. - 4. Treute u'eu est qu'une infime partie. Mit les voiles avant de partir. - 5. Interjection. Copulative. Situe de lointaines campagnes. - 6. La blanche fut plutôt sombre pour cer-tains. Note. - 7. Jumeaux romains. Chef d'Etat majeur. - 8. Qui ont séché on pris la flotte. Cage. pour un vieux rossignol. – 9. Conséquents. Adjectif commun au bison et au

Solution du problème nº 4253 Horizontalement

I. Hit-parade. - II. Inouie. In. -

Verticalement 1. Hibernation. - 2. Initiation. -3. Tôle, Ghetto. - 4. Puh. Pé. Da. -5. Aĭoli, Fc. Mu. - 6. Requete, Bel. - 7. Ustensile. - 8. Die. Talon. -

PRATIQUE BÉS ARTS

peinture, photo, céramique, pailiage, etc. Peilis groupes début, perfect. Village cha-ment, 700 m etc. panorama superbe, Lyon à 35 km. UBERTE DE CHOIX

Logement eu centre 35 places ou camping ou VVF, possible venir en temille, entants ateliers

(centra séré) 3 SOLEILS (ss. bl. 1901) RIVERIE 69440 Morrison

TAL: 78-81-88-14

LSHA

Institut agréé formation permanente, Sémispères spécialisés PSYCHANALYSE STRUCTURALE de l'école d'Avignon Adultes I 28 juillet-1* solit

Vous propose des modules d'orientation de 3 jours début juillet. Pour tous renseignements téléphones le matin au 45-58-27-68.

JOEE VACANCES
DEE WEEK-ENO
Découvrez 800 chembres
d'amis - Caló-Couetta.
Tdl.: 42-94-92-00.

Stage : COMMUNICATION

Programmation neuro-linguistique Relations humaines, 14 au 19 juillet R.E.P.: 14, rue Manuel 13100 Ais-an-Provence, Tél.: 42-27-02-22.

annonces

associations

GUY BROUTY.

 Isabelle et Scephane BROTONS ont la joie d'annoncer la naissance de Adrienne.

le 21 juin 1986.

19, rue de Moscou. 75008 Paris.

Décès - Dominique, Jean-Baptiste et

Frédéric Arrien, ses enfants, Leurs familles, M. Alessandri et M∝, née Albertini.

Ainsi que leurs enfants, Les familles Albertini et Giacenti, Ainsi que ses amis fidèles,

ont la tristesse de faire part du décès de

Ketty ALBERTINL ionenaliste à Radio-France. survenu le 20 juin 1986, à cinquanteneufans. Les obsèques auront lieu à Venzo-lasca (Hauto-Corse), le jeudi 26 juin, à

Deures. Cet avis tient lieu de faire-part.

9, rue Gerbert, 75015 Paris.

 M. Ennemond Bizot,
Le comte et la countesse Charles
Albert de Waziers, leurs enfants et petits-enfants, M. Gérard Bizot,

ses enfants et petits-enfants, M. et M= Philippe François, leurs enfants et petits-enfants, M¹ Irène Bizot, M. Jean-François Bizot

ont la douleur de faire part du rappel à M= Ennemond BIZOT,

nce Marguerite Gillet.

leur épouse, mère, grand-mère et arrière-grand-mère, survenu le samedi 21 juin 1986, dans sa

quatre-vingt-deuxième année.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 25 juin, à 8 h 30, en l'église Saint-François-Xavier, 12, place du Président-Mithouard, à Paris-7°.

L'inhumation aura lieu dans l'inti-mité, à Bully (Rhône), à 16 heures.

Cet avis tient lieu de faire-part.

Ni fleurs ni couronnes, des messes.

- Mª Germaine Duhamel,

ont la douleur de faire part du décès de M. Andre DUHAMEL,

officier de la Légion d'honneur, venu le 21 iniu 1986 à l'age quatre-vingts ans.
Les obsèques auront lieu le mercredi
25 juin 1986, à 16 heures, au cimetière

Adures: 29 pullet-19 adur Enfants: 18-22 adur NOUVELLE PEDAGOGIE 18-22 adur Remaeignements et inscriptions Priouré St-Michel-de-Grandmont 34700 Lodève 87-44-09-3 / 67-52-46-51 nouveau d'Enghien-les-Bains (95), où l'on se réunira. Ni fleurs ni couronnes. JEUNES
Vous sortez de terminale ou
vous quittez l'université
RETRAVABLER Be-de-France

- Le président, Les membres du conseil d'administra-

Et tous les collaborateurs de la Fiducinire Continentale, Paris.

out la tristesse de faire part du décès M. Pierre FREREBEAU,

expert-comptable. ssaire aux comptes,

président d'honneur et administrateur

ainsi que de celui de

Contre Téchec scolaire
Ecolo du Fratasinet
Une microstructure, un encadrement éducairi individualisé, une pédagogre novâtrice
30110 Branoux-lea-Teiladec. Tél.: 68-34-37-29/86-60-74-28. Mª Pierre FREREBEAU, son épouse.

Institut sup. franco-germanique
Steges d'abenand
prépération grandes scoles.

11 8 jours en Rhénane 15 au 22-07
2 500 F demi-persion.

21 16 jours Doubs 13 au 28 soin
3 500 F persion compière.

3) Paris 1 au 5 sont 65 C F, 3 demiheures de cours + repes.

14. : 45-35-55-15. 8-9 h; 20-21 h. Les obsèques auront lieu le meroredi 25 juin, à 10 h 30, en l'église Saint-Pierre de Chaillot, avenue Marocau, - M. Bernard Le Roux de Bretagne,

M. Philippe Le Roux de Bretagne, 80. ; 400-30-30 to, 5-31 j.
BOURGORNE
OANS CHATEAU OU XVI
FV organos stopes judie er oder; information an ena. 4 fe TV locate, bridger, rand, ordanne, cyclotoursse. Four déburance, demiplement ou complète. Accuel des francés.
CHATEAU & ULANCE, 28130 TOEY
88-44-00-25 son fils, M. Franck Desquerre, son père, Se famille, Ses amis,

ont la grande tristesse de faire part du décès de

M= Annette LE ROUX de BRETAGNE, nice Desquerre.

88-44-00-25

RANDONNÉES
EN CRÉTE AU MAROC
De 15 i, ou 3 sem. de mai è octobre. Crète : mer et montagne,
marche et détente. Maroc : découverta de l'Attes, de Serbères. Pas ou peu à porter,
15 i, 5000 Fe ti 6400 Filavion
h hôbergement + repas en
rando. + eccompagnement et
organia.1 Asc. 216-2AG, BB
3442, 54006 Nency Cedex.
Tél.: 83-30-37-79, survenu le 22 juin 1986, à son domicile. Les obsèques religieuses, suivies de l'inhumation, auront lieu le jeudi 26 juin, à 16 heures, à Vaux-sur-Mer (Charente-Maritime). Isl. 183-30-37-79.

ISLANDE, NÉPAL, randonnées en Islande à pied et en véhicule. Volcana, geysera. 15 jours juil /août 6500 F. 2 tracks au Nópel de 21 j. en oct. et nov.; camp de base de l'Amapurna et lecs secrée de Goasinkund. Pas de porchge 11800 F et 11500 F.

Ass. ZIG-ZAG, BP 342
54006 Nancy Cades.

Cet avis tient lieu de faire-part.

24, rue de l'Eglise, 17640 Vaux-sur-Mer.

3, PLACE ST AUGUSTIN

- M= Andrée LUC. veuve de Jean, née Laborie,

Mª Georgette Tailhades,

sa fille, Pascale et Bertrand Cregut,

ses petits-enfants,
M= Emile Tailhades,
M. et M= Robert Tailhades,

leurs enfants et petits-enfants, Les familles Henri Tailhades, Bouke

Parents et amis, ont l'immense douleur de faire part du

Edgar TAILHADES,

avocat honoraire,

ancien maire de Nîmes

Levée du corps mas de la Costetie.

chemin de l'Hippodrome, ascienne route de Beancaire, à Nîmes (30000), le mercredi 25 juin 1986, à 11 heures.

L'inhumation aura lien le même jou

à 15 heures, à Riols par Saint-Pons-de-Thomières (34220).

(Lire page 10.)

— M. et M™ André Yana, M. et M™ Marc Yana, Laurent, Eric, Jean-Claude et Lisa,

M= Lydia YANA, née Halfon.

La direction générale et le person-nel de la Société lorraine des produits

Robert ALTMANN.

Eveline WEIL

prient leurs amis de trouver iel l'expres

- Le 24 juiu 1959 décédait à Bruxelles,

Vers ACKERMAN,

née Feiga Luctie,

Anniversaires

sion de leur reconnaissance.

à l'âge de cinquante aus.

Remerciements

survenu à Nîmes le 23 juin 1986.

dens honoraire du conseil régional de Languedoc-Roussillon,

ancien hâtonnier an harreau de Nimes.

son épouse, Mª Françoise Tailhades,

a quitté ses enfants et ses amis, le 21 juin 1986.

Merci à tous ceux qui l'ont aimée d'avoir pour elle une dernière et affec-tueuse pensée.

- Nous apprenous la mort de Mgr Roger MEUILLET. directeur de l'aumônerie des prisons du diocèse de Paris,

survense le lundi 23 juin 1986, à l'âge de soixante-douze ans, dans un accident de la circulation sur la RN 20, à Boissy-sous-Saint-Yon (Essonne).

sous-Szint-Yon (Essonne).

[Né le 14 févirer 1912 à Paris-4*, Roger Meuillet avait été criomé prêtre en 1937, après des études au séminaire Seint-Sulpica, à Paris. Son missaire s'était exercé dars des quartiers populaires : Ménimonatent, Charonne, Montroope. En 1945, il avait été missionnaire du travait. Déépué général pour l'apostoiat des laics en 1962, il avait pris ensuite le direction du bureau de praste de l'archevéché de Paris (1963), il avait été nommé direction de l'armônerie des prisons en 1962, vicaire épiscopal en 1966, pas prôtet de Sa Saintaeé en 1960. Depuis, il était vicaire de Saint-Pierre de Montrouge.

M. et M[∞] Guy Cozzolino,
 M. et M[∞] Serge Micouin,
 M. et M[∞] Jean-Jacques Chischpor-

Leurs enfants. Et les autres membres de la famille, ont la douleur de faire part du décès de

M. Philippe MICOUIN, ancien administrateur civil du ministère des finances, chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre 1914-1918, médaille de sauvetage

L'inhumation aura lieu au cimetière intercommunal des Joncherolles, 95, rue Marcel-Sembat à Villetaneuse, le jeudi 26 juin 1986, à 9 h 30. survenu le 16 juin 1986, dans sa quatrevingt-onzième année. L'inhumation a eu lieu dans la plus

2, place Edouard-Renard, 75012 Paris,

Le Seigneur a voulu appeler près de lui son ami fidèle

Henri MONDIN, ingénieur en chef du génic maritime, officier de la Légion d'honneur commandeur de l'ordre national du Mérite.

décédé brutalement à Del Horizon (Brésil), le 13 jain 1986.

De la part de

Jeannette Mondin.

son épouse, Ses enfants et petits-enfants, Sa mère, M∞ Louise Mondin, Les familles Garnier, Clarac el

Allée des Séquoias, Corene-Montfleury, 38700 La Tronche

- M. Alain Pitot. Docteur Jacques et Mireille

Tosquellas, Cyrill et Guilhème, M= Amèdée Redares, M. André Comte,

ses enfants et petits-enfants,
M. et M= Clovis Prade, leurs enfants et petits-enfants, M. et Ma Jean Rouzaud,

lears enfants et petits-enfants, M= Albert Pilot, ses enfants et petits-enfants Famille Parat, Famille Pécheral,

ont la douleur de faire part du décès de M~ PITOT.

née Muzard Marguerite, docteur en médecine,

survenu le 19 juin 1986, à l'âge de soixante-seize ans.
Les obsèques auront lieu dans la plus stricte intimité

- M= Andrée Polian

Les familles Polian, Kopff, Canceill,

ont la grande tristesse de faire part du décès de

Léon POLIAN, survenu le 21 juin 1986, dans su quatre-

Les obsèques ont en lieu dans la plus

Cet avis tient lieu de faire-part. 116. rue Lecourbe.

Nos abonnes, bénéficiant d'une réduction sur les insertions du « Carnet du Monde - sont priés de joindre à leur envoi de texte une des dernières candes pour justifier de cette qualité.

lem, sur le terrain consacré au réseau Nîmes. Riols (34). Paris. antinazi Orchestre rouge, au sein duquel elle combattait pendant la guerre. Y

> LUFTIG Moshe, soixante-douze ans, son père,

LUFTIC RE soixante-huit ans, sa mère,

LUFTIG Miriam, épouse Namenwirt. quarante et un ans, sa sœur,

NAMENWIRT Nathan, no-neuf ans, son beau-frère,

LUFTIG Golds, èpouse Berli trente-huit aus, sa sœur,

BERLINER Mady, quatre ans, sa nièce,

tous déportés en septembre 1942 du Malines (Belgique) à Auschwitz et conduits à la chambre à gaz dès leur

Sa sœur, rescapée de Ravensbrück, et ses amis n'oublient pas !

- Pour le sixième amiversaire du

Sarah KERBER, née Pacanowski.

une pensée émue est demandée à cent qui l'out comue et aimée. ont la grande tristesse de faire part du décès de

- Le 25 jain 1983

Bernard SABOYA

nous quittait à l'âge de trente-sept ans.

Ceux qui l'ont connu et aimé auront une pensée pour lui.

Avis de messes

- Rodrigo Lopez, Francis Lopez,

vous prient d'assister à la messe qui sera essevrée en l'église Saint-Philippe du Roule (154, rue du Faubourg-Saint-Honoré, 75008 Paris), pour le souvenir très touchés des nombreux témoignages de sympathie et d'amitié qui leur out été adressés lors du décès de prient toutes les personnes qui se sont associées à leur denil de trouver lei l'expression de leurs sincères remercie-

Anja LOPEZ,

décédée le 20 mai 1986.

 André Weil et sa famille hors d'état de répondre à tous les témoi-gnages de sympathie reçus à l'occasion du décès de On se réunica le mercredi 25 juin, à 11 heures.

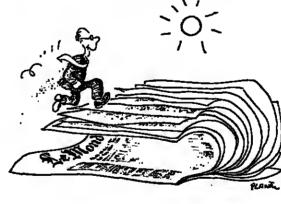
– Une messe sera célébrée le samedi 28 juin 1986, à 10 heures, en la chapelle des Dominicains, 20, rue des Tanneries, à Paris-13*, en mémoire de

M= le docteur Suzanne MENGIN, ancienne déportée de Ravensbrück, officier de la Légion d'honneur,

Communications diverses

- Nous invitous tous les compatriotes Halticus à une réunion sur un projet d'irrigation avec M. le ministre projet d'irrigation avec M. le ministre Henry Robert Sterlin, le 29 juin 1986, de 14 heures à 18 heures, 14, rue de Tré-vise, à Paris-9.

Pour perpétuer son souvenir, un mémorial fut érigé et mille arbres furent plantés à Shaar-HagaI, près de Jérusa-ABONNEMENTS VACANCES



FRANCE

ÉTRANGER

2 semaines 145 F 2 semaines 76 F 1 mois 150 F 1 mois 261 F 2 mois 260 F 2 mois 482 F 3 mois 354 F 3 mois 687 F

> Tarif étranger par avion, nous contacter : iél 42-47-98-72

Pour recevoir régulièrement le Monde à votre adresse de vacances, retournez ce hulletin rempli en majuscules, au moins UNE SEMAINE avant votre départ, et adressez-le avec le règlement correspondant à :

LE MONDE ABONNEMENTS BP 50709, 75422 PARIS CEDEX 09

NOM Prênom Mon adresse de vacances: Na..... Rue

Code postal : Localité

à parti: du mardi 24 juin

7. RUE DE SOLFERINO

عكذا من زلاميل

Section 1 Jul 84 48 Section . ------ -- in 15 n depth in الميلا بين المين

. a. Tabber

at rais larger than The state of the state of the Time to the state of with the state of - - Sing 4- 3 more than ourist.

in the branch of the same A - The Thomas NATION . Adams in the second w was believed The warrante in the second - F black transporter THE PERSON NAMED IN CONTRACTOR OF THE

when given the fee of · Standard History Con Statement ! more than the same - The state of the 1. 5 的形态感激度。基 52. No A 有意 新 L. Harrison see the special firm The second section

Mary Control

TO THE PARTY OF

- market the training

.

TO THE PARTY OF TH was not seemed a supplied Transport The ser serious serious The second of the second 人 1950年 數 海湾 e service de la company a con carrie and a conan account The Company of the Co * * ** *** * * ****** A. A. CHELL BUILD IN

91/2001 metre få THE PARTY OF MERCHANISTS - Subdivisi Bull to a straight

The second second - Constitution of the Cons Since the party of the THE PERSON NAMED IN

THE PART OF THE PART OF The Manager Manager and Manager Manage

Service Service Services

2 THE 2

- 17 X 8

water to

4

*



sports

LA COUPE DU MONDE DE FOOTBALL

La flâne au bord du lac

venues d'armes passane a l'avoire Real Sur les rives paradistaques du lac de Chapala, les footballeurs français ne croisent que des pêcheurs venus taquiner le gosjon local et de vieilles Américaines fortunées en quête de soleil et de folklore. A vrai dire, les héros de Jalisco ne détoument pas parmi les touristes. Lundi, après un petit tournoi de tennis ballon pour la forme, et une balade à cheval, ils se sont retrouvés autour de la piscine de l'hôtel pour un barbecue très détends. Les programmes d'entraînement de mardi et de mercredi ne devaient pas être plus copienx.

La seule question est de savoir si les jouveurs auront récupéré des fatigues d'un quart de finale débridé. «Nous savons que grâce à notre programme de préparation, les joneurs peurent encore garder la même forme physique pendant deux ou trois semaines», explique Gérard Banide, I'un des entraîneurs. Il a d'ailleurs noté avec satisfaction qu'aucun Français n'avait sonffert de crampes à l'issue des cent vingt minutes de match, contrairement à ce qui a'est produit à la fin de RFA-Mexique et de Belgique-Espagne.

La seule obsession du docteur Maurice Vrillac est de réhydrater les organismes (chaque joueur a perdu 3 kilos pendant le match) et de refaire le plein de sels minéraux et de glacides. Diététique, massages, bains, soins : rien n'est laissé au hasard par l'équipe médicale pour favoriser la récupération des Bleus avant leur demi-finale. Lu science aura sa part dans les succès français, même si Maxime Bossis avance une explication plus prosalique : «On récupère beaucoup mieux quend on gagne.

Vedettes en cage

De notre envoyé spécial

Mexico. - On lear avait promis l'enfer aa Mexique, avec une vitesse de balle accrue et des trajectoires modifiées par la mojadre résistance de l'air à plus da 2 000 mètres d'altitude. L'éclipse des grandes stars de ce Mundial 86, à l'exception de Diego Maradona, a, aa contraire, mis en vedette trois sardiens de but. Harald Schumacher, l'Allemand de l'Ouest. Jean-Marie Pfaff, le Belge, et Joël Bats, le Français, véritables héros des quarts de finale, où leurs équipes ont obtenu leur qualification dans l'épreuve des coups de pied au

Dans un télégramme adressé à M. François Mitterrand à l'issue de la dramatione demi-finale da Séville, lors du Mondial 82, où la RFA s'était déjà qualifiée de cette gi facua, l'ex-chancelier Helmat Schmidt avait qualifié ce dénouement de • jugement de Dieu •. Très croyant, Joël Bats partage sans doute cette opinion. Au moment où Luis Fernandez s'est avancé pour le dernier tir contre les Brésiliens, le gardien français s'est upproché -Je hui ai dit Dieu est avec toi, raconte-t-îl, - e et je suis allé m'ussenir, dus au but, à côté d'Amoros, pour ne pas voir le tir. C'est lorsque Manuel s'est levé d'un bond et n couru comme un fou que j'ai compris que nous étions quali-

La qualification de trois des quatre demi-finalistes de la treizième Coupe du monde grâce à cet exer-cice a biensûr suscité quelques polémiques à Mexico. Faute de ponvoir rejouer les matches à canse d'un calendrier déjà très serré et établi de longue date, ne vaudrait-il pas mieux jouer « au finish », jusqu'à ce que l'une des deux équipes preune l'avantage? Ce serait probablement condamner les vainqueurs à l'échec au match suivant, alors qa'ils n'auraient pas récupéré de leurs

100

Comme chacun s'accorde à écarter le simple tirage au sort, les coups de pied aa but apparus pour la pre-mière fois en finale du Championnat d'Europe 1976 gagné ainsi par la Tehécoslovaquie devant la RFA semblent encore la moins mauvaise

L'arbitrage de M. Ali Bennaceur.

M. THIERRY ROLAND PRÉSENTE DES EXCUSES

Connu pour ses écarts de langage lors des commentaires en direct des matches, M. Thierry Anland n présenté, lundi 23 juin propos qu'il avait tenus la veille à l'égard de l'arbitre tunisien. M. Ali Bennaceur, de la rencontre Angleterre-Argentine Ue Monde du 24 juin).

e il paraît que mas propos ont un petit peu èmu les populations tunisiennes de France. Je n'a nen contre la Tunisia. C'est un beau pays. Mais M. Ali Bennaceur n raté son match a, a-t-il déclaré lors du résumé de la mijournée, transmis en direct de Mexico.

Cette mise au point avait été souhaitée par la direction de la chaîne après les vives réactions suscitées par les peroles du jour-naliste. D'ailleurs l'ambassadeur de Tunisie en France, M. Hédi Mabrouk, n renoncé à engager des poursuites judiciaires comma il l'avait envisagé. L'association SOS-Racisme, perodient le commentaire du journaliste a estimé de son côté : e Les potes ne comprennent pes que Thierry Roland soit choisi pour commenter les matches de football à un tel niveau de compétition inter-



Si une part de chance peut intervenir, les coups de pied an but n'en font pas moins partie des gestes et même de la psychologie da footbal-leur. Après l'égalisation de l'Espagne et tout au long des prolongations à Puebla les Beiges n'ont plus pris le moindre risque, confiants dans les bonnes dispositions de leur gardien pour cet enercice très spécifique. « Nous étions surs que Jean-Marie arreterait au moins un des tirs espognois », avnualent-ils après le

Successeur du légéndaire Sepp Maler (1) dans les buts du Bayern de Munich, Jean-Marie Pfaff a longtemps eu comme lm une réputation de clown. « Notre sport doit être un speciacle d part entière, dit-il, le public pale sa place très cher et a droit en supplément à quelques fan-taisies. - Ainsi l'a-t-on vu un jour de nait, s'emparer du paraphue et du pliant d'un photographe pour aller s'installer parmi eux derrière ses buts. Lors du deuxième tour du Mundial 32 à Barcelone, il avait profité de la présence à son hôtel d'une équipe de la télévision belge pour simuler (plutôt bien) une noyade dans la piscine. La plaisanterie n'avait pas été du goût de ses coé-quipiers qui, excédés par ses pitre-ries, refusaient de faire chambre commune avec hi.

Maturité

A Munich depuis quatre saisons, Jean-Marie Pfaff a acquis une expô rience et un professionnalisme qui font de lui un gardien parvenn à trente-deux ans à sa pleine maturité pour le Mundial 86. Sa façon de jouer » avec le jeune Olaya Eloy, le deuxième tireur espagnol, a été révélatrice.
 J'ai compris qu'il alleit mal tirer, reconte-t-il, car il était très nerveux. Il a remonté trois fois ses chaussettes avant de s'avan-cer. Le gardien belge l'a laissé arriver le premier dans la surface de réparation pour le soumettre plus longtemps à la pression maximum. Il s'est alors tranquillement rendu sur sa ligne de but, où il n'a eu qu'à cacillir le tir mal ajusté de l'Espa-POOL

Curieusement, Jean-Marie Pfaff a beaucoup de points communs avec Harald Schumacher, qui a aussi succédé après quelques intérimaires peu convaincants à Maler, mais dans les buts de la sélection allemande. Les deux hommes sont nés en 1954, ont les cheveax blonds bouclés, portent le même maillot bieu et janne d'une grande marque d'équipements sportifs et ant tous deux connu leur cinquantième sélection lors du Mandial 86.

Comme Pfaff, Schumacher adore les coups de pied nu but. Il espère même y être soumis lors de la demi-finale du 25 juin contre la France. «Un tel dénouement me convien-drait, a-t-il confié à l'Express de Cologne. Les Français se souvien-

nent sans doute de Séville. Là oussi j'avais arrêté deux penalties de Six et de Bossis, en plongeant du même côté [à droite] que contre les Mexi-cains Quirarie et Servin: Je crois que ce sont là des heures de gloire dans la carrière d'un gardien, dont on se souvient une vie durant. »

Sa performance contre les Mexicains a fait oublier à ses compatriotes sa mauvaise réputation, liée à son agression contre Patrick Battiston à Séville. Harald Schumacher a « contribué au prestige de la RFA d l'étranger » a même estimé lundi 23 juin M. Herbert Schmuelling, porte-parole du gouvernement questallemand. Volontiers cynique, voire prétentieux, le gardien allemand répète souveut : « Tous les buteurs ont une peur énorme de moi. . En ajoutant anssitôt que les seuls avertissements de sa carrière lui ont été tres.

A l'inverse de Pfaff, Schumacher a besoin de rester concentré. Depuis les hymnes nationaux, qu'il écoute en fermant les yeux, jusqu'as coup de sifflet final. Pour les coups de pied an but, il ne fait pas senlement confiance à son instinct. Contre le Mexique, il était convenu d'un code nvec Horst Koeppel, adjoint de Franz Beckenbauer, qui disposait d'un carnet sur les habitudes des tireurs adverses. Ea fonction de celui qui s'uvançait, Koeppel levait le pouce s'il s'agissait d'un technicien susceptible de tirer au ras des poteanz, ou au contraire le baissait si l'adversaire avait l'habitude de tirer en force.

Ballons pourris

S'il est méticuleux dans sa préparation, Joël Bats ne croit pas aux compilations sur les habitudes des tireurs. «Ils peuvent en faire de même sur les gardiens de but et en tenir compte au moment du tir. ditil. « Dès lors tout est faussé. » Il estime, en revanche, qu'il ne faut négliger ancun détail pour troubler l'exécuteur du coup de pied. « Si un de mes partenaires arrive à jeter un peu de terre sur le ballon sans se faire voir par l'arbitre, le tireur peut être perturbé», plaisanto-t-il, en faisant allusion aux joueurs qui, dans leur quasi-totalité, preunent le ballon déjà placé par l'arbitre pour l'essuyer, voire l'embrasser, comme Michel Platini.

Contrairement à Pfaff ou à Schumacher, Bats avait été plus montré du doigt que cité en exemple, depuis le début du Mundial 86. On avait plutôt parié du penalty de Hugo Sanchez détourné par le Paraguayen Roberto Fernandez, des quarante et un ans de l'Irlandais Pat Jennings le jour de son dernier match international contre le Brésil, de la révélation de Marocain Badou Zaki, de la confirmation de l'Anglais Peter Shilton, de la discrétion du Soviétique Rinat Dassaev, des envolées de kamikaze da Mexicain de mère japonaise Pablo Larios, que du gardien français, fébrile et peu sûr dans ses interventions, même avant sa blessure au genou contre la Hongrie.

« Je n'ai eu que des ballons pourris, des situations peu claires, se défend-il. Contre le Brésil c'était enfin un match pour gardien. -Deux frappes des Brésiliens sur les potesux et le penalty mal tiré de Zico à peine entré en jeu depuis trois minutes hui om donné un moral à toute épreuve avant les coups de pied nu but. « Quand on a lu baraka avec sol, dit-il, on se sent tout de

A vingt-neuf ans, le Français ne dispose pas de l'expérience internationale de l'Allemand ou du Belge. Lors du Mundial 82 suivi depuis un lit d'hôpital où il subissait un traitement anticancéreux, il n'était encore que le modeste gardien de but d'Auxerre. Pour lui, le match contre la RFA ne sera donc pes une revan-che, si ce a'est sur la vie, mais une étape importante pour affirmer sa personnalité. Après avoir écrit des poésies et enregistré un disque, il prépare un livre pour la rentrée dans lequel il rêve sans doute de consacrer un long chapitre à la finale du Mundial 86, vécue au temple aztè-

GÉRARD ALBOUY.

(1) Sepp Mater détient deux records en Coupe du mondo : celui du plus grand nombre de matches disputés par un gardien avec dix-sept rencontros en 1970, 1974 et 1978, devant le Mexicain Antonio Carbajal qui a pourtant participé à cinq Coupes du monde entre 1954 et 1970, et celui du plus long temps sans apoutant participe de la companya de la aucuisser de but, avec plus de 460 minutes entre le premier but de la finale 1974, marqué dès la première minute par le Néerlandais Johan Neeskens et le but d'un autre Néerlandais Arie Haan lors du deuxième toar

TENNIS

LES INTERNATIONAUX DE WIMBLEDON

La chute de Curren

Finaliste en 1985 après de formidables victoires sur ses compatriotes John McEuroe et Jimmy Connors, l'Américain Kevin Curren a été la première grande victime de l'édition 1986 du tournoi de tennis de Wim-bledon – la centième depuis 1877, - qui n commencé landi 23 juin sur les courts en gazon du All England Club. Il s'est incliné, dès le tour initial, devant l'Allemand de l'Ouest Eric Jolen (12-10 au 5 set), avant que la pluie ne vienne perturber la

Le tournoi de Wimbledon, qui innove avec des balles jaunes et des contrôles antidopage, ne serait pas fidèle à sa réputation sans cette pluie. En 1985, les six premières journées de l'épreuve avaient été épouvantables. Cutte anaée, le temps s'est brusquement détraqué, ne permettant qu'à une dizaine de parties d'ailer à leur terme.

Carren aurait pu éventuellement être sauvé par l'inverse. Mais Jelen, agé de vingt et un ans et 32º mondiai, a su conclure avec un certain talent un ultime set «marathon» face à un joueur privé de son ser-vice, sa meilleure arme habituellemant. Curren, têta du série monéro 11 dans le tournoi, avait arraché la deuxième manche un tiebreak avant de gagner la troisième. Mais il devait ensuite gâcher ses chances en commettant notemment trop de doubles fautes. Cette année, il avait gagné le tournoi d'Atlanta.

Boris Becker sans problème

Sor le « central », l'Allemand de Ouest Boris Becker, tenant du titre, n fait une entrée sans problème. Il nvait en face de lui l'Argentin Eduardo Bengoechea, 105 mondial Aussitôt après sa victoire (64, 6-2, 6-1), Becker devait remettre à la duchesse du Kent, pré-sidente du comité britamique de l'UNICEF, un chèque de 3 000 dollars environ, somme qui correspond à ce qu'il a gagné en franchissant le premier tour. Becker est depuis deux mois ambassadour sportif de TUNICEF.

Numéro 2 mondial, le Suédois Mats Wilander, qui avait été éliminé en 1985 dès le premier tour par le Yougoslave Slobodan Zivojinovic, a bien négocié cette année son entrée

dans le tournoi : il a battu en trois manches l'Américain Scott Davis, 49- à l'ATP. Wilander rencontrera au deuxième tour le Britamique Andrew Castel - un modeste joueur invité par les organisateurs, - qui a réussi cependant la performance de vaincre l'Australien Broderick Dyke (57- à l'ATP).

Les Tebécosinvagnus Tomas Smid et Miloslav Mecir (victorieux du Néerlandais Michiel Schapers sur blessure au début du 2º set), l'Américain Paul Annacone, les Suédois Jan Gunnarsson et Peter Lund-gren et l'Israélien Amos Mansdorf ont été les principaux autres vain-queurs avant la pluie.

Le Polonais Wnjtek Fibak, âgé de trente-trois ans, a réussi pour sa part la performance de vaincre un spécialiste du gazon, vétéran du circuit, l'Indien Vijny Amritraj, âgé de trente-deux ans, en quatre sets. Celui-ci nvait pourtant montré une excellente forme on enlevont, samedi 21 juin, le tournoi de Bristo aux dépens da Français Henri

Enfin, bien qu'étant le grand absent du tournoi qu'il a gagné trois fois, l'Américain John McEnroe a fait parler de lui en cette première journée. Son retour à la compétition a été, en effet, annoncé. Il participera an tuatani américaia de Stratton-Montain (Vermont), de 4 au 10 août.

RÉSULTATS DU 23 JUIN SIMPLE MESSIEURS

SIMPLE MESSIEURS

Becker (RFA) b. Bengoechen (Arg.), 6-4, 6-2, 6-1; Gumarson (Suà.) b. Gildemeister (Chi.), 6-3, 6-4, 6-4; Lapidus (E-U) b. Moir (Af. du Sud), 6-2, 6-4, 6-3; Annacone (E-U) b. Bâle (G-B), 6-3, 7-5, 6-3; Smid (Tch.) b. Cahill (Ans.), 6-4, 6-3, 7-5; Lundgren (Suà.) b. Green (B-U), 6-2, 6-2, 7-6; Mecir (Tch.) b. Schapers (P-B), 6-2, 1-0, abandon; Mansdorf (Isr.) b. Michibata (Can.), 3-6, 6-2, 6-3, 6-4; Tom Gallikson (B-U) b. Shaltz (E-U), 6-2, 4-6, 7-6, 6-1; Fibek (Pol.) b. Amritraj (Inde), 6-1, 3-6, 6-4, 6-3; Wilander (Suà.) b. Davis (E-U), 7-6, 6-4, 6-4.

SIMPLE DAMES

T. Phelps (B-U) b. A. Grunfeld (G-B), 6-2, 6-0; T. Schener-Larsen (Dan.) b. L. Antonopolis (E-U), 6-2, 6-4; A. Betzner (RFA) b. J. Salmon (G-B), 6-0, 7-6; I. Demongeot (FR.) b. J. Thumpson (Ans.), 6-1, 6-2; A. Henricksson (E-U) b. J. Richardson (N-Z), 7-6.

BOXE

L'Irlandais McGuigan détrôné

L'Américain Stavie Cruz a provoqué une énorme surprise le 23 juin à Les Veges en devenant chempion du monde des poids plume (version WBA) aux dépens de l'Irlandais Barry McGuigan.

Véritable idote en Irlande (le Monde daté 9-10 juin 1985), McGuigan deveit, à l'origine, défendre pour la troisième fois son titre mondial contre l'Argentin Fernando Sosa. Victime d'un décolement de la rétine aux deux yeux, celui-ci avait dù déclarer forfait il y a six semaines. La WBA avait alors choiei un jeune Texan de virigt-deux ens, Ste-vie Cruz, classé neuvième mondiel de la catégorie, pour donner le réplique à l'Irlandais.

Donné favori à six contre un, McGuigan, très virulent comme à son habitude, avait dominé les neuf premières reprises et semblait a'acheminer vers un nouveau succès lorsqu'il n été cueilli par un crochet de l'Américain à la fin de la dixième reprise. Compté une première fois sept, l'Irlandais, qui est parvenu à reprendre l'avantagn dans les treizième et quatorzième reprises, allait à nouveau deux fois au tapis dans le dernier round. Compté chaque fois cinq, il n terminé le combat à l'énergie. Les juges donnaient la victoire à l'unanimité à Cruz, C'était la deuxième défaite en trente et un combats de McGuigan, qui n été hospitalisé « par prudence » pour subir des examens radiologiques

NATATION

· Nouvelles de l'Est

Le jeune nagause est-ellemande Heike Friedrich, cinq fois championne d'Europe à Sofia, a été la grande vedette des championnats de RDA de nata-tion, qui se sont achevés la 22 juin à Berlin-Est.

Sur les trois records battus au cours du ces championnets, le lycéenne de Karl-Marx-Stadt s'est sdjugé le record du monde du 200 m nage libre 1 m 57 s 55) et le record d'Europe du 400 m libre (4 m 6 s 85), en détrônant respectivement ses competriotes Kristin Otto et Astrid Strauss.

Pour Heike Friedrich, âgée seulement de seiz ans, c'était le premier record du monde. Elle a débuté sa carrière en 1984 aux championnets d'Europe juniors au Luxembourg, où ella avait enlevé le 100 m libre.

Troisième grande parformance de ces championnats, la record d'Europe du 800 m libre pulvé-risé par Astrid Strauss, dix-sept ans, en 8 m 26 s

A noter, enfin, dans la perspective des prochains championnats du monde, les bonnes perfor-

mances de la nageuse da Leipzig Kristin Otto, qui avait du arrêter le compétition pendant assez longure. L'ex-détentrice du record du monde du 200 m libre a enlevé quatre titres nationaux (100 m libre, 100 m papillon. 200 m 4 nages et 50 m libra) dans des temps

L'Américain Pablo Morales a améliore, de son côté, le record du monde du 100 m papillon en 52 s 84, lundi 23 juin à Orlando (Floride), au cours de la deuxième journée des épreuves américaines de sélection pour les championnets du monde de Madrid. Il n dépossédé l'Allemand de l'Ouest Michael Gross de son record du monde, établi en 53 a 08 le 30 juillet 1984, lors de la finale des Jeux olympiques da Los Angeles et où le jeune Califor-nien d'origine cubaine avait dû se contenter de la médailla d'argent.

VOILE

Deuxième victoire de « Royale »

Comme prêvu, la catamaran géant Royale, berre par les Français Loic Caradec, trente-huit ans, et Olivier Despaigne, quarante et un ans, a remporté la 21 juin, à Newport (Rhode-Island), la « Twoster », course transatientique en double

Rovale n franchi la figne d'arrivée 13 jours, 6 heures et 12 minutes après avoir quitté Plymouth (sud de l'Angleterre). Le multicoque rouge et blanc a ainsi amélioré de plus d'une journée l'uncien racord (14 jours 13 haurnn nt 58 minutes) établi en 1981 par les Britanniques Chay Blyth et Rob James sur le même parcours. La meilleure moyenne quotidienne de Royale a été environ 300 milles nautiques (540 kilomè-tres). C'est la deutième grande victoire, après Québec-Saint-Malo en 1984, de ce catamaran qui doit s'aligner dans la « Route du Rhum » en

Le catamaren Formule Tag, barré per le Cana-dien Michael Birch et la Français Olivier Moussy, a pris la deuxième place, le 22 juin, en faisant également mieux que le record de 1981.

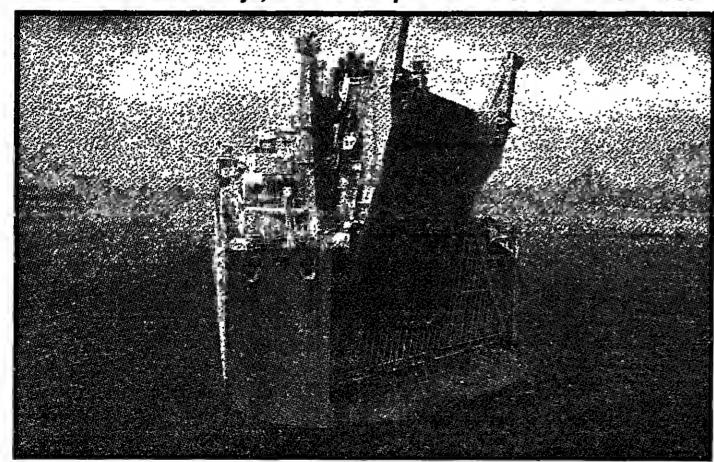
Le trimaran Apricot, barré par la Britannique Tony Bullimore et l'Américain Walter Greene, a franchi la ligna d'arrivée lundi 23 juin après 15 jours 6 heures et 40 minutes da traversée. Una quarantaine de voiliers restaiant en course, parmi lesquels le cetameran Alcatel des Français Olivier Dardel et Richard Lejoly, en bonne position pour prendre la quatrièma place.

C'est l'ordre que donnera le Commandant du "Nedlloyd Rochester" à l'entrée du port de Felixstowe le 2 juillet afin de présenter la rampe arrière de son navire à l'embarquement des marchandises. Nedlloyd, nous avons le plaisir de vous disposition pour vous donner gracieusement des conseils sur l'empotage et le saisissage des conteneurs, sur les problèmes de logistique ou d'autres questions de transport. Nous nous sommes dotés des systèmes informatiques les

plus modernes pour traiter vos documents rapidement afin que vous puissiez les négocier en banque sans délai. Et bien sûr, nous vous offrirons notre aide pour organiser des correspondances avec le transport terrestre à la fois en Europe et aux Etats-Unis où nous avons renforcé notre réseau d'agences spécialement pour cette nouvelle ligne.

La seule chose que nous n'ayons pas est une affiliation à la conférence: Nous sommes indépendants, ce qui veut dire que nous ne sommes pas tenus d'appliquer les tarifs de conférence.

Dernière bonne nouvelle, et non la moindre, dès la 1ère semaine de juillet vous pourrez faire votre meilleure affaire depuis longtemps dans le transport trans-Atlantique.



l'annoncer, inaugurera à ce moment son service sur l'Atlantique Nord.

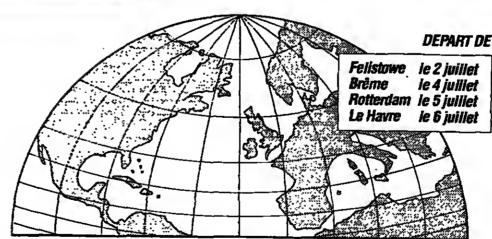
A partir du 2 juillet nous toucherons quatre ports chaque semaine: Felixstowe le mercredi, Brême le vendredi, Rotterdam le samedi et Le Havre le dimanche avant de traverser l'Atlantique vers New York, Norfolk et Savannah.

Naturellement vous vous formerez une opinion sur le service Amérique de Nedlloyd; mais d'ici là permettez-nous de vous donner une idée de ce qui vous attend:

Outre un service hebdomadaire et à jour fixe pour l'Amérique du Nord nous pouvons vous offrir un connaissement porte à porte pour pratiquement toutes destinations de l'itinéraire des 35 lignes que nous assurons aussi bien sur l'Amérique du Nord que sur l'Amérique Latine, l'Afrique, l'Asie et l'Inde/Pakistan.

Nous pouvons également charger toutes sortes de marchandises, matériel roulant, vrac et conteneurs sur nos navires rouliers modernes ("Le Rochester" et trois autres navires de 1500 TEU de même type).

Vous apprécierez aussi notre service. Nous serons à votre



Le service Amérique de Nedlloyd fait partie du groupe hollandais Royal Nedlloyd – Fondé en 1856. Nedlloyd est aujourd'hui l'une des plus grandes compagnies de transport au monde. Avec une flotte de quelques 90 navires et des interêts dans le transport terrestre, les plateformes de forage en mer, l'aviation et dans d'autres industries.

Nedlloyd America Services

It pays to go Dutch

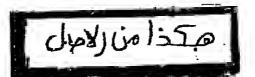
BORDEAUX: JOSEPH J. BLANCHY, Tel: (56) 814322. DUNKIRK: RUYS & CO. S.A., Tel: 666305. LE HAVRE: PLATE-RUYS & CIE., Tel: 225-725. MARSEILLES: RUYS & CO. S.A., Tel: 919141. PARIS: RUYS & CO. S.A., Tel: 5229440

عكذامن ولانهل

Gestinai

lo po dons

AGE



SECTEURS DE POINTE

FORMATIONS D'AVENIR

Gestionnaires de la culture

A culture et l'argent, c'est bien connu, ne s'aiment pas. L'argent, c'est le dia-ble à qui le créateur vend son âme, ou encore l'obstacle à la démocratisation de la culture. Inversement, la culture est par excelleuce l'activité gratuite, non rentable, donc inntile.

Mais depuis peu, ce discours banal s'inverse : il n'y a pas de création sans argent ; la culture peut être rentable. On découvre que le secteur culturel représente 475 000 emplois, que les dépenses enlturelles des ménages a'élevaient à 110 milliards de francs en 1984, celles des entreprises à 17 milliards (dont 350 millions dans les opérations de sponsoring), celles des administrations à 31 milliards (17 milliards pour les collectivités locales et 14 mil-liards pour l'Etat) (1). On découvre que le secteur culturel com-prend des industries : le livre (6,5 milliards de chiffre d'affaires en 1981), le disque, l'audiovisuel, le cinéma ; mais aussi un tissu associatif impressionnant : 24 % des 500 000 associations françaises sont à but culturel, 22 800 associations culturelles ont été créées en 1983 (2).

Le thème du mécénat, repris actuellement sur tous les tons, un colloque sur «l'économie de la culture», tenu au début de mai en Avignon, autant de signes de ce rapprochement entre créateurs et gestionnaires. Rapprochement force, il est vrai. Confrontes à une hausse vertigineuse de leurs frais de production et à l'imprévisibilité des anbventions publiques (surtout depuis la décentralisa-tion...), les créateurs ont besoin de l'argent mais aussi du savoirfaire de gestionnaires des hommes d'entreprise; les entreprises s'apercoivent que, loin d'être iso-lées de la société, elles en subis-sent les soubresants et les modes (au sens propre) culturels. 70 % des Français passent quarante heures par semaine dans leur entreprise: comment la production et la consommation culturelles pourraient-elles s'arrêter à ses

Plus concrètement, les créateurs réclament désormais des gestionnaires capables de vendre leurs produits aux subventionneurs, aux éditeurs (au sens large), au public. De leur côté les entreprises, mais aussi les collectivités locales, à qui la décentralisation a confié la politique publique à l'égard de la création, apprennent à gérer l'utilisation de la création culturelle.

Aux Etats-Unis existent depuis une dizaine d'années dans les universités des formations d'« art management », dont les diplômés servent d'interfaces entre entreprises et créateurs. En France, de telles formations sont beaucoup plus récentes. Elles sont de deux types : des formations initiales, le plus souvent universitaires, créées

and the state of

14 m 1 1 5 0

to from 20 5 to

La culture et l'argent ne s'aiment pas, mais on s'aperçoit aujourd'hui que le secteur culturel met en jeu des sommes de plus en plus importantes, qu'il faut bien apprendre à gérer.

au sein ou à partir des filières gestionnaire ou juridique; des stages de formation continue, proposés par des organismes émanant du ministère de la culture ou par les organisations professionnelles ar-

Parmi ces derniers, les stages les plus longs sont organisés par le Centre national pour l'action ar-tistique et culturelle (CENAC),

locales, mais aussi une informa-

adapté puisque, sur les trente-neul signataires formés entre 1979 et 1984 par le CENAC. vingt trois occupent actuellement des emplois de responsables de projets ou d'entreprises culturels,

tion complète sur les tendances de

Ce type de formation semble

généralistes. Objectif : former des gestionnaires d'entreprises cultu-relles et les responsables des activités culturelles des entreprises (mécénat, sponsoring, etc.). A Danphine, les trois quarts des étu-diants ont reçu des formations en gestion, droit on sciences politiques, les deux tiers n'out pas d'expérience professionnelle ou artistique. A HEC, la formation se déroule dans le cadre d'une option réservée aux élèves de troisième année. Ces formations sont trop récentes pour qu'on puisse en éva-luer les débouchés.

Reste que leurs ouailles ris-quent, au mnins à court terme, de rencontrer deux menus obstacles. Le premier : une étude récente du ministère de la culture (3) montre qu'actuellement la majorité des gestionnaires d'entreprises culturelles sont passés par la création ou au moins par une immersion prolongée dans le milieu. D'où un recrutement qui se fait essentiellement par cooptation, par relations personnelles. Quant aux entreprises, elles sont encore pen nombreuses à confier leur po-litique culturelle (quand elles en ont nne) à des spécialistes.

La mode du mécénat

An ministère de la culture, on met en garde les universitaires contre l'effet de mode provoqué par le développement du mécénat industriel. « Les formations au management culturel sont parfois un moyen de valoriser des disciplines réputées tristes la gestion, par exemple.

En réalité, les diplômés des universités ou de HEC se dirigerent. sans doute plus volontiers vers les cathédrales de la communication que vers les petites églises de la culture (centres culturels, orchestres, spectacles vivants...).

D'autant plus, et c'est le second problème, que dans ces petites chapelles les salaires sont médiocres et les difficultés économiques vivaces.

Il est peut-être plus facile à un habitué du milieu culturel de se former aux techniques de gestion qu'à un gestionnaire d'apprendre à compter avec les « caprices »

> ERIC CAMEL (Zelig.)

 Sources : service des études et echerches de la direction du développe-nent culturel du ministère de la culture. (2) 1901, Journal des associations, p. 1, février 1982, p. 23, avril 1984.

(3) Enquête suprês de douxe entreprises culturelles, réalisée d'actobre 1984 à janvier 1985.

VIE QUOTIDIENNE —

La maison électronique

Comment utiliser et connecter l'ensemble des appareils électriques et électroniques qui constituent l'équipement d'un foyer actuel?

E SIMAVELEC, le syndicat des materiels audiovisuels èlectroniques grand pu-blic, a présenté le 17 juin une ette de faisabilité du « réseau domestique », système de gestion de l'ensemble des appareils électriques et électroniques rui constituent l'équipement d'un foyer actuel.

A l'origine, une constatation : rvec le satellite et la mise en place des réseaux de vidéo communication, nous assistons à una véritable explosion des techniques audiovisuelles (magnétos copes, vidéodisque, compact-diac...), qui e ajouta aux différents moyens électroniques d'aide à la gestion des activités domestiques (matériels spécifi-ques à la sécurité des biens et des personnes, gestion de l'éner-gie et des matières consommaes par automates programmables, etc.). En synthétisant, quatre genres d'utilisation de ces équipements peuvent être dégagés : distraction-information-éducation (domaine de l'audiovisuel): robotique domestique (appareits inénagers, chauffaga, arrosage...); sécurité (déceler toute intrusion...!; communica-tion extérieure (pouvoir gérer à ance la robotique et la sécurité d'une résidence secondaire).

Or, comment toutes cas applicationa, et calles à vanir, trouveront-elles leur place dens le foyer domestique de demain ? Comment utiliser au maximum leurs performances, sens dérouter la consommataux et exicer de lui un savoir de plus en plus complexe ? En effet, le câblage classique des appereils entra eux a une limite. Il suffit pour s'en convaincre de regarder l'arrière des meubles qui cachent nos matériels audiovisuels | Mais il se-rait de toute évidence intéressant de voir s'inscrire, sur l'écran du téléviseur, au moment où l'on regarde un film : « panne de machine à lever », ou : « intrusion dans garage ». Les techniques dites de « bus » apportent précinexion et d'optimisation des res-

Pour le premier genre d'utili-sation (audiovisuel), l'évolution s'est faita en trois étapes : d'abord, una prise péritélevision, normalisée en 1978, obligatoire en 1980, européenna en 1984, Elle permet de raccorder le téléviseur à un périphérique quelcon-que, et de télécommander ce demier. Deuxième étape : la systême SIDAV ; commercialisé dès 1984, il permet de relier le téléviseur à un grand nombre de péripheriques et de les télécom-mander. Troisiema étape : la régie domestique globale (1985), c'est un SIDAV améliore qui permet de s'évader du cadre de la salle de séjour et de franchir cloisons et murs.

En attendant la norme européenne

La résolution du problème des trois autres genres d'utilisation dépendait de deux questions : quella liaison établir entre les appareils pour une installation sim-pla et peu onéreuse ? Quelles interfacaa (ou « passerellas ») seront nécessaires pour relier les reseaux qui n'acceptent pas les mêmes codes numériques? La réponse à la première question a été trouvée grâce à l'utilisation du coaxial d'antenne, des fils usuels des capteurs d'alarmes, des fils du réseau électrique en place, et de la paire de fils du réseau téléphonique. Pour les interfaces, une passeralle de transcodage entre bifilaire téléphonique at coaxial eudiovisuel, des interfaces électriques entre liaisons de nature différentes et un filtre sur la comptaur EDF saront prévus. On constitue ainsi un « bus » domestiqua (Binary Unit

Mais il manque encore la publication officielle de la norme européenne sur le « bus » domestique qui, seule, pourra declencher une fabrication an sene de tous les éléments constituant le réseau domestiqua, afin qu'ils soient raccordables, quelle que soit leur marque, aux systèmes audiovisuels. Certa adoption parait imminenta, et la démonstration du SIMAVELEC illustre les possibilités qu'elle ouvrira. Le dé-veloppement des réseaux domestiques intéresse en effet non seulement les industries électriques et électroniques, mais aussi toute la construction immobilièra de demain, qui devra s'adapter à ce changement de l'habitat. Tout concourt à una expansion importante : la France se situe très bien sur le crêneau du « bus », et le public attend des réponses rationnelles aux problèmes posés par la dévaloppement sinon anarchique du moins pléthorique de 'équipement du foyer.

BRICE TEINTURIER.

deux ans à temps plein; le Centre dix-sont responsables des relations

QUAND JENTENDS LE MOT CULTURE

JE SORS MON SERVICE HARKETING!

de formation national d'Avignon (CFNA), un an à temps plein; et le GRETA des arts et techniques du spectacle, quatre mois.

Ces formations out en commun de ne recruter que des stagiaires déjà expérimentés dans le domaine de l'action culturelle ou de la vie artistique (deux ans d'expérience au moins au CENAC et au CFNA, le GRETA n'accueillant que des chômeurs des professions artistiques ou des salariés des entreprises adhérant au Fonds d'assurance des activités du specta-

Spécialistes ou généralistes

Les stagiaires sont rétribnés au titre de la formation professionnelle, s'ils sont demandeurs d'emploi, en congé-formation, détachés par leur entreprise ou leur administration (ce qui est le cas des agents des collectivités locales).

Le programme de ces formstions comprend bien eutendu un apprentissage des techniques de publiques d'entreprises cultu-relles, et six sont chargés de mission dans divers ministères. Parmi les formations universi-

taires, certaines sont spécialisées, comme le DESS - droit et administration de la communication audiovisuelle» de l'université Paris-I, ou l'option « administration des entreprises culturelles » du DESS « administration territoriale décentralisée - de l'université de Reims. Cette dernière option, créée en 1982, recrute une dizaine d'étadiants, pour moitié professionnels (agents territoriaux ou administrateurs d'organismes culturels), pour mnitié étudiants en droit ou en sciences et politiques dont beaucoup pre-parent les concours de l'administration territoriale. Elle débouche, en majorité, sur des emplois de charges de mission culturels dans les collectivités locales, ou dans la direction de MJC, de centres d'action culturelle, etc.

Le DESS « gestinn de la eulture » de l'université de Paris-IX Dauphine et la formagestion et d'administration, une tion en « culture et communica initiation aux politiques cultution en « culture et communicarelles de l'Etat et des collectivités ciales (HEC) se veulent plus

Demain

Au service de l'informatique

Dominique Meige est médecin. Passionné d'informatique, il a informatisé la gestion de son cabinet et celle de quelques confrères. Devenu maire de Gevingey, dans le Jura, il e informatisé la mairie. La encore, quelques collègues nut été intéressés. Mais il a rencontré une difficulté, bien comme d'ailleurs: la cesculté, bien connue d'ailleurs : la gestinn du cabinet médical de M. Dapont n'est pas celle qui

convient au docteur Durand. Il existe des sociétés de services qui pourzient fournir une informa-tion à la carte, mais leurs méthodes et leurs prix, adaptés aux entreprises moyennes et grosses qui forment leur clientèle, ne le sont pas aux professions liberales.

Il existe en revanche de nombreux progiciels qui permettent de gérer, sur micro-ordinateur, un ensemble de lichiers. On peut les séparer en deux classes. Ceux qui sont d'usage très général permettent de tout faire, mais demandent à l'utilisateur un minimum de goût pour l'informstique, ne fût-ce qu'en raison de l'épaisseur de leur documentation. Ceux qui sont adaptés à une profes-sion – et, pour les médecins, il y a pléthore - mais qui sont générale-ment trop rigides pour donner com-plète satisfection à lenrs utilisateurs. Dominique Meige avait milisé un Macintosh et un progiciel de le société Control-X, relevant de la qu'il rencontrait l'ont amené à pren-

dre contact avec la société. Celle-ci lui a confié na prototype d'un gestionnaire de données plus souple, CX Base 500, spécialement conçu pour être un générateur d'applica-tions. D'autres développeurs ont aussi testé le produit. Ce dernier vient d'être présenté à l'occasion d'Apple Expo. Mais Control-X a surtout décidé de constituer une fliale. Base Service, qui fara « de la surtout decide de constituer une filiale, Base Service, qui fera « de la retouche ». Elle diffusera les appli-cations construites à partir de CX Base 500, mais disposera d'une petite équipe qui adaptera ces appli-cations au besoin spécifique de cha-que client. Une micro-société de ser-

Détecteurs

vices en quelque sorte.

de drogue

Trois véhicules équipés d'appa-reils à rayons X et destinés à luttier contre les passeurs de drogue vien-nent d'être mis en service dans les réroports et les ports du sud de l'Angleterre.

Des eppareils Linescan System 2

à haute définition, fabriqués par Astrophysics Résearch, sont logés dans des camions Talbot spéciale-ment aménagés. Les parois longitu-dinales sont abaissées, et les bagages et le fret sont soumis aux rayons X en étant placés sur un tapis roulant. L'image est enregistrée sur un écran surveillé par l'opérateur, installé dans le siège du chauffeur que l'on a fait pivater. Un 200m permet d'agrandir les plus peuts articles

contenus dans les bagages, et l'agrandissement fait l'objet d'un arrêt sur image destiné à l'analyse par un opérateur spécialisé. Le procédé rappelle celui des détecteurs d'objets métalliques, mais il a été perfectionne de manière à déceler les objets non métalliques.

Un porte-parole des douanes britanniques a indiqué que ces appareils ne serviraient pas seulement à assister les douaniers dans la recher-che de drogues prohibées, mais permettraient d'accélérer la vérification du fret et des bagages en certains points de débarquement où une ins-tallation supplémentaire était néces-

Les communications au Palais de la découverte

Le CNET (Centre national d'études, des télécommunications) organise, jusqu'au 5 septembre, an Palais de la découverte à Paris une exposition sur les - réseaux de la

Réseaux actuels, études de sys-tèmes et de matériels destinés à leur modernisation permanente y sont présentés. On y trouve diverses zones consacrées au RNIS (Réseau numérique à intégration de services), aux vidéocommunications aux transmissions optiques et aux communications par satellite.

Soni également présentées les études les plus récentes sur les trai-tements de la parole et de l'image, ainsi que les technologies de pointe en micro-électronique et en opto-électronique.

Medlloyd Mica Services

La perfection dans tout le répertoire NEC, d'est une gamme complète d'imprimontes matricielles 24 aiguilles, reconnues pour leur qualité, leur rapidité et leur fiabilité. Les imprimantes NEC P6 - P7 : de remarquobles interprétes dans tous les registres de l'impression, 216 CPS - 80/132 colonnes. L'imprimante NEC P5 : la virtuose du traitement de texte. 264 CPS - 132 colonnes - 8 K buffer. Les Grands Interprètes Vous pouvez voir et essayer les imprimantes NEC chez : AGEI 55, avenue Georges Claude 13290 AIX-LES-MILLES Tél.: 42.39.85.44

Réf. 1515

C.V. PLUS



La Banque de France

concours spécial de REDACTEUR (premier grade du personnel d'encadrement) pour le recrutement d'

ANALYSTES OU SPECIALISTES DE SYSTEMES

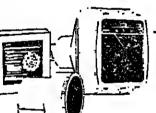
services informatiques

Ce concours est ouvert aux candidats (femmes ou hommes libérés ou non des obligations militaires) ágés de moins de 28 ans (sous réserve de prorogations prèvues par les dispositions réglementaires) au 1er janvier 1986 et titulaires d'une MAITRISE D'INFORMATIQUE (MIAGE, MST...) ou d'un diplôme d'une école supérieure d'un niveau équivalent ou au moins d'un diplôme sanctionnant un premier cycle d'études supérieures (DUT...). Les candidats reçus seront affectés à PARIS ; ils participeront aux activités informatiques de la Banque de France et, en particulier, à la réalisation et à la mise en place d'un nouveau plan d'équipement de grandes banques de donnees, de systèmes et de réseaux télématiques. Ils seront à même, à la mesure de leurs capacités, d'accéder rapidement à des fonctions de responsabilité et benéficieront de possibilités de promotion interne.

Date des épreuves écrites : samedi 20 et dimanche 21 Septembre 1986. Les inscriptions sont reçues jusqu'au 23 Juillet 1986.

Aucun dossier d'inscription ne sera adressé par voie postale après le 18 Juillet 1986,

Renseignements et documentation : BANQUE DE FRANCE - Direction Générale du Personnel - Service du Recrutement et des Conçours 39, rue Croix-des-Petits-Champs - 75049 PARIS CEDEX 01 Telephone: 42 92 40 17



THOMSON-CSF

TUBES ET DISPOSITIFS À IMAGE

- Notre Département fait partie des LEADERS MONDIAUX de la DÉTECTION et de la VISUALISATION D'IMAGES.

- Nos produits intéressent à la fois le domaine CIVIL (N° 1 mandial en imagerie médicale), MILITAIRE et SPATIAL - Nous sommes présents sur les marchés professionnels en EUROPE aux U.S.A. et au JAPON.

Dans le cadre de cette compétition internationale, notre politique vise au renforcement constant de notre potentiel technique, industriel et humain et nous conduit à rechercher un

INGÉNIEUR SYSTEME ET EXPLOITATION

Dans un premier temps, vous démarrez notre système de G.P.A.O., le gérez et le faites évaluer. Dans un deuxième temps, vous prendrez en charge l'environnement technique et en aptimiserez les performances et les évolutions. Vous étudierez et réaliserez les connexions avec des applications micro-informatiques. Responsable de l'exploitation, vous animerez son equipe.

Ingénieur Grandes Écoles. MIAGE ou équivalent, vous vous sentez prêt et compétent paur prendre en charge cette responsabilité. Une expérience sur IBM 36 serait appréciée.

Merci d'envoyer votre dossier de candidature (C.V., prétentions, photo) à Georges CAILLAT -THOMSON CSF/ I'DI — B.P. 55 — 38120 SAINTEGREVE.



INGENIEURS SUPPORT AVAN

Camme naus vaus voulez cantinuer à vous investir dans lo caurse à l'innavation.

Des à présent naus vous prapasons de promouvoir des praduits high tek destinés aux applications de CAO et d'Intelligence Artificielle.

Les grands oxes de votre mission : conseils de hout niveou ouprès de nos clients et de nas ingénieurs commerciaux, participation active à la réalisation des offaires en qualité de spécialiste produils, prise en charge des Benchmarks odoptes aux besains de nas clients.



La sophistication de nos produits nécessite une farmation supérieure et une maîtrise des longages de progrommation Fortran, langage C... assaciée à une expérience de 2 à 3 ans. La connaissance des systèmes d'explaitation tels qu'Unix, VMS... seroit un ataut oppréciable.

Vos cantocts fréquents avec les États-Unis impliquent un anglois caurant.

Paur innaver avec nous, merci d'adresser votre dassier de candidature à la Direction des Ressources Humaines - TEKTRONIX - BP 13 - 91941 LES ULIS CEDEX.

AUSSEDAT REY

Leader européen de la ramette pour photocopie, nous recherchons pour notre usine intégrée du Limousin - 900 salariés - CA = 900 MF, un

Ingénieur études

Au sein du département • Etudes Techniques de Fabrication et Travaux Neufs », vous seront confiées celles relevant des domaines de la Distribution Electrique HT. MT. BT. l'Electronique. les Automatismes, l'Instrumentation et la Régulation. Assisté de trois techniciens, vous serez responsable des investissements spécifiques, du choix des matériels, des négociations et relations avec les fournisseurs ou entreprises de services, et prendrez part au démarrage des diverses installations. En synergie avec la Fabrication et la maintenance, vous participerez à l'optimisation des équipements comme au développement des Procédés; vous proposerez les actions à entreprendre et en évaluerez les priorités. Electrotechnicien

Electronicien - Automaticien - capable de dépasser l'Etude Technique, vous saure: penser en termes d'efficacité et concourir directement aux améliorations de fonctionnement. Votre formation (SUPELEC. INSA, ENSI... ou équivalent) et une expérience de quelques années, en Industrie Lourde Continue, vous permettent d'envisager positivement votre collaboration. Aussi, nous vous remercions de communiquer votre dossier (lettre, C.V., photo) sous réf. 879, à notre Conseil

PHILIPPE BARANGER CONSULTANT

21. bld Georges-Périn 87000 LIMOGES - Tél. : 55,32,25,40

Cette filiale d'un important Groupe industriel conçoit, développe et fabrique à l'unité ou en séries des équipements mettant en œuvre des Techniques variees tant mécaniques, hydrauliques, qu'electriques et electroniques. Elle veut enrichir le potentiel de ses bureaux d'Etudes et recherche pour leur

Ingénieurs Haut Niveau - Rél 1518 X+ENSTA - CENTRALE - ESE - A.M. - MINES

Ingénieurs spécialistes. Micro-Informatique.

Logiciel et/ou microprocesseur.

Connaissance des langages évolués type PASCAL, C, ADA Formation type ESE, ENSERG, ENSMAG ou équivalent.

Ces postes basés à PARIS ou en RECION LYONNAISE nécessitent l'utilisation courante de tangue Anglaise. Réelles perspectives de carrière.

Merci d'adresser votre dossier sous référence choisie ou transmettez-le à CV PLUS en composant le 43.59.40.25 sur votre minitel.

Jean-Claude Maurice S.A.

12, rue de Ponthieu - 75008 PARIS.

DEVELOPPEZ YOTRE CARRIERE DANS UN GROUPE INTERNATIONAL

Faisant partie d'un puissant groupe international et possédant de nombreuses les, cette société recherche pour la France un :

INGENIEUR

MESURE/CONTROLE REGULATION (INFORMATIQUE INDUSTRIELLE)

Répondant au responsable de l'informatique industrielle du site, vous assurez l'animation d'une équipe, le développement des applications nouvelles et le suivi des équipements Mesure, Contrôle régulation , les relations avec les divers utilisateurs (process, explortation etc...), la mise en oeuvre des actions de tormation. Vous êtes le correspondant informatique de la Direction du site. Ingénieur diplômé, à 28 ans environ, vous avez une expérience significative de

l'informatique industrielle acquise sur site de production. Le poste, situé en Normandie, offre des évolutions de carrière rapides et intéressantes dans le Groupe.

Merci d'adresser lettre de candidature, CV complet, photo et rémunération actuelle sous référence M 5/1350 J à :

EGOR TECHNOLOGIES 19, rue de Berri - 75008 PARIS

19, rue de Berri - 75008 PARIS

PARIS EORDI AUX I VON NANTIS STRASBOURG TOUI DUST
MILAND PIRUGIA ROMA VI NI ZIA DUSSITORE I DNBON MADRID MONTRI AI



gan i.a.

La direction des entreprises du GAN recherche un

ADJOINT AU RESPONSABLE DES RISQUES AGRICOLES

(Grêle sur récoltes et mortalité des animaux)

er fonctionnellement une équipe

de 20 personnes spécialisées dans ce assurer le suivi des compagnes de

souscription : émission et gestion des contrats, en relation avec le réseau d'Agents Généraux et d'Inspecieurs

coordonner les opérations de régle-

Ingénieur en Agriculture, titulaire, si possible, d'un 3me cycle de Gestion (IAE...), vous avez acquis une première experience operationnelle en milieu agricole, para-agricole ou effectué des stages pratiques en exploitation,

ment des sinistres (missions œux

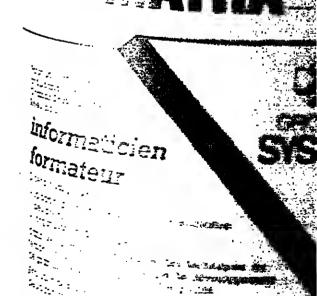
experts, décomptes d'indemnités).

Des connaissances informatiques seraient oppréciées pour ce poste basé à Pans-La-Defense.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo et rémunération souhaitée s/réf. ED/11 à EMPLOI & CARRIERES - 2, rue Pillet-Will, 75448 Paris cedex 09.

THE PARTY OF THE P Samuel Samuel

market &



2000年1月1日

عكذامن زلاميل

INGÉNIEURS TÉLÉCOMMUNICATIONS

ous avons conçu et fabriqué les plus grands réseaux de transmission de données par paquets publics et privés dans le monde.

Vous souhaitez participer, dans le cadre de notre stratégie produit, à la conception, à la réalisation et au support technique et commercial de nos gammes de systèmes de commutation par paquets.

Nous recherchons des ingénieurs de formation Grande École ayant une solide expérience des réseaux de communication. Rejoignez nos équipes de projets, au sein d'une entreprise dynamique: 1300 personnes, 864 millions de francs de chiffre d'affaires en 1985, une implantation nationale et internationale. Le parfait simple.

L'horizon de notre ambition est celui de notre marché. C'est l'ensemble du monde. Nous avons et monétiques, des systèmes d'automatisatic Annuaire Électronique, p

développé des rechnologies et un savoir-faire exceptionnels dans le domaine des rélécommunications, des réseaux rélématiques et monétiques, des systèmes d'automarisation : Annuaire Électronique, péages de métro, systèmes de commandement pour les forces armées, Transpac...

Les succès que nous rencontrons dans le monde en rémoignent.

SESA - Direction des Ressources Hurnaines 30, Quai de Dion Bouton 92806 Puteaux Cedex Réf.: 19-LM





Au cœur de la Sologne, le Centre de production de Salbris (650 personnes) orienté sur la fabrication petites et moyennes séries de matériels aéronautiques, recherche (H/F)

Ingénieur Grande Ecole

pour poste chamière entre bureau d'études et fabrication

Il participe à la phase développement d'équipements électromécaniques et gyroscopiques à vocation aéronautique.

Il mêne des études d'optimisation sur les produits futurs, faisant

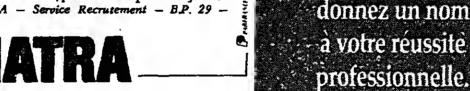
appel à : -- des rechnologies de pointe

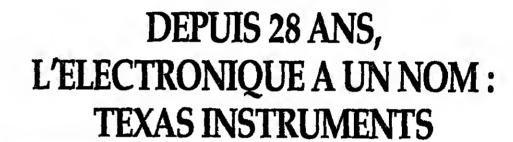
des études théoriques poussées (modélisation, caractérisation)
 l'utilisation d'un environnement informatique scientifique.

Ce poste convient à un lugénieur Grande Ecole (X, Sup Aéro, ESE, ENSAM, ECP, . . .). débutant à quelques années d'expérience, ayant le souci de mettre en application ses connaissances théoriques dans un milieu industriel de pointe.

Possibilité d'évolution dans le Groupe.

Adresser CV, rémunération souhaitée, photo en indiquant la référence NK 1367 à S.A. MATRA – Service Recrutement – B.P. 29 – 41300 SALBRIS.







INGENIEURS DES VENTES

Rél FSE/0686/1 M2

Diplômes de Grande Ecole d'Ingénieurs, vous êtes débutants ou possedez 1 à 3 ans d'expérience de la vente de produits de haute technologie. Vous souhaitez rejoindre une société dans laquelle la vente est un tremplin d'évolution reconnu (vers des responsabilités commer ciales, de produits...).

Responsables du développement et du soivi d'un portefeuille clients sur un segment de

narché precis - Télécom, Spatial, Informatique, Grande Public, Industriel, - vous commercialisez l'ensemble de nos produits : micro-processeus, circuits personnalisés, ... Vous disposez pour cela d'un support technologique exceptionnel. Très impliqués dans la phase d'identification des besoins d'une clientèle en fort développe-

tres impiques dans la phase d'identification des besoins d'une clientèle en fort développement, vous savez faire remonter les informations produits-marchés vers le marketing et participez ainsi a l'elaboration des stratégies futures de Texas Instruments. Sous la responsabilite d'un Chef des Venles, vous êtes intégrés dans une équipe dynamique et stimulante. Notre structure Marketing en Europe vous ouvre toutes possibilites d'évolution.

Pour ces postes basés à Vélizy, un très bon niveau d'anglais est indispensable.

Thierry VINCENT vous pric de lui adresser votre candidature, à TEXAS INSTRUMENTS FRANCE, 8/10 avenue Morane-Saulnier - 78141 Velizy-Villacoublay Cèdex.



Four un secteur en croissance de notre unité Grands Systèmes Temps Réel, nous recherchons informaticien formateur

Il sera chargé de :

- la conception, la préparation, la réalisation

des cours,

- l'organisation des stages,

dans les domaines de pointe des techniques du temps réel et de la méthodologie de développement de grands systèmes et du contrôle qualité. Évolution possible vers la réalisation d'outils d'ingénierie

pédagogique.
Une expérience de 3 cms minimum en informatique, une bonne connaissance de la formation des actuites ainsi qu'un goût prononcé pour

la pédagogie sont requis.

Merci d'adresser lettre manuscrite.

CV. photo et prétentions sous rél.

M 236 à GROUPE SYSECA
Direction du Personnel,

315. Bureaux de la Colline,

92213 SAINT-CLOUD

SYSECA (300 MF de CA, 850 collaborateurs dont 35% d'ingénieurs) est

pour CA. 850 collaborateurs dont 85% d'ingénieurs) est une Société de services et d'ingénierie informatique, partenaire d'un groupe industriel de taille internationale. L'un des principaux groupes industriels français

recherche

25 RGENEURS débutants ou 2-3 ans d'expérience.

Généralistes - Chimistes - Mécaniciens - Automaticiens - Informaticiens.

INGENIEURS DE PRODUCTION Après une formation de

Après une formation de 2 ans environ, ils se verront confier des responsabilités importantes d'encadrement en production en France ou à l'étranger. INGENIEURS DE BUREAU D'ETUDES

Ils auront à concevoir, réaliser et mettre au point des machines d'essais ou de fabrication dans des domaines de mécanique, d'automatique ou de conduite de process.

INGENIEURS DE RECHERCHE

Au sein d'équipes pluridisciplinaires, ils seront charges de concevoir des produits complexes, de haut niveau technologique et passeront rapidement des idées aux réalisations. INGENIEURS INFORMATICIENS

lls se verront confier une responsabilité globale sur des projets en informatique de gestion, en recherche opérationnelle ou en informatique scientitique. Ils utiliseront les logiciels les plus récents sur une gamme étendue de materiel.

Envoyez curriculum vitoe et photo a INTERMEDIA nº o13 - 9 bis, rue lable - 75017 PARIS, qui transmettra.

Discrétion assurée.



a un début de carrière rapide El des domaines d'interventions très diversifiés des contacts clients au top niveau El une stratégie tournée vers l'avenir.

Si ce programme vous intéresse, prenez contact avec le G. CAM - SSII - Filiale de la Caisse des Dépôts et Consignations.

MARIE-FRANCOISE ALETTI - G. CAM, (référence 344) TOUR MAINE-MONTPARNASSE BOITE POSTALE 1,





Decision Data Computer

S.A. A DECISION INDUSTRIES Company

Pour le lancement de son DECISION 36,

Decision Data Computer recherche:

- Ingénieurs commerciaux
- Ingénieurs

INGENIEURS GRANDES ECOLES VIVEZ

L'énergie créative

Imagination, rigueur, expérience, trois composantes de la créativité CGI : Leader européen du progiciel, présent dans tous les domaines informatiques. Chaque année des diplômés de haut niveau rejoignent CGI, le plus coun che-

Formés aux méthodes originales CGI, ces diplômés deviennent des généralistes complets évoluent à travers un large éventail de métiers : Consultant,

Ingénieur-Système, Chercheur-Réalisateur, Formateur, Ingénieur technico-

IMPLANTATIONS: Barcelone, Bruxelles, Chicago, Dallas, Genève, Lille, Lyon, Madrid, Marseille, Milan, Montréal, Nantes, New-York, Paris, Tours, Turin, Quelle que soit votre date de disponibilité, adressez votre candidature (lettre

Compagnie Générale d'Informatique, 84 rue de Grenelle, 75007 Paris.

min vers des responsabilités à leur mesure.

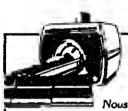
commercial, Concepteur de produits nouveaux...

manuscrite, CV, photo) sous réf. DJI/6.86 à Mme Jamet,

technico-commerciaux Distributeurs/Revendeurs

justifiant de 3 à 5 ans d'expérience de vente sur le matériel S/36 ou éguivalent

Envoyer lettre manuscrite. C.V., photo et prétentions à : DECISION DATA COMPUTER. Service du personnel - Tour Gallieni II 36, av. Galtieni - 93175 Bagnolet Cedex



THOMSON-CGR

ÉLECTRONIQUE MÉDICALE

Nous sommes l'un des leaders mondiaux de l'imagerie médicale. Nous concevons, réalisons et commercialisons des ensembles complexes mettant en œuvre une électronique sophistiquée. Dans la perspective d'optimiser la gestion de notre maintenance, nous recherchons un:

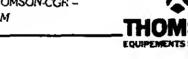
INGÉNIEUR LOGISTICIEN DE MAINTENANCE

Au sein de l'une de nos équipes, vous assumerez l'interface entre nos differents services dans le cadre d'une procèdure de gestion technique prévisionnelle de pièces de rechange. Vous participerez à la définition des besoins et à la mise en œuvre d'une organisation efficace Intégrant le diagnostic, la fiabilité et la rentabilité.

Vous avez une formation technique supérieure, une expérience en logistique de maintenance acquise dans un environnement industriel structure. Vous alliez à la ngueur technique, la capacité de communiquer et de convaincre qu'implique la fonction. Une bonne connaissance de l'anglais est appréciée.

Merci d'adresser votre dossier de candidature à Monique DOMER - THOMSON-CGR -3. rue d'Amiens - 93240 STAINS. en précisant la référence 376 DAV.LM

THOMSON





CHEF DE FABRICATION

L'unité de production de notre secteur Audio Professionnel situé à AVRANCHES, assure la fabrication des disques pour l'enregistrement direct et celle des bandes magnétiques perforées pour l'enregistrement du son destinées au cinéma et à la télévision. C'est pour ce dernier atelier que nous recherchons notre RESPONSABLE DE FABRICATION.

Réaliser les objectifs de production en qualité, délai et coûts, manager un effectif de 70 personnes, for-mer, informer et motiver vos collaborateurs, telle sera votre mission. Les techniques que nous utilisons : fabrication des enduits, enduction de films, découpe et perforation des bandes puis contrôle.

Type AM, parlant anglais, ayant déjà une expérience de production et de conduite des hommes A terme, le poste devrait évoluer vers la responsabilité de l'ensemble de la production du secteur Audio Professionnel. Bon manager, vous devrez alors pouvoir animer avec une grande autonomie, une équipe de 110 personnes, savoir dialoguer et travailler en groupe.

Pour un premier contact adressez votre candidature en indiquant votre niveau de rémunération actuelle sous la référence 139M.



LA COMPAGNIE INTERNATIONALE

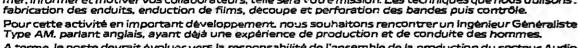
DES WAGONS-LITS ET DU TOURISME

(IBM-43XX-VM-DOS-CICS-SQL-INFOCENTRE-VIDEOTEXT)

INFORMATICIEN

aurez une expérience de 3 à 5 années et dépendrez du respon-

Adresser CV, photo et prétentions à CIWIT à l'attention de M. COCHERIL, 40, rue de l'Arcade Paris 8°



ALPHA CDI, 181, avenue Charles de Gaulle 92200 NEUILLY SUR SEINE

C Electrolux

Jeunes ingénieurs méthodes à REIMS: une usine à votre image

de production et ses autils ce gestion. Natre unite de Reims s'est automatisée, sa gestion est decentralisée. Le service Méthodes est partie integrante du développement, il s'articule autour de trois cellules : technologie, organisation

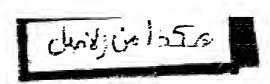
A votre image car le Groupe ELECTROLUX modernise ses outris

industrielle et organisation du travail. Paur complèter notre équipe, nous recherchons deux ingenieurs methodes. Leur activité s'exercera dans la gestion des gammes de produits linis, la mise en œuvie de programmes de qualite, le développement de produits et de mayens de production nouveaux.

L'un d'eux aura trois ans d'expérience, l'autre pourra être débutant. Une formation supeneure a dominante mecanicus (A & M, ENSI, INSA, etc...) ainsi qu'une bonne pratique de l'anglais Une solide ne sonnaire et des talents d'apircateur seront déter-

minants cour une exclution labide vers un rôle operationnel. Merci de vous mettre rapidement en contact avec notre conseil en adressant votre dossier de candidature (Ref. FE 'S). Un descriptil complet du poste vous sera tan des le premier contact. INFRAPLAN - 83, boulevard Paspail - 75006 Paris.





Serez-vous le dirigeant des agencos d'un num

programma.....r

 $N \in \mathcal{U}_{T \times T}$

(Bar a 15 11年 11年 A 13 高級の意

Programmez value car

- Andrew - Manager and far and the same Ingénieurs SAN

THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH





aerospatiale

Participez à nos projets avancés de CFAO.

Pour notre Groupe, maîtriser la CFAO et ses développements est une exigence. C'est pourquoi nous renforçons en permanence nos compétences et notre potentiel. En liaison avec de grands Groupes industriels trançais et des partenaires internationaux, l'AEROSPATIALE anime un projet ambitieux de communication entre systèmes CFAO: le projet SET - Standard d'Echange et de Transfert.

Vous êtes Ingénieur ; vous avez 5 ans d'expérience en CFAO, une bonne connaissance des matériels et des applications acquise comme support technique ou chez un utilisateur. Nous voue proposons de rejoindre, à Suresnes, une équipe de haut niveau qui contribue a donner à notre Groupe les outils les plus performants.

Merci d'adresser lettre de candidature, CV complet et rémunération actuelle, sous rét. M 25:723 W a

EGOR TECHNOLOGIES 19, rue de Barri - 75008 PARIS

PARIS BORDEAUX LYON WANTES STRASBOURG TOULOUSE MILAND PERUGIA ROMA VENEZIA DUSSELDORE LONDON MADRID MONTREA

DES ETUDES ELECTRONIQUES, AU MARKETING OPERATIONNEL... Nos grands systèmes de télécommunications ont plus que jamais le vent en poupe, en France comme è l'étranger où nous exportons déjà près d'un milliard de francs de C.A. C'est naturel puisque

SYSTEMES DE TELECOMMUNICATIONS MILITAIRES

nous vendons de mieux en mieux une technologie que nous maitrisons parlaitement. Ingénieur Electronicien de formation, parlant bien l'anglais. Vous evez acquis une première expérience en éludes et vous souhaitez maintenant élargir votre horizon. Si vous avez un temperament d'animateur, nous vous proposons d'etre l'adjoint d'un Chef de Produit au sein d'une

Au carretour des grandes fonctions commerciales et techniques de l'entreprise, vous terez la synthèse des différentes études de marché France et Export et coordonnerez les actions nécessaires à l'évolution ou à la création d'équipements de guerre électroniques. Parrallélement vous assurerez la préparation et la conduite de démonstrations complexes sur le terrain.

Basé an proche bankeue Nord-Ouest de Paris, ce poste est très évolutif. Il implique des déplacements à l'etranger.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV, photo el rémunération souhaitée, sous rél. M 32/1386 P a

EGOR TECHNOLOGIES 19, rue de Berri - 75008 PARIS

PARIC BURDEAUX FOR MANTES STRASBOURG TOULOUSE MILAND PERUGIA ROMA VENEZIA DUSSELDORF LONDON MADRID MONTRE



JEUNE INGENIEUR electronicien, electromecanicien

Serez-vous le dirigeant de l'une des agences d'un numéro 1?

Un nº 1 français dans un secteur conveité : l'automate programmable.

Doté d'une expérience de quelques années dans la vente de biens d'équipements industriels, vous eouhaitez élargir le champ de vos responsabilités. Afin d'être rapidement opérationnel, vous serez solldement formé et soutenu par des moyens logistiques puissants.

Cette opportunité vous est proposée à PARIS, en SAVOIE ou dans le MIDI. D'accord pour un rendez-vous?

Alore adressez votre lettre manuscrite avec CV, photo et prétentions sous réf. 8693 eu Cabinet ROUBEIX DECISION, 32 rue des Volontaires, 75015 PARIS.

Ingénieurs ESE, ENST, ECP, IDN

DES PROJETS D'ENVERGURE POUR CHEFS DE PROJET CONFIRMES

Membre d'un puissant groupe Industriel français leader mondial en électronique professionnelle, nous avons acquis, dans le domaine des radio-communications, une réputation qui nous permet d'être très competitifs sur les marches internationaux. De la liaison par cable aux transmissions par satellite, du civil au militaire, une infinité d'applications temps réel passionnantes sont prises en charge par de petites équipes plundisciplinaires et autonomes que nous vous proposons d'animer.

Vous êtes Ingénieur Electronicien, diplôme d'une grande école et vous bénéficiez d'une expérience d'au moins cinq ans en études puis conduite de projets temps réel. Appuyé par de puissants moyens informatiques et différents laboratoires d'études avancées, vous aurez la responsabilité complete (de la conception d'ensemble à la livraison chez le client) de systèmes ou de soussystèmes dont le coût de développement se situe entre 30 et 150 MF.

Pour ce poste basé en proche banlieue Nord-Ouest de Pans, merci d'adresser lettre manuscrite. CV complet, photo et rémuneration souhaitée sous ref. M 32/1386 S à :

> EGOR TECHNOLOGIES 19, rue de Berri - 75008 PARIS

PARIS BORDEAUN LIDN NAMIES STRASBOURG TOULDILLE MILANG PERUGIA ROMA VENEZIA DUSSELDORE LONDON MADRID MONT

Programmez votre carrière

Avancer, gagner et consolider chaque jour sa position de leader, tel est

Notre société qui domine le marché de l'automate programmable a besoin d'hommes nouveaux pour remporter ce pari. Pour l'heure, nous recherchons à REIMS, AMIENS, GRENOELE et

Ingénieurs SAV

Vous qui êtes, ingénieur débutant électronicien ou automaticlen, ce Il vous permettra d'acquérir une formation réelle vers des fonctions commerciales ou d'application.

Pour se rencontrer, adressez votre dossier (lettre, C.V.) s/ref. 100 M a Mare Le Guet APRIL - B.P. 73, 81103 Castres.

Nº 1 français de l'automate programmable

Les services, un point fort de Digital!

La satisfaction client est en effet l'objectif que nous poursuivons tous. Vous même.

Responsable Marketing Service

Vous avez acquis un bon professionnalisme de ce métier chez un constructeur informatique ou en SSII. Vous possedez une formation grande école de commerce ou d'ingenieur et vous parlez l'Anglais.

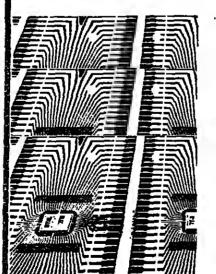
Vous participerez à la mise en place des stratégies " services " par l'étude et le développement de nouveaux

programmes en matière de services logiciel et après-vente. Vous assurerez la promotion de ces programmes à l'intérieur comme à l'extérieur de notre société.

Ecrivez à Anne CHEVALLIER, sous référence MON253, DIGITAL EQUIPMENT FRANCE, Service Recrutement 2, rue Gaston Crémieux 91004 EVRY CEDEX.

Digital : un choix de société

RÉPONDRE AU DÉFI TECHNOLOGIQUE ET COMMERCIAL DES ANNÉES 90



· SOCIETÉ MULITNATIONALE FABRICANT ET COMMERCIALISANT OES SEMICONDUCTEURS. NOUS RECHERCHONS POUR NOS ETABLISSEMENTS DE LA REGION PARISTENNE :

CHEF DE SERVICE APPLICATIONS avec responsabilités internationales

A la tête d'une equipe d'ingenieurs qu'il animera, il apporters plus qu'un support a la vente : un veritable esprit Marketing reposant sur des comaissances techniques approfondies et une solide experience dans le domaine des systèmes et microsystèmes.

INGÉNIEURS D'APPLICATIONS INGÉNIEURS COMMERCIAUX

Dans le cadre de notre expansion, nous recherchors de jeunes ingenieurs ayant eu une premiere experience dans des fonctions similaires, et pouvant s'integrer rapidement au sein d'une equipe

Pour ces postes, la pranque de l'anglais est imperative.

Vous étes interesse, et vous souhaites participer à notre developpe-ment : merci d'adresser votre candidantre avec photo et pretendons sous la reference 239 à A.S. PUBLICITE 3, rue de Liège 75009 Paris.

Présents dans 75 pays, forts de l'expérience de 26 000 collaborateurs, de la compétitivité internationale de nos produits, nous développons sur tous les marchés des solutions évolutives intégrant matériels, applications et services, pour donner à nos utilisateurs plus de liberté pour mieux entreprendre.

Vous êtes diplômés des Grandes Ecoles ou

- Vous débutez après une option informatique, ou vous possedez déjà une solide expérience d'ou moins 3 ons outour de : CGOS7/TDS/IDS/ COBOL ou MS-DOS/PASCAL ou CTOS/ PASCAL_

Rejaignez-nous el venez concevoir, déveloper et maintenir des applications modernes et évalutives dans le domaine de la bureautique, la télémotique et l'informatique.

Vous ocquerez ou volorisez vos compelences sur nos motériels 0400, BM30/BM50 et DPS7, orticules outour de l'architecture DSA et vous contribuerez à relever nos défis sur les marchés mondiaux.

Nous vous remercions d'adresser votre dos-sier de candidature l'effre, CV, photoj sous la reference 420 M a Annie BENYATA graupe BUIL, PR OG007C. 94 avenue Gambetta - 75990 Paris Cedex 20.



Spécialiste Mondial des Gaz Industriels

pour son Centre de Recherche de la Région Parisienne

INGÉNIEUR DE RECHERCHE **APPLIQUEE**

Pour renforcer son équipe de Recherche, Dèveloppement et Assistance Technique dans le Monde entier concernant les applications des gaz industriels en métallurgie.

Imperativement diplôme d'une grande Ecole d'Ingénieurs (Centrale, Mines, Ecoles de chimie...), il aura une première expérience de recherche de 2 à 5 ans en Métallurgie, Thermique ou Chimie appliquée.

RECHERCHE

Pour s'intégrer à une équipe de Recherche Développement et Assistance Technique concernant

l'analyse des gaz. Débutant ou ayant quelques années d'expérience. il sera imperativement diplôme d'une grande Ecole d'Ingénieurs (Centrale, Mines, ESPCI...) avec de preference une specialisation en Physique.

(Référence IPM)

Ils animeront chacun une équipe de Techniciens. Une bonne connaissance de l'anglais est indispensable.

L'AIR LIQUIDE offre aux candidats de valeur de larges possibilités de carrière au sein de son groupe, 25.000 personnes dans 55 pays.

Adresser lettre manuscrite, C.V. avec photo en rappelant la référence du poste à L'AIR LIQUIDE D.R.H.P. 75, quai d'Orsay, 75321 PARIS Cedex 07



Laboratoires de Marcoussis

- Fnerge

CENTRE DE RECHERCHES DE LA COMPAGNIE GENERALE D'ELECTRICITE

Pour leur Division OPTRONIQUE

INGENIEUR MECANICIEN DEBUTANT

Réf. DOT 186

Formation grandes écoles (ENSAM, ENSM,...)

Pour leur Division INFORMATIQUE dans le cadre du développement de leurs activités en Intelligence Artificielle

CHEFS DE PROJETS **INGENIEURS**

Réf. DIN 486

Formation grandes écoles Ingénieurs ou Universitaires (Thèse), Expénence en techniques d'Intelligence Artificielle, en progran que (LISP, PROLOG, LANGAGES OBJETS).

Les candidats s'intègreront à des équipes chargées de concevoir et de réaliser des systèmes experts et leurs outils logiciels associés, dans une ambiance de travail sti-mulante au sein d'un grand groupe industriel. LISP, VAX, postes de travall SUN.



Adresser lettre manuscrite, CV et prétentions sous référence du poste choisi au Service du Personne! des LABORATOIRES DE MARCOUSSIS, route de Nozay, 91460 MARCOUSSIS.



UN BOND POUR VOTRE CARRIÈRE

Nos Ingénieurs sont les garants de la qualité de nos équipements et produits. Hommes de terrain et de dialogue, votre dynamisme

Dumlopillo recherche UN CHEF DE PROJET

pour son Service Équipements Travaux Neufs

Jeune Ingénieur Électromécanicien (Arts et Métiers. ENSI ou équivalent) ou technicien confirmé (expérience d'environ 3 ans dans

Vos connaissances en automatisme et hydrautique vous aideront à remplir avec aisance votre mission. En contact permanent avec l'ensemble des services et les fournisseurs vous étudierez et définierez les projets d'équipements et matériels de fabrication, suivrez la mise en route et la réalisation des travaux.

Poste à pourvoir à MANTES-LA-JOLIE (Réf. ICP 5).

DUNLOF recherche UN INGÉNIEUR MAINTENANCE

Formation Arts et Métiers ou équivalent + 5 à 10 ans d'expérience réussie dans un service maintenance. Responsable d'un important service d'entretien, vous animerez, dirigerez, contrôlerez l'activité de votre équipe. Vous assurerez dans le cadre d'un budget défini : l'amélioration constante de l'utilisation des équipements de production, le développement de la maintenance préventive, les négociations avec les sous-traitants.

Poste à pourvoir à MONTLUÇON (Réf. ICM 6).

Maîtrise de l'anglais nécessaire. Larges possibilités d'évolution pour candidats de valeur.

Merci d'adresser votre dossier de cancidature (C.V., photo et prétentions) sous reférence

correspondante à DUNLOP FRANCE, Direction du Personnel - 62, rue Camille Desmoutins. 8 P. 41, 92133 ISSY-LES-MOULINEAUX CEDEX

DUNLOP FRANCE



SOCIETE DE FABRICATION D'INSTRUMENTS DE MESURE, (91) MASSY recherche

INGENIEURS CHEFS DE PROJETS

Activité à forte dominante logiciel temps réel pour animer une équipe de plusieurs ingénieurs chargés d'études concernant des systèmes de bord temps réel, du pilotage automatique, du

De bonnes connaissances des microprocesseurs (68000) et/ou des mini-calculateurs (VAX/ VMS · HP 1000/RTEA) sont

Une expérience de plusieurs années est indispensable.

INGENIEURS LOGICIELS

débutants ou première expérience

Réf.948

Ecrire en précisant la référence du poste avec C.V. et prétentions Direction des Affaires Sociales - B.P. 74 91301 MASSY CEDEX

DIPLOMES GRANDES ECOLES

REJOIGNEZ-NOUS POUR METTRE EN OEUVRE NOTRE NOUVEAU PLAN INFORMATIQUE

Nous sommes un des premiers grands groupes industriels français. Le Centre informatique de nos fibales commerciales équipées de matériel IBM est en pleine évolution et la mise en place prochaine d'un nouveau plan de développement informatique nous amène a tenforcer notre encadrement et à rechercher

TROIS JEUNES ANALYSTES

Au sein des équipes de projets du Département Études (qui comprend une cinquantaine d'informaticiens), vous participerez à la conception et au développement de nouvelles applications dans le domaine de la gestion commerciale au sens large. Vous évoluerez ensuite vers des responsabilités d'encadrement et de chef de projet.

Pour reussir dans ces postes, vous étes soit débutant et vous avez une solide formation informatique ou bien vous disposez d'une première expérience en informatique (1 à 2 ans).

Tous les posses sont à pourvoir en proche banlieue parisienne (ouest). Ils s'adressent à des diplômés de grandes écoles d'ingènieurs ou de commerce. Les rémunérations prévues sont de nature à intéresser des personnaillés de premier plan et les perspectives d'évolution sont très importantes.

Merci d'adresser un dossier complet de candidature en mentionnant la rémunération souhaitée, sous la référence 173 D à HB, 66 avenue Victor Hugo, 75116 PARIS.

(Si votre CV n'est pas prêt, ou si vous pariez prochamement en vacances, indiquez-nous simplement vos coordonnées provisoires et une courte lettre de motivation



Leader européen dans la fabrication d'IMPRIMANTES ELECTRONIQUES SPECIALISEES

une des sociétés françaises les plus performantes par son taux de croissance (moyenne 30%/an) et sa rentabilité (résultat supérieur à 5% net),

dans le cadre de son expansion vers de nouvelles technologies

Poste convenant à un Ingénieur d'études en électronique, ayant quelques années d'expérience dans la conception de circuits électroniques à micro-processeurs destinés au contrôle de périphériques ou de dispositils electromecaniques.

Il sera responsable de la creation de nouveaux produits faisant appel à la lecture et l'encodage magnétique, tant sur le plan matériel que logiciel. Anglais courant et technique apprécié.

Si vous pensez avoir le profil de la personne que nous recherchons, ècrivez en joignant phuto. Curriculum-Vitae et pretentions, sous référence LNL246, au Service du Personnel.

LE.R. - 12, rue Sébastopol - 92400 Courbevoie

7-313:50N-C

NGINEEK ANTEN TELECOVINIONICATIO

The said of

· P ··· Service Banks Take

Anthony California on an armost . Presidently

"但"不可能的

1.10 - 1.7 Sept. 2

the tree of the state of ---

rate for the second

and the same of the same

C. A margarith after 1 a the state of The same of the same of

we had to the ting \$

Electron: cion ou automaticien

Bernaud Culhiet PSycom

عدد امن إلاميل



organisateur chef de projet

pruncs), regroupant plusieurs filiales metiant en commun leurs fon LOGISTIQUE et INFORMATIQUE, recherche un INGÉNIEUR ORGANISATION,

Rattaché au DIEECTEUR ORGANISATION ET INFORMATIQUE, I

10, rue de la Paix - 75002 Paris

THOMSON-CSF

INGÉNIEUR ANTENNES **TÉLÉCOMMUNICATIONS**

Directement rattaché au Responsable du Service Compatibilité Durcisse ment, vous aurez en charge:

- le suivi de l'installation d'antennes filaires Hautes Fréquences (entre 2 et - le contrôle des installations tant sur le plan mécanique que radioélectri-

- l'encodrement d'une petite équipe de techniciens.

Diplômé Sup' Télécom ou équivalent, vous justifiez d'environ 5 ans d'expérience dans un domaine similaire:

Vous savez utiliser les moyens informatiques et avez une bonne connaissance de l'anglais.

Pour ce poste, de courts déplocements à l'étranger sont à prévoir.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V. et photo) à THOMSON-CSF-Division Travaux Extérieurs et Services - Mme LAVAL - 34, boulevard Ornano, 93204 SAINT-DENIS.



Electronicien ou automaticien

Nous sommes reconnus comme performants dans notre domaine difficile des biens d'équipement. Notre PME por compétence et le service qu'elle a su développer compte parmi ses clients les plus grands noms de l'industrie. Notre évolution nous amène à complèter notre équipe par un jeune ingénieur de

Définitions techniques, choix des matériels, établissement des plans électriques, suivi de fabrication, mise en route et assistance à notre clientèle... Votre rôle très complet est très proche du terrain ; il nécessite une grande polyvalence ainsi que des qualités de rigueur, et d'autonomie. -

Ingénieur diplômé, electronicien ou automaticien, la mécanique ne vous est pas totalement étrangère ; vous avez 4 à 5 ans d'expérience sur le terrain en milieu industriel, dans la maintenance par exemple. Les commandes numériques, les automates programmables, et même les variateurs de vitesse som des matériels que vous connaissez bien. Vous parlez anglais. Le poste est basé en région parisienne sud.

Merci de nous adresser lettre, CV, photo sous référence 1374 M. Réponse et discrétion. 24 rue Eugène Flachat - 75017 Paris.



Bernard Julhiet Psycom

Membre de Syntec

FLONIC

Nous appartenons au secteur Mesure Régulation du Groupe SCHLUMBERGER. Nous sommes spécialisés dans la conception et la fabrication de systèmes destinés à mesurer et régular l'eau et l'énergie lihermique.

Nous recherchons pour notre site de NACON (270 personnes) des :

Ingénieurs électroniciens

Au sein d'un centre d'études vous aurez la responsabilité de l'étude et du développement de produits nouveaux d'une gamme industriale d'Intégrateur dans le

domaine du comptage de l'énergie thermique. Yous serez en contact permanent avec la Marketing et la Commercial et vous parti-ciperez à l'industrielisation de ces pro-

analogique et microprocesseurs et éven-tuellement une première expérience. Nous vous demandons d'êtra créatif et rigoureux, et votra polyvalence vous per-met d'allier aisément la technique et l'économique. La maîtrise de l'Angleis sera un alout incontestable. warreng et le Commercial et vous parti-ciperez à l'industrielisation de ces pro-duits.

Nous attendons les candidatures de diplômés des grandes écoles d'électro-nique, ayant d'excellentes connaissances en

Your souhaitez vous investic dans ce type de fonction et intégrer Schlumberger, alors écrivez-nous : R. MALDANT - FLONIC SCHLUMBERGER 9, rue Ampère - 71031 MACON Cedex.

FLONIC

DITES-NOUS POURQUOI.

vous n'ètes que 2 pour 100 candidats à nous répondre lorsque nous proposons des postes d'Ingénieurs Commerciaux dans la presse ? Comment, dans ces conditions, parvenir à une meilleure répartition de nos effectifs ?

C'est pourtant notre volonté. Elle n'est certes pas désintéressée, car vos réussites chez Digital sont remarquables.

Sans doute l'environnement de nos ventes y est-il favorable! Nous avons une bonne image, une gamme large de bons produits et des services de qualité. De telle sorte que l'aboutissement d'une vente dépend, plus que jamais, de votre capacité à bien qualifier les besoins du client puis à le conseiller. Vous faites cela bien.

Vous êtes " professionnelles " de la vente de systèmes informatiques ! Prenez contact avec nous. Nous vous dirons pourquoi les postes d'Ingénieurs Commerciaux sont aussi faits pour vous chez Digital. Postes ouverts à Paris et en province. Réf. MON250.

Thierry BERRIER, Service Recrutement, DIGITAL EQUIPMENT FRANCE, 2, rue Gaston Crémieux 91004 EVRY CEDEX.

Digital : un choix de société

SERITA

SSI SPECIALISTE SPECIALISTE DE L'INGENIERIE INFORMATIQUE DE YAUTE TECHNOLOSIE

ingénieurs chefs de projets

diplômés d'une école d'ingénieurs, vous avez des compétences confirmées et une expérience d'au moins 5 ans dans le domaine du temps réel appliqué:

aux LOGICIELS DE TELECOMMUNICATIONS ET RESEAUX

a L'INFORMATIQUE INDUSTRIELLE sur mini-ordinateurs et microprocesseurs.

Venez nous rejoindre pour prendre la responsabilité complète de projets touchant aux techniques de pointe de l'informatique.

Bernard Barthélémy-Japiot vous remercie de lui écrire (lettre manuscrite, c.v., photo) en précisant la référence CP 8606 à SERITA, avenue du Québec, Boîte Postale 601, 91945 Les Ulis Cédex.



ELECTRONIQUE SERGE DASSAULI

RECHERCHE POUR SON DÉPARTEMENT DÉTECTION UN INGÉNIEUR CONFIRMÉ

Position III A (ESE, SUP-TÉLÉCOM, CENTRALE...)

Il aura la responsabilité de l'étude et de la réalisation d'un système d'EXPLOITATION d'INFORMATIONS RADARS.

Lieu de travail : Banlieue Ouest.

Merci d'adresser CV. photo et prétentions à :

ELECTRONIQUE SERGE DASSAULT 55 quai Carnot 92214 Saint-Cloud sous référence 9303.

Schlumberge:



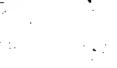
44-150

ON FAILUR

THE LES

















Le Département Polymères de Du Pont de Nemours (France) S.A. souhaite renforcer sa présence dans le domaine des plastiques techniques.

Nous souhaitons recruter des:

INGÉNIEURS TECHNICO-COMMERCIAUX

qui auront pour mission le développement des ventes de plastiques de haute technicité. Ingénieur mécanicien, généraliste ou équivalent, vous possèdez une expérience de 3 à 5 ans :

- soit des matieres : polymères techniques injectables ; - soit des milieux utilisateurs : bureaux d'achat-étude de l'industrie automobile en particulier.

Base à Paris, vous aurez à effectuer de nombreux déplacements en Province.

Maîtrisant parfaitement l'anglais, votre évolution de carrière pourra s'envisager au niveau international.

Remuneration motivante, avantages sociaux importants.

Nous prendrons contact avec vous vers le 10 juillet 1986. Les entretiens se dérouleront à partir du 15.

Veuillez adresser C.V. et prétentions à :

DU PONT DE NEMOURS (FRANCE) S.A. Service du Personnel 137, rue de l'Université, 75334 PARIS CEDEX 07

INNOVER AVEC THOMSON-L.C.C.

LC.C., filiale de THOMSON COMPOSANTS, leader national dans le domaine des composants passifs emploie 3 000 personnes réparties dans 7 usines (en France et à l'étranger) et réalise un C.A. d'un milliard de francs. Pour conforter notre croissance, nous recherchons:

Animateur d'une équipe d'agents de méthodes, vous assurez l'élaboration et la mise à jour des données techniques de fabrication, mettez en œuvre les programmes de gain de productivité et établissez les gammes opératoires. Enfin, vous fournissez à l'encadrement tous les éléments de formation aux postes de travail et proposez des axes d'études. Indénieur mécanicien diplôme d'une Grande École (ENSAM, ECAM, ICAM,...), vous possèdez une expérience d'au moins 3 ans dans le domaine de la production très fortement automatisée ou des méthodes. De bonnes connaissances en informatique et la pratique de l'anglais constituent des atouts supplémentaires.

(Réf. 91090/LM)

INGÉNIEUR D'ÉTUDES

composants, contribuez au choix des matériaux et process de fabrication; vous animez une équipe de techniciens supérieurs chargés de vous assister dans ces différentes missions.

Vous êtes ingénieur diplômé d'une Grande École possédant une double formation de mécanicien et d'électronicien (ENSAM + ESE par exemple), débutant ou justifiant d'une expérience en études et développement d'environ 2 ans.

Ces 2 postes sont basés à proximité de Dijon.

Pour un premier contact, nous vous remercions d'adresser votre dossier de candidature à Yves Latour, Responsable des Affaires Sociales à L.C.C. Seurre, 3, rue du Stade, 21250 SEURRE.

JEUNES INGÉNIEURS D'ÉTUDES ET DE DÉVELOPPEMENT

Diplômés Grandes Écoles (Centrale, Mines, ESE, Physique-Chimie Paris,...), vous serez rapidement en charge d'importants développements qui mettent en œuvre des technologies diversifiées et impliquent l'utilisation de matériaux très élaborés. Ces postes sont basés à Dijon.

Nous vous remercions d'adresser votre candidature à Jean-Claude LELEU, Responsable des Affaires Sociales à L.C.C. Dijon, avenue du Colonel Prat, SAINT-APOLLINAIRE, 21100 DUON.



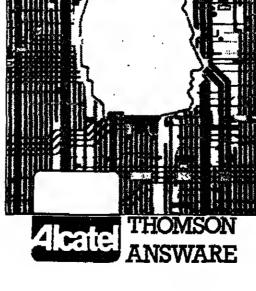
COMPOSANTS



Vous pratiquez les langages : Assembleur, Pascal, PLM, LTR. La connaissance d'UNIX et du langage C est un atout supplémentaire.

Les postes sont è pourvoir sur Paris-Ile-de-France. Adressez votre dossier de candidature, sous ref. RLB 86.4 e THOMSON-ANSWARE, groupe CGE, 135 rue de la Pompe,





CONCEVOIR DES CIRCUITS INTEGRES NUMERIQUES

Ingénieur de haut niveau (ESE, ENSERG, ENST...) vous êtes débutant(e) ou possedez une première experience professionnelle.

Rigaureux, méthodique, vous savez travailler en équipe et avez le goût des

Nous vous proposans de rejaindre notre service Etudes de Calculateurs Embarques et d'y prendre en charge la conception de circuits intègres numeriques specifiques, camplexes et rapides (prédiffusés, précaractérisés) depuis l'adaptation du schema jusqu'à la participation à l'intégratian du produit dans un sous-ensemble.

Vos performances vous permettron) ensuite de progresser au sein de notre Groupe.



Merci d'adresser votre dossier de condidature (lettre, CV et prétentions) sous ref. EG/M 06 au Service Relations Farmation, 2 rue Beranger 92322 CHATILLON Cedex.

ADIOCOMMUNICATION pour un projet international

Nous sommes un important groupe spécialisé dans l'électronique et l'informatique Industrielle de pointe et recherchons un INGÉNIEUR SPÉCIA-USÉ dans le traitement du Signal-Transmissions radio. De formation supérieure (ESE, ENSEITH, Sup Telecom_ avec option radio) vous avez acquis une première expérience d'au moins 3 ans dans ce domaine. Nous vous confierons la responsabilité d'une petite équipe chargée du développement de sous-ensembles d'émissions, réceptions et synthèse de fréquences. Passionnés de radio, vous saurez vous adapter aux technologies nouvelles qui environnent votre domaine. Vous y développerez vos capacités d'innovation et de rigueur exigées par les caractéristiques de ce projet. Lleu de Travail : proche banlieue Sud-Ouest de Paris.



Pour un premier contact, écrire ou téléphoner sous référence RD, 102, bd. Malesherbes 75017 Paris, Tel. 47.66.01.27.



INGENIEURS

ELECTRONIQUE, AUTOMATISMES, INFORMATIQUE INDUSTRIELLE

April, nº1 français de l'automate programmable, mise sur votre potentiel évolutif et le prouve en vous confiant, à Paris des postes d'

INGENIEURS D'APPLICATIONS

Sur le terrain et en liaison evec le Service Etudes et Développement, vous aurez pour mission de faire évoluer nos produits en fonction des besoins clients. Ensuite, c'est vous qui évoluerez : notre groupe vous offre un large éventall de possibilités.

Merci d'envoyer lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous référence 8694 au Cabinet Roubeix Décision, 32 rue des Volontaires,

SEITEL

Société d'électronique d'informatique et de télécomm

recherche pour les départements 06 - 31 - 33 - 75 *4INGENIEURS*



Pour rencontrer une société jeune et réliement dynamique, adressez CV et photo) à :

SEITEL ZI de Flourens 31130 BALMA

Directeur industriel

Mettre en place la politique industrielle définie par la direction. Coordonner l'activité d'équipes opérationnelles et les animer. Etudier, proposer et mettre en place ation, commandes numéria Développer et améliorer les applications actuelles, prendre en charge en liaison avec les directions opérationnelles des usines l'aspect production et indus-

mansauri. Cest la mission que vous propose cette très performante société à vocation internationale, leader sur son secteur.

De tormation ingénieur (Centrale Lyon, CESTI, AM...), vous disposez d'une expé-

rience réussie d'au moins 10 ans à un poste de commandement dans le domaine de la production ou des méthodes. Le poste est basé dans une grande ville agréable du Centre Ouest. Une bonne maîtrise de l'anglais est nécessaire.

Les conditions offertes et notamment la rémunération et les perspectives de amère concrètes sont de nature à intéresser un candidat de grande veleur. Merci d'adresser CV complet, lettre manuscrite, sous réf. M 688 A à Christian

.conseil Ressources humaines

Hollevoet, OC Conseil. 15 rue du Louvre. 75001 Paris, è qui nous avons conflé cette recherche.

عركذا من زلاميل

INGENIEUR HAUT NIVE

ALCOHOLDS The section of the section of

TENNE BUTTON - 大學 4. 440 RPTS DE NOS DI LI DINNI NOS SINVESTI DE

POURS WITEGO IN A MOTRE DIRECTION EL SE CONCEPTION ET DE

\$3 = 1 (- <u>1</u>

18:04/04/05/

SYSTEMES IN CO. A CANONICAL SECTION The second second

- Brains

PROPERTY OF LAND FROM **を付ける事業者** Manager Street

REPRODUCTION INTERDITE

2 on 3 ans d'assistance technique on de vente à une clientèle industrielle : il est temps de vous associer à Hercules. Un leader discret ayant les moyens de répondre oux questions que vous vous posez sur voire avenir.

INGENIEUR

ASSISTANCE TECHNIQUE ET VENTE

développez leurs applications dans une clientéle spécialisée. Vous étes en contact permanent avec nos clients sur le terrain, tant pour réaliser des essais sur lignes de production que des pégociations commerciales

Etude du marché, prévisions et objectifs, liaisons usine et laboratoire, applica-

Ingénieur, parlant anglais, vous recherchez après une première espérience simi-laire un groupe multinational pulsaant où la promotion interne est privilégiée.

Adresser lettre, CV, rémunération, sous réf. M 126 à M. d'Aboville, 80, rue Taithout 75009 Paris

IMPORTANTE BANQUE INTERNATIONALE recherche son

INFORMATIQUE H/F

Formé sur I8M 38, GAP III.

Solide experience bancaire et anglais indispensables. Poste basé à Paris 8º. Merci d'adresser lettre manuscrite et C.V. sous référence 9662 à CONTESSE PUBLICITE, 20, avenue de l'Opéra, 75040 Paris cedex 01, qui transmettra.



100

建建入2013年2月15日

INSTITUTE TRANSPORT 3 *** 2 3 1 1 3 3 3 3

situé à RUEIL-MALMAISON (921 recherche pour sa Direction PHYSICO-CHIMIE APPLIQUEE

INGENIEUR HAUT NIVEAU ou **DOCTEUR ES SCIENCES**

Dèbulant ou quelques arinées d'expérience, disposant d'une solide formation de base (Grande Ecole : Physique-Chimie de Paris, Mines, Centrale ou équivalenti pour effectuer travaux de recherche en physico-chimie et dans le domaine

Adresser C.V., photo et prêt, sous réf. 9543 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

INGÉNIEUR INFORMATICIEN,

ÉLARGISSEZ VOS COMPÉTENCES TÉLÉCOMS

Le développement des futurs grands systèmes de télécommunications, civils et militaires s'accélère, l'informatique y prend une place prépondérante. Ingénieur diplôme, devenez chez nous (Paris, Nord-Ouest):

chef de projet logiciel

(réf. 4853 LM)

Vous possédez une expérience de 3 à 5 ens dans le développement de logiciels temps réel pour minis ou micros, la maitrise d'un langage de haut niveau comme PASCAL, le goût et le potentiel voulu pour la conduite de projets. Venez diriger nos équipes de réalisation.

ingénieur génie logiciel

(réf. 4854 LM)

変

77.5 7.5

2

Vous possédez une expérience de 2 à 5 ans comme développeur ou déjà axée génie logiciel ; venez rejoindre notre équipe pour créer notre atelier et mettre en œuvre des techniques de pointe : spécification formelle, prototypage, intelligence ertificielle, LTR3, ADA...; ceci dans un environnement performant: UNIX, VAX, work station, reseau local...

ingénieur qualité logiciel

(ref. 4855 LM)

Vous avez acquis la certitude, en plusieurs années d'expérience comme développeur, que la maîtrise de la quelité est un facteur essentiel pour produire industriellement des logiciels. Venez conseiller nos équipes de réalisation et mettre en place les standards, les méthodes et les outils de contrôle qui s'imposent.

Notre consultant, J. TALLIEU, vous remercie de lui écrire sous référence correspondante, à "Carrières de l'Informatique".

ALEXANDRE TIC S.A.

10. RUE ROYALE 75008 PARIS
LYON GRENOBLE LILLE NANTES

MEMBRE DE SYNTEC

ingénieur concepteur, si vous savez raisonner système d'information, venez prendre en main un secteur études

Important groupe industriel et commercial international, nous nous préparons à devenir le numéro UN mondial sur notre marché : les produits grand public et professionnels à haute technologie et forte valeur ajoutée. Cette stratégie conquérante s'appuie sur une informatique (Paris-Sud) qui fait peau neuve autour d'un schéma

directeur ambitieux. Vous prenez en main un secteur : gestion commerciale ou production, en lui apportant votre professionnalisme, votre sens de l'organisation et de la concertation.

Diplômé d'une Grande École, vous avez acquis en cinq ans ou plus un solide savoir-faire en conduite de projet DB/DC dans un environnement 43XX, pratiquez MERISE ou AXIAL et savez tordre le cou à la technique pour satisfaire intelligemment vos utilisateurs.

Notre consultante, Mile S. BLAIN, vous remercie de lui écrire (Réf. 4856 LM), à



ALEXANDRE TIC S.A.

10. RUE ROYALE 75008 PARIS
LYON GRENOBLE LILLE NANTES

"Carrières de l'Informatique". MEMBRE DE SYNTEC

GROUPE INTERTECHNIQUE

SOCIÉTÉ FRANÇAISE PRIVÉE. CONSTRUCTEUR D'ORDINATEURS DEPUIS 5 ANS DANS LES 4 PREMIERS AU CLASSEMENT DE

L'INDICE DE SATISFACTION DES UTILISATEURS (01 DATAPRO) EFFECTIF: 900 personnes CHIFFRE D'AFFAIRES: 700 MF

FORTS DE NOS SUCCÈS NOUS INVESTISSONS SUR L'AVENIR en recherchant des:

INGÉNIEURS D'ÉTUDES LOGICIELS

POUR S'INTÉGRER A NOTRE DIRECTION TECHNIQUE ET REJOINDRE NOS ÉQUIPES DE CONCEPTION ET DE DÉVELOPPEMENT DE SYSTÈMES INFORMATIQUES

LES POSTES SONT A POURVOIR DANS LES DOMAINES:

• des LANGAGES (environnement de programmation C...) et des SGBD (système relationnel,

• des logiciels de SYSTÈMES D'INSTRUMENTATION (environnement UNIX et C)

De formation Grande École (option informatique) ou Universitaire (DEA/DESS informatique), vous avez une expérience de trois années au moins, acquise chez un constructeur ou dans

Envoyez lettre. C.V. et prétentions sous la référence M/DE-16 à IN2, Direction du personnel. B.P. 63, 78373 PLAISIR CEDEX.

BANQUEPRIVEE

REJOIGNEZ UN SECTEUR EN PLEINE EVOLUTION!

SICAV, FCP

Nous sommes l'organisme central d'un important groupe bancaire et le développement de nos activités financières nous conduit à recruter de nouveaux collaborateurs

RESPONSABLES D'EQUIPE HF

De formation supérieure (DESS banque-finance, DESS gestion financière et comptabilité...) et disposant d'une courte expérience professionnelle, vous aurez pour miasion d'animer et d'organiser de jeunes equipes chargées de la gestion administra-

tive et comptable de sociétés financières. Dynamisme et capacité à prendre rapidement des responsabilités constituent des atouts fonda-

Age souhaite: 28 ans environ. |Ref. 4215/RE/LM)

RESPONSABLES COMPTABLES HF

Vous venez d'obtenir un BTS comptabilité ou un DUT geetion des entreprisee et des administrations et avez déjà effectué quelquea stages profes-

Nous vous proposons de participer à la gestion administrative et comptable de nos SICAV et FCP. (Ref. 4215/RC/LM)

Marci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V., photol en précisant la référence du poste choisi à

MEDIA PA. 9, bd des Italiens - 75802 PARIS, qui transmettra.

Groupe industriel spécialisé dans les hatteries industrielles recherche pour la Région Parisieone

A la fois technicien et homme de marketing, il déterminera les produits spécifiques répondant aux besoins d'une clientèle dont il aura auparivant étudié et defini les caractéristiques. Les interlocuteur des responsables de services, excellent commer-

cial, il assurera le succès de nos réalisations et développera sou chiffre d'affaires. Cette fonction nécessite une expérience commerciale réussie d'au

A ce poste, autonomile, initiatives et pratique de l'anglais sont indispensables. La connaissance de notre secteur d'activité est un atout supplémentaire.

Envoyer lettre manuscrite et C.V. à notre Conseil : Louise Le Roux 38. rue Brunel - 75017 PARIS votre demande sera trailée confidentiellement

L'INGENIERIE INFORMATIQUE

DANS UNE ENTREPRISE A TAILLE HUMAINE ET A VOCATION INTERNATIONALE

...Une formation sur le terrain pour des hommes de terrain...

Notre société, dotée d'une clientèle de premier plan, implantée en France et à l'étranger, intervient dans tous les domaines du conseil et de l'ingénierie Informatique. Nous recherchons dans le cadre de notre STRATEGIE DE DEVELOPPEMENT:

Ingénieurs Grandes Ecoles

Expérience professionnelle 2 à 3 ans

VOUS FTES : diplômé d'une grande école d'ingénieurs ou de commerce. VOUS AVEZ : une première expérience réussie de l'Informatique exercée dans une fonction commerciale, technique ou de conseil en organisation.

NOUS VOUS OFFRONS PLUSIEURS OPPORTUNITES DE CARRIERE : COMMERCIAL:

pour contribuer au développement de nouveaux secteurs au sein de nos départements (banque, finances, industrie...).

TECHNIQUE:

pour participer en tant qu'ingénieur d'études à des projets techniques pour les clients du groupe impnétique, télécom, bureautique, etc...), la connaissance des environnements IBM, BULL ou DICITAL serait appreciee. CONSEIL:

pour collaborer à des missions de conseil en organisation informatique de haut niveau. Nous souhaitons rencontrer, pour l'ensemble de ces postes, des candidats dont les qualités de créativité, d'organisation, de dialogue et de dynamisme permettront des opportunités d'evolution de camère. Rémunération en lonction des diplômes et de l'experience. Postes à pourvoir à Paris.

Merci d'adresser (lettre manuscrite, C.V. photo), sous référence S8 CM2 M,

à Sieglinde Boch, Centi Profile, 12B, rue de Rennes 75006 Paris.

Conseil en Recrutement Informatique

INGÉNIEUR

gammes de composants passifs à hautes fréquences (en particulier filtres à quartz).

De formation supérieure (ENSI ou équiva-

lent), vous étes débutant ou possédez une première expérience. Vous êtes familio-

avec l'utilisation de l'informatique

VENDEURS CONFIRMÉS:

Vous avez l'entière responsabilité d'un sec-

teur de vente France ou export et menez

- coordination usine; administration

Ingenieur de formation, vous justifiez

d'une expérience commerciale probante de 2 à 5 ans dans un damaine similaire

(Ref. 91098/LM).

Nos ingénieurs n'ont pas tous le même métier...

CEPE (5:20 personnes) filiale de THOMSON Composants compte parmi les 3 leaders mondiaux dans le domaine des résonateurs, oscillateurs et jilitres à quartz hautes performances.

Notre objectif : conjorter notre position sur le plan international. Notre option : intégrer des hommes de talent.

DÉPARTEMENT TECHNIQUE

INGÉNIEUR **MÉCANICIEN** ÉTUDES

Au sein du Service Technique Résonateurs (25 personnes), responsable du pole modélisadan mécanique", vous encadres une equipe de 5 personnes et coordon-nez la réalisadon de projets.

De formation supérieure (ENSMM ou equivalent), vous maitrisez les domaines suivants:

- résistance des matériaux, - conception et réalisation micro-mé-

- micro-système.

 micro-assemblage. Expérimenté dans le domaine des éléments finis, vous avez de solides connaissances en matière d'élasacité cristalline. délectronique analogique el jou de traite-

Vous étes disponible pour des déplacements de courte durée. (Réf. 91097.LM)

planning et achats-magasin.

RESPONSABLE

lactiques commerciales.

MARKETING PRODUIT

Vous dirigez un groupe de marketing produits et établissez les stratégies et

Votre objectif: optimiser les revenus par

RESPONSABLE PLANNING

ET APPROVISIONNEMENT

Rattache au Directeur de la Production, vous êtes responsable

de la coordinaaan de l'activité des services ardonnancement,

De formation grande école d'ingenieurs, ou maitrise de ges-

tion, vous justifiez d'une dizaine d'années de perience dans un

ASSISTANT CHEF DE PROJET

ÉLECTRONICIEN **D'ÉTUDES** Au sein du Service Études Oscillateurs, vous assistez un chef de projet au niveau Au sein du Service Technique Filtrages technique; et Hyper Fréquence (6 personnes) vous participez à l'élaboration de nouvelles

- électronique (analagique et numéri-- mecanique (vibratoire, non linéaire,

acoustique). thermique (petits ensembles, à pression atmosphérique et sous videl.

— métrologie (en inerte et sous contrainte) ainsi qu'au niveau de la gestion d'affaires :

- élaboration de propositions (techniques financières...). - établissement de rapports d'avance-ment, de diagrammes PERT. - arganisadon de réunions (internes ou

- suivi de prajets, du personnel, De formation supérieure (Supélec. Sup'télécom ou équivalent, vous êtes organisé, dynamique et avez le gout des contacts humains. (Ref. 91099, LM)

DÉPARTEMENT PRODUCTION

DÉPARTEMENT COMMERCIAL

Vous ètes responsable de votre (vos)

produit(s): établissement des stratégles commerciales, optimisation des revenus

et marges, promotion. (Réf. 91103:LM)

DE PRODUIT(S)

EQUIPEMENTS AUTOMOBILES

Ingénieurs grandes écoles: d'abord négocier les ventes export

Regroupant près de 30 000 personnes, nous assurans natre développe-ment auprès de l'ensemble des constructeurs mondiaux (tourisme + poids lourds) et des industriels. Un enjeu: géret les projets en cours de développement de nos produits et oblenir de nouveaux marchés. Votre mission: prendre en charge les relations techniques et commer-ciales avec les bureaux d'études et les services achaits de nos clients et unaéens.

européens.
La réussite dans cette première fonction ouvrira de larges possibilités d'évolution de carrière, au-delà du domaine de compétences initial, Ingénieur Généraliste, à dominante mécanique ou électralechnique (Centrale, AM, ESE, ENSIEG.), vous disposez dans l'idéal d'une expérience de 2 à 3 ans du Marketing ou de la Venie de produits industriels. Basé à Paris, ce poste implique des déplacements de courte durée en France et à l'Etranger: la pratique courante de l'allemand au de l'onglais est indispensable.

Merci d'adresser votre candidature à notre Conseil ALGOE, en écrivant sous référence 983 M, 9 bis route de Champagne, 69134 ECULLY CX.

Paris

Ingénieur Grande Ecole Chef de Projets Informatique de gestion pour débuter...

au seiл d'un groupe à vocation internationale de près de 30 000 рег-Au départ de votre carrière, vous prenez en charge le dévelappement de projets informatiques, de l'onolyse des besoins à la mise en oeuvre des systèmes, pour les différentes fonctions de l'entreprise.

interlocuteur permanent des utilisateurs, vous animez une équipe d'analystes-programmeurs qui o pour mission l'automatisation de la

Par la suite, de lorges possibilités d'évolution existent dans le Groupe, en informatique ou dans d'autres filières.

Nous souhaitons rencontrer un Ingénieur Grande Ecole (CENTRALE, SUPELEC, MINES, AM...), débutant ou ayant déjà réussi une première expérience.

Merci d'adresser votre candidature à notre Conseil ALGOE, en écrivant sous rétèrence 984 M, 9 bis route de Champagne, 69134 ECULLY CX.

La Causse Nationale du Crèdit Agricole recherche pour sa Division informatique basée à So Quentmen-Yvelines

INGENIEUR SYSTEME

Pour prendre en charge le développement, la maintenance et l'optimisation des systèmes d'ex-ploration sur des ordinateurs haut de grunne, comparibles IBM. Vous êtes intéresse par une entreprise developpant des projets importants et utilisant des

rechniques informatiques avancées.

Vous êtes ingénieur (ou équivalent), possèdes une expérience de 2 à 3 ans de systèmes en logaciels de base IBM, MVS JES 2 et TSO, et de tres bonnes connaissances en Assembleur et VSAM (SNA et VTAM appréciees).

Adresses-nous vos leures de candidarure, en précisant votre ré nunération acruelle, CV détaillé et photo sous réf. ALH 0635 à CNCA, Gesnon des Personnes, St-Quentin-en-Yvelines 78280 Guyancourt.

CAISSE NATIONALE DE **CREDIT AGRICOLE**

produit et assurer la promotion chez nos chents. (Réf. 91102:LM)

Votre formation d'ingénieur complétée par une formation commerciale ainsi que pour l'un de ces 2 postes,

De larges possibilités d'évolution vers des fonctions de Direction Commerciale. Venues ou Marketing vous seront offertes en fonction de la qualité de vos résultats.

la référence du poste qui vous intéresse à C.E.P.E. - Mme DANGU - Service du Personnel -

(Ref. 91100, LM)

CHEF

Pour tous ces postes, la pratique courante de l'anglais est indispensable Merci d'agresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions) en précisant

> THOMSON COMPOSANTS

(Réj. 91104·LM)



44. avenue de la Glacière. 95100 ARGENTEUIL

RESPONSABLE DU

méthodes, mise au point, équipement

DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL

Rattaché au Directeur Industriel, vous êtes responsable des

services fonctionnels réalisant les gains de productivité:

De formadon grande école d'ingénieurs (physique, électroni-

que, infarmatique), vous justifiez d'une dizaine d'années d'expérience dans un domaine similaire. (Réf. 91101 LM)

FUTURS CHEFS

DES VENTES

les actions sulvantes :

negociations, promotion.

 suivi d'affaires. prévisions.

15 ans de compétence et de sérieux au service de sa clentèle parmi les plus grandes Sociétés Nationales et Internationales, recherche:

30 INGENIEURS GRANDES ECOLES (Référence 2085)

ou équivalent de preférence option informatique, Automatique, Electronique Pratique souhaitée des materiels : MiTRA - SOLAR - PDP 11 · VAX - MINI 6 · MICrOS : INTEL MCTOROLA 6809 et 68000 et des Systèmes : IMS. DSA. SNA. TRANSPAC. POUT LES ACTIVITES SUIVANTES : LOCICIEL DE BASE, RESEAUX, BASE DE DONNEES » PROCESSUS INDUSTRIEL, TEMPS REEL » TELECOMMUNICATIONS, GENIE LOCICIEL » CFAO, ROBOTIQUE, MONETIQUE » SYSTEME O'ARMES, GENIE LOCICIEL » SYSTEMES DE GESTION, BUREAUTIQUE » METHODOLOGIE, INTELLIGENCE ARTIFICIELLE.

INGENIEURS COMMERCIAUX (Référence 2086)

Nous offrons de reelles possibilités d'évolutions pour des éléments de valeurs, jusqu'aux postes de Directions

INFORMATIS 26, rue Daubenton 75005 PARIS - Tél. 43-37-99-22.

TRANSPORT INFORMATIQUE/TELECOM

Devenez notre spécialiste FIABILITE LOGICIEL

Nous sommes une importante société française réalisant des systèmes informatiques complexes de contrôle commande du type <u>0</u> feute permise. Nos logiciels doivent satisfaire des spécifications très élevées car ils pilotent Nos logicieis doivent saustaire des specifications des elevees car les pillotent des ensembles où la sécunté des personnes est en jeu. Pour l'un de nos centres d'études situé en banlieue Sud, nous recherchons un ingénieur pour déterminer la fiabilité et valider nos logiciels grâce à des analyses de complexité, à l'analyse statistique des fautes, aux théories de

propositie.
C'est un ingénieur informaticien, connaissant le temps réel, attiré par les études de validation et de fiebilité logicielle.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (CV, photo et prétentions) è A.S. PUBLICITE, 3, rue de Liège 75009 Paris, sous réf. MFL 0625.

SOCIETE LYONNAISE DE BANQUE

POUR NOUS: UNE TECHNOLOGIE INFORMATIQUE «TOP NIVEAU» EST UNE OBLIGATION.

Avec de gros systèmes IBM 308's et 800 terminaux, nous sommes prêts à répondre aux exigences qui sont les nôtres 4 200 personnes dans 25 départements du Sud-Est, 300 agences à alimenter ; tout un ensemble cui fait de la Société Lyonnaise de Banque la première banque interrégionale française. Noire département Production Informatique, rattaché à la Direction Organisation et Informatique recherche son :

RESPONSABLE

Exploitation + système + méthodes

Nous souhaitons confier la responsabilité de nos moyens de production informatique (exploitation du site central, services méthodes et système, à un Ingénieur experimente IBM (MVS/ IMS) d'au moins 35 ans.

Membre de l'équipe de direction du Département Production Informatique, il encadrera el animera une entité importante en s'appuyant sur une équipe de responsables de services et

A une excellente comoréhension des problèmes techniques et à une disponibilité certaine, il associe une très solide expérience du management.

Merci d'adresser votre candidature à Renaud VIAL. Responsable Département Production Informatique. 9 chemin Antoine Pardon, 69160 Tassin-la-demi-Lune



Vous êtes un jeune diplômé de l'enseignement supé-rieur HEC, ESSEC, SUP

Vous êtes attiré par un premier jab orienté vers le contrôle de gestion et la mise en place d'un système d'Information appuyé sur un réseau de micro-ordinateurs reliés à IBM 36. Vaus êtes désireux de

rejoindre un groupe solide (2 milliards de CA) opérant dans un secteur porteur (la restauration) et présent sur les cinq continents.

Vaus souhaitez exercer votre première activité dans une société à taille humaine (150 millions de CA HT 600 salariés) dyna-mique et formatrice filiale de ce groupe en qualité d'

du responsable du département informatique et contrôle de gestion. Merci d'envoyer vatre candidature sous réf. 860 à CURRICULUM, 4, rue Tronchet 75008 PARIS.

عكدا من راهمل

The state of the s

The second

11.7.74.40

and the second

1 20 1 1 1 Addition to the same Secretary of 1.00

1.0

- ---UN JENIEUR MAR

1 · 南江 Ching Man 1 · 黄

17 14 45

The Party

1 1 K K 1 2 1 2 1 The State of States

TO MATIQUE ---

The second of the second of the second TO THE RESIDE

* ! T 20024.



L'Usine de Lauterbourg de la Société ROHM and HAAS

Ingénieur

pour son équipe de développement.

Les candidat(s)s, dégagés des obligations militaires :

• seront diplômé(s)s d'une Ecole Nationale Supérieure de Chimie,

• auront complété leur formation par une thèse ou une spécialité de chimie organique ou macromoléculaire. Le posta requiert de bonnes connaissances en anglais.

L'anvironnement dynamique, une rémunération attrayante et des avantages sociaux importants sont de nature à intéresser des éléments de valeur.

Les candidatures - lettre et C.V. - sont à adresser à ROHM AND HAAS France S.A. à l'ettention de Monsieur REDELSPERGER - Service du Personnel B.P. 27 - 67630 Lauterbourg.



recherche pour son centre de VELIZY

RESPONSABLE DU DEVELOPPEMENT DES **EQUIPEMENTS ELECTRONIQUES**

Il prend en charge le service développement de l'ensemble des produits. il est rattaché directement à la direction techni-

À ce titre, il anime et organise l'activité entre le laboratoire d'études, le bureau d'études, les

approvisionnements, les acheteurs et la fabri-Sa fonction l'arnène à établir de nombreuses relations avec les responsables d'affaires et de

fabrication. Ce poste nécessite una formation « généra-liste » orientée mécanique et électronique confirmée par environ 10 ans d'expérience en milieu télécommunications, automatismes, alarme et sécurité.

Des qualités de créativités, du respect des normes, d'organisation et des facilités de relations favoriseront la prise de fonction.

Adresser C.V. a AETA, B.P. 34. 12, rue des Frères Caudron, 78142 Vélizy.



Etablissement public qui construit, exploite et développe les aéroports.

> Recrute pour sa Direction TECHNIQUE et INDUSTRIELLE

UN INGÉNIEUR (H/F)

automobile d'Orty (64 personnes).

- Ce poste exige des connaissances techniques confirmées

- une solide expérience de l'encadrement et de la gestion.

Adresser lettre manuscrite et C.V. a : · Monsieur CARRIÈRE

291, Bd Raspail - 75675 PARIS CEDEX 14

ingénieur chimiste ou équivalent

Anglais courant exigé (M.LT. on équivalent) Société de Parfumerie-Cosmétologie implantée en Normandie, Filialed un Grand Groupe Français, offre

Normandie, Filiale d'un Grand Groupe Français, offre à un jeune ingénieur chimiste l'opportunité de renforcer son équipe Recherche et Développement. Doté d'une expérience minimale de 2 à 3 ans dans une fonction similaire, rattaché directement au Responsa-ble des laboratoires, il sera plus spécialement chargé de l'établissement et du maintien des dossiers techni-ques en conformité avec la Législation en vigueur, du suivi de la gestion informatisée de la documentation et participera à la mise au point des formules de produits cosmétiques.

Adresser lettre manuscrite, photo et pretentions sous réf. 89.723, PUBLICITE ROGER BLEY 101, rue Resumur - 75002 Paris, qui transmettra.

C.G.S. INFORMATIQUE Société de Services en pleine expansion,

Econometrie, Sciences Economiques Merci d'adresser votre C.V. sous rétérence ML 66 là noter sur l'enveloppel à C.G.S. INFORMATIQUE 58, boulevard Gouvion Saint-Cyr 75017 PARIS

Les nouvelles technologies envahissent la distribution.

Satisfaire 10 millions de clients et livrer 150 000 colls par jour, c'est bien... mais être leader en Vente par Catalogue nous engage à proposer plus : livrer plus vite, de manière tou-jours plus fiable, ...

La Redoute est résolument décidée à investir dans des moyens de production nouveaux : informatique industrielle, robotique, transitique... Elle met en œuvre tourtes les ressources des technologies les plus avancées : informatique, létépaiement, télématique, pour developper un concept nouveau : la VENTE A DISTANCE...

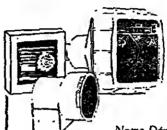
Les directions informatique et technique s'étoftent ; elles ont besoin de jeunes ingénieurs, pour prendre totalement en charge des projets ambitieux. prendre totalement en charge des projets ambitieux

JEUNES INGENIEURS GRANDES ECOLES DEMARRER PAR LA GPAO ET L'INFORMATIQUE.

Vous avez un diplôme d'ingénieur grandes écoles, peu ou pas d'expérience ; vous souhaitez démarrer dans une équipe jeune, dans un poste creatif et operationnel à la fois... Cette expérience vous donners beaucoup d'atouts pour prendre une autre (onction de responsabilités dans l'un des nombreux métiers qu'offre notre groupe (industriel, commercial, informatique). Merci d'adresser votre candidature (lettre, CV, photo et prétentions) à Anne DUHEN, 57, rue de Blanchemaille, 59062 ROUBAIX Cedex 2.



De nouveaux métiers pour un métier nouveau



THOMSON-CSF TUBES ET DISPOSITIFS À IMAGE

- Notre Département fait partie des LEADERS MONDIAUX de la DÉTECTION et de la

VISUALISATION D'IMAGES. - Nos produits intéressent à la fais le domaine CIVIL (N° I mondial en imagerie médicale). MILITAIRE et SFATIAL

- Nous sommes présents sur les morchés professionnels en EUROPE aux U.S.A. et au JAPON.

Notre nouveau Centre industriel de VOREPPE-MOIRANS, près de GRENOBLE, prépare le développement de notre production DÉTECTION de Haute Technologie. Ceci implique l'intégration d'un

INGÉNIEUR CHIMISTE

Il deura parachever la mise en service des ensembles neufs et assurer la responsabilité de l'exploracion des instollations visant à:

- la production d'eau ula a-pure (pré-traitement osmose, résines...).

le traitement des effluents liquides d'un important atelier de traitement de surjoces,

- le traitement des effluents gazeux d'épitaxie.

Nous souhaitons rencontrer un CHIMISTE possédant une expérience d'exploitation de traitement de surjaces et connaissant si possible la régulation et l'automatisation de process.

Ce poste requiert une gronde disponibilité d'horaires.

Merci denvoyer votre dossier de candidature (C.V., prétentions, photo) à Danielle MARTY - Service du Personnei -THOMSON CSF/TDI - B.P. 55 - 38120 SAINTEGREVE





INGENIEUR DE PROJET SENIOR ALIMENTATION NAVETTE HERMES

SAFT, leader mondial de l'énergie électrique autonome professionnelle pour les secteurs de haute technologie, engage le développement des systèmes d'énergie pour le véhicule spatial HERMES et recherche l'Ingénieur de Projet.

Ce poste s'adressa à un Ingénieur généraliste (électrochimie, macanique, thermique...), ayaot acquis une première expérience de développement de systèmes et de gestion de projet. La connaissance et l'experience d'applications spatiales seront un etout.

Pour un candidat à potentiel, c'ast l'opportunité de développar un projet d'avenir au sein d'une société internationale en expansion. Posta basé à POITIERS.

Merci d'adresser votre CV sous référence G.3.8 b à SAFT - Direction des Ressources Humainas 57, rue de Villiers - 92200 NEUILLY SUR SEINE.



CHER DE PROJET INFORMATIQU

a division des traitements informatiques de la SOCIETE GENERALE recherche pour son secteur ETUDES RESEAUX un CHEF DE PROJET POUR LE DEVELOPPEMENT DE SYSTEMES DE SURVEILLANCE D'AGENCES BANCAIRES.

Da formation Ingénieur Grandes Ecoles ou Universitaire, vous aurez acquis au moins 5 ans d'expérience dans le développement d'outils de aurveillance d'installation et (ou) dans les applications de process-contrôle.

Maîtrisant de plus la Gestion Technique Centralisée, vous serez chargé(e) de la mise en œuvre et du suivi de développement de systèmes de surveillance.

Vos compétences en Télécommunications vous permettront par ailleurs de prendre en charge des projets de Agé de plus de 30 ans, « les pieds sur terre », votre rigueur, vos qualites relationnelles seront des atouts dans votre rôle d'interface avec les services du siège et les Organismes professionnels ainsi que dans votre rôle « d'expert technique ».

Votre rémunération sera lièe à votre expérience. Poste base à Paris. Merci d'adresser votre candidature, sous & référence DV/SEC, a Mademoiselle Dorothée VIVIEN - 2 SOCIETE GENERALE Service du Recrutement - 7, rue \$ Caumartin - 75009 PARIS.

© SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

GROUPE 2000 PERSONNES ELECTRONIQUE DE POINTE

Cette Société, ayant une forte image de marque sur le plan mondial, dans la conception et la réalisation d'equipements pour l'électronique, recherche son

Chef de service Informatique

Rattaché au Directeur financier du groupe, responsable d'une petite équipe de 8 personnes, (analystes + opérateurs), il a pour mission de fournir à la Société un système informatique efficace, économique et cohérent.

Dans un contexte I.B.M. + P.C., il assure la planification. le développement et la maintenance des applications : anatyse des beoins, conception (études), réalisation, formation des utilisateurs.

Il o à mettre en oeuvre d'importants projets dans le domaine de la gestion de production et de la bureautique.

Diplômé de l'enseignement supérieur, option informatique, ou équivalent avec un très bon niveau d'onglais, vous avez déjà quelques onnées d'expérience dans la conduite de projets d'envergure et la maîtrise d'un environnement technique (compétences : IBM/38, Micros, logiciels, gestion de production).



Adressez votre C.V. avec photo en indiquant un numéro de téléphone où l'on peut vous joindre rapidement même pendant les vaconces, en rappelant la référence 280. à Guy Postel, Conseil, B.P. 19, 06480 La Colle sur Loup. Discrétion garantie.

Guy Postel

A la recherche d'un nouveau challenge? Venez numériser nos paliers magnétiques actifs!



Leader mondial du palier magnétique actif VERNON (Eure) 80 kms de Paris

• PRODUIT D'INNOVATION, TECHNOLOGIE DE POINTE

. P.M.E. ET MULTINATIONALE (FILIALES AUX U.S.A. ET JAPON)

• ACTIONNAIRES : S.E.P., A.B. S.K.F., SEIKO.

ingénieur «système»

Spécialisé dans la conception et la mise en œuvre d'asservissements numériques très performants, il dingera une petite équipe d'ingénieurs R & D pour mettre en œuvre les systèmes numériques dans les asservissements de paliers magnétiques actifs. Nous souhaitons rencontrer des ingénieurs de formation superieure type SUPELEC ou equivalent, ayant quelques années d'expérience en ce domaine, parlant anglais.

ingénieur électronicien «software»

Spécialisé dans la conception et la mise en œuvre d'asservissements numeriques très performants.

ingénieur électronicien «hardware»

Spécialisé dans l'implantation maténelle et la création de cartes autour de microprocesseurs en vue de leur utilisation en asservissements numériques et en systèmes de diagnostic. Nous souhaitons rencontrer des ingénieurs de lormation supérieure type ISEP, ISEN, ESIEE, ESEO,... ayant de préférence quelques années d'expérience en ce domaine, parlant anglais.

Merci d'adresser votre dossier de candidature complet (lettre + C.V. + photo + prétentions) en précisant le poste choisi à : Micheline CHRISTOT Société de Mécanique Magnétique - Forêt de Vernon, B.P. 431 - 27204 VERNON Cedex

Le Département Polymères de Du Pont de Nemours (France) S.A. recherche pour sa division PACKAGING :

INGÉNIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

Responsable des ventes pour le Nord de la France et le BENELUX, basé à Lille ou Bruxelles. Ayant une expérience de l'emballage souple dans le domaine alimentaire, vous avez idéalement passé 4 à 6 ans chez un utilisateur de ce type de produits.

Ingénieur mécanicien, chimiste ou équivalent (une formation d'ingénieur en industrie alimentaire serait appréciée), vous parlez parfaitement anglais. Le néerlandais serait un atout. Au sein d'une société multinationale, nous vous offrons une rémunération motivante et d'intéressantes

perspectives devolution.

Nous prendrons contact avec vous vers le 10 juillet 1986.

Veuillez adresser C.V. et prétentions sous référence 70.383 LM, a:

DU PONT DE NEMOURS (FRANCE) S.A. Service du Personnel 137, rue de l'Université, 75334 PARIS CEDEX 07

Cette banque commerciale a forte synergie financière intègre le développement des marchès financiers pour lesquels elle possède dejà une longue tradition d'action. Sa Direction de l'Infarmatique et de l'Organisatian, forte d'une comaine de collaborateurs et detée de systèmes IBM sous MVS, participe à son évolution. Dans ce cadre, elle recherche un

Jeune chef de projet Marché Financier

Rattaché au Responsable des Études, l'essentiel de vos missions en recouvre. - la conception d'applications dans un cadre methodalogique Merise.

l'encadrement de la réalisation de ses applications tant sur gros systèmes que sur micro-ordinateurs.

Une de vos toute premières missions concerne l'intervention sur les Marches Financiers par conception et intégratian de nouveaux systèmes d'informations, ile la prise d'ordres au hack-office en passant par l'arbitrage des risques. Vaire expérience des systèmes à base de micro-ordinateurs, appréciée sur ce premier projet, vons rend taut aussi pertinent sur la decentralisation d'applications dans les agences.

De formation supérieure, avec 3 à 5 aunées d'experience en informatique au sein de SSII ou d'établissement du secteur tertiaire. vous avez exerce une première responsabilité de conduite de prujets que vaus sauhaitez confirmer en milien financier.

Michel DHEUR, notre Canseil, étudiern avec soin et en tante confidentialité, les dossiers (lettre manuscrite, C.V. et photo) que vons hii adresseriz sons la reference 8600, 27 au Cabinet M.D.A. -104, rue du Faubourg Samt-Honoré, 75008 Paris.

Conseil en ressources humaines.



Premier fabricant français d'équipement automobile, partenaire reconnu des constructeurs mondiaux, 28.000 personnes, CA 12 milliards de francs - 50% à l'exportation,

propose un poste à responsabilité et une carrière évolutive à un ingénieur de valeur.

Jeune ingénieur chef de projets informatique

Ingènieur diplôme, oyant de bonnes connaissances en informatique et si possible une première expérience professionnelle (la condidature d'un débutant ayant effectué des stages intéressants peut être retenue). Rigoureux, motivé, disposant de qualités de contacts, il participero au développe-ment de projets informatique de gestion en milieu industriel. Paste évalutif pour candidat de valeur.

Poste à Amiens.

Ecrire sous ref. NU 400 CM

71 rue d'Auteuil 75016 Paris

DEPARTEMENT IMMOBILIER

EXPLOITANT

Conviendrait à candidat de formation supérieure (Bac + 3) ou pouvant faire état d'un expérience confirmée dans l'IMMOBILIER. Adresser lettre manuscrite, C.V., prétentions, sous référence 221-M au Crédit Chimique, 28 rue de la République 69002 Lyon.

Chargé du suivi et du développement de la clientèle de Promoteurs.

INDRE ET LOIRE

CONTROLEUR **DE GESTION**

200 000 F +

Nous excellons dans un secteur de pointe : l'étude et la construction electroniques, CA 104 MF, effectifs 240 personnes, 1 filiale Outre Atlantique : notre affaire est en constante expansion.

Comptabilité budgétaire, prévisionnelle, calcul de prix de revient, ana-lyse des écarts et de l'exploitation industrielle, telle se définit globale-ment une fonction que vous confiniséez sur le bout des doigts. Et vous l'avez en outre pratiquée en milieu informatisé, impérativement dans une entreorise industrielle, très onentée vers les technologies de pointe. Vous intégrerez une équipe dynamique et vous évoluerez avec notre entreprise si vous faites vos preuves. Anglais courant nécessaire. Nombreux aventages, Logement gratuit si vous le souhaitez la 1^{cre} année.

Adressez votre candidature complète sous référence 86/37/510 à notre Conseil, Pascale GALAMPOIX.

Dominique Leligois Conseils 1 rue Grécouri BP 1522 — 37015 TOURS Cedex Tours North

Accéder au marketing industriel

CHEF DE PRODUITS

FULMEN La Compagnie Européenne d'Accumulateurs (2500 personnes - Groupe CGE) est spécialisée dans l'étude, la fabrication et la commercialisation d'accumulateurs au plomb. Pour faire lace à son développement, la Division Batteries Industrielles renforce son

Le titulaire du poste prend en charge la gestion complète des lignes de produits batteries de traction, de leur conception jusqu'à la mise à la disposition de la clientèle. Il assure l'interface entre les usines, les services techniques et le réseau commercial. Il définit la stratégie en fonction de l'analyse du marché, de la concurrence et de l'évolution des ventes.

Pour ce poste à responsabilités, nous souhaitons rencontrer un Ingénieur âgé d'en-viron 30 ans, il a acquis une première expérience similaire ou en tant que technicocommercial dans un contexte industriel. Il possède de bonnes connais Les conditions offertes sont de nature à intéresser des candidats de

Merci d'adresser lettre de candidature, CV complet, photo et rému-

nération actuelle sous référence M 19/431 AK à :

EGOR TECHNOLOGIES 19, rue de Berri - 75008 PARIS 19, rue de Berti - 75008 PARIS

PARIS BORDEAUX LYDN NANTES STRASBOURG TUULDUSE

MILANO PERUGIA ROMA VENEZIA DUSSELDORF LONDON MADRIO MONTREAL



Important graupe industriel en pielne expansion, renforce ses structures et crée le



ESPONSABLE DES ESSOURCES HUMAINES

Rattaché ou Directeur des Relations du Travail, il mettra l'accent sur lo formation, la communication Interne, le recrutement et la motivation des collaborateurs pour l'ensemble du groupe. Pilote d'une équipe de 4 personnes, il aura un rôle opérationnel de premier

Diplômé de l'enseignement supérieur, 35 ans environ, il outo acquis une expérience similaire en milieu industriel, réussle grâce à son sens des contacts, sa créativité et son dynamisme.

Veuillez odresser votre lettre manuscrite, accompagnée d'un CV avec phola en précisant vos souhaits de rémunération sous référence 5023 M à l'agence DESSEN, 15 rue du Louvre, 75001 PARIS.

مكدا من زلاميل

J4_2 5

- PM-

المنظورة والمتطاورية

・ メンマン・混合や機能を続

Aller Market F. F. C. App. And South Street - 1. Her. William فالمنا وتدياسه جنات الداناة العدد

A SHAME A · 中国政治的政治 - Karana

· September AND THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PARTY

COUCTION-

THE PARTY OF THE P TERROR STANFORD The state of the s

GLAENZER SPICER

(bantieue Ouest de Paris) Filiale française réputée d'un groupe international de renorn, en bonne santé économique et financière. En France, 5 usines, 2 000 personnes, dans le monde 50 000. Nous sommes à l'avant garde de la transmission dans les domain poids lourds, TGV, VAL), et recherchons notre

CHEF DE SERVICE COMMERCIAL

complète de la commercialisation et du développement en Chiffre d'Affaires et en marge d'une ligne de produit (transmission pour véhicule de tourisme, C.A. un milliard et en expansion). Il animera une équipe de 10 personnes.

Ce poste s'adresse à un ingénieur Grande Ecole mécanique (Centrale, ENSAM...) possédent une expérience commerciale opérationnelle d'environ 5 ans dans la domaine mécanique, au travers de laquelle ses qualités de négociateur, de manager rigoureux, ainsi que son sens aigu des réalités techniques et mécaniques, lui permettront non seulement d'être efficace dans le poste défini, mais de pouvoir évoluer dans la Société. Anglais indispensable. Rémunération élevée pour candidat de valeur.

Si vous êtes intéressé, vous pouvez contacter Solange MONTEIL par courrier (sous ref. 727 M) ou par téléphone (le 30/06 au 42.36.91.91).

joiqme nieiq 10, rue du Mail - 75002 PARIS

SALOMON

Leader mondial dans les sports d'hiver (CA : 2,2 MDF en 1985 dant 85% à l'export - 1400 p.), nous sommes en pleine

L'innovation pour nos produits est un élément essentiel de notre stratégie de développement et nous déposons plus de 100 brevets par an dans le monde entier. Nous cherchons (ref. 1172 LM)

le responsable du service propriété industrielle

A la têta d'une équipe de quatre ingéniaurs brevets confirmés, en collaboration directe evec notre PDG, venaz définir et mattre en place notre politique da propriété industrielle (dépôts de brevets, contrats,

A 30 ans minimum, vous avez une expérience en propriété industrielle et l'envie de la développer au sein d'une entreprise qui bouge. Vous parlez couranment l'anglais et si possible l'allemand. Notre consultante, Mme F. JOUISHOMME, vous remercie de lui écrira.



Diriger la production

domaine des machines automatiques de conditionnement. Nos acouts : un savoir faire crès spécifique, une grande capacité d'innovazion technique et un fort dynamisme commercial, en perticulier à l'export. Pour seconder notre Directeur d'Usine nous recherchons un

RESPONSABLE PRODUCTION

Très autonome, il anima et coordonne l'ensemble des activités morrage-Sa fonction inclut les actats, les relations avec la sous-traitance, les études

C'est un jeune ingénieur (AM, INSA...) pouvant se prévaloir d'une expérience réussie dans un secteur proche (mécanique, automatisme).

Il dispose d'excellentes aprincées à diriger une équipe ; son pocentiel d'évolution est en rapport avec nos projets.

L'anglais courant est indispensable. Poste basé à MARSEILLE. Merci de nous adresser C.V., photo récente et rémunération actuelle sous la référence 606 237 M (à mentionner sur l'enveloppe).

BKC

PARIS-LYON-HEW-YORK-MILAN

BERNARD KRIEF CONSULTANTS 115, rue du Bac - 75007 Paris

Paris Quartier Etolle Une Holding Financière en pleine expansion dans le secteur du "Capital-Risques"

Responsable des Investissements

Qui sera chargé de toutes les études préalables eux décisions de participa-

Ce poste suppose de laçon concomitante la maîtrise des techniques d'analys et des techniques modernes d'évaluation d'Entreprises. Le candidat que nous recherchons aura de façon impérative une formation supérieure de niveau élevé et une expérience confirmée. Des références acquises à la foit dans une Société d'audit ou dans une holding bancaire et en entreprise seraient un atout extrêmement apprécié.

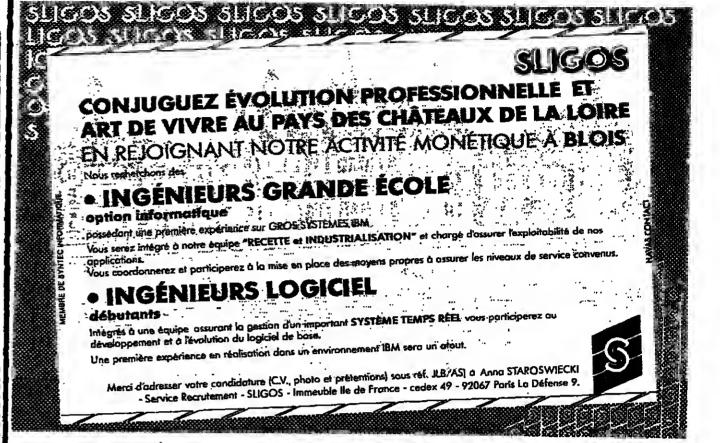
Ce poste peut représenter une OPPORTUNITE EXCEPTIONNELLE pour un candidat intéressé par des responsabilités immédiates et appelées à augmenter rapidement.

Le salaire de départ prévu pour être très motivant sera négocié en fonction du niveau d'expérience et d'autonomie réelle.

Ecrire avec C.V., justification de réalisation et prétentions à :

Madame D'ORNANT - FIOAL PARIS

18 Bie rue de Villiers 92303 LEVALLOIS-PERRET



Ingénieurs méthodes en informatique

Cetta grande banque industrielle at financière de dimension internationale rechercha, dans le cadre de son vaste plan informatique et pour participer au développement de projets de grande envergure, deux Ingénieurs Méthodes Informatiques.

Ingénieur méthodes de conception (Merise, Axial...)

Il est chargé de la définition et de l'implantation des méthodes et des outils associés; il veille au raspect de normes et des procédures et il conseille, forma et assiste les équipes de conception. Da formation supérieure, le candidat a déjà cinq ans d'expérience professionnelle au moins et une réelle expérience pratiqua da l'utilisation de méthodes pour la conception de projets.

Ingénieur méthodes de réalisation (IPT, Jackson...)

il est en liaison constante avec les équipes de réalisation des grands projets bancaires; il définit les normes, les méthodes de réalisation, ainsi que les outils associés, il les met en place, les fait respecter at il assure la formation, le conseil et l'assistance auprès des différentes équipes. De formation supérieure, le candidat a déjà cinq ans d'expérience professionnalle au moins et une réalis expérience pratique de l'utilisation de mathodes pour la réalisation de projets dans un environnement TP - Bases de Données, sur matériel IBM (MVS, TSO, CICS). La connaissace de IDMS

Ecrire avec C.V. et prétentions, en précisant la référence, à Bernard Beaunoir,

SEMA-SELECTION
Paris - Lille - Lyon - Varvelle - Tealonse

16, rue Barbès 92126 MONTROUGE Cedex.



AGCYLLOH.

Filière High Tech : de la méthode avant toute chose...

Dans ce service de 15 ingénieurs et techniciens, tous de haut niveau, vous avez d'emblée la responsabilité de la mise en fabrication de nouveaux produits pour l'aéronautique et le spatial.

Vous animerez une équipe de techniciens en liaison constante avec les services études d'une part et les différents services de production d'autre part. Vous tenez les délais, suivez les investissements et respectez l'exigence de la qualité. Autant que votre savoir-faire technique, votre goût du management et des contacts humains vous permettra d'intégrer, à l'Ouest de Paris, une multinationale de l'électronique professionnelle.

Une expérience études, industrialisation, ou méthodes dans une Société de pointe et la pratique de l'anglais seront d'évidence pris en compte. Merci d'adresser une lettre de motivation, CV et photo à VOCATION, sous réf. 245, 3, rue de Liège 75009 Pans.

JEUNE INGENIEUR METHODES **«NOUVEAUX PRODUITS»**

MERISE - AXIAL Génie Logiciel

Nous sommes l'un des premiers groupes europeens de conseil et d'ingénierie en informatique. Nous répondons aux exigences des différents marchés par des interventions de conseil, de pilotage de schémes directeurs et de maîtrise

Notre politique de recherche et développement est ambitieuse, elle tait évoluer aujourd'hui nos pratiques qui seront les metiers de demain. Dens ce contexte, nous recherchons plusieurs

Consultants méthodes

Intégrés à la division FORMATION - MÉTHODES - OUTILS, ils diffuseront en interne ou auprès de nos clients les méthodes et les outils de génie logiciel du Groupe afin d'accroître la productivité et la qualité du développement de systèmes d'intormation. Ils conduiront des ections :

de conception et d'animation de séminaires,

de mise en place de methodes et d'outils de conception et de conduite de projets, · d'assistance dans le cadre de schémas directeurs, d'études prealables et d'études détaillées.

Les candidats ont au moins 4 ans d'expérience de conception et de développement de systèmes et souhaitent evoluer vers le conseil. Si cette orientation de carrière correspond à votre experience et e votre ambition, merci de prendre contact avec Marie-Christine GILLES, département recrutement sous le référence 10729/M

SM SEMA-METRA

16. rue Barbes 92126 MONTROUGE Cedex.

Productique automatismes industriels

Cette entreprise, jeune filiale de grands groupes internationaux, poursuit une expansion rapide qui la positionne au deunième rang européen, à l'aide des techniques les plus avancées (CAO, simulatioo...), elle con-coit, fabrique et commercialise du matériel électronique sophistique lie à la productique et aux automatismes industriels. Pour renforcer ses équipes, elle recherche :

2 ingénieurs conception cartes communication - Rhône Alpes - Rattachés directement au responsable du service telécommunication, ils prendroot en charge la spécification, la conception et la mise au point de cartes à microprocesseurs permettant d'inter-connecter et de synchroniser des automates programmables. La conception de ces interfaces comprend une partie logicielle qui leur incombera directement. Ils exerceront toutefois une responsabilité de suivi global sur l'ensemble des études, tant matérielles que logicielles (planification et animation de tous les services concernés). Les candidats recherchés peuvent ètre débutants de formation ingénieur Sup. Télécom ou option télécommunication, mais une première A/T 7134M.

Ingénieur automaticien étude fonction de diagnostic - Rhône Alpes - Directement rattaché au chef de service, il est chargé de piloter la conceptioo et la mise an point de cartes électroniques intégrées à des automates programmables en vue d'assurer, pendant le fonctionnement, la surveillance et le diagnostic des pannes ou des disfonctionnements du processus commandé. En tant que leader des projets, il est responsable de la conception matérielle (conformité) et logicielle. Ce poste s'adresse à un ingénieur electronique et/ou automaticien, avant quelques années d'experience de mise en œuvre d'automates industriels. Ecrire à C. TIERZ en précisant la référence A/T 7135M.

Ingénieur de conception d'interface analogique - Rhône Alpes - Il assure la conception et la mise au point de cartes d'interfaces analogiques à microprocesseurs destinées à connecter un automate aux parties analogiques d'un processus industriel jelaboration des schémas électriques, des logiciels associés à chacune des cartes et qualification de celles-ci vis à vis des normes ou standards d'homologation). Ce poste s'adresse à un ingénieur électronicien débutant, généraliste ou spécialisé en électronique digitale et linéaire. La connaissance des microprocesseurs sera un atout important. Ecrire à C. TIERZ en précisant la référence A/T 7136M.

2 ingénieurs-électroniciens - Midi Pyrénées - Intégrés dans des équipes de conception et d'étude pour l'architecture de base d'automates programmables, ils seront charges de concevoir des cartes à micro-processeurs depuis les schemas jusqu'au prototype et pré-séries. Ces postes conviennent à des ingénieurs type SUPELEC. ENSI. INSA motives par une fonction à dominante matériel. Une orientation ou des compétences en télécommunication et ou informatique et/ou analogique (alimentation), sera appréciée. Ecrire à L. PEYSALE en précisant la référence A/T 7113M.

Ecrire en précisant la référence du poste choisi.

71 bis, allèes Jean-Jaurès - 31000 TOULOUSE - Tél. 61.63.70.63 Offres PA Minitel: 36.14.91.66 code PA

Aix - Lille - Lvon - Nantes - Paris - Strasbourg - Toulouse

Il ne reste plus qu'à foncer!

Le contact et la vente terrain vous passionnent. Vous aimez relever des défis successifs, risquer de gagner, agir en professionnel. Vous ne voulez vendre que des produits de bonne qualité.
Vous êtes autonome et imaginatif ...Alors nous pouvons nous entendre...

Ingénieurs Commerciaux

Fitale d'une société anglaise également implantée aux U.S.A., nous avons été crées fin 1984 pour commercialiser en France une gamme de micro-ordinateurs portatifs. Le marché s'avére large et nécessite le rentorcement de notre équipe. Nous recherchons donc. 2 INGENIEURS COMMERCIAUX qui participeront à l'extension en région partisienne et en province de notre clientéle. Les candidats que nous souhaitons rencontrer ont 4-5 ans d'expérience de la vente terrain en informatique, et possèdent de préférence une formation supérieure et de bonnes notions d'anglais.

Merci d'adresser l'ettre manuscrite. C V. et photoi, sous référence MC/H1 M. CENTI à notre Conseil Michele Comu. Cents Profile. 128, rue de Rennes 75006 Paris.

profile -Conseil en Recrutement Informatique

Chef du personnel using

Philips Eclairage

Homme de dialogue, de formation supérieure, votre expérience de plusieurs années en unité opération-nelle vous a familiarisé avec les différents aspects de la fonction :

REPRODUCTION INTERDITE

- relations sociales, - administration du personnel.

formation, communication et animation des hommes. Au sein de notre Unité de 530 personnes située à Châlon-sur-Saône specialisée dans la fabrication de lampes fluorescentes, vous étes intégré à l'équipe de direction et bénéficiez de l'appui de la structure des affaires sociales du siège.

Rejoindre Philips France, c'est rejoindre un carrefour de compétences, une reelle gestion des ressources humaines, un environnement favorable à la formation, l'autonomie et l'épanouissement.

Merci d'adresser lettre manuscrile, CV, photo et prétentions, à P. DUTOT, Philips Eclairage, 204 Rond Point du Pont de Sevres, 92516 Boulogne Cedex.

Philips, c'est déjà demain.

Société de Productique Agro-Industrielle

Pour faire face aux besoins croissants d'eutomatisation dans l'agro-industrie, nos deux sociétés d'ingénierie, l'une du secteur des IAA, l'eutre du secteur logiciel temps réel, e'associent pour créer le SPAI

située dans le Finistère, au cœur de la première région agricole de France, Nous recherchons notre

Directeur général

capable de développer cette activité nouvelle, avec l'appui de nos compètences en informatique industrielle et de nos procèdes techniques, et de ses propres moyens d'étude.

Vous êtes un ingénieur expérimenté et possèdez un sens de l'action commerciale certain ; vous êtes capable de dinger une PME de prestations de services (ingénierie, production, études...) et vous vous intéressez aux nouvelles technologies et à l'automatisation.

Ecrivez sous référence 2.111 ALM aux consultants du département Ressources Humaines de SIASS qui nous assistent dans cette recherche.

50, Boulevard de Courcelles /501/ PARIS

L'un des PREMIERS GROUPES TEXTILES EUROPÉENS composé de plus de 50 sociétés réparties dans le monde (principalement R.F.A., U.S.A., Amérique Latine, Afrique) - C.A. 6,5 milliards de Francs dont plus de la moitié à l'êtranger - recherche su sein de sa DIRECTION JURIDIQUE et FISCALE un

Directeur ingénierie juridique

Le titulaire du poste sera charge d'apporter initiatives et recommandations dans les missions d'ingénierie, soit au niveau d'opérations de restructurations juridiques du Groupe, soit au niveau de montages à caractère financier et commercial. Il sera en outre charge d'assurer la gestion juridique courante du Groupe (contrats commerciaux ou de franchise, litiges et contentieux...). Ce double rôle implique la tenue à jour permanente de la documentation juridique du Groupe à l'echelon international.

dique du Groupe à l'echeion international.

Ce poste, qui s'adresse à une nouvelle "race de juristes " à la fois créatifs et sûrs, conviendrait à DOCTEUR DROIT PRIVE INTERNATIONAL (ou DESS) + IAE ou DAUPHINE, parfaitement bilingue ANGLAIS, et de bonnes connaissances en allemand. Il aura acquis au sein d'un CABINET INTERNATIONAL DE CONSEIL, ou d'AVOCAT ou dans une BANQUE D'AFFAIRES, une expérience d'au moins 5 ans lui ayant permis de participer activement à des montages juridiques complexes. Il saura travailler en équipe et négocier : il possédera une bonne pratique de la rédaction juridique.



Merci d'adresser C.V. à M.J. WEBER, Direction Gestion des Cadres, 88, rue de Rivoli 75180 Paris Cedex 04.

Dès demain Directeur d'usine

Nous sommes l'un des grands du Ciment et des Engrais (C.A. consolide du Croupe: 2 milliards). Leader sur notre marché et en constant développement, nous consacrons chaque armée de très importants investissements à la recherche et à l'équipement de nos usines.

Pour l'une d'entre elles, maintenant dotée d'installations considérées parmi les plus performantes dans la technique cimentière, nous recherchons un futur Directeur d'usine.

Ingenieur Crande Ecole, passionné par les techniques nouvelles et déjà manager d'hommes confirmé, environ 35 aus, il accèdera rapidement à de larges responsabilités. Bien sûr, une expérience cimentière servir un atout supplémentaire.

Mais nous donnons priorité aux qualités humaines de manager car nous prévoyons pour lui une évolution d'envergore au sein de notre Groupe. Notre usine est située dans l'Est de la Monsieur Koehrer, notre Conseil, vous apportera toutes informations sur cette mission. Merci de hii adresser votre dossier sous la réf. 46 M 184. Il

vous répondra vite car vos conges approchent! CPA 3, rue de Liège 75009

10 0 2

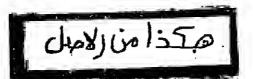
Consultante exp

---STATE OF THE STATE OF THE STATE

Ingérieurs d'Etudes, Au MBOURSE VOUS IN

> is made a

ه کدامن زلامیل



Le Monde CADRES

ENTREZ DANS L'ESPACE TECHNAL... A TOULOUSE

En 25 ans, TECHNAL, filiale d'un groupe international est parvenu en alliant performance, perticipation, qualité et innovation, à se hisser au premier rang de la conception et distribution de systèmes aluminium pour la maison. Une avence technologique confortable alliée à un souci constant d'adapter nos produits aux besoins du marché, nous conduisent à rechercher pour noire siège à TOULOUSE un :

CHARGE DE RECHERCHE

Intégré au sein d'une jeune et petite équipe pluridisciplinaire favorisant la responsabilité et la créativité de chacun, et dans le cadre d'un plan de vecherche à moyen et long terme élaboré avec les services marketing, votre mission sera de contribuer, par une prise en charge autonome de projets, à la conception et la mise au point des produits que nous commercialiserons demain. A l'affit des mutations et des technologies nouvelles, votre objectif sera d'optimiser prospective et recherche appliquée dans le but de proposer des produits originaux et commercialiste dans les défais inventirs. authnome de projess, a le concepunt et le time du point des produits de projesses de produits ongranice et competités nouvelles, votre objectif sera d'optimiser prospective et recherche appliquée dans le but de proposer des produits ongranice et competités dans les détais impertis.

Issu d'une école d'architecture ou d'une grande école d'ingénieur avec une première expérience acquise au sein d'un service recherche/ développement, vous êtes à 30 ans environ, familiarisé avec les notions de DESIGN REDUSTRATE.

Vous soutaitez être reconnu comme une véritable force de proposition au sein d'une entreprise dynamique placée au premier rang dans son secleur, alors merci d'adresser votre dossier de cendidature sous la réi. M 6036 à Antoine EFFERA-TECHNAL FRANCE-Département du Personnel

Très grand groupe textile français · 10 000 personnes · 5 millards de CA. · recrute pour son usine de

MULHOUSE

Spécial Débutants

270, rue Léan Joulin - 31037 TOULOUSE Cedex

2 Ingénieurs Chimistes

Après une formation supérieure de type ingénieur vous avez de toutes façons des compétences plus spécialisées en CHIME TEXTILE ou ORGANIQUE.

Dès votre entrée dans la Société nous vous conflerons une première mission qui vous permettre d'appréhender l'ensemble de l'entreprise.

Très rapidement vous vous verrez ensuite confier un poste opérationnel en production. Dans ce cadre vous aurez en charge l'encadrement et l'animation d'une équipe.

Nues vous effrons une plantation postément.

Nous vous offrons une rémunération motivante. Votre réussite à ces postes vous permettra une belle évolution de carrière au sein d'un Groupe textile de première importance

sser lettre de candidature, sous réf. 7598, à Média-System, 2 rue de la Tour-des-Dames,

Dans le cadre de son expansion, MUTATIS, Conseils de direction en stratégie d'entreprises et

Consultante expérimentée

Agée de 30-35 ans, vous êtes une professionnelle avisée avant fait ses preuves en entreorise ou en cabinet, en particulier en out placement, grâce à votre goût des relations humaines, de la gestion du potentiel psychologique et professionnel des candidats.

Vous maîtrisez parfaîtement les outils d'évaluation des hommes et des techniques d'entretien ainsi E



Vous établirez des diagnostics fiables, indispensables à la réussite des stratégies de réinsertion professionnelle des candidats et vous devez avoir la capacité d'animer des groupes sur le terrain. Si vous réunissez les critères indispensables au succès de cette fonction, si l'expansion ne vous effraie pas, notre équipe de consultants sera heureuse de vous accueillir.

MUTATIS

Envoyer C.V. + photo à MUTATIS - 22, rue Royale - 76008 PARIS



Chefs de projets, Ingénieurs d'Etudes, Analystes

LA BOURSE VOUS INTERESSE ?

Nous vous offrons de pénêtrer dans l'univers des Titres et des instruments financiers. La SITB est l'une des premières SSII franç leader dans le secteur Banque-Finance (30 ans d'expérience 600 personnes). Situé à Paris centre, son déportement Titres propose à une large clientèle d'Agents de Change, Banques et Brablissements financiers,

toute une gomme de produits et services mettant en ceuvre des techniques de pointe. Ce secteur d'activité connaît depuis quelques années une formidable expansion et c'est pour préparer l'avenir que nous cherchons à associer à notre développement des informaticiens

Les compétences en matière financière sont rares. Nous proposons à des condidats de valeur, réellement motives à la fois par la technique informatique et par le secteur boursier, de venir les acquerir chez nous:

Après quelques mois passès à se far les Titres dans notre groupe de suivi produits, ils intégreront des équipes d'études chargées de la conception et de la réalisation d'applications intéressant l'ensemble de la place financière. La Bourse vous intéresse ? Ecrivez, sous référence B 686 M. à SITB Service Recru 137 Bd Voltoire 7501 I Paris.

Haut degré d'innovation technologique Des ingénieurs de projets performants

Nous sommes une grande société française (3500 personnes activités et implantations internationales) réalisant l'ingénierie et la maîtrise d'œuvre de systèmes multitechniques destinés à des secteurs de pointe : transports, défense, énergie, informatique, communication, automatisme et robotique...

Nous recherchons plusieurs ingénieurs de valeur pour développer notre potentiel technique. Ils auront des responsabilités d'études et de réalisation et pourront avoir à voyager à l'êtranger,

Ingénieur électricité automatisme instrumentation ESE, AM, ENSI, INSA, 3 à 5 ans d'expérience dans le domaine des systèmes électriques. réfèrence GR 559 AM

 Ingénieur généraliste dominante résistance des matériaux

AM, ENSI, INSA, 3 à 5 ans d'expérience, ayant de bonnes connaissances en électromécanique, résistance des matériaux, hydraulique (une expérience dans la grosse tuyauterie serait appréciée).

référence HS 560 AM

Ingénieur systèmes électromécaniques à vocation thermique et dimatique

AM, ENSI, INSA, 3 à 5 ans d'expérience, ayant de bonnes connaissances en échangeurs, boucles de refraidissement, aéroréfrigérants, chaudières, circuits de réchauffage vapeur. référence IT 561 AM

Ingénieur électronicien

ISEN, ISEP, ESME, ESIEE, débutant ou ayant une première expérience dans les systèmes à mairoprocesseurs, l'optoélectronique, l'électronique digitale (et si possible analogique).

référence JU 562 AM

Deux ingénieurs d'affaires export électriciens - électroniciens

3 à 5 ans d'expérience, ayant une bonne connaissance du domaine des télécommunications (faisceaux hertziens centroux téléphoniques, émetteurs, récepteurs...).

référence KV 563 AM

La réussite dans tous ces postes impliquent: un goût marqué pour la recherche et un dynamisme permettant dêtre constamment en pointe,
 des qualités de créativité, de rigueur, de contact,

une bonne moîtrise de l'anglais,
 ces postes se situent en banlieue immédiate sud Paris.

Ecrire en précisant la référence. Discretion absolue.

71, rue d'Auteuil 75016 Paris



GRANDE BANQUE NATIONALE propose à des

Exploitants confirmés

de devenir rapidement

DIRECTEUR DE SUCCURSALE

Nous sommes largement implantes en France et développons nos ouvertures à l'étranger. Nous souhaitons rencontrer des candidats désireux de valoriser leur savoir-faire dans une structure dynamique et en pleine expansion.

La taille de notre Groupe offre les plus larges perspectives à des collaborateurs mobiles.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions en rappelant la référence 60918 à notre Agence Conseil PROJETS 12, rue des Pyramides 75001 Paris.

te Société (570 personnes, 300 MF de C.A., 35 % d'expansion par an) occupe une position dominante en Europe sur son marché : l'étude, la fabrication et la commercialisation de composants plastiques (fabriqués à plusieurs dizaines de millions d'exemplaires) destinés à une clientèle industrielle diversifiée (cosmétologie, parfumene, pharmacie)

Discrétion totale assurée.

Son développement et ses excellents résultats économiques la condustent à proposer aujourd'hui un poste de Responsable Bludes et Développement Produits.

Dans le cadre d'une large déégation il assume une mission très complète : en l'aison avec le Marketing et les ventes il définir les nouveaux produits et en supervise l'étude, sur le plan technique et esthétique ; à dirige pour cela une structure études ; il participe

A l'industralisation du produit et conseille la production et les méthodes ; il est responsable de l'ensemble d'une gamme, qu'il est chargé de faire vivire et d'optimiser.

Nous souhaitons rencontrer un ingénieur généraliste, qui propose une première expénencé professionnelle, qui s'est déroutée soit en fabrication (méthodes, production, etc...), soit en bureau d'ésudes Produits. La connaissance des fabrications de grande sène est un plus.

Les condinons offertes sont motivantes et les possibilités d'évolution sont réelles.

Merci d'adresser C.V. complet, lettre manuscrite et photo, sous référence 9254 M, à l'Agence AFRLIENTS, 49, avenue Trudaine 75009 PARS qui vous garantit la plus stricte confidentiainé.

Hous sommes un Cabinet de Conseil d'entreprises spécialisé dans la gestion des Ressources Humaines. La dévelop-pement de nos départements Recrutoment, Management Social et Out-Placement nous amêne à rechercher plusieurs

Consultants Recrutement de Cadres 25/35 and 18

Spécialisé dans la recherche de Cadres Supérieurs par voie d'annonces ou approche directe, vous saurez à travers une méthodologie rigoureuse, prendie en charge l'intégralité des opérations.

Portenoire/Animoteur des codres en cours de réinsertion professionnelle, vous ourez ocquis une solide expérience de la

Consultant Management Social

Consultant Out-Placement 35 cm.

Rompu à l'utilisation d'outils d'onalyses et d'Audit des problèmes de ressources humaines vous aurez mission «d'accompagner» par une approche systèmatique, la mise en place, chez nos clients, d'une politique des ressources humaines.

une pratique courante des relations à l'échelon directions d'entreprises. une formation supérieure permettant des prestations à tout niveau de compétences (ESSEC, SUP de CO, DESS psycho industrielle ou gestion de personnel ou formation scientifique_).
 une optitude à «géren» vos dossiers tout en fidélisant une clientèle par la qualité des prestations offertes.
 une expérience de quelques onnées soit dans la fonction Personnel en Entreprise, soit dans un Cabinet.

Envoyer confidentiellement CV, photo récente et rémunération actuelle à I. VANDENBUSSCHE, Consultante, sous référence choisie à CNPG Conseil, 105 Avenue Victor Hugo, 75116 PARIS.



IMPORTANTE SOCIETE DE PRODUITS DE LEZE RECHERCHE SON

<u>esponsable</u> du service juridique

Vois interviendrez en tant que conseil et expert pour toute décision ayant des implica-tions jundraties. negociation, rédection, exécution de contrats nationaux et internationaux, « négociation de concession de licences en France et à l'Etranger,

Viore formation supplicative en droit des affaires'et des contrats spéciaux (niveau DEA, ou

DESSI quei que votre première expérience de 3 à 5 ars acquise en entreprise ou en cabinet et voire anglis courant sont les garants de voire néusste à ce poste et de votre évolution au sen de notre socialé.

Nerci d'adresser votre candidature, CV et prétentions sous rét 7611 mentionnée sur l'enveloppe, à Médie-System, 2 rue de la Tour-des-Danies, 75009 Pens, qui trensmettra.

PARIS

INSTITUT

PASTEUR

COLLABORATEUR

NIV. MAITRISE, DUT ou BTS.
Une expérience
de plusieurs ennées en HPLC
et une bonne connassance de
l'angleie sont indispensables.
Une pranque
de la micro-informatique
sers appréciée.

Adresser c.v. et préfentions à le Direction du personnel

HOMME DE RIGUEUR **DE DECISION**

DE DIALOGUE DE FORMATION MECANIQUE

Vous connaissez:

la sous-traitance pour l'automobile,

lo production de série,
le matériel de pointe d'un service qualité.

VENEZ VITE REJOINDRE NOTRE EQUIPE

RESPONSABLE QUALITE

POSTE CADRE

Vous participerez à lo création d'un service qualité aux normes Q 101 dans le codre d'une unité dynamique et performante, ou sein d'un groupe leader européen possédant plusieurs usines dans le monde.

Adresser lettre, C.V. détaillé et photo s/référence 80929 à CONTESSE PUBLICITE, 5, place du Corbeau, 67000 Strasbourg, qui tr.

Chef de projet confirmé

Nous nous situons parmi les grandes Sociétés d'Assurance et notre croissance se poursuit avec un développement basé sur l'emploi des techniques les plus modernes.

Chargé d'animer, de coordonner plusieurs équipes d'études et de réalisation, vous vous imposerez grâce à vos compétences el é vos qualités relationnelles.

De formation scientifique supérieure, ayant une solide expérience de conduite de projets importants, de préférence sur grands systè-mes IBM, vous avez envie d'évoluer dans une entreprise en pleine

Nous vous remercions d'écrire sous référence 517/M2 à A.L. CONSEIL, 102, Bd Malesherbes - 75817 Paris - chargé de cette sussion et qui vous garantit discrétion et réponse.

All consent

Les assurances de demain... Diriger leurs services techniques

Entreprise Régionale Parisienne d'un des plus important groupe d'Assurances, nous préparons l'assurance de demain. ite confier l'encadrement de ses services exploitation (160 personnes) à un manager. Il aura pour mission d'assurer l'exploitation des dossiers, le traitement des sinistres et la gestion des comptes clients, en parfaite harmonie avec le réseau commercial, tout en recherchant la satisfaction de la clientèle. Pour améliorer de façon significative la qualité des services, il devra :

regrouper les moyens existants, organiser et optimiser le traitement des dossiers, réduire les délais pour obtenir des gains de productivité significatifs ;

rechercher les solutions techniques, informatiques, ou autres, en s'inspirant des réalisations du Groupe, ou d'expériences

développer les compétences de ses collaborateurs et les préparer à s'adapter aux changements de la profession.
 35 ans environ, Impénieur ou Diplômé d'une grande école de commerce HEC, ESSEC, ESCP, vous apportez une expérience réussie de direction d'équipes importantes dans le domaine des services.

Homme d'entreprise, vous souhaitez utiliser à plein vos capacités d'organisation, d'unovation et d'animation, et prouver que vous pouvez évoluer vers une Direction générale dans ce Groupe.

Patrick de BEJARRY vous remercie de lui adresser votre candidature, qu'il traite confidentiellement, sous référence 5171 LM

argos Hommes, Structures et Stratégies
135. avenue de Wagram - 75017 PARIS - Tél. : (1) 42 27.96.49 PARIS - LILLE - LYON - MONTREAL -

Pour développer son expansion sur le marché de l'assurance VIE, un important groupe d'assurances mutuelles

1Chargé d'Etudes

Intégré dans une équipe jeune et motivée, il se verra confier les missions suivantes :

— concevoir et élaborer de nouveaux produits étudier et réaliser des aménagements de pro-duits existants.

Ce poste convient à un cendidat débutant, ou ayant une courte expérience, diplômé d'une école de gestion ou de commerce, ou possédant une formation universitaire équivalente. Ceste fonction qui ouvre de reelles perspectives

d'évolution dans l'un des premiers groupes privés d'assurances nécessite une parfaite maitri-se de l'expression écrite et orale, un bon exprit d'analyse et de synthèse, une imagination contrô-lée et de la rigueur.

Si cette proposition vous interesse, merci de nous adresser lettre manuscrite. CV. photo et prétentions sous ref. 60893 à PROJETS 12, rue des Pyramides - 75001 PARIS qui transmettra.

GROUPE INTERNATIONAL DE SERVICE

UN CONTROLEUR COMPTABLE

pour des missions d'audit et d'assistance comptable de ses filiales à l'étranger.

DECS ou niveau equivalent.
Anglais courant. Nombreux déplacements.

Résidences France Sud-Est. Adresser dossier de candidature complet sous réf. 11 613 à PIERRE LICHAU S.A. 10, rue de Louvois, 75002 PARIS qui transmettre

LA CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE PARIS recherche des

COLLABORATEURS

appréciant : le contact avec les entreprises - l'accueil

- le travail en équipe - la rigueur de l'informatique.

Formation juridique exigée (capacité ou DEUG) ainsi qu'une expérience des formalités d'entreprise (greffe, URSSAF, services fiscaux, etc.).

Lieu de travail Paris ou Nanterre ou Bobigny ou Créteil.

Adresser lettre manuscrite motivée avec CV, photo et prétentions è DPRS - C.C.L.P. 8, rue Chateaubriand 75008 PARIS.

Etablissement Public du Secreur Nucléaire situé a Paris, recherche

INGENIEUR DE SECURITE

Il sera chargé d'assister la DIRECTION pour les questions de sécurite : notamment pour ce qui concerne la prevention des risques de chantier, des risques chimiques et des risques radioactifs. Ce poste à responsabilité convient à une personnalité dynamique, fortement motivée ayant le sens des Rela-

Courts déplacements en France à prévoir. Experience : 5 ars minimum, de préference dans le SECTEUR NUCLEAIRE.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV et photo sous réf. 9500 a Contesse Publicité 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

Dans le cadre du développement de notre centre de Marseille, nous recherchons un

ADJOINT CHEF DE CENTRE

Débutant ou première expérience, le candidat de formation supérieure (Commerce, Gestion) sera chargé d'assister le Chef de Centre dans les domaines du Commercial (développement clientèle...) et de l'Exploitation (gestion parc véhicules, organisation du Centre...).

Merci d'adresser CV, photo, lettre manuscrite, prétentions sous réf. ACE à **TAT EXPRESS** BP 0237 - 37002 Tours Cedex

TRANSPORTS ROUTIERS

LYON Notre groupe de tenommée internationale, spécialisé dans le transport et

> Directeur 250 KF ±

capable d'assumer le responsabilité de plusieurs centres de protit. Il prendra progressivement en main une équipe structurée et participera activement au développement commercial : il sera le garant des résultats économiques de ces centres de prolit.

Ce poste s'adresse à un candidat diplômé de l'enseignement supérieur, âgé d'au moins 30 ans et apportant une expérience commerciale et de gestion réussie dans un centre de profit autonome.
Nous considérons comme un atout la connaissance du monde du transport.

IS CONSEIL

Merci d'envoyer votre dossier de candidature (lettre,



CV, photo) sous référence 606 LM à : Pierre Theuriau - LS. CONSEIL - 104, boulevard du 11 Novembre -69100 VILLEUR BANNE.

Le Quotidien de la Réunion leader de la presse reunionneise recherche pour étoffer

Deux secrétaires de rédaction

Professionnels confirmés vous bénéficiez d'une première expérience d'au moins cinq ans dans le secrétariat de rédaction. Votre dynamisme et vos capacités d'adaptation vous permettent aujourd'hui de rejoindre notre équipe de journalistes.

Ecrivez, sous référence 3.110 ALM, aux consultants du Département Ressources Humaines de SIASS, qui nous assiste dans cette recherche.

SIASS

50, Boulevard de Courcelles 75107 PARIS

BANQUE FILIALE D'UN GROUPE IMPORTANT PARIS-S

UN ATTACHÉ ADMINISTRATIF

CADRE CLASSE V

entre le miri et le contrôle des engagements de son département bancaire.

Le candidat (H. ou F.) âgé d'environ 35 ans, devra posséder une expérience de genéraliste acquise dans les services bancaires, notamment dans un Service d'inspection, Engagements ou Secrétariat banque.

Une formation supérieure on équivalente (ESCAE, ITB, etc.) est requise. Une première expérieuce de la micro-informatique est souhaitée.

Adresser c.v. et prétentions sons référence at 1 562 à ;

Centre de Psychologie et d'Efficience 17 rue des acacies, 75017 Paris

chostico is Ta

TOUT WAS

THE PERSON NAMED IN

1

4.54

A STATE OF THE The state of the second

455

The second secon

nam it vanis rajilijeritaliiki k

ويوجد المادي

THE PERSON NAMED IN





RESPONSABLEQUE

Confirmé

素養 転倒されてきたい なっこう とり

Directeur

La Caisse Régionale du Crédit Agricole Mutuel de la Brie

recherche pour son siège à MEAUX

JURISTE

- Spécialiste du Droit Commercial. Maîtrise de Droit minimum.
- Les C.V. el prélentions sont à adresser à onsieur le Directeur du CA BP 205 - 77101 MEAUX

NÉGOCIATEURS SUR LE MATIF importante maison de courtage recherche

DES NÉGOCIATEURS pour opérer sur le parquet du Matif

Profil:

- Cambistes
 Commis d'Agent de Change
 Opéreteurs de la Bourse de Commerce
 Rémunération stimulante

Ecrire sous rél. 9431 M à BLEU Publicité 17, rue du Docleur Lebel 94307 VINCENNES CEDEX qui Irensmettre

Société Banlieue Sud recherche

Ingénieur Technico-commercial

Diplômé Grandes Ecoles ou équivalent, pour ani-mer la promotion et le lancement d'un nouveau sermer la promotion et le lancement d'un la lancement de la vice télématique d'entreprise.

Connaissances en Télémformetique et protocoles de communication indispensables.

Envoyer C.V., photo et prétentions sous réf. 9547 à CONTESSE PUBLICITE 20, av. de l'Opéra 75040 Paris

l'innovation er électronique Recherche pour des applications de

et d'instrumentation à partir

INGENIEURS

débutants ou quelques années d'expécience. Lieux de travail ; NANTES et TOULON. Merci d'envoyer, C.V. et prétentions à DIGILOG - 21, roe Frédéric Joliot - 21 13763 LES BULLES Codes.

Société Bantieue Sud recherche

Ingénieur

De formation supérieure, diplômé, ayant quelques armées d'expérience pour la réalisation d'un important projet téléinformatique. Ses comais-sances en Vidéotex, bases de données et messageries électroniques seront très appréciées.

Envoyer C.V., photo et prétentions sous réf. 9557 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

OPAL LUBRIFIANTS

BOORGOGNE

CHIMISTE IUT

Bon régociateur et ambité 4 irs per sameine en clienté 1 rau sho, pour tormulatio Rémunération motivente : fins + intéressement. Frais de vie rembouraée. Voiture fournie, position cadre.

Ecrire manuscrit + .o.v. et photo à J. DAVID OPAL, 21800 CRIMOLOIS.

URGENT L'INSTITUT D'ORSAY

ON CHEF DE TRAVAUX PRATIQUES D'ENSAM

L'impérant doit posséder à titre d'ingénieur et avoir un certaine expérience en optique et optoélectronique.

par voie de concours sur titres ou par voie de détautement

UN INGÉNIEUR

SUBOTYTSIONNAIRE

rettaché au Directeur Général cet Ingénieur aura la responsabilité de le nies en place progressive du aervice départemental des matriations 26léphoniques

coditione:

- Etre âgé de moine de 40 ans au 1= février 1988 aauf dé-rogations aux princes les prévues per dispositions par-ticulières en vigueur;

Etre trutaire de l'un des di-pièmes ou times figurant à l'anness i du statut persou-lar des ingénieurs du cadre départamental;

Etre de nationalité française.

du Val-de-Merrie bureau du recrutement de étage, bureau 404 av. du Gédéral-de-Gaulle, 94011 Crétal Cadas. 48-98-64-00, p. 24-99.

Le Centre d'informations Financières, dans le sedre de son expenden à Paris ou proche benileue organise un stage pour recruser des CONSESILLERS COLAUX H.F.

Le Centre d'Informations finan-olères, dans le cadre de son ex-pension à Paris ou prodet ban-leue, organise un stagé pour recruser des CONSEALLERS OCIAINS H./F.

Varita. Tel.: 45-00-24-03.

INGÉNIEUR-POUR RENTRÉE 86. MECANICIEN royer c.v. organiz: YAC 20 bis, av. Charles-de-Gaufe, 92200 Nauilly-sur-Sains. Ayant de bonnes conne sances en R d M, mécenic des fuides et asservissemen

SERVICE INFORMATIQUE dools of ingénisers LYON 2 JEUNES

COLLÈGE/LYCÉE PRIVÉ SOUS CONTRAT, recharch

PROFS DE MATHS

 PROFESSEURS DE SCIENCES ÉCO +

INFORMATIQUE

INGÉNIEURS INFORMATICIENS

recharche, étudies, Profil 1 : Système et Génie logiciel, Profil 2 : Application

voyer č.v., photo et préz. à 7 Lyon, 31, piece Bellecour 002 Lyon, Tél. M. MILLE: 72-32-50-82.

L'ASSOCIATION DÉPARTEMENTALE POUR LA DIFFUSION ET L'INITIATION MUSICALES recrute Un

BÉLÉGUÉ DÉPARTEMENTAL DE LA MUSIQUE DANS LA NIÈVRE

Lettre de candideture et c.v. à adresser avent le 28 juin à : Monsieur le Doctaur Noël ZER-RIER, président de l'ADDIM, président du conseil général de riet, presport de l'Abolm, président du conseil général de la Nièvra, hôtel du département, B.P. 838, 58019 NS-VERS Cadax. Sélection des candidats début juillet 1988. Poste à pourvoir dans les motilieurs délais. Groupe de Sociétés hubbyent 200 personnes recherche

> RESPONSABLE COMPTABLE 35-40 ANS

Mission:

Ercadrement de 3 personne qualifée;

Elaboration de altuatione mensuelles;

Etablissement des comptale entre arpert comptales (

Dans un dauxième temps préparation des états consolides annuals.

Rémunération:

éntre 180 000 Fet 220 000 F

suivant compétances.

Lieu de travail :

Seint-Gratien (Val-d'Oise).

Peu de sociétés peuvent se prévaloir d'un succès aussi remarquable que celui de TELERATE dans le domaine des

SERVICES D'INFORMATION FINANCIÈRE EN LIGNE

Bien soutenue par nos prestigieux partenaires, Associated Press et Dow Jones, notre croissance a été forte et régulière et nous permet de desservir 10 000 abonnés avec 30000 terminaux dans le monde, parmi lesquels 1000 institutions françaises et étrangères, les plus représentatives des marchés financiers nationaux et internationaux, contribuent elles-mêmes à la constitution et à la mise à jour permanente de nos données. Pour atteindre nos objectifs très ambitieux en France, nous recherchons :

DES COMMERCIAUX EXPÉRIMENTÉS

qui ont déjà obtenu des résultats remarquables dans le vente, par exemple de produits informetiques ou de services de communication, au sein d'entreprises de taille internationele.

A leurs indiscutables capacités commerciales, nos futurs vendeurs allient un sans aigu de l'organisation et une habileté consommée à faire travailler des sous-traitants extérieurs.

Nous les croyons âgés d'environ trente ans, ils parlent naturellement un anglais courant, et une certaine connaissance des marchés financiers et monétaires en France et à l'étranger, bien que non impérative, serait un atout supplé-

Compte tenu de nos exigences, nous sommes prêts à leur assurer pour objectifs atteints un revenu ennuel de :

ONERA

MODANE-AVRIEUX

de la ciffinizion de pièces méca-

riques et de l'adspiration e riques et de l'adspiration e riques d'estals de grand-souffisées - inclusir le cor mande per processes; é d'un stalier d'entretien m cariers.

Advancer CV at photo & ONERA - BP nº 25, 73500 MODANE

JEUNES CCIAUX H./F.

Sortant Scole de commerce. Ecrire avec c.v. réf. M 09 449 - BLEU, 77, rue Lebel, 94307 Vincennes Cedex qui transmestre.

Société immobilière appartenent à un groupe financier en supersion recherche le

RESPONSABLE IL/F.

DE SON SERVICE

COMPTABLE

- ET FINANCIER

Le candidet êgé de 35 ans

environ sera titulaire du DECS complet ou d'une formation équivaler

ou d'une formation équivaients.
Une expérience d'eu moires
5 ars en PME set pouhaités.
Ata titte d'une équipe
de 5 personnes, il assurare
la comprabilité informatisée
de la société sinsi que
le responsabilité des niches
de neuvre plus financière (question de la trécorarie,
suivi budgàtaira, enalyse
et prospective financière;
périodiques de gestion...).
Il set pour ces activités
an lisient avec le directeur
des services financière;
du groupe. Set fonctions
i associent directement à
l'équipe de direction
de la société.
Le poete est hesé à Paris-6.

Envoyer lettre menuscrite, c.v., photo et préterzions sous réf. 8414 à BEO, 34, rue de l'Arcede, 75008 Paris.

BETINA

L'INTÉRIM INSTANTANÉ

COMMERCIAUX

5 postes à pourvoir début septembre.
NGUS OFFRONS :

- Un appui publicitaire ;

- Une dynam. d'entrep. ;

- Le soutien d'une équipe diri

400 000 francs français

(R&L 86/AC2)

UN SUPERVISEUR TECHNIQUE ORIENTÉ TÉLÉCOMMUNICATIONS

dont les connaissances et l'expérience en transmission de données sont étendues, en particulier en matière d'interconnexion de stations de travail et d'ordinateurs, eu travers de réseaux complexes, locaux, nationaux ou

En plus de son ectivité technique de conception et de mise en œuvre, nous souhaitons lui confier le responsabilité du contrôle qualité du réseau, la gestion des stocks de metériels, et le suivi des sous-traitents de service

Pour réussir dans cette fonction d'homme-orchestre, il est donc nécessaire, en plus de capacités techniques indiscutables, d'avoir de grandes qualités de rigueur, d'organisation et de souplesse de réaction. L'anglais courant est indispensable, et nous pensons que le candidet idéal ne devrait

Nous lui offrons un saleire annuel de :

pas avoir moins de vingt-huit ens.

250 000 francs français

(R&f. 86/ST1)

Il y a là des opportunités rares à saisir pour des candidats de valeur, au moment où les déréglementations et les décloisonnements des marchés financiers en France offrent des perspectives exceptionnelles de développement, et cela dans une société qui est maintenant numéro un aux Etats-Unis et numéro deux en Europe.

Les candidatures (lettre manuscrite + CV + photo) sont à adresser confidentiellement à :

INTERFINET FRANCE

125, rue Montmartre, 75002 PARIS

INTERNATIONAL

Chef comptable

LIBREVILLE-GABON 300,000 F

Notre société de distribution de produits alimentaires, 350 personnes, 500 millions de C.A., continue son expansion en Afrique francophone et dans le monde. Le Chef Comptable que nous souhaitons intégrer dirige l'ensemble des services comptables du groupe : comptabilité générale, analytique, matière et budgétaire. Pour réussir dans ce poste, le candidat idéal (DECS + 1 ou 2 certificats supérieurs), a une personnalité affirmée, 5 ans d'expérience dans la fonction, et maîtrise l'informatique de gestion. Ses qualités relationnelles et pédagogiques l'aideront à prendre la mesure du poste. A la rémunération s'ajoutent les avantages liés à l'expatriation (loge-

Merci d'adresser votre candidature sous référence 203A à Alain Nervet, 15 rue du Louvre 75001 Paris, qui traitera votre dossier en toute confidentialité.

ment, retour en France 2 mais par an, voiture_1.

nervet pont

■Dans une banque,■■

en Afrique Equatoriale...

Avec un total de bilan de 100 milliards de CFA et 120 personnes, nous contribuons au développement économique de notre pays. Dans le cadre d'une crois-

CONTROLEUR GENERAL Après un audit de l'ensemble des services de la banque, vous proposerez soit

des reformes des procédures existantes, soit l'adoption de nouvelles procédures destinées à optimiser les services rendus par la banque dans le souci d'une gestion rigoureuse et efficace. Pour ce poste, nous souhaitons rencontrer

d'excellents professionnels de la banque avec un minimum de dix ans d'expé-

rience à des responsabilités similaires et familiarisés à l'informatique bancaire

DIRECTEUR D'EXPLOITATION

Adjoint du Directeur Général, vous prendrez en charge tous les problèmes de

relations commerciales avec notre clientele aussi bien d'entreprises que de

particuliers. Pour ce poste, nous souhaitons rencontrer des professionnels de

l'exploitation avec une expérience dans des responsabilités similaires en Afrique, un sens commercial et un talent pour les relations à tout niveau, alliés à une parfaite connaissance des mécanismes de crédit bancaire - Réf. 286 M

CHEF COMPTABLE

Nous souhaitons rencontrer des spécialistes de la comptabilité bancaire qui

maitrisent à la suite d'expériences significatives, la reglementation et le plan comptable bancaire et connaissent bien l'informatique afin d'exploiter au mieux

Pour ces trois postes, nous vous proposons un statut cadre classe V, VI ou VII,

un contrat d'expatriation, une rémunération adaptée et un logement de Merci d'adresser votre dossier (CV + photo + prétentions), à notre Conseil,

sance très forte, nous recherchons un

les outils en place - Ref. 287 M

Réf. 285 M

consei



Societé d'engineering recherche pour ETRANGER TECHNICIEN

MÉCANICIEN

HAUT NIVEAU pour NIGÉRI/ Entration matériel et engin egricoles. Ce candidat dev

dossier complet sous référi 2 908 à MÉDIA SYSTEM 15, rue Rivata, 3 1000 TOULOUSE qui transmet

Recherchons
TRADUCTEUR(TRICE)
français en poste dans nos burestor de Londres. Les candidats septimentés dans les domaines techniques doivent signire svec c.v. au M.D., Transles L.D. 116-128 North-End Road, Londres W14 9PP, U.K.

MAPRIMERIE REPROGRAPHIE
Celui-ci devre metre en route
une unté reprograbilque (photrocmposition, offset, dupiceta, isée photo, etc.).
Angleis augé.
Env. c.v. à AMP n° 1540/JM
40, rue Otivier-de-Serres,
PARIS-15°, qui transmettra.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ

INGÉNIEUR ÉLECTRICIEN

diplômé ESIGELEC
ou équivalent,
2 années au minimum
d'expérience professionnel
Bonne comeissance
des réseaux et du matériel
de distribution électrique

Adresser jettre man., c.v., photo et prét. soue réf. 2 450 LEVIE TOURNAY ASSCOM,

POUR MISSION D'ORGANISATION COMPTABLE DE DEUX ANS EN AFRIQUE EQUATORIALE

4 PERSONNES

répondent su profit suivant ;

Diplôme ESC ou universitaire at ou formation compatible DECS, niveau superties ;

Expérience révision et organization comptable, Grande entreprise ou cabinet d'audit.

NOUS OFFRONS DES CONDI-TIONS ATTRACTIVES trémunération, logernant, retour en France 2 mois, voiture...].

NOTRE CONSEIL: Martine NAHMAS, SB, rue de Cheronne, 75011 Peris, trai-tere votre candidature (c.v. dé-taillé, lettre manuscrite et photo) en touse confidentialité.

PAUL-EMILE TAILLANDIER CONSEIL

10 rue du Colisée, 75008 Paris, en précisant la référence.

The Man Assessment

A STATE OF THE STA

. . . .

TV-TT

4



En tant que Responsable de notre filiale chinoise, vous en assurerez l'animation, la gestion commerciale, administrative et financière. De plus, vous suivrez les relations et les échanges avec la maison mêre.

Nous souhaitons un candidat connaissant déjà le pays, rompu aux mentalités, à la culture et aux pratiques commerciales du pays.

De formation SUPDECO ou équivalente. Vous justifiez d'une experience professionnelle denviron 5 ans. Vous possedez une pratique parfaite de l'anglais et des connaissances si possible d'une langue asiatique. Résidence dans le pays.

PAYS DE L'EST ATTACHÉ COMMERCIAL

pour développer son département Chaussure Vous êtes de formation SUPDECO ou similaire et vous

maîtrisez parfaitement le russe et/ou l'allemand.

Une formation spécifique aux techniques de la chaussure sera assurée à Bordeaux, après quoi votas serez chargé de commercialiser nos systèmes dans les pays de l'Est. L'intéret pour les techniques de la chaussure et de l'électronique sera un atout supplementaire.

Prévoyez de fréquents déplacements sur ces pays. Débutant accepté. Poste base a Bordeaux a pourvoir au 1^{er} septembre.

Merci d'adresser candidatures (lettre manuscrite+CV+photo) en précisant la référence choisie à LECTRA SYSTEMES S.A. Chemin du Marticot 33610 CESTAS.



CYANAMID

Filiale d'un important groupe américain (600 personnes, 700 millions

Nos activités s'exercent dans les domaines agricoles, chimiques et pharmaceutiques. Nous recherchons pour notre siège à RUNGS (94)

LA SECRÉTAIRE DE LA DIRECTION FINANCIÈRE

Vous nous apportez 5 ans d'expérience dans les services administratifs ou financiers d'un groupe anglo-saxon.

De formation BTS, vous avez une pratique courante de la sténo et de la

langue anglaise. Nous vous proposons, en plus de la responsabilité du secrétariat, d'assurer le suivi des dossiers légaux (assemblées, conseils...) et des assu-

Nous vous offrons une position cadre et une rémunération motivante. Qualités requises: initiative, organisation, discrétion.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., prétentions et photo à CYANAMID - Département du Personnel - 74, rue d'Arcueil, 94578 RUNGIS CEDEX.

CYANAMID



UNITED NATIONS NATIONS UNIES

Dans le cadre des activités hydrautiques en Afrique, le département de la coopération technique invite la soumission de candidatures pour les poste suivants :

Poste SAH-150-01 : ingénieur concepteur-barragiste, durée 24 mois. Ayant minimum de dix ans d'expérience dans la prospection, conception et réalisation de barrages de retenues collinaires.

Paste SAH-150-02 : ingénieur hydrologue minimum de dix ans d'expérience dans le Sahel. Poste SAH-150-03: écologiste ayant cinq années dans les études d'impact de pe-tites retenues dans le Sahel.

Poste SAH-150-04 : ingénieur hydrogéologue avec expérience en géophysique et excellente connaissance des milieux semi-arides en particulier

Poste SAH-150-05: maître foreur svec expérience polyvalente en système combiné Rotary-Marteau fond de trou. Poste SAH-150-06 : chef mécanicien avec dix ans d'expérience en moteur Diesel et

essence. Le candidat sera responsable de la bonne marche d'un chantier hydraulique comprenant machinerie lourde, camions et véhicules légers.

Par ailleurs, le département recherche d'urgence plusieurs spécialistes dans une ou plusieurs des disciplines suivantes (missions de courte durée) :

Poste ARG-150-61: Etude et gestion des caux en zones inondées et/ou inondables ; Modèles opérationnels de mer et systèmes d'alerte ; Systèmes d'informations documentaires informatisés (échelle

nationale); Dispositifs automatisés de télémesures hydrométéorologiques et télétransmission des résultats ;

Analyse des pluies convectives ; Modèles probabilistiques de pluies ; Effets au sol des orages convectifs ; Réseaux distribués de Supermicro-ordinateurs type Micro-

Tests de toxicité (aigue et chronique) à base de biocides.

Les candidats intéressés sont priés de soumettre leur curriculum vitae en mentionnant leur spécialité et le numéro du poste à : Monsieur Roger Mégélas

responsable projets hydrauliques (Afrique). Département de la coopération technique DC1-746 One United Nations Plaza New-York, N.Y. 10017 USA.



WOOD MILNE

DIRECTEUR EXPORTATION

Nous fabriquons et commercialisons des composants pour l'indus-trie de la chaussure et des dalles de sol. Notre C.A.: 230 Millions dont 20 % à l'exportation.

Nous souhaitons confier à notre candidat le développement de nos ventes exportation avec pour missions essentielles: l'onimation du réseau de distribution (32 Agents dans le monde),
 la négociation des contrats commercioux,

- le suivi continuel des marchés (évolution des prix de la concurrence).

- la supervision de la cellule administrative export.

Une formation d'Ecole Supérieure de Commerce, quelques onnées d'expérience dans un poste d'exportation, la connaissance par-faite de l'anglais et de l'alternand sont des atouts nécessaires pour

Si vous etes intéresse, adressez votre condidature (lettre manuscrite, CV, photo et prétentions) sous réf. 246 M a WOOD MILNE - Societé en Nom Collectif - Département Personnel - B.P. 46 - 82200 MOISSAC.

IMPORTANTE SOCIETE OUTRE-MER recherche RESPONSABLE

de la FORMATION et du RECRUTEMENT

attoché à la Direction des Relations Humaines et Sociales, susceptible d'évoluer rapidement vers un poste de CHEF SERVICE DU PERSONNEL responsable de 5.000 personnes. Diplôme de Sciences Humaines ou DUT de gestion des entreprises aption

Chargé: - de tous les problèmes de formation, - des àesains en personnel

Expérience de l'entreprise. Connaissance de l'Afrique appriciée. Contrut expatrié. L'agement assuré,

Ecrirc avec CV détaillé et photo sous Nº 9596 à PARFRANCE ANNONCES 4 rue Robert Estienne - 75008 PARIS - qui transmettra

(Allemagne Fédérale), nous recherchons un Ingénieur Commercial

Pour notre Filiale Europeenne à OBERURSEL

Diplâme d'une grande école, il aura une expèrience en motériel et en explaitation d'une unité

Ses fonctions consisterant à étudier et à négocier avec nas clients des applications du vide tant au point de vue technique que commercial. En dehors d'une cannaissance parfaite de la lan-que française, de bonnes nations d'anglais et/ou d'allemand sont indispensables,

NASH PUMPEN G.m.b.H. Hohemarkstrasse 15 - D-6370 OBERURSEL Tel.: 19.49.6171.27011

DEMANDES

'D'EMPLOI

s ou autres pour rentrée 86 re de suite. Eric de Seint nis, 2, rue 8ellart, 75015 ris, 7él. : (1) 47-83-89-09

I.F. 4 année École du Louvre

L'IMMOBILIER

appartements

3º arrdt

J'ai 6 ans d'expérience Informatique fanalyse, programme tion) + 8 ans emplois diver (gestion agences, contact clien tèle). Exprit vif. logique, orga LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, Paris-7º 5° arrdt

37 ans, prof., agrégé d'histoire, écrivain (livres publiés), colta borateur de revues, ch. poste enseignement cl. terminales o Bon imm. caractère, duplex, fiv., poutres, s. à manger s/nue, jardin, kitchenette, 1 chbre, beins, w.-c., 8IEN DÉCORÉ, 73, HUE MOUFETARO, mardi-mer. 14 h 30-17 h. se. Tél. : 42-06-19-22. TRADUCTRICE ESIT 32 8.

TRADUCTRICE ESIT 32 a. 8 e. d'exp. trad. scient. et techn., traveillant dens centra de rech. Est l'angues de trav.; anglais, aliemend, suédois, danois), très bonnes références professionnelles cherche poste équivalent région parisienne. Centre de recherche, ind. pharmac. ou chimique de prifér. Ecrire sous le n° 7 352 M LE MONDE PUBLICITE 5, rue de Monttessuy, Paris-7-. 12º arrdt

AV. DAUMESNIL, près place 2 p. cft, bel immeuble. 380 000 F. T. 42-80-26-23 ASSISTANTE SOCIALE C.E. + DEUG droit et psycho, 24 ans, rech. empl. Pars, 34-69-20 rép.

J.H. 27 ANS
REPROGRAPHE MICROGRAPHE
11 ans exp. cherche emploi.
Tél.: 43-01-82-18, lá soir. 13° arrdt CORVISART'S p. on duple School of the school J.F. 23 a. rech. empl. ven-deuse en prêt-à-porter ou perfum., 43-01-82-16 soir.

Rédectrice presse, 36 ans sou haite prêter se plume, se crée-tivité et sori punch à groupe de Presse, éditeur ou autres secteurs. Expérience commu-plestion hunearmente. ALÉSIA 1- étage sur cour 2 pièces, 35 m², boins, w. c. 255 000 F. 45-66-49-34, ation hypermarches, ta rondes consommateurs fleting, relations publiques ctylo, angles, libre de suite. se de l'initiative. Recherche heate à terresse de l'initiative.

Tél.: 46-33-26-23. CRÉDIT BAIL IMMOBILER Sicomi, non Sicomi Cadre Dirigeant 44 ans 5 ans exp. rech. direction St fisme activités ou complémen

Varies ou complément paires.
Varies de Complément paires de Complément par la complément par 7,359

LE MONDE PUBLICITÉ nue de Monttessuy. Par la complément par la complément

propositions diverses:

PRÉPAREZ VOTRE RENTRÉE DÈS MAINTENANT

"sychologue à votre disposition sour vous aider à trouver de travail, une solution à vos pro-pièmes. Etude appréfonde de votre personnalité et possib-réé, 70 % de réuscita, pri-trudée. Sur mandarques vois 45-22-98-07.

Les possibilités d'emplois à l'Etranger sont nombreuses et vanées. Demandez une do-cumentation sur la ravue apé-cielisée MIGRATIONS (LM) B.P. 291-09 PARIS CEDEX 09.

État offre des emplois sta-ples, blen rémunérés, è tous les rançais evec ou sa diplômes. eur le revue spécialisée FRANCE CARRIÈRES (C 16) 9.P. 402-09 PARIS CEDEX 09.

représentation" demandes ÉTUOIANTE (mait. biologiel. ventes

LUXEMBOURG2 pièces to

Métro MONGE

LUXEMBOURG 50 m²

BEAU 2 PIÈCES CALME BALCON SUR VERDURE GARBI 45-67-22-88.

14° arrdt

AVENUE DU MAINE 30 m², plein soleil, imm. 1850, iving + 2 ch., 1 280 000 F. LEGI 45-46-26-25.

15° arrdt PASTEUR BEAU 2 p., cuis. beine, immeuble revelé, 450 000 F. 45-26-99-04. 16° arrdt

TROCADÉRO appt 105 m², N-ving double + 1 chembre, tt cft, 4° ét., asc., bel imm. pierre. 1 880 000 F. 42-66-19-00. ATELIER 100 m' LUXUEUSE MENT ARCHITÉCTURI iwing + 1 ch., calme, soleil, imm. 1930, px 2 300 000. LEGI 45-46-28-25.

18° arrdt 120m² 1 250 000 F lue Ordener, 5 P. réc. belcon mmo Marcadet, 42-52-01-82

Hauts-de-Seine

SAINT-CLOUD GARE Oble I.v., 70 m² env., cusine, rkg. SCGI 43-28-68-65. **BOULOGNE MÉTRO**

2220 50 m², pieln soleit, pa GARBI 45-67-22-88, 95- Val-d'Oise

appartements achats

DORESSAY PURE JAY

recharche POUR DIPLOMATES et CLIENTELE
ETRANGERE APPTS 4 4

percent de la constitution dep. 90 F/ma.
ST-HONORE 42-88-84-91.
PARIS-12º 43-40-68-50.
CONSTITUTION SARI. 2 000 F HT.

6 PIECES et HOTEL PART, ACHAT ou LOC, 48-24-93-33, AGENCE LITTRE

Recherche 2 à 4 pièces PARIS, préfère RIVE GAUCHE, avec ou sant travaux. PAIE COMPTANT chez notairs 48-73-20-67, même le soir. locations

non meublées offres

RUE DE VOUILLE

Oens Imm. moderne, trae
agréable studio cft, 8° ét., asc.,
très clair, avec baic., parig et
cave, 2 300 F + ch. Tél. le matin SEGECO 45-22-69-92. A LOUER POUR LE 1º JUIL

LET 15", 800 M PTE VER-SAILLES CONVENTION-VALUGRARD, bel appt 2 p 44 m², bel, exposé SUD, loyer 4 800 F mensuels + charges. Tél. : 60-14-14-40. locations

non meublées demandes

Pour dirigeents et personnel importante C* française pro-duts chimiques mutés régior parisienne rech. des APPTS toutres catégories STUDIOS VILLAS PARIS BANLIEUE. 5-04-04-45 de 9 h 45 à 19 h Région parisienne

Etude cherche pour cadres viliza ttes bani. Loyer garanti (1) 48-89-89-66, 42-83-57-02 locations

meublees

demandes MONDIAL MERCURE

och. STUDIOS et 2 PIÈCES pour chantèle étrangère APPTS DE STANDING our Ambassades et Sociétés adresser : SERVICE ACCUEIL Téléphone : 42-56-28-16.

EMBASSY SERVICE 9, avenue de Messine. 75008 PARIS. Recherche en location ou à l'achet APPTS DE GRANDE CLASSE pour CLIENTÈLE FRANGERE, corps dipl. et cadres de stés multinationales. Tél.: 45-62-78-99

SERVICE AMBASSADE pour cadras mutés Peris recherche du STUDIO au 5 P. LOYERS GARANTIS par Stés ou Ambasades. 45-28-18-95. bureaux

Locations

17° PLACE WAGRAM (prox.) BUREAUX ÉQUIPÉS

DUVERTS 24 H SUR 24 ec zous services : tél., télex écopie, secrétariet, salles de ACTE 43-80-90-10.

NEUILY MÉTRO oue directement 1 bureau ou F ds imm, neuf, 47-58-12-40.

ÉTOILE BUREAUX MEUBLÉS TRÈS HAUT NIVEAU

SALLES DE RÉUMONS DOMICRIATIONS SECRÉTARIAT — TÉLEX TÉL : (1) 47-27-15-59, SIÈGE SOCIAL

enuk, secrétoriet, télex

CONSTITUTION STÉS ASPAC 42-93-60-50 + VOTRE SIÈGE SOCIAL **DOMICILIATIONS**

SARL - RC - RM
Constitution de Sociétés.
Démarches et tous services.
Permanences téléphoniques. 43-55-17-50 SIÈGE SOCIAL PARIS 8-TELEX/SÉCRÉTARIAT AGFCO - 42-94-95-28

SIÈGE SOCIAL ÉTOILE

Premier mois grafult 90 F/mois. Formalités RC, RM, SARL. tous services. JCA 45-00-64-96

immeubles Propriétaire vend immeuble ti-bre, refeit à neuf, ville résiden-tielle, 8 km de Fontainebleau. ix. malson de repos. 24 chan-ves + dépend., besu jardin. Agence s'abstenir. Tél.: 64-45-74-60,

MARCHAND BLENS scoapte essocié si apporteur Imm. Paris ou groz %. Tél. : 42-65-78-98. Propriétairs vend immeuble lèce, retait à neuf, ville résiden-uole 9 km de Fontainableeu. Ex. Maison de repos 24 cham-bres + dépendances, beau prin. Ag. s'abstane, 64-45-74-60.

locaux commerciaux

Locations

fonds de commerce

Ventes

CANNES CROISETTE placement idéal fibre de suite, 42 m² plus 17 m²,

maisons individuelles N.-D.-de-Lorette beeu 8 p., 180 m² à rafreichie, sec., bei imm., prix à débattre ACTUEL 47-34-82-58.

pavillons

77270 VILLEPARISIS. PAVIL-LON sur vide senitaire 68 m². 3 p., cuisine, s. de bains, w.-c., chff. cont. gaz, survitrage, elarme, terragee 21 m² + ga-rage 2 voitures, dépendances indépendants s/terr. 800 m². 670 000 F. Tél. 64-27-17-67.

villas Village S. Lubéron (84)
Pert. vend jolie ville centre tt
cft. F4, cusione amén., esjour
chem., gar, jardin. Triss bien entrotenu, Ar. euto.
Pris: 830 GOO F.
74. 30-78-54-32 (H.B.)
90-79-25-48 (H.R.)

propriétés Abren-Provence. Vende opriété 5 km centre, living 120 m² evec mezzanine et cheminée, 3 gdes chires, culs. éd., gde s. de bains, bleche 11×8, perc. 2 500 m² blen planné, complèt. clos, except., 1 600 000 è débetths. Téléphorte 18 h à 19 h (16) 42-62-17-78.

LAMORLAYE 35 km Paris.
Part. vend urgert sits Meidentiel. belle ppté de beau pare.
1,5 ha clos de murs. essences variées. 184 m² hab. tt cft.
parf. état. dépend., bassin,
serve, potager, garage, poseibltité egrand. Affaire à misir.
2 800 GOO à débett., crédit parsonnel possible, 42-64-46-12 h.b. (16) 44-21-52-18 le soir. TOURAINE (210 lon Paris), belle DEMEURE XVIIIº 6 p., cit, communs, joli join ombragé. Cab. Chatet (16) 47-23-91-29.

viagers OFFRE CPT + rante indexés notaire pour viager libre ou occupé si vendeur 8gé. Leroy, 29, bd Voltaire, 47-00-57-52.

immobilier information

POUR VENIDRE OU ACHETER entre particuliers maison, appartement, châtoeu, propriété, terrain, commerce, SUF toute la France. INDICATEUR LAGRANGE fondé en 1878 5, rue Graffuthe, 76008 Paris. APPEL GRAT. 05-07-08-11.

HNCES

1

Trine ... Sections

"Mary and the

Ja. 70 1 " --

Acces to the contract of

West Barrier

建铁 化化二氯二

to the state of the

3 50 mg

ian Markey . .

5.20.9

Water ...

Fict .-

*c *.

Per and the second

With the second

39.

4---

 $u_{\mathcal{T}_{n,n}}$

नि :

12 mg 1 mg 1

*FWG

* * * · · · ·

24 ; re ..

ARDWING CO. STATE

1476 ;

2.8 %

.

1 1 7 0

flation: :

Une saine concurrance

IN SHORT THE SAME SAME LA MARIE SERVICE SAN AND Charles as made or sales of the Parent

THE RESERVE OF THE PARTY OF THE ALANDA MARINE TO THE STATE OF T The second secon

Medical Management A STATE OF THE PROPERTY OF THE

THE STATE OF THE S ATT AND THE CHARGE STATE OF

The second secon A COLUMN TO SERVICE

The state of the s

عكذا من راانمل

économie

- REPÈRES

A Commence of the

Consommation d'énergie : la croissance s'est ralentie en mai

Selon la Direction générale de l'énergie et des matières premières (OGEMP), la tendance à la hausse de le consommation française d'énergie primaire s'est atténuée en mai demier, en raison de meilleures conditiona climatiques. En données corrigées des variations saisonnières, la haussa est passée de 3,6 % sur les quatre premiers mois de 1986 à 2,7 % sur les cinq premiers mois, grâce à un racul de 0,3 % an mai. La croissenca de la consommation « est essentiellement le fait de l'électricité », mais « les baisses des prix du pétrole ont pu encourager la reconstitution des stocks de produits pétroliers, qui explique une partie de la croissance », indique la DGEMP.

SMIC : hausse de 1,2 % au 1ª juillet

Lors de la réunion da le commission nationale de la négociation collectiva, qui devait se tenir ce mardi 24 juin sous la présidence de M. Philippe Séguin, ministre des affaires eociales et de l'emploi, l'augmentation du SMIC da 1,2 % au 1 juillet devait être annoncée. Conformément à la loi, le SMIC est relevé chaque ennée au 1" juillet, étant entendu que, « en aucun cas, l'accroissement annuel du pouvoir d'achat du SMIC na peut être inférieur à le moitié de l'augmentation du pouvoir d'achat des salaires horaires moyens enregistrés par l'enquêta semestrielle du ministère du travail » (ca gain serait d'environ 2 %, ce qui entreîne une hausse de 1 % environ du SMIC, à laquelle a'ajoute la progression de 0.2 % des prix en mai). La SMIC, qui était da 26.59 F depuis la 1º juin, devreit passer à 26,92 F de l'heure au 1" juillet, soit un salaire mensuel brut sur la base de 169 heures de 4 549,48 F, contre 4 483,71 F.

Inflation: la décélération se poursuit dans la CEE

La décélération de l'inflation se poursuit dans la Communauté européenne. Selon Eurostat, la hausse des prix, sur douza mois, a représenté en moyenne européenna 3,5 % en mai, contre 3,7 % en avril et 8,7 % en mai 1985. Les taux restent malgre tout très contrastés entre pays membres et varient entra - 0,2 % sur un an en RFA et + 24,5 % an Grace. Entre ces deux extrêmes se situent le Luxembourg (+ 0,4 %), les Pays-Bas (+ 0,5 %), la Belgique (+ 1,1 %), le France (+ 2,3 %), le Royaume-Uni (+ 2,8 %), le Danemark (+ 3,8 %), l'Irlande (+ 4,4 %), l'Italie (+ 6,4 %), l'Espagne (+ 7,8 %) et le Portugal (+ 11,5 %).

FINANCES

CHAMIO

TARIFICATION BANCAIRE

Une saine concurrence

Un différend a surgi, il y a quelques jours, entre La Lyonnaise de banque et see autras confreras concurrents à propos de le tarifica-tion bancaire. On sait que sur ce terrein miné par les organisations de défensa de consommetaurs, qui s'étonnent que le client soit prochainement invité à passer à la caiese sans que soit abordé la moins du monde le problème des dates de valeur et de l'éventuelle rémunération de ses dépôts (supprimée il y a une dizeine d'ennées), chaque banque se dit convaincue de la nécessité de tarifier ses services. Tout en retardent le plus possible l'annonce de sa propre grille de tarification. La Lyonnaise de banque, plutôt que de e'en tenir au schema général retenu par la profession, et qui consiste en l'epplication d'une taxe forfaitaire annuella d'un peu plus de 100 F majorée d'une pénalisation visant, au-delà d'un certain seuil, à décourager les petits chèques, a cherché à innover. Certes, cette banque du groupe CIC se plie à la règla commune en tarifiant le service rendu, mais le produit des commissions ainsi engrangées serait redistribué ultérieurement à la clientèla sous forme de réduction des divers taux pratiqués par le banque. Qui plus est, ce nouveau système ne serait applique qu'à la fin de 1967,

plusieurs moie pour apprendre à mieux gérer ses modes de palement. Ce qui pourrait logiquement conduira certains d'entre eux à... ne pas payer de commission de tenue de compte,

On comprand que cette audace ait ému la profession, surtout les barques dont l'équilibre du compts d'exploitation reste précaira les «Trois vieilles» (BNP, Crédit Lyon-nals, Sociétá générale) an têta. Celles-ci ont obtenu, via l'Association française des banques - l'organisation patronale, - que La Lyonnaise de banque suspende l'annonce initialement prévue pour le 15 juin

Cens le même temps, le BNP e'ampressait d'ennoncer son propre système de tarification des comptes cheques, sur la base de 100 france à 120 francs par en pour la taxe forfaitaire (la Monde du 14 juin). Une façon de donner le ton, avent que d'autres établissements ne se mettent aussi à jouer les pousse-aucrime. Mais La Lyonnaise de banque refuse de baisser pavillon, et tant son président, M. Jean Carrière, que son directeur général, M. Henri Moulard, a'affirment prêts à braver la profession. Au nom d'une saine concur-

CONJONCTURE

LES COMPTES DE LA NATION POUR 1986 ET 1987

La fin de l'austérité

Quelques heures avant que se réu-nisse, ce mardi 24 juin, au ministère de l'économie et des finances, la commissino des comptes de la nation, chargée d'examiner les prévisions du gouvernement en matière d'activité, de prix et de pouvnir d'achet, étaient publiées par l'INSEE des statistiques toutes fraiches sur les achats des Français.

En mai, la consommation des ménages en produits industriels a littéralement explosé: + 5.2% par rapport à avril, + 11,7% par rapport à mai 1985. L'âge d'or pour le commerce, en quelque sorte.

Cette vague d'achats n'est pas une surprise: elle s'explique beau-coup par le Mundial, l'apparition de nouvelles chaînes de télévision, l'engouement pour les magnètos-copes. On avait déjà assisté lors des précédentes coupes du monde - en 1978 et en 1982 - à de semblables explosion des ventes. Le problème est de savoir ce qui se passera au second semestre. L'industrie et le commerce vont-il ressentir le contre-coup d'un phénomène qui est peutêtre déjà en train de s'éteindre, on la consommation des ménages, en fait repartie des le débat de 1985, va-t-elle continuer de progresser à vive allure comme elle vient de le faire, stimulée par la petite relance décidée par les socialistes lorsqu'ils étaient au pouvoir ?

A y regarder d'assez près, le gouvernement semble bien compter sur la poursuite du mouvement actuel même si celui-ci se ralentit un peu. Les comptes afficiels prévoient une ménages de 25 % cette année, puis de 3 % encore l'année prochaine, eprès deox aonées de quasi-stagnatinn (I) due au plan de rigueur Mauroy-Delors, L'austérité - sinon la rigueur - semble une vieille idée. Preuve supplémentaire de ce changement : les ménages n'auront pas à puiser davantage sur leur épargne - dont le taux reste stable, à un très bas niveau. Pour consommer davantage, ils bénéficieront d'appréciables gains de pouvoir d'achat : presque 3 % cette année, plus de 2 % l'année prochaine.

Les prévisions officielles pour 1987 sont presque sur tous les poiots plus optimistes que celles des instituts privés de conjoncture. Des insti-tuts comme DRI, l'IPECODE et même le BIPE tablent sur une croissance de 2 % environ (le Monde du 20 juio), alors que le gouvernement

Que l'avenir apparaisse plus rose aux pouvoirs publics ne surprendra pas. Le ministre de l'économie et des floacces a pris de nombreuses de changes. Il a contioué à libérer les prix. Il est done normal que les quelque effet en retour. Eux seuls d'ailleurs saveot à peu près à quoi s'en tenir concernant les allégements fiscaux - peut-être importants -qui seront annoncés en septembre prochain pour 1987. De plus, les formidables économies de prix réalisées par les entreprises sur la facture énergétique (51 milliards de fraces cette sunée) finiront bien d'une façon ou d'une autre par produire leurs effets.

Comme vont produire leurs effets les encouragements fiscaux très importants accordés au Français qui investiront dans la construction à usage locatif. Comme produira ses effets Pexceptionnelle progressioo do pouvoir d'achat prévue eo RFA,

Il est donc fort possible, si le dollar et le prix du baril de petrole restent à peu pres au piveau nu ils se trauvent actuellement, que le schéma assez aptimiste décrit par M. Balladur se réalise.

Les problèmes qui resteront à résoudre l'année prochaine seront alors ceux de la répertition des fruits de la croissance. L'améliaration de la situatino des entreprises sera-t-elle jugée suffisante (2), les salariés pourront-ils bénéficier de gains plus importants de pouvoir d'achat ? Les très mauvais résultats de notre commerce exterieur (3) inciteraient plutôt actuellement à s demander si la rigueur o'a pas pris

ALAIN VERNHOLES.

(i) + 0,9 % en 1983 et + 0,5 % en 1984.

(2) Le taux de marges des sociétés (hors grandes entreprises nationales) remonterait de 24,3 % eu 1985 à 26,9 % en 1986 et à 27.6 % en 1987. Le taux d'autofinaucement passerait lui de 74,8 % en 1985 à 92 % en 1986 à 93,1 % ca 1987.

(3) L'excèdent prévu de la balance commerciale n'est que de 19,3 milliards de francs en 1986 et de 24,7 milliards de francs en 1987. Les prévisions gouvernementales : optimistes mais pas irréalistes

	1985	1986	t987
RESSOURCES DE LA NATION (en volume et en pouroentage)			
1) Produit intérieur brut merchand	+ 4,1	+ 2,5	+3
2) Importations	+ 2,9	+ 4,7	+ 5,3
EMPLOI DES RESSOURCES DE LA NATION	j		
1) Consemmation des minages	+ 1,9	+ 2.7	+22
2) Investissement total	+ 1,6	+ 2,8	+4.6
dopt : entreprises	,	+ 4,3	+54
3) experiations	- 1,4 + 1,9	- 1,2 + 1,7	+ 2,5
HAUSSE DES PRIX (on pourcentage) En glissement (décembre à décembre) En mayenne annuelle	4,7 6 5,9	2,3 2,4 4,5	1,7 2 2
POUVOIR D'ACHAT (évolution en pourcentage)			
Salaire moyen par titt Prestations sociales Revesu disponible	+ 0,4 + 1,5 + 0,5	+ 2,1 + 3,8 + 2,9	+ 1 + 2.5 + 2.2
TAUX D'ÉPARGNE DES MÉNAGES (par rapport au reveau disponible)	12,3 %	12,4 %	12,4 %

L'INFORMATION ÉCONOMIQUE EN SERVICE COMMANDÉ

Exquises confusions

L'INSEE a rendu public, lundi 23 juin, aon rapport our les comptes de la nation pour l'année 1985, Tout y est dit en quatre tomes, 649 pages et des cen-taines de tableaux : la faiblesse de la croissance, le déséquilibre persistant du commerce exténeur, la désinflation, la légère amélioration de l'amploi, la réduction des déficite publics.

Cela n'a pas empeché le cabinet du ministre de l'economie. des finances et de la privatisation de publiar, des la fin de la semaine demièra - mieux vaut prévenir que guérir, - un communique expliquant eux journalistes ce qu'il fallait penser de cette année 1985, la dernière relevant intégralement da la gestion socia-

On trouve dans cette analyse - pas du tout politique (la communiqué porte le sceau du sarvice de l'information du ministère de l'économie) - des remarques tràa objectives du genre : « La taux des prélavaments obligatoires s'accroît de 0,1 point en 1985 et atteint 45,6 % du PIB. L'objectif donc pas atteint. » Heureusement que ce monumental ratage socia-lista nous est signale l Pour notre part, nous aurions été plutôt tentés d'écrire que, après des années d'alourdissements ininterrompu des prélèvement obligatoires, 1965 marquait une rupture, puisque, pour le première impôts étaient restés quasiment stables. Nous aurions probablement ajouté - mais du coup nous ne la ferons pas - que, si la promessa faite par M. Mittarand d'abaisser de un point les prélèvements obligatoires n'a pas été tanua, du moina las déficits publics ont été réduits. Et que ceci vaut bien cela.

Peut-être même aurions-nous été un peu plus loin et aurionsnous evencé l'idée que la baisse attendue de ces mêmes prélèvements obligatoires en 1986 sera - ai elle se realise - à porter au crédit des socialistes. Abandonnons également cette idée erro-

De l'analyse des comptes de l'annéa 1985, la sarvice de l'information du ministère tire la conclusion qu'il y evait nécessité e pour le gouvernement à prendre grande portée ». Voilà donc, pour ceux qui avait encore des doutes. le preuve irréfutable qua l'action de MM. Chirac et Balladur est en perfeita harmonia avec les enalyses da l'INSEE, c'est-à-dire, finalement, avec le science économique. Fidélită qui reçoit déjà sa récompensa puisque, comme la spuligna la communique, « quelque chose est déjà en train de changer dans notre pays : ainsi l'indice da production industrielle a sensiblement augmenté au mois

d'avril ». Tiens, nous avinns l'impression que l'INSEE avait souligna le caractère exceptionnel d'avril, moia durant lequel les basses températures ont poussé EDF at GDF à produire davantage. Nous pensions aussi qu'attribuer le résultat d'avril à la gestion de M. Chirac - quelques semaines seulement aprèa son arrivée à Matignon - était tout de mêma un peu prématuré. Nous croyions enfin nous souvenir que l'indice mensuel de la production industrielle n'était guère fiable et, de touta façon, variait beaucoup d'un mois sur l'autre. Sans daute nous étions-nous trompès.

Déjà, la cabinet de M. Bérègovoy multiplialt les communiqu soulignant pour les journalistes ce qui devait atre écrit sur sa politique. Ces axcellentas habitudes ont été reprises par les services de M. Balladur.

Sereit-ca décourager de si bonnes intentions que de auggé-rer à le Rue de Rivoli da s'en tenir eux faits, laissant à le presse le soin de commenter ? Et si ce partaga était tout à fait impossible, serait-il désobligeant de suggéra que le service de l'information du ministère - qui a la charga des faits, des chiffres et des statistiques - ne cautionne plus de son label des communiques trop éloignés de l'économie politique ? De l'économie, en tous les cas.

notre premier chent.



laissant ainsi à la clientèle un délai de

COMPAGNIE DE RAFFINAGE ET DE DISTRIBUTION TOTAL FRANCE Assemblée générale oroinaire du 17 juin 1986

Au cours de la discussion qui a pré-cédé le vote des résolutions, le président a répondu sux questions posées par les actionnaires.

Interrogé sur la remabilité écosomique de la compagnie, sur ses perspec-tives de résultats pour l'année 1986, et, plus généralement, sur l'avenir du raffiplus generalement, sur lavens de l'ali-nage et de la distribution en France, le président a répondn en premier lieu que la situation du raffinage et de la distri-bution en France était bien meilleure en 1986 que dans le passé récent. La bais du prix du petrole améliore la compétiti-vité des produits pétroliers, sous réserve, évidemment, d'une fiscalité non discriminatoire. L'outil de raffinage français, minatoire. L'ouil de rarinage trançais, et particulièrement celui de Total France, est bien adapté an marché, et le secteur de la distribution, tout en res-tant le champ d'une concurrence très dure, poursuit son assainissement et ses progrès de productivité. La concurrence des raffineries des pays producteurs n'est certes pas à negliger, mais son impact sur les marchés de l'Europe occi-dentale ne bouleverse pas oeux-ci.

L'instabilité des prix des pétroles bruts et l'incidence de leur variation sur les marges ne permettent pas de donner une prévision chiffrée pour le résultat comptable de 1986. Par courre, des indications peuvent être données sur le pre-mier semestre et la tendance possible

pour l'ensemble de l'année. Le résultat économique du premier semestre dépas-sera 1500 millions de francs. Certes, il sera loin d'équilibrer la perte sur stocks subie depuis le le janvier, qui pourrait être de l'ordre de 4000 millions de francs, mais cette perte sur stocks ne sera pas répétitive, tandis qu'il y a tout lieu de penser qu'une marge économique positive sera encore dégagée au second semestre. Ainsi, le résultat constante de l'entemble de l'ancée devrais être meilleur que celui da pro-

En réponse à plusieurs questions sur le renforcement des fonds propres de Tutal France, M. Guilbaud a confirmé que cela était rendu indispensable par la perte sur stocks enregistrée depuis le début de l'année. La décision de prin-cipe était prise, sans toutefois que les modalités de l'opération soient encore arrêtées. Elles le seront, selon toete pro-babilité, au début du mois de juillet 1986, mais, dès les prochains jours, l'exercice des bons de souscription aux-chés aux obligations émises en 1984 sera suspendu. La période de souscription devrait se siluer dans la deuxième quinzzine de juillet, l'abjectif étant de recueillir au moins 1500 millions de francs de capitaux propres. Ce montant devrait assurer à la compagnie un équilibre financier satisfaisant en fin d'armée. compte tenu des résultats à attendre au second semestre.

Interrogé sur les conditions d'approviem de Total France, le présiaionnement de Total France, se presi-dent a déclaré que la compagnie avait la liberté de ses choix d'approvisionne-ment. Total Compagnie Française des pètroles agissant pour le compte de sa filiale et lui répercutant les conditions obtenues sur le marché. Les contrats « net-back », dont la pratique est d'all-leure récente sunt en général de courte leurs récente, sont en général de courte durée, et leur importance dans l'appro-visionnement de la compagnie peut varier largement en fonction de la situa-tion du marché.

Interrogé sur l'importance des investissements que requerraient la produc-tion et la vente d'essence sans plomb, M. Guilbaud a répondu que la conson-mation d'essence sans plomb ne se dévo-loppait que lentement et que l'évolution actuelle n'imposait pas de gros investis-

Enfin, è un actionnaire qui soubaitait l'introduction en Bourse de Total Chimie, y voyant un moyen de recueillir des fonds, le président a indiqué que le groupe a'était engagé indirectement dans estre voie en mettant sur le marché une partie du capital d'Hutchinson, elle-même filhale de Total Chimie.



الجزائس - ALGERIE

Ministère de l'hydraulique, de l'environnement et des forêts

Entreprise de production, de gestion et de distribution d'eau d'Alger

Acquisition de matériel de transmission pour le Centre de télécontrôle du système d'alimentation en eau potable d'Alger

Avis d'appel d'offres international - Présélection

Un avis de présélection est lancé pour l'acquisition de matériel de transmission destiné au Centre de contrôle du système d'alimentation en eau potable d'Alger.

Les fournisseurs intéressés par le présent avis sont invités à retirer le dossier de présélection auprès de la direction à l'adresse ci-après : EPEAL, parc Ben-Omar, Kouba (Alger).

Les offres seront adressées à la même adresse, sous double enveloppe cachetée, portant la mention apparente :

Avis d'appel d'offres international - Offre de présélection

Ne pas ouvrir »

La date limite est fixée à trente (30) jours à compter de la date de publication du présent avis.

AGRICULTURE

Les Douze acceptent de négocier avec les Etats-Unis le partage des marchés céréaliers ibériques

De notre correspondant

Luxembourg (Communautés européennes). - Les Americains sont prêts à examiner avec les Douze comment se partager les marchés espagnol et portugais des céréales au cours des deux ou trois années à venir, en attendant qu'un accord plus général sur les conséquences de l'élargissement de la Communauté aux deux pays ibériques ait été concin entre les deux parties. Tel est du moins le sentiment exprimé lundi 23 juin par M. Braks, ministre néerlandais qui préside les travaux du conseil, à l'issue du diner que M. Lyng, le secrétaire (ministre) américain à l'agriculture, venait d'affrir à Luxembourg à ses collè-gues de la Communauté. M. Guillaume, le ministre français, s'est également félicité du ton conciliant de M. Lyng.

Les pourparlers entre les Américains et la Commission européenne, qui négocie an nom des Douze. commenceront mercredi. S'ils aboutissent, les Etats-Unis et la Communanté pourraient surseoir à la mise en œuvre des mesures de représailles commerciales et de contre-représailles qu'ils ont les uns et les autres es. Pour que la trêve ains recherchée puisse avoir lieu, les négociateurs devront faire vite puis-

Le dernier rapport mensuel de la

e réponse aux partenaires de la

Bundesbank apporte deux éléments

RFA, qui souhaiteraient voir ce pays

opter pour un minimum de relance

et assurer ainsi un relais à une crois-

sance internationale encore déce-

vante : la consommation interne,

dopée par la baisse des prix du

pétrole comme par une hausse du revenu disponible des ménages de

4 % durant le premier trimes-

tre 1986, va assurer outre-Rhin cette reprise que tont le monde attend

avec une certaine impatieuce :

parallèlement, l'évolution du com-

merce extérieur, actuellement mas-quée par la revalorisation du mark

10 % par rapport aux monnaies des quatorze principaux partenaires

commerciaux de l'Allemagne, se

révélera de plus en plus favorable à

la pénétration des produits étran-

Les auteurs du rapport soulignent les éléments qui plaident en faveur d'nn nouveau dynnmisme des consommateurs : la facture énergéti-que des ménages sera réduite cette année de 15 miliards de marks (1). Opant à la hausse des salaires elle

Quant à la hausse des salaires, elle

continue d'être sensiblement supérieure à l'inflation et dépasse 4 %

dans la métallurgie et la chimie, alors que les prix à la consomma-

La détérioration des relations

entre le Brésil et les Etats-Unis, par-

ticulièrement nette sur un sujet aussi eher à Washington et Brasilia

que l'informatique (le Monde du 30 mai), se ressent jusqu'au sein de la Banque mondiale. Déjà, le

19 juin, les Américains avaient tenté

de bloquer un prêt de 500 millions de dollars destiné an financement

d'une centrale électrique. Sans y

parvenir, en dépit du poids de leur vote, 20,9 % su sein de l'organisation multilatérale. Le lundi 23 juin, c'est

40 % par rapport au dollar et de

ÉTRANGER

ses mesures de rétorsion seraient appliquées à partir du début juillet.

La négociation va porter sur les garanties d'accès aux marchés espagnol et portugais que la Commu-nauté acceptera d'accorder aux exportateurs américains. Une telle négociation, il faut bien le comprenimportante des Donze, Initialement. ceux-ci proclamaient qu'ils étaient certes prêts à négocier dans le cadre du GATT (l'accord qui réglemente le commerce international), mais à condition d'aborder ensemble les effets agricoles et industriels de l'élargissement. Sans renoncer théoriquement à cette «globalité», les istres des affaires étrangères des Douze ont accepté, le lundi 16 juin, d'isoler provisoirement l'agriculture, en envisageant la négociation d'un arrangement intérimaire sur les céréales. Ce geste tient à ce que les ventes de céréales américaines en Espagne et au Portugal risquent effectivement de diminuer rapidement, alors que la progression des ventes industrielles (du fait de l'alignement du tarif douanier espagnol sur le tarif douanier commun, moins élevé) est plus hypothétique.

La première bataille va porter sur les volumes de référence à retenir

tion, continuant de bénéficier de

l'effet pétrole, étaient encore en

retrait de 0,2 % en avril par rapport

favorable à des secteurs comme

l'automobile et viendra relayer des

exportations en perte de vitesse. En

termes nominaux. l'excédent com-

mercial ouest-allemand reste des

plus confortables : 34 milliards de

marks durant le premier trimestre 1986, après correction des variations

salsonnières, contre 27,5 milliards

durant les trois mois précédents.

Mais en volume, précise soigneuse-ment la Bundesbank, ce solde positif

fait apparaître une détérioration de

3 milliards de marks. Entre les trois

correspondante de 1985, le phéno-

mène est encore plus net : les impor-tations ont progressé, en volume, de

7 %, alors que la hausse des exporta-tions était limitée à 3 %. Il faudra attendre que les effets bénéfiques de

la baisse des cours du pétrole se dis-

sipent et que les consommateurs confirment leur demande accrue de

produits étrangers pour que les sta-tistiques reflètent cette évolution.

Mais elle existe déjà bel et bien dans

un crédit de 450 millions de dollars,

pour réduire notamment les subven-tions gouvernementales aux agricul-

teurs brésiliens, qui a fait l'objet de

nouvelles attaques des Etats-Unis,

aboutissant à un report de vote. Ce

type de report n'est pas inhabituel

lorsqu'un pays membre de la BIRD

demande un complément d'informa-

tion. Dans le cas présent, l'attitude

américaine augure mal de l'avenir

immédiat et semble sérieusement

irriter certains des partenaires de

Washington.

(1) 1 DM = 3,19 FF.

Banque mondiale : Washington tente à nouveau

de bloquer un prêt au Brésil

INSTITUT FRANCO-AMERICAIN DE MANAGEMENT

une grande école internationale

universités américaines réputées Hartford U., (Conn.),

Créé et développé en association avec des

Paris. 1 an aux Etats-Unis).

in Business Administration.

in Business Administration.

admission : Baccelauréat exigé + épre

admission peralièle en 2ª année (DEUG, DUT...)

Northeastern U., Boston (Mass.), Pace U. (N.Y.).

2 diplômes : diplôme IFAM, Bachelor of Science

· 4ª année : obtention du diplôme MBA, Master

3 ans de formation supérieure à la gestion (2 ans à

Renseignements: IFAM, 19, rue Cepre, 75015 Paris. Tel.: (1) 47 34 38 23

., 1º langue;

Etablissement International d'Enseignement Supérieur Privé

premiers mois de 1986 et

Une conjonction qui devrait être

an mois correspondant de 1985.

La consommation va prendre le relais

des exportations en RFA

pour évaluer les dommages que les que Washington avait indiqué que Américains vont subir. Les chiffres des exportations varient selon les

années ou les périodes prises en considération. Au GATT, les Américains réclament à la Communauté un contingent de 12 millions de tonnes alors que, selou les experts bruxellois, laurs exportations de mais et de sorgho vers l'Espagne n'ont pas dépassé 2,5 millions de tonnes en 1985. Il faudra ensuite décider dans quelles proportions la perte constatée sera compensée. Imaginous que les exportations de mais vers l'Espagne avant l'adhésion soient évaluées à 3 millions de tonnes par an. En 1986, ces mêmes exportations chutent à 2 millions de tonnes... Perte : 1 million de tonnes. La Communauté pourrait accepter, pour compenser cette perte, d'accorder aux Américains pour 1987 un quota d'importation sans prélèvede 300 000 . on 500 000 tonnes... Si faute d'accord les Américains prenaient tout de même leurs mesures de rétorsion, la commission a confirmé qu'elle adopterait dans les quinze jous des contre-mesures qui frappersient les exportations américaines de gluten

PHILIPPE LEMAITRE.

de maïs, de riz et de blé. C'est sur

cet aspect que les Français, bien sûr,

ttent le plus volontiers l'accent.

AFFAIRES

La surcapacité de la marine marchande explique la crise des chantiers navals

Sur les sites concernés par la crise de la NOR-MED, les syndicats se mobil ent face aux risques de fermeture des chantiers navals. A Dunkerque, une grève a commencé ce mardi 24 juin, avec occupation, «pour mettre le chantier sous la protection du per-sonnel et de la population». A La Ciotat et à La Seyne, les métallos ont aussi arrêté le travail.

Les élus des régions concernées monteut égale-ment au créneau : M. Noël Josèphe, président (PS) du conseil régional du Nord-Pas-de-Calais, a écrit à

Si la construction navale mondiale, et française évidemment, connect une situation catastrophique (le Monde du 18 juin), c'est parce que les compagnies de transports maritimes ne commandent plus ou presque plus de bateaux. Et si elles pe commandent plus de navires. c'est à cause de la disproportion considérable existant entre le nombre de bateaux disponibles sur le marché mondial et les quantités de marchandises à acheminer. Taux de fret en chute libre, surcapacité de pétroliers et de navires vraquiers (ceux qui transportent du charbon, des céréales ou des minerais), baisse du prix des navires sur le marché de l'occasion comme de la construction neuve; une crise de surcapacité en provoque une autre.

Cet excédent n en tendance à se résorber légèrement l'an dernier (- 3 %), grâce à une année record pour la démolition des navires, mais on estime que la flotte mondiale est M. Jacques Chirac pour exprimer « l'opposition una nime de l'assemblée régionale» à une fermeture éventuelle du site de Dunkerque. M. Charles Scaglia. maire (UDF-PR) de La Seyne, a, de son côté, démissloumé de son poste de conseiller général du Var. Le Parti communiste demande que les aides publiques soient «décentralisées et gérées dans le cadre des regions» et que l'on relance la flotte marchande française, qui souffre de fortes surcapacités.

désarmés. Comment, dans ces condi-tions, les armateurs grecs, norvégiens, américains, japonais ou francnis seraient-ils tantés de commander de nouveaux navires qui viendraient encore engorger le mar-

Du coup, les prix s'effondrent : - 8% pour les navires neufs et - 20% sur les cargos d'occasion en an. Un céréalier de 120 000 tonnés qui était commandé en 1980 dans un chantier pour 44 millions de dollars n'en valait plus que 27,5 en mars 1985 et 25 en mars dernier. On note toutefois un regain d'intérêt pour l'affrètement pétrolier après des années d'effondrement, et l'on voit même des armateurs commencer à remettre en service des tankers car les prix de nte, d'achat ou de location de ces navires ont redonné récemment quelques signes de vigueur.

Il reste que, an début de 1986, le total mondial des commandes en carnets atteignait 25,8 millions de tonneaux (dont 4 millions seulement pour les pays européens) an lieu de 30,7 millions un au plus tôt.

L'année 1985 et les premiers mois de 1986, de New-York à Hongkong et de Bergen au Pirée, ont été marqués par une cohorte de faillites retentissantes. On se souvient des difficultés de l'armement suédois Salen, spécialisé dans les transports frigorifiques, de celles d'Irish Ship-ping, des firmes britannique Reardon Smith ou allemande Tenaris. L'Etat d'Israël doit tenir la ZIM à bout de bras. La Norvège aussi fut touchée avec les armements, Balder (dans l'off shore) et Jebsen, le Japon avec le naufrage de l'armo-ment Nakamura et aussi la faillite de Sanko, dont les dettes s'élèvent à 40 milliards de dollars. La Japan Lines a annopcé, pour la fin de 1985, pour sa part, neuf cent cinquante licenciements. Depuis le

encore excédentaire de 25 %. Fin début de 1986, ce sont les richismars, 1 078 navires étnient simes armateurs de Hangkong sumes armateurs de Hungkong (Tung ou Frank Chao) qu'ou disait invincibles qui, eux aussi, prennent eau. Et le premier d'entre eux, Sir Yue Kong Pao, pour résister, a dû vendre la moitié de sa flotte et se diversifier diversifier.

Comment, dans ces conditions, les chantiers navals pourraient-ils encore nourrir une quelconque bribe

La flotte française ne fait pas exception. Elle comptait 488 navires en 1978, 326 au début de 1985 et 293 le 1ª mai dernier. Son tonnage s été réduit de moitié. Perdant de l'argent, les armateurs vendent leurs navires à la casse on les cèdent sur le marché d'occasion ou encore les transfèrent à des filiales financières créées pour l'occasion aux Bahamas ou à Panama. Les grands groupes privés comme les Chargeurs réunis et Worms se désengagent de plus en plus du secteur maritime et ne commandent donc plus de navires ni en France ni à l'étranger. La Compagnie générale maritime (groupe public) a décidé un plan draconien de redressement qui devrait se traduire par la suppression de mille emplois et la réduction à une trentaine du nombre de navires qu'elle exploitera à la fin de 1987 au lieu de quarante-six actuellement. Et elle commandera au mieux deux ou trois grands cargos d'ici la fin de l'année

Douze navires français étaient désarmés au 1= avril, soit 17 % du tonnage en service. Six seulement étaient en commande, dont trois pour Delmas-Vieilieux, l'un des très rares armateurs français qui croient que le pavillon bleu-blanc-rouge porte encore un avenir.

A l'évidence, ce n'est pas sur les armateurs français que nos chantiers navals peuvent compter pour atténuer le choc de la crise qu'ils traver-F GROSRICHARD.

Une lettre de l'ambassadeur

de Grande-Bretagne

M. Méhaignerie, dans l'entretien accorde au Monde du 30 avril, selon laquelle - la France risque de connaître le même déclin que la Grande-Bretagne : baisse des inves-tissements, réduction des parts de marché, réduction de l'emploi -, l'ambassadeur de Grande-Bretagne en France, M. John Fretwell pous fait part des précisions suivantes : Entre 1980 et 1985, l'investis-

sement total en Grande-Bretagne a augmenté en volume de 10,4 % (en France, il a diminué de 0,6 %). · Les exportations britanniques

de produits manufacturés (hors produits énergétiques), ont augmente

Commentant la remarque de de 9.4 % en 1984 et. selon l'INSEE. de . 9 % environ en 1985 -, des performances qualifiées de « remarquables - par l'institut français.

• La population active a aug-menté de 848000 personnes entre 1983 et 1985, légèrement plus que les emplois créés. Mais ces derniers représentent toutefois 622000 postes ouveaux pour la même période.

Des chiffres qui, selon M. Fretwell, ont leur importance pour ceux qui s'intéressent aux relations commerciales et industrielles de nos deux pays et souhaitent évaluer les effets des politiques que nous avons adoptées ».

SOCIAL

FO ET LA CGT NE SONT PAS FAVORABLES A LA NÉGO-CIATION SUR LES SEUILS SOCIAUX

La proposition de M. Philippe Séguin, ministre des affaires sociales et de l'emplot, qui consiste à ajouter les seuils sociaux an menu des négociations sur les procédures de licenciement, a été diversement accueillie pur les partenaires

Si la CFDT et la CGC se déclarent satisfaites de cette initiative. elles ne tiennent pas pour autant à - mélanger les genres - et se prononcent pour - deux négociations bien

distinctes -. Force ouvrière est opposée à cette proposition et le fait elairement savoir. - Discuter des seuils sociaux n'aboutit qu'à compliquer des discussions qui s'annoncent pourtant déjà assez compliquées comme cela, a déclaré M. Antoine Faesch, secrétaire confédéral de FO. En outre, je ne vois vraiment pas ce qu'il y a à

La CGT, très sileneieuse ces temps-ci, se borne à faire observer que l'on - ne négocie pas les reculs sociaux - et se maintient dans une position de refus sur le sujet, qui ne l'empêchera pas d'être présente lors des discussions.

nėgocier. »

M. SÉGUIN VA RECEVOIR SYNDICATS ET PATRONAT **SUR LA SÉCURITÉ SOCIALE**

Longtemps retardées par les débats parlementaires sur la suppression de l'autorisation administratice de licenciement, les rencontres entre le ministre des affaires sociales, M. Philippe Séguin, et les partenaires sociaux, syndicats et patronat sur la Sécurité sociale, annoncées par M. Chirac dès le 10 avril dernier vont commencer le jeudi 26 juin, a annoncé le ministère lundi 23 juin dans un communiqué. Ces entretiens porteront sur «la situation de la Sécurité sociale et les mesures qui peuvent s'avérer nécessaires dans l'Immédiat et à plus long terme - indique le ministère. M. Séguin recevra le jeudi 26 juin à 15 h 30 la CFDT, et à 17 h 15 Force ouvrière, le vendredi 27 à 15 heures la CGPME, à 16 h 45, le CNPF et à 18 h 30 la CGT, le samedi 28 la CGC à 10 h 45, et enfin la CFTC le lundi

LES NÉGOCIATIONS **SUR LES RETRAITES** COMPLÉMENTAIRES **ONT PEU PROGRESSÉ**

Syndicats et patronat ont conti-nué, le lundi 23 juin, les négocia-tions sur l'avenir de l'ARRCO (Association des régimes de retraite complémentaires). Ils ont évoqué la situation des - opérations facultatives », e'est-à-dire les suppléments de cotisations et de prestations prévues dans certaines entreprises : alors que le taux de cotisation obligatoire est de 4%. il peut, dans certains cas, aller jusqu'à 8%. Mais le taux d'appel des cotisations obliga-toires est de 115%, alors que celui des cotisations facultatives reste à

Les discussions ont aussi porté sur l'harmonisation des prélèvements opérés pour la gestion des régimes et sur les avantages sociaux accordés. très inégana selon les régimes. M. Jean-Claude Achille, qui prési-dait la délégation du CNPF, s'est représentants des syndicats, ils n'ont pas caché leurs inquiétudes : une réunion de synthèse est prévue pour le 17 septembre, mais aucun accord n'a pu encore se dégager sur les moyens d'assurer le financement de l'ARRCO en 1987, alors que celle-ci doit déjà cette année puiser sur ses réserves pour assurer son équilibre.

NOUVELLES PROTESTATIONS CONTRE L'ANNULATION DE LA REVALORISATION DES RETRAITES

Pour protester contre la décision da gouvernement de ne pas revaloriser les retraites comme prévu de 1,1 % au 12 juillet, FO organise, le jeudi 26 juin, une Journée nationale de défense des retraités : celle-ci sera marquée par un meeting le ieudi matin à 10 heures, na siège de la confédération, auquel participera M. André Bergeron, secrétaire général de FO. Une délégation se rendra ensuite au ministère des affaires sociales pour y déposer des lettres de protestation (selon FO, plus de huit mille lettres ont déjà été reçues). Le même jour, en province, les deux cent cinquante associations FO de retraites feront des démarches anprès des pouvoirs publics pour demander au gouvernement de revenir sur sa décision.

Bordeaux veut un métro

député RPR et maire de Bordeaux, a annoucé, le lundi 23 juin, que la communauté urbaine avait décidé de construire un métro du type VAL (Véhicule automatique léger) de Matra, pour éviter une congestion du centre-ville.

Une première ligne de 10 kilomètres pourrait entrer en service en 1993, entre la gare Saint-Jean, la cité du Grand Parc et le Centre hos- sidé par M. Jean Boissiéras, pitulier. Son coût s'élèverait à 2,9 milliards de francs. A terme, le réseau de métro pourrait atteindre une longueur de 25 km.

Pour Matra, la décision de M. Chaban-Delmas est une bonne nouvelle. Si les études débouchent

M. Jacques Chahan-Delmas, sur un contrat, après Lille, Toulouse Strasbourg et Jacksonville (Flo ride), Bordeaux sera la cinquième ville dans le monde à avoir retenu sa formule de mêtro de petit gabarit, sur pneu et sans conducteur.

> Un certain nombre d'incertitudes subsistent, cependant, dans les pro-jets de Bordeaux. Le groupe de travail de la communauté urbaine, préprésentera seulement un avant-projet en 1987. Le financement d'un investissement d'use telle ampleur n'est pas acquis, notamment de la part de l' Etat, déjà sollicité pour les mêtres de Marseille, Lyon, Toulouse et Strasbourg.

ENTREPRISES

La Cour suprême américaine décide de réexaminer un jugement dans l'affaire Texaco-Pennzoil

Texaco, troisième compagnie pétrolière américaine, est de nouveau dans l'incertitude après la décision prise le 23 juin par la Cour suprême des Etats-Unis dans l'affaire qui oppose Texaco à Pennzoil, une autre compagnie pétrolière américaine. La Cour a décidé de revoir le jugement qui réduiseit de 12 milliards à 1 milliard de dollars la caution que doit déposer Texaco pour faire appel d'une précédenta décision d'un jury texan. Ce dernier avait, en novembre 1985, condamné Texaco à verser plus de 11 milliards de dollars de dommages et intérêts à Pennzoil. Le jury estimait en effet que Texaco, en rachetant Getty Oil, une société pétrolière convoitée par Pennzoil, avait empêché la réalisation d'un accord passé antérieurement entre ces deux compagnies. La décision finale de la Cour suprême ne devrait pas intervenir avant 1987, estime-t-on dans les milieux judiciaires américains.

La CGCT cède Exclvision (micro-informatique)

Le groupe nationalisé CGCT (Compagnin générala de constructions téléphoniques) a signé, la 20 juin, un protocole d'accord pour la cession de sa filiala Explvision (mierninformatique familiale) à un groupe de repreneurs comprenant le Lyonnaise de banque, la BRED at dns investisseurs privés. Exelvision, créée en 1983, et dont le CGCT détensit 65 % depuis 1984, emploie trente-cinq personnes et aurait enregistré une perte d'une quinzaine de millions de france en 1BB5 pour un chiffre d'affaires de 112 millions de francs. La cession d'Exelvision entre dans la cadre du recentrage de la CGCT sur les activités de télécommunications.

Kodak ; 239 suppressions d'emplois à Vincennes

La direction de l'usine Kodek-Pathé de Vincennes (Val-de-Marne) a annoncé, jundi 23 juin. de nouvelles restructurations : 239 personnes sur un effectif total de 520 vont être licenciées pour motif économique. Depuis plusieurs années déjà, la société Kodak se désengage du site de Vincennes, qu'elle trouve trop petit dans un tissu urbain dense qui interdit tout agrandissement. Il y a cinq ans encore, 2 500 personnes travaillaient dans catte usine. Une partie du personnel a été mutée à Chalonsur-Saône, une autre ayant été . mise en préretraite ou licenciée. -- (Corresp.)

La CGE négocie un avec le groupe A Maria Company of the Company of th The second secon ----- $(a_{n+1}, a_{n+1})^{-1}$

Market Market Committee

en estra

The second of th

<u>ئىر</u> .. س

: 17

المان المستبير

27.0

25 M ...

78 11 1 1

eponential and

at att 1 - 1 - 1 - 1

- - · · ·

at the training

21772

ment to the

22 27 . 1

9.229133

1 22 4. 11

(in the second

7-a

French Committee

. ...

2.4

5 65 mm

T42....

Clare Contract

is surje

they are

 $\sigma_{(F_{1}, F_{2}, F_{3})}$

\$ 1.00 C

Washing .

Assertation of the

S ---

252 2 1 2

<u>...</u>.

to seem the training A STATE OF THE PARTY OF THE PAR in Agricult. Me The same of the same of the same of Since with the state · 17 为公司目的中国 ---- 一一一 ATTION OF THE PARTY OF THE P Active principles

tie anter berteit ber

- 100 W

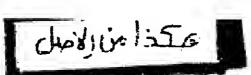
10 2 医电影中心

The second secon There we properly a national de la

ALL LANGE A LOW A -

--C. **海**沙 (100) 20 12 To bear the 4年 表面 Series of the series -

A 560 1 64



And the second s

The state of the s

has been sureman.

A CHANGE 32 The state of the s

digitals in the second second second The second second second second

the control of the co

******* *** A Thomas Committee of the second seco

A STATE OF THE STA

BANK WEST

Company of the same of the same

والمدارات المسترات المتحديث

THERE WAS A TO THE

to the seasons as

Taking them

Bearinger - Barrell - Comment

 $(a - a \cdot b \cdot b) = a - a$

A HOLLING

Marine and the same of the same of

Owner .

THE STATE OF THE PARTY.

Bank ... e ...

the state of the same of the same

The state of the s

مو پائند جو بندر

وجرد والمستنام menes en en en

to September 1

ALTER TO .

Frank American ...

in the second

And the second

Same of the same

Branches .

The second second

TAKEN THE AMERICAN

经验

ALC:

· 新花香香 主

× 3.

146

a the second second

A STATE OF

Marie Contract of the second

The state of the same

Service of the service of

المعالم المنافعة المن

geran en e

and the second

Arrange Contract

5. · · ·

部26 下分发车

插 键准 工。

April 2000 Charles

والمستان المتحارض المستان

were the for

and the second

2 - A

44 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 1.47

parent. growing and ----

Branch Comment

460

and the last

C 78 4 1 7 7 1 7 1 7 1 7 1

going the second

The state of the

Francisco

e e de la compania del compania del compania de la compania del compania de la compania de la compania del compania de la compania de la compania de la compania del compani

.

Company of the

the star was a second

Step enders ; in ...

the state of the state of

The second strong of

AFFAIRES

DANS L'INDUSTRIE DES CENTRAUX TÉLÉPHONIQUES

La CGE négocie un vaste accord avec le groupe américain ITT

les questions sont nombreuses ; le

prix à payer ne sera-t-il pas trop élevé? Le contribuable en sera-t-il

faire du system 12? Est-il possible de « rapprocher » les produits sans

Les négociations engagées entre le groupe fran-çais CGE (Compagnie générale d'électricité) et Paméricain ITT (International Telephone and Telegraph) s'accélèrent. Le PDG du groupe français, M. Georges Peberesu, fait pression sur le gouvernement pour obtenir son accord de principe sur un

TTT, conglomérat présent dans négociations internationales sans trop de frais ? Enfin, comment géreire l'Ebôtellerie (Sheraton), l'assurance succès de M. Pebereau. et les composants automobiles, est le numéro 2 mondial du téléphone dernère l'autre américain ATT (American Telephone and Telegraph). Né dans les années 20 d'une scission des activités internationales d'ATT, ITT est présent dans une centaine de pays. En République fédérale, en Belgique, en Italie, en Espagne, etc., le groupe détient des filiales, l'aval gouvernemental. Il permettait à la CGE de vendre des équipe-ments de transmissions à ATT en échange du rachat par celui-ci de la des usines et des narts substantielles de marchés de chaque administra-tion des PTT. Or, l'avenir du groupe est mis en péril. Ayant «raté» un début des années 70 le passage à CGCT, autre entreprise française nationalisée, autrement dit en l'électronique, ITT a vouln santer une étape en essayant de mettre au point un ceutral téléphonique échange d'une entrée d'ATT sur le marché frunçuis du téléphone. d'avant-garde baptisé System 12. Mais, contrairement à l'objectif de départ, cet accord eutre CGE et Mais de très nombreuses difficultés ont surgi, et le System 12 a pris ATT u'upporte ancun débouché normement de retard, L'équivalent pour les centranx français. Sur ce de deux millions de lignes téléphonisecteur, M. Peberean est dans ques ont été commandées, mais bien peu ont été livrées aux administra-L'accord CGE-ITT arrive done à tions clientes. Le groupe, qui a voulu point nommé pour - sauver la face -, mais il s'agit de la fusion de deux entreprises affaiblies. Dès lors, vendre son central aux Etats-Unis, a

de dollars. Placé par ailleurs devant d'autres difficultés, ITT a vu, en 1985, ses profits chuter de 34 %. M. Rand Araskog, le PDG, est devenu la cible d'attaques multiples, en particulier de la part de certains de ses actionnaires dirigés par un raider de Wall Street, M. Irvin Jucobs, L'assemblée générale de l'an passé u été bouleuse, celle du mois prochaiu s'annonce décisive. Pour beaucoup d'analystes, la cause est entendue ; le System 12 est un échec. Il fuut arrêter et «s'en tirer le moins mal possible » en essayant de céder cette activité, M. Araskog, après avoir refusé cette hypothèse, s'y serait rallié. Il a chargé en tout cas la flanque Lazard, qui s'est fait une spécialité de la vente des entreprises américaines en difficulté, de négocier avec les éventuels repreneurs après estimation de la valeur d'ITT Telecommunication à 3 milliards de dol-

dâ y renoncer en février dernier en

laissant une ardoise de t05 millions

« Laisser pourrir »

A STATE OF THE SECURITY

Plusieurs candidats potentiels ont été contactés, notamment ATT. Mais «l'affaire» fait bésiter. Seules les parts de marchés d'ITT peuvent en effet intéresser ses concurrents. c'est-à-dire obtenir une certitude que les administrations clientes maintiennent le nouveau proprié taire comme fournisseur. Bref, il faut négocier avec des dizaines de gouvernements. Rien n'est plus diffi-cile. Beaucoup de candidats ont alors estimé qu'il valait mieux « laisser pourrir . ITT et, pays par pays,

récupérer ses marchés. La CGE serait prête à tenter le pari. Selon le schéma actuellement négocié, lo groupe français fusionne-rait sa filiale Alcatel avec ITT-Europe, en échange d'une minorité prépondérante dans le capital de l'ensemble. La maison-mère ITT conserverait quelque 30 % selon le quotidien économique les Echos, tandis que la Société générale de Belgique et le groupe public italien STET obtiendraient 10 % chacun. L'ensemble industriel ainsi constitué détiendrait au total 12 % du marché mondial et aurait une solide implantation dans pratiquement tous les pays européens. Le retrait d'III, fait valoir la CGE, constitue une chance pour faire santer les bar-rières protectionnistes sur le Vieux Continent et pour que naisse - enfin - un groupe à caractère européen dans l'industrie du téléphone. Une telle présentation a de quoi séduire le gouvernement.

Errance

Mais l'opération est aussi pour la CGE l'aboutissement de trois ans d'errance. Son absorption de Thom-son Télécommunications, décidée à l'automne 1983, a été plus difficile que prévu. Le contribuable a été mis contribution pour plus de 2 milliards de francs. Les PTT out du augmenter leurs prix d'achat, contrairement à la tendance à la baisse qui prévaut dans l'électronique, pour aider Alcatel. La politique de produits a subi des zigzags qui ont déconcerté les équipes d'exportation. Le groupe dispose d'une gamme pléthorique (les modèles E 10S, E 10B, MT) qu'il u du mal à moderniser de front. L'avance technique dont il dispossit encore en 1983 u fondu : Ericsson, AIT, Northern-Telecom l'ont rattrapé. Bref le travail d'industriel a été négligé au profit de « grandes »

...

schéma qui verrait Alcatel, filiale de la CCE, fusionner avec IIT-Télécommunication Europe, et qui ferait intervenir des partenaires beige, italien et espaguol. Une opération qui créerait un vaste ensemble « européen » dans l'industrie du téléphone. L'enjeu est considérable. Les risques ne le sont pas moins.

ce consortium bétéroclite? Bref la En 1984, il n'était question, pour taille et la constitution du nouve ensemble représentent beauconp moins un gage de survie qu'une accumulation éventuelle de prole PDG de la CGE, que du marché américain (40 % du marché mondial). Le groupe y jouait son quitte ou double ». Contacts ont été pris avec successivement Plessey blèmes dans l'avenir. L'accord de la CGE avec ITT es et sa filiale américaine Stromberg-Carlson, puis GTE, puis ATT. Un accord a été signé avec ce dernier en aussi un moyen pour forcer la décision gouvernementale sur son autre accord uvec ATT. Les pouvnirs publies ponrruut dissieilement s'opposer aux deux : de ce point de juillet dernier, tonjours soumis à vue, M. Pebereau ne manque pas

d'habileté. Bousculé le gouvernement hésite. Accepter l'accord ATT-CGE, c'est se priver de l'autre solution qui se dessine pour lu CGCT autour d'Ericsson. Solution qui permettrait de créer entre ce groupe suédois et Bull, Honeywell, Matra et Jeumont-Schneider une alliance internationale melant téléphone et informatique. Accepter l'accord ITT-CGE, c'est profiter d'une indubits ble occasion européenne. Mais c'est industriellement et financièrement une npération lourde de risques. Plus aucune solution n'est limpide pour l'industrie téléphonique française : trop d'erreurs unt été commises depuis cinq ans avec l'assentiment du gouvernement socialiste. Reste à une nouvelle fois de sa poche? Que



الجزائس - ALGERIE

Ministère de l'énergie et des industries chimiques et pétrochimiques Entreprise nationale de forage « ENAFOR »

Avis Cappel Coffres international ouvert nº IN-86-03

L'entreprise nationale de forage «ENAFOR» lance un avis d'appel d'offres international

ouvert pour la fourniture d'appareils radio de télécommunication, puissance 1 à 125 watts, de types fixe et mobile.

Cet appel d'offres s'adresse aux seuls constructeurs et distributeurs officiels agrèes, à 'exclusion des regroupeurs, représentants de firmes et autres intermédiaires, et ce conformêment aux dispositions de la loi nº 78-02 du 11 février 1978 portant monopole de l'Etat sur e commerce exterieur.

Les soumissionnaires intéressès par cet appel d'offres peuvent retirer le cahier des charges sur présentation d'une demande officielle à ENAFOR, département achais, 1, place Bir-Hakeim-El-Biar, Alger, à partir de la date de parution du présent avis.

Les soumissions, établies en huit (8) exemplaires, sous double pli cacheté et recommandé, l'enveloppe extérieure anonyme, sans en-tête, sigle ou cachet du soumissionnaire, porteront uniquement la mention : «Appel d'offres international ouvert nº IN-86-03 - Confidentiel - A ne pas ouvrir - ENAFOR - Secrétariat de la commission d'ouverture des plis, place Bir-Hakeim-El-Biar, Alger (Algerie).

La date limite pour le dépôt des offres est fixée à quarante-cinq jours à compter de la date de parution du présent avis.

Toute soumission parvenant après ce détai sera rejetée.

Le délai d'option sera de cent quatre-vingts jours à compter de la date de clôture de 'appel d'offres.

EXERCICE 1985

faire des paris...



Allocution de Moosieur Jean-Marc VERNES, Président, prononcée lors de l'Assemblée Générale Ordinaire du 18 juin 1986

Mesdames, Messieurs.

L'exercice écoulé marque un net : redressement des résultats de notre Société du pour l'essentiel à nos activités papetières. La branche ouate de cellulose a retrouvé sa remabilité arréneure et le secreur papier de presse nous a donné des satisfactions tant au point de vue de la production que des résultats.

Le secteur sucre est resté médiocre . malgré une campagne qui s'est déroulée dans des conditions climatiques favorables avec une tare faible nous permettant de réduire nos trais de transport. Par contre les cours mondiaux, malgré une reprise non negligeable, sont restes anormalement bas. Notre objectif consiste à tendre vers une production quasiment nulle de sucre C hors quota qui crée des pertes trop importantes. Les planteurs de betteraves commencent du reste à partager ce point

Nous travaillons toujours avec achamement sur tous les dossiers qui pourraient apponer de nouveaux débouchés, le principal étant aujourd'hui celui de l'éthanol. Les cours mondiaux du pétrole rendent l'opération plus difficile mais ce dossier ne doit pa. être abandonné car il est évident que les prix actuels du pétrole ne seront pas éternels el qu'il ne faudra pas être pris de court. La Communauté Européenne devrait utiliser le répit qui lui est donné pour se pencher davantage sur ce dossier.

Des perspectives d'avenir

L'exercice 1986 devrait être marque par une très nette augmentation des résultats et je suis aujourd'hui a même de confirmer les chiffres que j'ai avancés précédemment, c'est-à-dire que le bénéfice net de l'exercice 1986 sera au moins triple de celui de l'exercice précédent avec une annuité d'amorissements au moins égale. En effet les quatre premiers mois de l'exercice font ressortir dans le secteur ouate de cellulose comme dans celui des papiers de presse des résultats en augmentation de 45% Quant à la sucrerie, bien que nous n'ayons eu qu'une augmentation insignifiante de nos prix qui se trouve largement annulée par la taxe de 1,53% que nous devrons payer pendant deux ans pour combler les déficits amérieurs dus aux exponations communautaires, celle-ci devrait se présenter dans de meilleures conditions du fait de la baisse du prix du fuel et d'une production de sucre hors quota quasiment nulle.

Vous avez sans doute appris par la Presse que le Groupe FERRUZZI / ERIDANIA s'intéressan à la Société britannique BERISFORD qui contrôle BRITISH SUGAR, premier producteur de sucre en Grande-Bretagne et dont la capacité de production est similaire à la notre. En cas de succès dans la prise de contrôle de ce groupe, il est certain que BEGHIN-SAY s'y trouverait associée, ce qui serait très important pour l'avenir de notre secteur sucre. Des autorisations auprès des autorités compétentes tant en France qu'à Bruxelles seroni nécessaires. En prévision de notre développement et pour améliorer notre fonds de roulement en réduisant nos dettes, et surtout pour poursuivre le cas échéant notre expansion

internationale, notamment par l'operation dont le viens de vous parler, nous allons demander l'autorisation lors de l'Assemblée Générale Extraordinaire qui survra, d'émettre des certificats d'investissement sans droit de vote. Votre Conseil d'Administration vous tiendra

informés de l'usage qu'il entend faire de cette faculté.

FERRUZZI : un actionnaire partensire.

Je voudrais vous faire part de la situation de notre actionnariat qui, comme vous l'avez lu dans la presse, a subi des modifications. Le Groupe britannique TATE & LYLE qui détenait 5% de notre capital les a cédes au groupe FERRUZZI qui de ce lait s'est trouvé devenir le premier actionnaire de notre Société. L'autocontrôle détenu par la Société Anonyme Parisienne de Gestion S.A.P.A.G. devenant sans objet, nous l'avons cedé en partie sur le Marché en partie aux actionnaires français, en partie au Groupe FERRUZZI sans lui assurer la majorité absolue du capital Notre

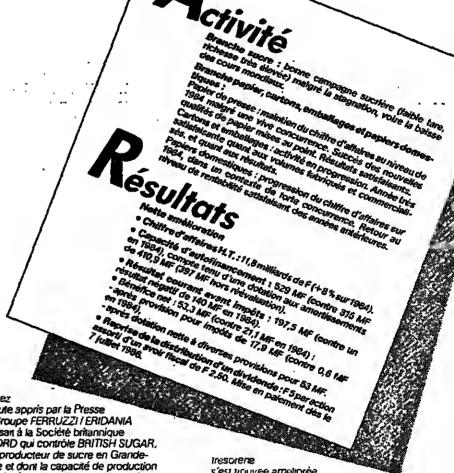
tresorene s'est trouvée ameliorée et la S.A.P.A.G. a dégage une importante plus-value Ces operations ont recult accord du Ministère de l'Economie et des Finances. Notre entreprise est aujourd'hut solidement épaulée par le Groupe FERRUZZI, sans pour autant négliger les intérèts français, aussi bien ceux des actionnaires que ceux des plameurs de betteraves. Nous nous connaissons suffisamment puisque nos relations datent de 1967 à l'occasion de la prise de contrôle de SAY il y a pres de 20 ans. Le Groupe FERRUZZI est en fait le seul qui se soit vraiment intéressé à notre Société. Le développement international de notre Groupe ne peut y trouver que des avantages, les Actionnaires Irançais lant familiaux qu'institutionnels n'ayant pas éte tres motives à l'égard de notre Société, nous pensons que la solution présente est la meilleure pour l'avenir de l'entreprise La France est heureusement engagee, comme l'a dit recemment le Premier Ministre,

Le meilleur conseil qui puisse être donné aux Français, et plus particulièrement aux chels d'entreprise, esi de reprendre le celebre mot de GUIZOT "Ennchissez-vous" car seul le profit permettra de réaliser des investissements nouveaux qui creeront des emplois et ameneront une solution au grand problème, celui qui a la priorité sur fous les autres, ce fléau qui s'appelle le chômage ei qui retire à l'homme sa dignilé.

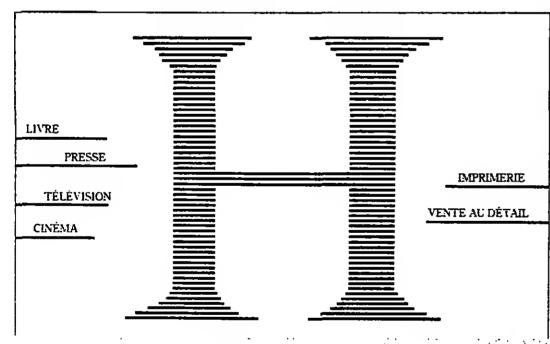
dans un système de liberté qui, comme

la prospente.

je le pense, est le seul qui puisse apponer



AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS



Prix d'emission : F 3000 par obligation. Jouissance et reglement : 21 juillet 1986. Taux nominal: 7 % Remboursement normal : le 1⁻⁷ janvier 1994. Remboursement anticipé : le 1⁻⁷ janvier 1992 au gre de l'emetteur. La souscription est réservée par priorité aux actionnaires de HACHETTE du 23 juin au 4 juillet 1986. BALO do 23 pain 1986. Note d'information visa COB nº 86-227 du 19 jain 1986.



Les moyens du développement, les atouts de la continuité.

AFFAIRES

Le système De Benedetti

(Suite de la première page.)

Cette organisation en «cascade» a permis, depuis 1977, à coups d'introductions en Bourse et d'augmentations de capital, de collecter plus de 20 milliards de francs sur le marché financier pour un débours personnel d'un milliard de francs! Un montant considérable, si on le rapporte au chiffre d'affaires actuel du groupe de 35 milliards de francs et à sa capitalisation boursière d'un pen plus de 60 milliards de francs.

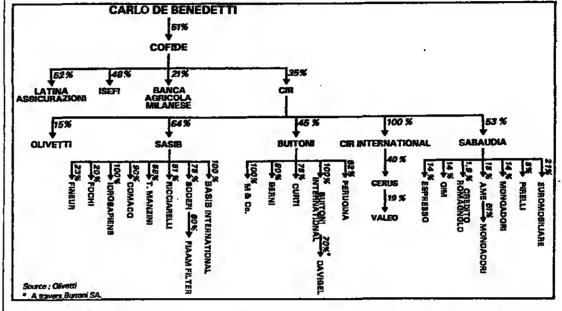
L'appel aux actionnaires extérieurs impose, bien entendu, de leur assurer une valorisation de leurs apports. Depuis 1977, les titres CIR ont eu nn rendement moyen annuel de 53,7 %, eeux d'Olivetti de

25 % du capital d'Olivetti - et commerciale - le groupe américain ven-dra en 1985 pour près de 300 millians de dollars de matériels italiens.

Une fois le sort d'Olivetti réglé, M. De Benedetti reprend la marche en avant de la CIR. L'agroalimentaire lui paraît judicieux pour contrebalancer le poids d'Olivetti : les marchés y sont moins risqués que ceux de l'électronique. La CIR acquiert Buitoni et offre de reprendre la SME (le secteur agroalimentaire dn groupe public italien IRI). Puis, avec les composants automobiles de Valeo, M. De Bene-detti fait un retour aux sources, puisque c'était le secteur de l'entre-prise familiale. Les choix faits tien-

Les sociétés industrielles comme Olivetti ou Buitoni ayant déjà une activité très internationale, ce sera également autour des holdings de s'internationaliser. La CIR International, le bras étranger de la CIR, a ainsi donné naissance à CERUS (Compagnies européennes réunies) en France (à partir d'une petite hol-ding rachetée récemment), dans laquelle elle aura 40 %. CERUS sera la holding d'un groupe indus-triel qui, pour l'instant, ne détient que Valeo. Mais, bâtie sur le modèle de la CIR, elle n'en restera pas ià.

A chacun de ses dédoublements, sectoriels an géographiques, M. De Benedetti associe l'épargnant ananyme, mais aussi quelques



54,8 %. M. De Benedetti soigne ses actionnaires par nécessité. Dès 1972, il fait coter à Milan

l'entreprise de son père, où il est entré en 1959. «On m'o traité à l'époque de mégalomane. Mais l'affaire se développe, elle passe de cinquante personnes en 1959 à mille cinq cents en 1976. C'est ce succès remarque qui lui vaut d'être appelé à la direction générale de Fiat et de commettre une erreur de parcours. Cent jours plus tard, eo désaccord avec les Agnelli, il quitte le groupe turinois. Et se retrouve sent L'establishmeot, pour lequel la parole d'Agnelli pèse lourd, le rejette. M. De Benedetti, qui a vendu son groupe familial à Fiat en y entrant, repart de zéro avec le montant de la

Il acquiert la Companie Indus-triali Rinnite (CIR), une coquilles dont il est décidé dès cette époque à faire la première pierre d'un vaste ensemble. Le « système de réseaux et de cascades dejà en tête, à l'en croire, il lui reste à le mettre en application. Cela va lui prendre exactement dix ans.

En 1978, M. Visentini, actuel ministre italien des finances et président à l'époque d'Olivetti, l'appelle à la direction de l'entreprise fami-liale de machines à écrire, qui est alors au bord de la faillite, et lui demande d'y mettre de l'argent. Il ne résiste pas. - Heureusement que je n'ai pas regardé les chiffres, dit-il aujourd'hui, sinon je ne l'aurais pas fait. Mais l'ambition est la plus forte : - J'avais tellement envie de créer un groupe important, et la route me paraissait trop longue entre mes ambitions et la construction de ce groupe por petits mor-ceaux. - L'entrée dans Olivetti accélère les choses, même si le risque est grand. . Pendant six mois, j'ai vraiment pense que j'avais plus de chances de faire faillite que de réussir. Pour moi, cela aurait été objec-

« Réseau d'alliances »

Réduction des coûts, remise en

ardre commerciale, diminution des effectifs: le compte d'explaitation se redresse, le bilan s'améliare. L'aventure - Olivetti devient un succès. Mais son auteur n'est pas au bout de ses peines, car ce succès se retourne paradoxalement contre lui. - En 1982, les gens qui m'avaient suivi dans la CIR ont commence à dire que si Olivetti était une merveille, ils allaient revendre des actions CIR pour acheter des actions Olivetti. - C'est tout son sys-tème que M. de Benedetti voit, avec anxiété, sur le point de flancher. Lui qui avait rêvé de créer un groupe à partir de la CIR risque de voir son rôle limité à celui d'industriel et de patron d'Olivetti. Il lui faut trouver un contrepoids à Olivetti. L'affaire Saint-Gobain va quel-

que peu retarder la réalisation de cet abjectif. Le groupe français avait pris 33 % d'Olivetti. Mais avec la nationalisation et la décision du gouvernement français de le « sortir » de l'informatique, M. De Benedetti doit chercher en priorité un nouveau partenaire pour Olivetti. Car la réussite de son système tient non seule-ment au marché financier, mais aussi à son « réseau d'alliances ». Avec ATT, le partenariat bascule de la France aux États-Unis, marché où le groupe italien, comme tous les groupes européens d'électronique, rencontre des difficultés. L'alliance est double : financière - ATT prend

nent certes de l'opportunité, mais ils ne sont pas pour autam laissés au hasard : M. De Benedetti mise sur des entreprises sous-capitalisées et endettées qu'il s'emploie à restructu-

· Ce n'est pas très difficile de redresser une société, noto-t-il au passage. Le plus dur, c'est d'assurer so croissonce à long terme. »

"J'ai tenu mes engagements, constate M. De Benedetti aujourd'hui. Olivetti ne représente plus que 45% de lo CIR. Celle-cl a des intérêts équilibrés entre un secteur informatique à lo croissance fontassique mals au risque énorme. un secteur ogro-alimentaire ou mar ché stoble à faible risque et un secteur composants automobiles qui est un métier que je connais bien et où je vais grandir.

Mission accomplie? Pas encore. M. De Benedetti doit encore ehapeauter tout son dispositif avec une compagnie financière, la Cofide. Avec le même principe que celui qui l'a poussé à constituer un groupe industriel avec la CIR: • Il ne faut pas que la Coside s'identisse unique-ment à la CIR, comme la CIR avait failli s'identifier à Olivetti. Sinon, je n'aurai plus d'actionnaires. - La Cosside aura donc la mission de subvenir aux besoins de la CIR, via des augmentations de capital, et d'assusa diversification, non pas dans le domaine industriel comme la CIR, mais dans le domaine sinancier. Elle a déjà acheté une compagnie d'assurances (Latina); une société de factoring et de leasing (ISEFI), prochainement cotée, détient une participation dans la Banca Agricola Milanese et entrera bientôt dans la gestion de porte-feuilles. J'ai encore deux apérations à faire, dont une société inter-nationale pour la Cofide, et, à la fin de 1986, ce sero terminé, assuro M. De Benedetti. Tautes mes struc-tures seront complètes.

Maintenant que son dispositif est bouclé en Italie, M. De Benedetti a prévu de s'étendre hors de ses froniéres. Mais pas n'importe où. Il doit pouvoir, selan lui, y apporter une certaine valeur ajoutée et y appliquer la même grille de sélection qu'en Italie (entreprises sauscapitalisées et endettées). La RFA, difficilement pénétrable, est exclue. M. De Benedetti a jeté son dévolutiel sur la France, proche de l'Italie par bien des aspects.

solides alliés. A l'image de ATT dans Olivetti, Suez, American Express, la Warburg, Nomura Secu-rities... sont venus s'associer à M. De Benedetti dans la Cofide. Tout comme l'UAP, Suez, la BNP, Worms et C*, Pallas et divers investisseurs internationaux ont grossi les rangs des actionnaires de CERUS. Des alliés d'autant plus solides que M. De Benedetti pratique assez systematiquement les syndicats d'actionnaires. Olivetti et la CIR en ont un, et M. De Benedetti s'en est inspiré pour Valeo (1). En vertu de ce système, plusieurs actionnaires associés s'engagent, dans le cadre d'un pacte d'actionnaires, à ne pas toucher à leurs actions pendant une durée déterminée (en général cinq ans) et à voter - en d'administration. La formule permet d'établir un équilibre entre les inté-rêts de l'actionnaire principal et ceux des antres actionnaires impor-tants. Elle permet surtout à M. De Benedetti de détenir le pouvoir, sans parfois même avoir une minorité de blocage, comme e'est le cas chez

Au bout du compte, cette « logi-que de réseau » fait-elle de M. De Benedetti un capitaliste vraiment - différent - ? Le débat peut s'ouvrir maintenant que l'acteur principal a décortiqué le dispositif global et expliqué l'abjectif d'ensemble pour la première fois. Ce qui pouvait apparaître comme une fuite en avant » reprend un sens. Ni tout à fait industriel, ni tout à fait financier, M. De Benedetti se situe au confluent des deux. Il se distingue nettement d'un Bernard Tapie, qui ne met guère d'argent dans ses sociétés, tout autant que des montages du type Schneider, où le pouvoir repose sur l'autocontrôle. M. De Benedetti, lui, a mis au point une formidable machine à drainer l'argent vers l'industrie. Son modèle a sans doute des failles et des points de fragilité, ne serait-ce que parce que toute la crédibilité des alliances. et donc l'avenir d'un groupe de soixante mille persannes, repose pour beaucoup sur la tête d'un seul homme. Mais il mérite en tout cas d'être médité dans un pays comme la France, où l'insuffisance de fonds propres est la tare des entreprises industrielles.

> CLAIRE BLANDIN et ERIC LE BOUCHER.

(1) Le droit français interdit les

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS



DIVIDENDES L'assemblée générale ordinaire du 19 juin 1986 a approuvé la distribution au titre

de l'exercice 1985 des dividendes suivants - actions ordinaires : 16 francs assorti d'un avoir fiscal de 8 francs, soit un revenu global de 24 francs ;

actions à dividende prioritaire sans droit de vote intégralement libérées avant

la mise en paiement : 21 francs assorti d'un avoir fiscal de 10,50 francs, soit un re-venu global de 31.50 francs.

venu global de 31.30 francs.

Le paiement de ces dividences sera effectué à compter du 1st juillet 1986.

Il est rappelé que les titulaires d'obligations CN1-Roussel Uclaf 1982 tirées au sort pour amortissement le 1st juillet 1986 ont la faculté, dans un délai de trois mois, soit jusqu'au 30 seprembre 1986. d'en demander l'échange contre des actions à dividende priontaire sans droit de vote de la société Roussel Uclaf; à défaut, ces obligations seront remboursées par la Caisse nationale de l'industrie, au prix de 307 francs.

AVIS

EMPRUNT JU

. ~ (#ila)

一人好了。这种工程的

v. town Province The state of the s -/ d of Total Same 3 " ,- do, Taladaten f ALL EX THE PROPERTY and the same

ALCATEL: C

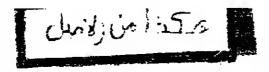
the same of the sa The second secon

All the new Making that

BILL TO THE PARTY OF THE PARTY

The Thirty County County County

THE PROPERTY AND AND



Masoure De Beuede

FINANCIERS



CHAMPAGNE TAITTINGER

pour l'extension du réseau français d'autoroutes.

L'assemblée générale ordinaire an-nuelle, qui s'est tenue à Reims, le 16 juin 1986, sous la présidence de M. Claude Taittinger, a approuvé à l'unanimité les comptes et le bilan de rcice 1985, qui se traduise bénéfice. net comptable de 19 011 414 F. ainsi que les compta consolidés du groupe dont le résultat net s'élève à 174 418 000 F. Ce résultat net consolidé tient compte d'un profit net exceptionnel de 84 510 000 F qui ré-suite de la cession par la société Cofipartie de ses titres de la société Deville ors de l'introduction au 2 marché de la

d'edministrateurs de M. Jean Taittinger et de la société G. H. Mumm.

L'assemblée a nommé M. Pierre-

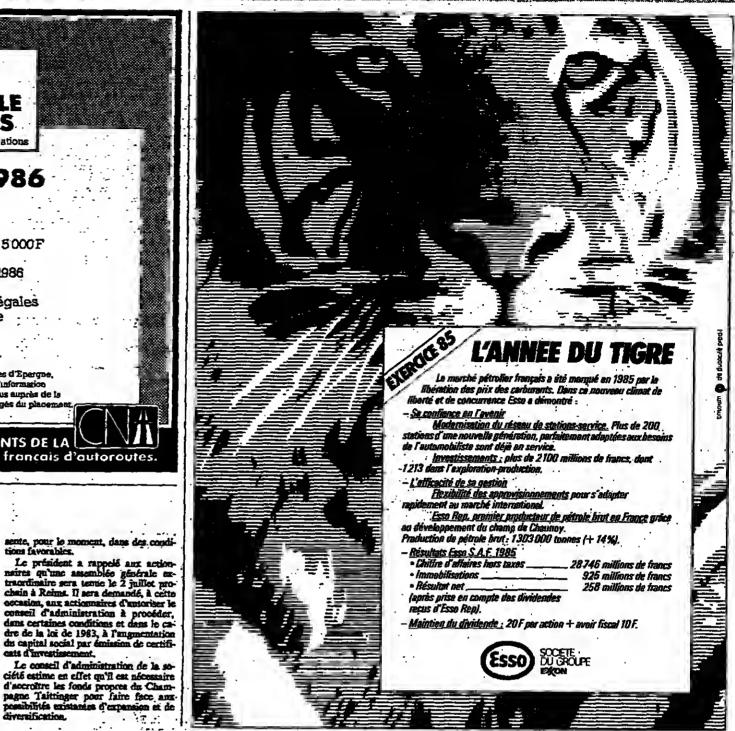
Le conseil d'administration a également réélu M. Jean Taitinger vice-président, directeur général, pour la da-rée de son mandat d'administrateur, An cours de son allocation, le prési-

unerciales de la société pendant les cinq premiers mois de l'exercice qui se traduisent per une augmentation du se traduisent per une augmentation du chiffre d'affaires de 10 %. Par silleurs, la récolte 1986 se

dent a informé les actionnaires des acti-

conseil d'administration à procéder, dans certaines conditions et dans le ca-

ciété estime en ellet qu'il est nécessaire d'accroître les fonds propose du Cham-name Taittinger pour faire face aux



ALCATEL : COMPTE RENDU DE L'ASSEMBLÉE

RESULTAT CONSOLIDE EN PROGRESSION DE 50 %



150 761 793 france en 1984. Le résultat consolidé d'Alcatel pour l'exercice 1985 s'élève à 298,7 millions de

Le résultant consolidé d'Alcatel pour l'exercice 1985 s'élève à 298,7 drallions de francs, contra 180,9 millions de trancs pour l'évercice précèdent, la part du Groupe étant de 251 millions de francs contre 185,9 millions de francs an 1984.

Ces résultaits s'entendent après prise en compte, pour le deuxième semestre 1985, des anciennes fillales du holding Thomson Télécommunications ebsorbé par la Compagnie avec effet eu 1º juillet 1985.

Sulvant les propositions du Conseil d'administration, l'Assemblée a décidé de porter le dividende unitaire de 65 francs pour l'exercice précèdent à 70 trancs au tire de 1985; suxquels s'ejoute un impôt dejà payé au Trèsor (avoir fiscal) de 35 francs (contre 32,50 francs pour l'exercice précèdent). Ce dividende unitaire s'applique sux

rexercica 1984 à 152152560 francs au titre de 1985.

Le dividencé de l'exercice 1985 sere mis en palement le 30 juin 1986.

Sur la proposition du Conseil d'administration, l'Assemblée a également décidé, comme les trois années précédentes, d'accorder à chaque actionnaire la possibilité d'opter pour le palement en actions de la totalité du dividende afférent aux titres dont il est propriéteira. Le prix d'emission des actions correspondentes sara, conformément à la loi, égel à 95% de la moyenne des premiers cours cotés du merché à règlement mensuel lors des vingt séances de 8 ourse précédant le jour de l'Assemblée, cette valeur étant d'imnuée du moment net du dividende et arrondia è la demi-dizaine immédiatement supérieure : Il est ains fixé à 1905 francs. L'option pourra être exercée pendant un détai de quatre semaines à dater du jour de le mise en palement du dividende, soit jusqu'eu 28 juillet 1888 inclus.

L'Assemblée e en outre ratifié la nomination comme administrateurs de la Compagnie de MM. Alain GOMEZ et François PETIT précédemment cooptés par le Consell d'administration.

ALLOCUTION DU PRÉSIDENT GEORGES PÉBEREAU

1/2 1

ASSEMBLÉE

and the state of t

Pour votre Compagnie et ses fitiales, l'évenement majour de l'exercice écoulé s'été l'absorption, avec effet eu
1º juillet 1985, de l'homison l'élécommunications.

Il est malaisé, de ce fait, de compagne 1985 avec l'exercice précédent. Le rapport que vient de vous présenter
votre Conseil vous a toutefois permie de constater que le nouveau proupe Alcatel, dont le chiffre d'affaires gumulé e
dépassé 28 militards de trancs, a comu une progression satisfaleante de ses ventes, notamment à tetranger, et de
ses enregistrements de commandes.

Le bénéfice net de la Compagnie s'établit à 194 millions de francs contre 150.8 pour 1984. En retmes consolidés, le résultat net s'étève à 298,7 millions de francs, dont 251 millions de francs pour la part 9 roupe, qui augmente de
31%, et le bénéfice par action remunérée progresse de 36% pour atteindre 115,5 francs.

Le bilan consolidé se rénionce à nouveau. Les capitaux propres atteignent 2930 millions de francs; l'endettement financier total n'en représente plus que 110% contre 143% en 1984. Les capitaux permanents s'accroissent de
plus de 1 milliard de trancs et l'excédent de fonds de roulement net approche 1300 millions de francs.

Votre Conseil vous a proposé de porter de 65 à 70 francs, hors avoir fiscal, le dividende per action; la rémunération brute totale d'une action s'elève ainsi à 105 francs. Compte la rout de l'augmentation du nombre d'actions rémunérées, le montant global de la distribution atteint 152,2 millions de francs, en augmentation de nombre d'actions se précédentes aux
actionasires, leur permettant d'acquérir des actions nouveiles à 95% du cours de Bousse constaté fors des vingt
dernières s'éancée.

actionistres, seur permetaum o account de describéres séances. dernières séances. Les données de l'exercice écoulé confirmant que les dispositions prises lorsqu's étà arrêtée la décision de fusionner CIT Alcatel et Thomson Télécommunications, et que je vous avals annoncées dans ma lettre du 12 avril 1885, ont effectivement permis de réaliser cette opération d'une ampleur exceptionnelle sans obérer les résultats de votre

ont effectivement permis de réeliser cette opération d'une ampleur exceptionnelle sans obérer les résultats de votre Compagnie.

L'amélioration sansible des résultats consolidés est due pour une large part à le rentabilité acorue de vos fillales. Elle ast sussi la conséquence des efforts, constants et de longue date, de votre Compagnia pour équilibrer, par le développement des activités connexes, le poids des télécommunications publiques. Ces demières, majoré l'important apport reçu de Thomson Télécommunications, tent en communication qu'en équipements de transmission, l'aissons hertziennes et télécommunications parastellites, ne représentant qu'à pelne plus de la moitié des facturations totales du Groupe. En même temps, les activités nouvelles, communication d'entreprise, ingénierie anservice informatiques, en vigoureuse croissance, sont fortament contrées sur les donnémes d'avenir. La compétence acquise, per exemple, par GSI Alcatel qui, d'orea et déjà, conçoit et gère en qualité d'opérateur d'importants réseaux à valeur ajoutée dans les donnaines du transport aérien, du tourisme ou de l'industrie automobile, donne des maintenant au Groupe les meilleurse chances d'entrer avec une efficacité immédiate sur les futurs marchés qu'ouvrira la dérégiementation.

croupe les memeures crances o entrer avec une emicacre ammediate sur les futurs margines qu'ouvris la deregiomentation.

De puis le début de 1986, la reprise de l'économie mondiale se poursuit à un sythme modèré et les incertitudes
de l'environnement international sont lois d'être dissipées. Le reflux du prix du pêtrole at le poids d'un endettement
accessif ont réduit de taçon edissible les programmes d'équipement des pays en vole de dévelopement. L'empleur
des fluctuations monétaires modifie en profondeur les conditions de la concurrance alternationale et ravive la guerre
commerciale sur lous les grande marchés.

En dépit de ces conditions de l'indicales, votre Groupe a enregistré depuis le début de l'année des succès que
votre Conseil vous a rapportès. Je soutigneral seulement quelques faits. En inde où à fin mai, quanze centraux Alcatel
E10 sont en sérvice, les installations se loist désornals au syttime de deux centraux per mois. Au Mexique, l'obtention
d'un important contrat pour adapter à l'électronique les centraux électromécaniques du réseau national constitue
l'un des premiers résultats significantis de le politique à tong terme d'Alcatel en Aménique Latine. La décision récemment prise de confier à un consorium, dont fait partie Alcatel Espace, le réalisation de la première tranche du pro-

gramme européen de construction de satellites de télécommunications Eutalsat devrait entraîner pour votre filiale, dens les douze mois à venir, plusieurs centaines de millions de francs de commandes. Enfin, le succès du Minitel de Telic Alcatel, eujourd'hul vendu à un million et demi d'exempleires, est confirmé par la tancement réussi à l'exportation des produits Terminatel è usage professionnel qui en constituent la haut de gamme.

Au total, votre Groupe devrait conneître cette ennée une évolution modérée. Tout en poursuivant une action commerciale vigoursuse, il doit en effet concentrer ses efforts sur l'amélioration constante de sa compétitivité. Depuis dix hult mois, tant dans votre Compagnie que dans certaines de ses filiales, des décisions douloureuses ont dû être prises en matière d'effectifs pour réadepter l'outil industriel. Elles ont été misses en œuvre avacle souci d'en minimar les concénues es services et le vouci d'en minimar les concénues es services et le vouci d'en minimar les concénues es services et le vouci d'en minimar les concénues et les que les concentres et les concénues et la contrait de la contrait en la contrait e miser les conséquençes sociales et la volonté, par une gestion ngoureuse, d'assurer le développement qui garantira

les emplos de demain.

En renforçant l'afficacité de se gestion, Alcatel entend se donner les moyens d'atteindre son objectif fondamental : constituer l'un des pôles dominants de l'industrie mondiale dans le domaine des télécommunications dont l'évolution technique et structurelle est eujourd'hui marquée par l'incertitude et la mobilité des données.

Durée de vie de plus en plus réduits des matériels, guerre de tarifs entre exploitants emgendrée par la dérèglementation, modification progressive des frontières entre exploitants et constructeurs, ces tendances de fond se manifestent eu moment où le marché français, qui demeure une base essentielle de l'ectivité d'Alcatel, voit sa part décroître lentement dans le marché mondiel. Dans cet environnement mouvant, votre Compagnie maintent ses choix : concentration sur ses métiers fondementaux, internationellession, développement des nouvelles technologies, enfin, face aux perspectives de la dérèglementation, engagement sélectir dans le domaine des services.

Votre Groupe poursuit activement la politique de recherche d'alitances fortes dans laquelle il est entré délibérément depuis plusieurs années.

En commutation, l'accord européen passé en octobre 1964 avec l'altet, puis étargi à Plessey et Siemens, en vue de maner en commun un programme et études pour la préparation des systèmes de commutation du futur, e été, à la fin de 1985, étendu à la définition et è la mise au pount des outils de développement des logiciels. Une étape supplémentaire e été franchie par Alcatel, Italiel et Plessey qui ont soumis ensemble à la Commission Eureka un projet d'étude d'un commutateur à la gre bande qui s'insérerait au début des années 1990 dans les réseaux numériques à intégration de service.

d'étude d'un commutateur à large bande qui s'insérerait au début des années 1990 dans les réseaux numériques à intégration de service.

Dans le cadre de la colleboration entre la Compagnie Générala d'Électricité et la Société Générale de Selgique, Alcatel et ACEC engagnet une politique commune dans le domaine des télécommunications publiques qui doit constituer un lien puissant entre la Belgique et la France au moment plu la dérèglementation va ettaindre l'Europe.

Aints se dessine, pour la développement des systèmes de communication destinés aux futurs réseaux de télécommunications, le constitution d'un pôla européen dans lequel Alcatel est à même de jouer un rôle essentiel.

Par allieurs, dans un contexte international en pleine mouvance, les négociations se poursurent avec ATT et Philips pour le mise en œuvre du memorandum d'intention signé l'an dernier, dont l'incidence intéresse essentiellement la développement de l'activité du Groupe en liaisons hertziennes.

En transmission encora, dans le domaine des télécommunications par satellites, les participations croisées d'Alcatel Thomson Faisceaux Hertziens et de Fairchild dans leurs filiales respectives en Europe et eux Etals-Unis sont en place et les échanges techniques se développent rapidement. Alcatel Espace vient de son côté de passer un accord de licences croisées avec la société allemende ANT; les parteneires, en rationelisant laurs efforts de recherche et de développement et leur action commerciale, visent à tier partir de leur compétentarité pour offir une gamme compéte d'équipements pour les charges utiles de safetites à usage civil.

Une étape décisive dans la vie d'Alcatel vient d'êtra franchie, mais ce n'est qu'une étape. Votre Compagnia a affirmé sa place dans la compétition mondiale. Pour l'affermir et l'élargir en maintenant son indépendance, elle se fixe de nouvelles ambitions. La comfance que ses actionneires n'ont cessé de lui manifester, l'efficacité et le dévouement des hommes et des femmes qui lui apportant leur concours justrient pleinem



BANQUE TRANSATLANTIQUE

CREATION DE LA SICAV

ARBITRAGES COURT TERME

Cette SICAV est destinée à une clientèle, essentiellement d'entreprises et d'insti-ationnels, recherchant une rémunération proche de celle offerte par le marché

La gestion, qui sera assurée par MM. J.-F. Thieux et J.-P. Lahaye, associés direc-La gestion, qui sera assurée par MM. J.-F. Thieux et J.-P. Lahaye, associés directeurs généraux adjoints de COFICOBA, Compagnie financière de courtages bancaires, utilisera, dans les limites autorinées, les possibilités d'arbitrage offertes par les marchés des nouveaux titres négociables (bons du Trésor, certificats de dépôt, billets de trésorerie, bons IFS). D'autre part, il sera fait appel aux diverses techniques financières pour assurer la régularité de l'évolution de la valeur liquidaire.

Le capital initial de 130 millions de francs a été constitué par les différentes catégories d'intervenants sur les marchés financière et monétaire : établissements de crédit, investisseurs institutionnels, agents de change, entreprises industrielles et com-

Le conseil d'administration, présidé par M. B. Camblain, directeur de la Banque

ansetlantique, réunit :

— Banque transatlantique, représentée par M. C. de Lime, directeur adjoint ;

— Crédit industriel et commercial de Paris, représenté par M. J.-P. Ravise, direc-Banque populaire de Bretagne atlantique, représentée par M. J.-F. Moulin,

zeur general; Charge Dupont-Denant, représeatée par M. F. Denant, agent de change; La Concorde, représentée par M. A. Hennequin, fondé de pouvoir; Commissariat à l'énergie atomique (CEA), représenté par M. M. Gilbert,

directeur adjont;
— Sapar (société financière du groupe EDF), représentée par M. L. Serve, directeur général;

Ls Semeuse de Paris, représentée par M. G. Renand, président-directeur général, M. J.-F. Thieux, M. M. Wiszniak.

Le collège des censeurs est constitué de :

— Générale de banque belge (France SA), représentée par M. J.-P. Gilbert,

directeur général;

- Laboratoires Corbière, représentés par M. J. Corbière, président-directeur

Le Conseil est assisté d'un comité de gestion composé des principaux actionnaires désireux d'être associés à la gestion de la SICAV et de suivre, à l'occasion de réunions fréquentes, le fonctionnement des marchés des nouveaux tirres négociables et les possibilités qu'ils offrent en remplacement da l'accès au marché monétaire,

Les souscriptions et les demandes de rachat seront reçues auprès des établissements administateurs et censeurs habilités, ainsi qu'auprès de la Chemical Bank (France) S.A. et de la Banque pour l'industrie française,



PARTAGEZ NOTRE

AVENIR

LES EDITIONS ROMBALDI. Acti-

vité VPC de livres (+ 19.4 %), activité de courtage CFED (- 30 %). Nous avons décidé de mettre sin à cette der-

VESTRO (filiale italienne de VPC), Chiffre d'affaires: 194 milliards de lires (+ 37,7 %). Bénéfice net: 1,1 milliard

de lires contre une perte de 231 millions de lires pour 1984-1985.

LA SIAD, qui exploite en Italie, Es-

pagne et Allemagne des boutiques à en-seigne PRÉNATAL et RAGAZZE-' RIA, a euregistre les chiffres suivants :

Chiffre d'affaires TTC: Italie (lires), 119,9 milliards; résultat net: + 818 millions.

Espagne (pesetas), 4225,9 millions; resultat net: + 199 millions.

Allemagne (marks), 36,6 millions; resultat net: - 5,3 millions

groupe). Encours clients: 1.5 milliard de francs contre 1,3 milliard (+ 19 %). Résultats financiers: 30 millions de francs contre 25,8 millions de francs (+ 16,1 %).

Le conseil d'administration proposera

Augmentation de

de 436 millions de F.

al action nouvelle pour

Prux d'émission : F 520

Jourssance: P janvier

Veg CCS n° 36-163 de 27 mai 1986, BALO de 16 jun 1986.

La Société éthet également

en actions sur le cauche rater

national, à fouteur de 350 mations de trancs.

7 anciennes.

par action.

capital

à l'assemblée générale du 23 juillet pro-chain un dividende net identique à celui de l'an dernier, soit 44 francs (un

FINAREF (société financière du

Dans sa lettre aux actionnaires, M. Patrick Pollet, président-directeur général, présente les résultats de l'exer-cice clos le 28 février 1986.

En consolidé, le chiffre d'affaires du groupe atteint 11 milliards de francs (+ 14,9 %) et un bénéfice net de 28,3 millions de francs (après provision pour impôt en hausse de 42 %) contre 118 millions de francs pour 1984-1985. Les résultats des principales sociétés

du groupe sont les suivants : LA REDOUTE SA. Bénéfice net : ubandon de créance en faveur de Rom-baldi de 55 millions de francs) contre 64 millions de francs l'exercice précé-

Reduute catalugue (Reduute catalogue-SNER-Muvitex). Chiffre d'affaires consolidé : 8 milliards de francs (+ 16,1 %). Benefice pet ; 108 millions de francs (+ 21 %).

GROUPE PRÉMAMAN (400 boutiques à enseigne Prémaman, Prénatal, Till, Julie Ambre et Balloon). Chiffre d'affaires : 798 milliuns de Francs (+ 4 %). Perte nette de 5,6 millions de francs contre un profit de 19.6 millions pour l'exercice précédent.

Une décision de désengagement de l'activité vente de produits cosmétiques sous enseigne DANS UN JARDIN a

Un Groupe

= 1/3 du marché national

Forte présence dans le

. Un outil moderne et

Des movens financiers

Des hommes et des

4 comentenes aux Elats-Unis.

• 1" rang dans les

Un Groupe

ambitieux

diversifié

UNION IMMOBILIÈRE DE FRANCE

Assemblée générale ordinaire

L'assemblée générale ordinaire réunie le 20 juin 1986 sous la présidence de M. Michel Caldaguès a approuvé les comptes de l'exercice clos le 31 décembre 1985 établis sur la base de la fusion avec UGIMO au l= janvier de la même année.

Les recettes locatives incluant les indemnités compensatrices out atteint-en 1985 227 900 000 F, soit une progres-sion globale de 8,6 % sur le chiffre d'affaires cumulé d'UIF et d'UGIMO en 1984.

Après dotations de 20 166 000 F ans comptes d'amortissements et de provi-sions, le bénéfice de l'exercice en pro-gression de 11,1 % sur 1984 ressort à gression de 11,1 % au 1964 resout à 170 670 000 F après incorporation d'une plus-value uettu à lung terme de 5 511 000 F provenant de la cession des immeubles d'Aninay-sous-Bois et de recettes supplémentaires de nature

L'assemblée a fixé le montant du divi dende à 23,80 F par action contre 22,20 F au titre de l'exercice précédent en progression de 7,2 %.

Après affectation de 4 587 000 F à différentes réserves, le report à nouveau s'établit à 16 424 000 F enutre 8 876 000 F.

Le dividende pourra, au choix des actionnaires, être versé en espèces ou sons forme d'actions nouvelles de la société émises au prix de 548,20 F por-tant jouissance du 1° janvier 1986. Les actionnaires disposerout d'un délai s'étendant du 30 juin 1986 au 28 juillet 1986 inclus pour exercer leur option sur la totalité du dividende leur revenant. En conséquence, tout actionnaire qui n'aura pas exercé son option le 28 juillet 1986 au plus tard ne pourra recevoir les dividendes qu'en espèces.

D'ores et déjà de nouveaux investisse-ments sont à l'étude afin de tirer parti du supplément de fonds propres qui pourra résulter de l'exercice de l'option. Le paiement du coupon s'effectuera le 29 juillet 1986.

Au cours de son allocution, après avoir évoqué la prochaîne admission du titre UIF au marché à règlement mensuel à compter du 24 juillet, le président a fait état du caractère très satisfaisant des différents paramètres d'activité de la société depuis le début de l'année, Se fondant petampages aux la printression. fondant notamment sur la progression des recettes locatives du premier semes tre, soit 5 %, à structure de patrimoine comparable, il a en conséquence annoncé une nouvelle progression du dividende au titre de l'exercice en cours.

Assemblée générale extraordinaire

L'assemblée générale extraordinaire a autorisé, à toutes l'ins éventuelles, le conseil d'administration à augmenter le capital social en une ou plusicurs fois dans le délal de cinq ans jusqu'à un lions de francs.



OHF d'études et de participations, so ciété holding cotée au second marché prend le contrôle du Laboratoire pharmaccutique Lefranco, dont le siège so-cial est à Romaiuville. Ce laboratoire. qui était convoité par plusieurs firmes étrangères, restera donc français et renforcera les lignes de produits et les moyens de OHF, qui contrôle notam-ment les Laboratoires homeopathiques de France, les sociétés de biotechnologies Clanatee et Biosoft, les Labora-toires de thérapeutiques physiologiques (santé animale) et les Laboratoires Miehels (phytothérapie). Ces derniers de-vraient être prochainement absorbés par Lefranoq.

Lefrancq.

Cette acquisition permet au groupe
OHF de se renforcer dans le domaine
des produits grand public, dont les prix
viennent d'être libérés, et de présenter
une ligne complète de spécialités auprès
des gynécologues des hôpitaux et des

Enfin, ce regroupement permettra au laboratoire Lefrancq de trouver les moyens nécessaires pour terminer le développement de deux molécules de les comments de deux molécules de les comments de le comment de le co classe internationale dans le domaine di-gestif et psychiatrique. L'ANVAR a accordé une aide de

5 millions de francs pour ces recherches. Le Laboratoire Lefrancq a réalisé un chiffre d'affaires de 67 millions de francs en 1985 et emploie cent trente

SOCIÈTÉ AUXILIAIRE **D'ENTREPRISES**

L'assemblée générale ordinaire s'est réunie le 19 juin 1986, sous la prési-dence de M. Maurice Mathieu, président du conseil de surveillance.

Le chiffre d'affaires consoiidé de groupe s'est élevé à 16,3 milliards de francs en progression de 7 % par rapport à l'exercice précédent. Souscription: du 23 juin au 15 juillet 1986.

Le résultat consolide, part du groupe, augmente sensiblement (+ 35 %) pour s'établir à 273,5 millions de francs malgré la constitution d'une provision de 248,4 millions de francs.

Résultats et dividendes

Le bénéfice net de la société mère SAE est de 220,8 millions. L'assemblée a décidé la distribution d'un dividende de 30 F par action assorti d'un avoir liscal de 15 F, soit un revenu glubal de 45 F. Un acompte de 20 F a été payé dé-but juin. Le solde de 10 F sera mis en paiement à compter du 1ª juillet 1986.

Compte tenu de l'attribution de 1 action gratuite pour 2 anciennes, la distri-bution globale progresse de 48,5 %.

MARCHÉS FINANCIERS

Lyon veut coter des options négociables

Correspondance

Lvon. - La communauté financière de Lyon vient de prendre une initiative pour faire de cette place la première Bourse de province - un véritable marché international. A la demande du comité régional des banques, présidé par M. Claude Courand (Société générale) et du syadic délégué de la Compagnie des ageote du chauge, M. Roger Michaux, M. Patrick Bertrand, directeur régional du Crédit lyonnais et récemment élu à la prési-dence du Comité des banques, a étudié la possibilité de traiter à Lyon des - aptians négociables sur valeurs mobilières. On cavisage aussi de faire coter à Lyon, sans doute en double avec la place financière de Luxembourg, des emprunts libellés en ECU (unité de compte

internationaliser

Si ces idées aboutissent, Lyon sera la scule place française à abriter ces deux marchés. La Bourse de Lyon reçuit déjà 15 % à 20 % d'ordres de clients étrangers, et la volonté d'internationaliser la place est clairement apparan ces derniers mois avec les visites d'investisseurs nord-américains, comme d'opérateurs de Montréal et de Turin, deux places susceptibles d'accepter des jumelages. Mercredi 18 juiu, Genève accueillait à son tour une présentation publique des mérites des sociétés nouvellement cotées sur le second marché lyonnais (le Monde do 24 juin). Le nouveao marché des options

négociables serait, dans un premier temps, limite aux valeurs françaises, mais la capitalisation boursière de Lyon peut s'en trouver multipliée dans des proportions dont on mesure encore mal l'importance. Dans ce système des uptions sur valeurs mobilières, l'acquéreur d'une action se prémunirait contre une hausse ou une baisse des cours en souscrivant nne sorte d'assurance, l'option. C'est le titre représentatif de ce contrat qui ferait ensuite l'objet de transac-tions. Le titre serait d'une technique voisioe de celle des « futures », représentatifs d'un taux d'intérêt et des options sur risques de change, arantissant les opérateurs contre les fluctuations monétaires.

«Il s'agit de tirer parti d'une Bourse forte, dynamique et disponi-ble = . explique un banquier. De fait, Lyon représente le quart du second marché français et a su so forger une réputation de place spécialisée dans l'accueil des entreprises moyennes, en - chassant - sur les circonscriptions de Nancy et de Marseille.

La cotation à Lyon d'emprunts libeliés en ECU – pour lesqueis la Communauté urbaine de Lyon pourrait, dit-on, ouvrir la voie - suppose noe libéralisation des changes. Quant à émettre un titre nouveau, il faudra achever de convaincre tout à la fois la direction du Trésor, la commission des opérations de Bourse et les instances européennes auprès desquelles le lobby lyonnais a l'intention de se montrer encore fort actif. Il faudra aussi vaincre des place de Paris, et ce ne sera peutêtre pas le plus simple. Des précé-dents existent cependant de titres nouveaux créés par les bourses secondaires : ee fut le cas du MATIF né à Chicago et Philadelphie avant d'être repris quelques années plus tard à New-York.

GÉRARD BUÉTAS.

 Second marché non-stop. En dépit du vent du Nord qui souffle depuis quelques semaines sur la Bourse, les introductions au second marché se poursuivent, tant à Paris que sur les places de province. A ce jour, vingt-cinq sociétés nouvelles ont fait leur appariunu depuis le début de l'année dans cette enceinte destinée plus particulièrement aux PME, et une dizaine d'autres entreprises devraient être introduites d'ici

Après la pause de l'été, la rentrée de septembre voit déjà son programme boursier bien chargé avec. pour l'instaut, une bonne quinzaine d'introductions nouvelles parmi lesquelles celles de GO-Sport, ou de Talens, une société spécialisée dans la peinture pour le bâtiment.

Le Monde **PUBLICITÉ** FINANCIÈRE

Renseignements: 45-55-91-82, poste 4330

NEW-YORK, 24jain ₽ PARIS, 23 juin 1 Rechute Reprise: + 1,55 %

Das varié.

Scion les professions

La vive reprise caregistrée à la veille du dernier week-end a fait

long seu. Sur des ventes bénési-ciaires, la plus large partie des gains

ciaires, la plus large partie des gains accumulés a été reperdue. En tête du paimarès auparavant, les «blus chips» omt été choisies comme ligne de mire par les vendeurs. A la clôture, l'indice des industrielles, un moment tombé à 1 853,39, s'établissait à 1 864,26 (-15,28 points). Les valeurs de second rang out cependeut bien résisté comme en témoigne le bilan de la journée. Sur 1953 valeurs traitées, 876 out baissé, 738 ont monté et 339 n'out pas varié.

tements de portefeuille effectués habimellement à la fm de chaque trimestre ont influé sur la tendance

et continueront d'exercer leurs effets au cours de la semaine. De nombreux analystes révisent en baisse leurs prévisions sur la crois-sance du PNB pour les deuxième et

troisième trimestres, entretenant ainsi le courant des arbitrages et

des ventes. Mais à mesure que la déception grandit an sujet de la situation économique, l'espoir d'une baisse des taux d'intérêt s'avive. Si

faire un geste, la rédaction en chef de la lettre de Merill Lynch se dit

persuadée qu'une hausse du «Dow» à 1 950 ou 2 000 points est possible.

A.T.T.

I.T.T.
Mobil Cil
Pitar
Schkmiberger
Texaco
U.A.L. Inc.
Union Carbida
U.S. Steel
Westinshouse

Cours du 20 juin

42 1/8 86 1/2 59 1/2 61 53 7/8

313/8

23 juin

 $Q_{i}(t)$

Pour la première journée du mois boursier et du merché continue, la Buurse de Paris est repartie de l'avant, à le séance officielle du 23 juin. Elle a ainsi confirmé ses bonnes dispositions de la matinée, au cours de laquelle l'indicateur avait cours de laquelle l'indicateur avait progressé de plus de 1 %. Au son de cloche finel, le tendance gagnait 1,55 %.

Le matin, on avait assisté à un démarrage « sur les chapeaux de roue » des valeurs nouvellement cotées « en continu », comme UCS (+ 6 %) et Louis Vuitton (+ 2 %). Des heusses qui tensient devantage à la curiosité des opérateurs pour cette formule inédite de cotation qu'à l'attrait intrensèque des valeurs en question. Permi les plue fortes questinn. Permi les prus fortes hausses constatées en séencs officielle figuralent ensuite Avions Dassault (+ 6,93 %), Eurafrance, Alcatel, Roussel Uclar, CNI 15 % 1982, et encore Permod-Ricard, Printemps et Colas. Des titres comme Philip Morris, Thomson-CSF et Elf se montralent aussi souterus. Au chapitra des beisses con potent locardes. Bis. Morris. beisses, on notait Locindus, Bis, Mou-linex et La Redoute. La Compagnie des agents de change décidait en outre de suspendre le cotation de la Société nationale de navigation, celle-ci feisent l'objet d'un projet d'opéra-

an financière. Autour de la corbeille, les observateurs notaient avec un certain pla l'absence de pression « vendeur » sur le marché. Si le nombre des transactions a fortement diminué, le volume d'activité reste capandant apprécia-ble, et l'attentisme des investisseurs ne se traduit pas, comme d'eucuns le craignaient, par des dégagements massifs. L'incertitude quant à l'évolumassis. L'incerditude questi à l'evolu-tion des taux d'intérêt, compte tenu d'une possible reprise de l'inflation, maintenaît toutefois une épée de Damoclès au-dessus du marché.

Cette crainte de voir les prix redé-marrer a aussi gagné le dauxième étage, où sont cotées les obligations. Le marché demeurait calme, de même que le MATIF, ou 1 641 contrats seulement était traitée 3 mi séance. L'échéance de mars 1987 s'inscrivait en hausse de 0,09 %, à 111

Lingot: 79 500 F (+ 1 800 F). Napoléon: 533 F (+ 5 F).

CHANGES **PARIS**

Dollar: 7,11 F. Très ferme lundi, le dollar

'est vivement replié mardi 24 juin, revenant de 7,24 F à 7,11 F à Paris, de 2,27 DM à 2,23 DM et de 169 yens à neture technique, comme l'avait été la hausse précé

FRANCFORT 23 jain 24 juli Dollar (ca DM) ... 2,2689 2,2329 TOKYO 23 jain 24 jain Dollar (en years) .. 169,20 166.85 MARCHÉ MONÉTAIRE

(cffets privés) Paris (24 juin) 71/8% New-York (24 juin) . 6 13/16 %

Dernier . Précédent

INDICES BOURSIERS

PARIS (INSEE, base 100: 31 dec. 1985)

20 juin 23 juin Valeurs françaises . 128,6 130,2 Valeurs étrapgères . 166,6 166,5

C' des agents de change (Base 100:31 dec. 1981) Indice général ... 340,8 346

NEW-YORK (Indice Dow Jones) Industrielles 1879,54 1864,26 LONDRES

(Indice - Financial Times -) Industrielles 1353,4 1338,2 Mines d'ar 213,8 208,5 Foods d'Etat -TOKYO

20 juin 23 juin

Nikkel Dow Jones 17454,86 17457,89 Indice général . . . 1348,86 1351

Notionnel	10 9	6. — Cotati	ATIF contrats: 2	centage du 590	23 juin
COURS			ÉCHÉAN	CES	
	_	Juin 86	Scpt. 86	Déc. 86	Mars 87
ernier récédent	-	109,25 109,35	109,95 110	110,90 111,70	110,95 110,70

AUTOUR DE LA CORBEILLE

HAUSSE DE LA GÉNÉRALE DE FONDERIE. — Cette action qui avait fortemeut chutó à la Bourse de Paris (elle avait baissé de plus de 40 % la semaine précéde pus de 40 % la semaine prece-dente) a vivement réagi le 23 juin. En clôture, le titre Générale de fonderie gagnait plus de 16 %, à 29,60 F.

J. LEFEBVRE AUGMENTE SON CAPITAL — La société va procéder à une augmentation de procéder à une augmentation de capital de 18 millions de francs nominal pour la porter à plus de 72 milliuns de fraucs par uun

actions nouvelles de 150 F nominal Les deux principaux actionnaires, GTM Entrepose (55 % du capital) at Mubil Oil France (10 %) devraient participer à l'opération, qui permettra à Jean Lefebvre de reencillir envirou 60 millines de francs d'argentfrais. En 1985, le groupe a réalisé un chiffre d'affaires de près de 5 milliards de francs et un bénéfien uet (part du groupe) de

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

	COURS DU JOUR			UN MOIS			DEUX MOIS				SIX MOSS			
	+ bes	+ heut	Re	p + 1	ou d	ф. —	Re	p. +	ou d	é p. –	A	p. +c	ns di	þ.
SE-U	7,1075	7,1160	+	0	+	15	+	9	+	30	+	30	+	130
See	5,1262	5,1299	-	70	_	48	1-	136	-	104	-	451	_	362
Yes (100)	4,2585	4,2626	+	84	+	107	+	161	+	187	+	583	+	575
DM	3,1865	3,1891	+	64	+	78	+	128	· +	149	+	375	+	435
Florin	2,8294	2,8315	+	16	+	24	+	37	+	53	+	167		214
F.B. (100)	15,5969	15,6092	_	34	÷	33	-	68	+	66	1-	139		217
F.S	3,8795	3,8831	+	36	+	55	۱+	23	+	110	1+	369		446
L(1666)	4,6469	4,6516	-	219	-	187	I –	392	_	343	1 –	1057	_	951
£	10,7323	10,7432	 -	284	_	249	I =	519	_	453	I 🗕	1378	-1	171

1_		HOY DES	EURUMUNNAIES
	SE-11	7 1/8 615/16 4 5/8 4 1/2 6 5/8 6 3/16 7 1/2 7 1/8 1 5/8 5 3/4 12 1/2 11 3/4 10 9 15/16 7 1/4 7 1/8	71/16 615/16 7 1/16 6 7/8 7 4 5/8 4 1/2 4 5/8 4 9/16 411/1 6 5/16 6 6 1/8 511/16 513/1 7 1/2 7 1/8 7 1/2 7 1/8 7 1/2 5 7/8 5 5/8 5 3/4 5 1/16 5 3/1 12 1/2 11 3/8 11 3/4 19 1/16 9 7/8 10 9 11/16 9 13/1 7 1/4 7 3/16 7 5/16 7 1/4 7 1/4

Ces cours pratiqués sur le marché interbançaire des devises nous sont indiqués en fin de matinée par une grande banque de la place.

عبكذا من رلاميل

15

** A

250 2 54**9**

-- --

37.1

1. J. - K. W. STA Fac 50"

· 中 ***

Carrier Same

recent

Salata Bra

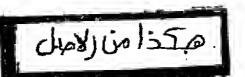
4.

Moits et bons

Cote des chi DECOME CATHERY THE

学

~ 15 T



... LE MONDE - Mercredi 25 juin 1986 - Page 47 MARCHÉS FINANCIERS

BOURS	SE DI	E PAR	RIS	:		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	:			23	JUIN	Cours relevés à 17 h 35
Compan VALENTE Cours	Prescier Deroier %	1.14		Ré	gleme	nt mens	suel			Compan- secon VAL	Cours Fraction cours	Dernier %
1580 4.5 % 1973 1580 1 4410 C.N.E. 3% 4410 4 1146 B.N.P.T.P 1145 1	955 1556 - 033 450 4450 + 090 145 1145	MINTON VALEURS	Cours Premier Decoire précéd. Cours Cours	% Comps	VALEURS 2	para Premier Denier ofd. coms coms	% Compan-	VALEURS Cours	Promier Densier cours	95 Drintons 816 Du Pors +- 430 Eastman		98 50 + 0 51 830 + 2 10 437 + 1 10
1140 C.C.F. T.P	\$555 -0 3; 450 +0 3; 450 4450 4450 +0 3; 4450 +1 3; 563 2553 -0 0; 2590 +1 3; 2553 +1 3;	LAGE PARTY COM	495 490 489 1830 1800 1800	- 121 210 - 163 520 - 003 103	Wafe. Perfeix 2' Majoratte (Lyl 8:	12.60 204 204 20 515 615 36 104 10450	- 404 880 - 080 825 - 047 113	Supject (Ha) 680 Scholder 625 S.C.O.A. 112 80 S.C.R.E.G. 77	650 650 625 627 114 90 114	- 441 270 East Rar + 032 155 East Rar	d 27 60 27 60	27 55 - 0 18
2880 Secritis T.P 1698 2 1598 Secritis T.P 1698 2 1227 2 1382 Secritis T.P 1598 1232 Thomas T.P 1383 1392 Thomas T.P 1382 1 1392 1 1790 Agence Heuse 1720 Aftiguide 740	182 1180 + 1 77 553 2553 - 007 553 1620 + 1 37 259 1220 + 1 4 360 1360 + 05 375 1377 + 1 77 345 365 - 2 44 770 1680 - 2 37 770 771 + 4 18	465 Crick F. turn. 1820 Order Her. 335 Crouse 1980 Dermet S.A. 2190 Derty 265 Der. P.d.C. (1)	485 480 488 1830 1800 1800 1800 1800 1900 1970 3190 328	- 0 03 103 - 1 345 + 1 58 1450 + 1 59 2000	Main. Prainis	06 104 104 50 14 50 340 340 18 1422 1429 10 2180 2175	- 047 113 - 130 77 - 198 500 + 357 496	SCREG. 77 Seb 606 Salimag 495 SFIM 1820	62 50 82 50 - 515 512 490 493	+ 124 430 Excent C + 1883 385 Ford Ma - 040 88 Freegold	pp 429 50 440 pps 384 40 394 30	440 + 244
2880 Hacaicia T.P. 2654 2 1528 Harmott T.P. 1588 1 2277 Hitcher Foot T.P. 2227 2 1362 St-Gobin T.P. 1383 1 1392 Thomson T.P. 1383 1 1392 Assor 374 1 1720 Assor 1989 1720 1 145 At Upide 740 2 1340 Alastal 2160 2 1340 Alastal 346 1 340 Alast 346 1	385 385 - 240 730 1680 - 230 780 771 + 418 300 2300 + 548	1210 Dumez	415 420 419 50 1390 1991 1990 1210 1290 1270	+ 0 84 2970 2580 + 4 86 5250	Metris 216 Metris Geris 256 Michelie 256 Med (Cie) 526	194 104-50 14 50 340 15 1422 1429 10 2180 2175 10 280 280 15 140 280 15 140 5380 15 140 5380 15 15 15 538 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 1	+ 154 73	S.G.E 73 90	490 493 1895 1880 75 50 75 50 525 530	+ 329 78 Gentor. + 230 585 Gán. Be + 281 435 Gán. Be ~ 350 555 Gán. Be	pique . 437 450	895 + 170 449 + 274
1340 Als. Superm. 1345 1 340 ALS.P.I 340 410 Aletham 405 50 1580 Arjom. Prices 1580 1 163 Aussedm. Rey 134	900 2300 + 5 45 400 1400 + 4 05 340 340 + 18 418 + 3 05 600 1600 + 1 26	1250 Exx (Gin.) 2510 Enco 285 ET-Aquisms 280 (- (cartilic.)	1248 1246 1246 2620 2750 2730 286 294 294 278 280 280 1800 1800 1830	+ 4 19 525 + 2 78 48 + 8 71 1950	Michael Bk S.A. 47 Alin, Saleig, (Ma) 53 M.M. Perarroya Moja Figuressy 183	78 465 465 25 529 535 13 44 44 10 20 1951 1960 25 872 838	+ 255 350	Signeux Erg. El. 515 Sile. 989 Simon-U.P.H. 555 Sittener (LG 350 Sixte Rossignal 1200	569 569 356 356 1220 1220	+ 2 52 + 1 71 45 Goldfeld	tors 557 588 44 50 45 60 politain 42 70 48 90 58 59 20	570 + 233 4550 + 224 4350 + 187 5920 + 205
1880 A/om. Prioux 1880 1 183 Ausmeler Rey 184 1300 Aux. Estraps 1305 1 1190 Adons Dament 1155 1 615 Bull-Epripum 625 1080 Bull-Aventin 1082 1 1000 Ce Bancaire 1015 1 530 Sazar HV 629 529 Biglis-Soy 517	1800 1800 50 + 121	2530 Emiler	11390 1391 1990 1790 17210 17290 1270 1270 1270 1270 1270 1270 1270 127	+ 5 825 87 + 2 22 955 + 4 08 184	Mot Largy S & 82	17 86 10 85 10	+ 183 255 - 215 2060	Station	650 650 625 627 114 90 114 62 50 82 50 516. 512 490 493 1985 1880 75 50 75 50 525 530 830 838 569 569 386 356 7220 1220 941 941 -285 285 2090 2000 400 480 347 351 428 488 1150 1196 1196 1198 1196 1198 1196 1198	+ 3 32 36 Haschi 836 Hoschet + 1 02 103 Hasc Che	Akt 837 858 micri 103 10 104 50	3570 + 180 868 + 250
1080 Ball-Investion 1082 1 1000 Cie Bancaire 1015 1 530 Storr HV 629 529 Sejoin-Sey 517 300 Barger (Ad) 288	598 598 - 432 162 1172 + 732 021 1021 + 048 540 540 + 207 519 519 + 038	1870 Europerchi	1400 1445 1438 1870 1910 1910 1346 1365 1366	+ 271 900 + 213 475 + 148 815	Noveline Std. 45 Occident (Gén.) 91		- 080 680 + 2 11 1280 + 395 480	Soden Diaj 255 Sodenbo 2080 Sogerap 440 SC Sorrenbrallin 146 Source Paville 588 Source 1280 Source 1280 Source 481 Syethelabo y 346 Source 2500 Internation C.S.F. 1165 Total (CFP) 370 formitical 85	1150 1150 675 680 1300 1300 490 480	+ 179 1090 19M + 166 320 177	94 30 95 20 1033 1065 320 30 329	98 20 + 2 01 1067 + 3 28 329 + 2 71
300 (Berger (Ma) 298	519 519 + 0 20 298 298 580 598 + 101	275 Feetal	1346 1365 1365 1461 1440 1410 765 740 740 275 275 276 10 300 302 303	- 2 82 1480 - 3 25 215 + 0 40 400 + 1 3250	Oran F Paris . 146 Ofder Caby . 21 Opti-Parises . 40 Oriel (L.) . 324	73 483 483 10 548 346 10 1480 1490 15 220 50 225 12 389 400 18 3290 3305	+ 395 480 + 067 346 + 465 536 - 049 2820 + 175 1170	Bows 1280 Stator 481 Systhelisto & 348 Tatts Listener 535 Vil. Buct. 2930 Thomson C.S.F. 1185	347 361 498 498 2940 2840	+ 433 TES Ro-Yold - 591 B2 Mercus + 034 725 Mercus	62 80 63 725 752	187 10 - 059 63 + 031 752 + 372
1210 B.L.S	723 1141 - 3 30 210 2210 - 177 740 1780 - 2 48 146 1145 + 3 18	28 Fonderie (Gila.) : 185 Fransiner (Me) : 300 Fransiner	25 55 29 60 29 50 189 182 192 298 310 319	+ 15 85 1010 + 1 58 980 + 071 1400	Paris-Résistrop 100 Pechellrown 95 Pechest 140	15 996 994 16 1430 1430	+ 408 86	Total (CFP) 370 85	375 376 29 57 50 2635 2635	+ 285 780 Sfinned + 135 220 Mobil Ct + 174 31760 Regilé . + 213 152 Norsk H	rp 218 50 224 50 31750 31800	31800 + 0 15
1110 Bourgast	145 1145 + 2 15 570 3570 + 123 182 1158 + 0 15 183 2839 + 1 15 1550 1550 + 0 15 180 1210 - 1 15	380 Gentogne	AMA LANGELANG	+ 0.95 1090 - 0.48 114 - 2.36 386 - 15.33 45	Propert S.A St.	5 30 70 80 71	+ 461 880 1 - 148 1020 1 + 045 850 1 + 072 460 1	LIFE 862 LLS 1021 D.C.B. \$ 850 Valido 498 Validourac 81 50	525 530 835 569 336 356 356 356 356 356 356 356 356 356	- 0.23 141 Offii - 0.88 141 Offii + 2.10 1240 Princina + 8.42 480 Philip Me	141 142	141 1280 + 3.22 509 + 4.08
1540 Cuino	180 1210 - 1.14 110 913 + 0.30 170 1470 - 0.87	635 Gryates Gas.	380 271 276 300 245 246 1088 1120 1130 325 323 328 50 631 640 640 2865 2865 2865 625 638 656 71 50 72 60 72 50	+ 4 98 1470 + 107 586 + 142 1990 - 0 34 1600 + 160 425	Police	3 1550 1540	+ 454 81 + 453 4950 1 - 329 835	/Microsoft P	50 50 50 30 4366 4358 833 632	- 147 152 Philips - 12 510 Challesia - 023 475 Randion	152 SO 153 509 509 bio 474 492	163 + 032 518 + 176 481 + 147
1480 Catalon 1480 1482 15820 C.F.A.O. 1630 1640 1790 1790 1790 1790 1790 1790 1790 179	740 1750 2.45 145 1145 +- 3 15	845 lienes, Philos-M.	71 50 72 60 72 50	+ 236 11500	Procest Cité 197 Prétaine Sie 151 Primagez 42 Primagez 45 Primages 154 Procestée 154	3 I 6/17 I 5/14	- 047 + 456 + 077 820 ts	Étrani ************************************	540 1 840 1	# 2.43 555 Floyel De 58 Flo Tinto 50 5t Helen 720 5t Helen	Zinc . 67 40 87 20 . 80 50 79 90	t max
1020 Chergeum S.A. 1010 10 53 Chiero-Cathill . 53 80 685 Chrents franc. 665 480 Cleb Micher 486 30	DO 510 + 276	1750 Interselvings	845 866 856 3590 3690 8690 710 710 710 1755 1790 7790 1785 1468 1450 1236 1468 1450 1236 1236 1236 1236 1374 3760 3740 3760 321 825 825 1095 1025 1070 1071 1110 1095 620 647 848 1171 1152	+ 278 230 + 142 866 + 189 153 + 585 1840	Redictectm	0 1560 1562 8 234 232 8 901 901 3 30 156 166 8 1783 1780	+ 033 430 + 175 177	Agreez Inc	96 80 96 80 436 435 183 182	+ 183 + 183 + 285 2000 Semme	A.G 1995 2008	221 83 - 071 2028 + 185 14450 + 204
765 Com 755	78D 1775 0 2 54	1360 Lab Bellen	1356 1469 1450 1230 1250 1255 1425 1326 1370	+ 093 1250 + 203 1070 - 386 4130	Romani-C.N.L. 105 R. tropicinia E.yi. 412	0 1326 1326 6 1115 1115	+ 278 425	Anglo Annet. C. 77 30 Angloid 425 BASF (Akr) 802 Sayur 832 Saffalafost. 146 Dannet 25 20	408 408 922 823 945 945 146 146 26 55 26 60	+ 0 38 143 Sony - 4 47 157 T.D.K + 2 32 17 Toekbe + 1 50 1380 Unileyer	167 162 50	162 50 + 3 5D
515 Campt. Mod \$10	254 254 517 517 + 1.37 145 1445 + 3.14	1000 Leigend 1000 Leigen 630 Lecebrook	1425 1326 1370 3750 3740 5750 1081 1400 1100 821 825 625 1095 1025 1070	+ 175 2710 + 064 855	Sagan 271	0 2849 2849	T D 14 1	Seyw 832 - Saffalefost. 146 Chener 25 20 Chene Manh. 300 Cle Piftr, lesp. 189 60	302 302	+ 152 340 Unit, Tec + 0.66 405 Unit	fm 340 354 ex 394 - 390 50	354 + 411 389 + 101
Dans in quatrième colonos tions en posrceotages, des du jour par rapport à	cours de la várie- cours de la sénice coux de la velle.	1080 L. Victor S.A &	1079 1110 1085 620 647 648 1155 1171 1162	- 2 28 1960 + 0 55 1060 + 4 51 860 + 0 50 435	Salomen 196 Salvapar 105 Sacrá 66 S.A.T. 43	1 1200 1200 9 663 683 0 430 440	+ 14 17 48	De Beers 45 60	46 60 46 80 2589 2669 43 70 43 70	+ 1 70 188 West De + 2 35 405 Xerox Ct + 3 92 1 177 Zembia (ep 187 60 188	188 + 021 411 + 123 126 + 413
		Con	ptant	flection)					Secon	d march	é (sélection)	
VALEURS da nora.	% du VALEURS	Cours Danier cours	VALEURS	Domer cours	VALEURS	Cours Demissr prés. cours	VALEURS	Cours Dernier prife. pours	VALEURS	Cours Demise cours		Coors Demier préc. cours
Obligations [Concerts it if	1124 1122	Option	180 186 288 190 190	Etrai	ngères 1000	AEP,SA Abic Magazine Abjected	. 206 306	Dentile Dentile Droute Assertages	868 862 665	Patamalis-R.D S	365 366 50 800 3601 222 222
9,80 % 78/92 106 10 8 8,80 % 78/96 100 87 4	772 Crist (CFSL) 317 Crist Glacies 677 Cristment (Crist	2372	Parker CP	252 229 50 s 174 800 186 989	Akan Akan Algamina Bask	215 40 1555	RLP. Roles Technologies	. 1310 1353 . 754 764	Edition Bulland Each S. Desendt Expand	829 890 385 380	St-Gotein Embellion	866 908 910 940 1200 1180
13,25 ± 89/90 110 85 0 13,80 ± 80/81 107 70 2	670 Oddai	2353 2398	Parts Coldina 3 Part. Pa. Goot, St	298 80 290 11E 300 134 1566	America Brank Art. Paterina Arbeit Astalance Mage	325	Dathershipen Cathershipen Catherson	. 807 807 568 560	Gay Degreens	901 900 291 298	Sern-Metra	199. 888 807 1228 1179
16,75 % 81/97 110.90 12 16,20 % 82/90 124.50 7	009 De Dietich 171 Deletendo S.A. 180 Deletendo S.A. Unione Vial Stal	975 990 1170 1200	Ples Wender	197 126 122 126 1006	Box Pop Espanol Besque Morgan Byrope Ottomase	264 264 : :	CRIME C.Espo. Back	1850 thso -	Mantin	299 402 480 580 500 600		300 1290 320 - 332 50 350 360
14,60 % fb. 83 124 25 4 13,40 % dic. 83 128 80 0	920 Strag, Tens. Pyls 782 Emer Stras, Vichy . 657 Emer Vichel	38.50 38.39 1820 1880	PLM	194 E0 294 284	R. Mig. Interest	27720 28320 544 548 88 80 50	C. Oprid: Formulles . Dates	140 471	Michel Meiro M.M.B. Meiec	196 196 60 567 567	Volume of France	770 780 331 50 330 10
1156.65	707 Economits Cathre 923 Sector Surger Bactor Financ	540 518 429 425	Publicis	540 1510 223 30 241 16	Contemption Det. and Kinft De Sons (part.) Dev Chapted	46 70	D===0.TA		Manufe-Dalmes	{ 650 } 650		
OAT 10 % 2000 114 60 6 OAT 9,90 % 1997 111 90 5 OAT 9,80 % 1996 110 35 3	787 El-Antonia 235 El-M. Lablanc Endi-Burngus	590 1997 297	Rockette Corps 1	15 20 124 150 180 83 90 83 50	Granter fink Går. Belgiger Gennet	1380 (1371 437 448 870 829	SICA	V (selection)	 -	·	·	23/6
Cut Francu 3 %	fatupdes Pais Epurgus M 141 Econt Accessed Danit	2180 2056 . s . \$1 36	Rooger at File	70 10 70 10 70 10 70 10 78	Goodyear	118 114 241 244 350 385	VALEURS	Erojanion Rachet	VALEURS	Ereiseion Ruchet	VALEURS	Emission Rachet
CNI janu. 82	141 Enr	3100 3112 250 240	SAFAA	H6 872 d 190 812 180 1460	Hoosewalling.	319 327		Frais inct. net		Frais Incl. net		rais iraci. net
CNE 11,50% 26 113 80 0	Finc	931 910 480 460	Seign de Might 15	290 200 480 80 181	Johnsoniery Keisste Laurale	\$20 14 50 280 285	A.A.A	426 90 407 64 672 24 546 25	Fractions	301 48 297 02 256 68 254 86	Parisono-Volor Paginoino-Robaba	1092 78 1091 60 1628 65 1586 72 269 05 257 71
	Force Lycomolog . Forcing	4060 3850 475 475 1160 1160	Section	10 118 52 50 16 46 46	Mighael Bark Pic Mighael Bark Pic	第20 宝砂 6506 第05	Additional	. 110041 100351 . 49674 48462	Fraction	78795 88 78599 18 563 29 554 97	Placement J	720 28 687 62 ◆ 69528 37 69528 37 52551 50 52551 60
préc. e	France (ARD)	353" 407 20 d 8790 8850	SCAC	96 376 61 550	Disease	42 10 43 40 150 161	AGE HANGE	1177 93 1172 93	Figurable	1091 87 1090 78+ 64382 14 64225 57+	Province Investige.	22334 62 22334 82 485 76 463 73 0 170 91 168 38
Actions Actions 37120 364	Ficos, Paul Birusti GRN	13810 13370 43540 45280	Serv. Equip. Vilh	23 228 39 55 30 56 97 59	Proctor Genths Ricob Cy Lad Bullson	569 578 35 20 35 247 90 243 20	Agino	. 222 43 212 34 . 200 81 191 51	Gust. Rendering	825 10 864 03 488 28 454 23 e	Revenue Trimunials Revenue Vers Se Honoré Assoc Se Nouve à Bio-alime C	60/8 72 60/8 63 + 1205 47 1204 25 + 13894 88 13825 82
A.G.F. (St. Chest.) 7300 7250 Anglef Rousilite 247 250 Applic. Hydraul 560 555 Arbet 145 145	Get at East	289 285 563 862	Sinder	52 461 25 96 329 30 89 374 71 73 80	Roturco	364 400 26 30 25	Anatos-Vator Anatógus Gentica Angonas Anatos	. 428 52 407 23 . 386 23 369 25	Housement court term	1256 65 1256 66 1108 78 1108 78	Strictori Patiligan Strictori P.M.E	689 21 657 96 487 10 485 07 385 76 377 50 10809 95 10885 52
Arbel	Groupe Victoire	3000 3480 447 447	Sold linearity 23	113 1006	Shell & (pat.) S.K.F. Absisholog Spery Rand Steel Dy of Cho		Astocic Acroic Boarne instalia.	. 1195 70 1191 93 . 434 66 414 95	Hammen Europe Homeson Objective.	1812 23 1730 06 1280 29 1280 28	St-Herord Retainment	12027 89 11978 707 15 675 08 12178 06 12079 42
Bengue Hypoth. Eur. 460 450 B.G.L 400 415 Huezy-Cunet 486 480 B.R.P. G 485 486	Immitth S.A	480 47050 c	Solizoni 8	46 150 d	Scilinstein Soudist Match Terrapos	39 50 36 50	Band Associations Capital Plus CIP (usin ASF Actional) .	1612 54 1612 54	Madan	1186 58 1152 02 o	Sicurit. Sicur Mobiles Silcourt ware	10941 35 10930 42 433 08 413 44+ 11981 11981 81
BJUP, imagonia 410 410 Sinidicina 4300 4300 Bon Marchi 480 482	basebangor baseb. Vigenille	827 784 o	Souther Auton 4 Souther 5	80 486 111 805 118 118	Three EM	47 50 47 50 500 23 35 24 70	Committe (ar W1) Conveniento Contal count tercan	. 338 20 373 27 . 11010 40 11810 40	Ind. Imposion	14012 16 13737 41 0 12170 12 11702 040	Sizadus (Cardes M*) Sizar-Associators S.F.I. fr. at int	786 57 774 95 1324 24 1321 50 652 53 536 44+
Cast	50 Innut. (Sel Cont.) Jacque	3190 3200 275 265 576 555	S.P.I	45 1120	Valle Mountee Wagura-Lits West Rand	811 815 840 880 17 1650	Corben Osciniar Oscinia Finance	. 444 06 431 15 267 50 256 42	interespect indust	015 80 587 864 14511 80 14482 83	Scavinno	787 66 751 50 + 318 62 310 09 + 499 33 485 97 +
Companio filara	130 Souriem	\$24 861 \$70 \$79		10 1350 10 436 30 d		-cote	Ordin. Mastero Ordin. harschil Ordin. Prestigo	. 516.04 590.66 . 336.46 321.20	Japacie	153 85. 149 37 217 20 . 213 98+	Shinanta	394 72 384 16 e 222 25 225 03 e 294 57 394 11 e
Constant 6tyl 245 240 Constant 79 80 62 Chestonry MJ 1750 978	20 o Louis	520 620 380 374.40	UserSMD 5 Usbail 3		Accept Cochery Coperat	60 10	Dissilar Descriptions Descriptions	. 1029 72 965 02	Luftine Expension	815 58 778 61 917 84 203 43	SI-fet SIG	1266 70 1211 17 e 996 22 955 26 e 1134 68 1101 83
Champer Fig. 168 170 152 170 152 170 152 170 152 170 152 170 152 170 152 170 152 170 152 170 152 170 152 170	Machinas Bell Magastics Unipies	5050 3270 176 186 •	Us have France 8 Un had Ovide 12	11 870 -	Details Inc. (Chots.) Hydro-Exergia Hospirens Histoira	202	Drough-Silvania Drough-Silvania Ecosis	. 160 M 144 1169 04 1151 76	Latino-Chin.	153 05 145 11 209 49 199 99	Softweet Sogner Sogner	535.64 818.93 403.61 389.02+ 1007.77 962.07+
Chann (5)	H U	340 36740 d	UTA	60 2020	Romato K.V.	141 141 80 212 165 80 e	Seeps	233 22 272 64 2759 04 2794 06	Linche	24901-02 25798 170	Stoli hastis.	7258 28 1202 18 o 511 99 488 77 o 1238 20 1202 14
Copii	Max. Ment Woma	170 176 86	Wateres S.A 4	30 140 ·	SPR (Most	139 60	Eparant Schr	. 24836 30 24801 40 . 7834 68 7757 98	McGangaio Neclish bresimes.	577 03 580 22+ 140 54 142 75+ 451 58 431 04	(hi-feeriations	385 17 377 25 + 110 42 110 42 + 420 02 400 97 +
Droits et bo		Cote des		ALETS.		re de l'or	Eperge-Orien. Eperge-Intele. Eperge-Intele. Eperge-Intele.	. 896 15 1866 49 . 842 41 813 28 . 1716 37 1868 48	Mari d	50415.81 50415.81 + 436.40 + 164.46 147.46 +	Uniteration Uniteration Uniquesion Uniquesion	1239 11 1162 92 1418 39 1390 85 + 861 77 822 69 1385 87 - 1323 50 +
	MARCHÉ O	price Z		Venta	NAJES ET DEVISE	COURS COURS	Eparger-Unio Eparger-Unio Eparger-Value Eparger-Value	. 1157 10 1104 63 406 13 - 200 68	Minio-Ames	. 5741 5727 544 . 13546 28 13412 144 . 1080 01 1080 844	Universe	2451 32 2340 19 + 2252 80 2178 72 + 166 80 165 80
Attribution	Prata-Side (\$ 1) ECU Allerangue (100 D) Galgigan (100 P)	5 858 319 280 15 512	15 900 15	330 500 Orficial	en berset laged sales (20 fd)	77700 79500 527 832	Euro Colonaro	9833 47 9686 15 . 532 95 506 50	Nate Patricis	1347 63 1311 56 0 53966 78 63966 75 0	Uniona (Migráne	1530 12 1537 83 + 479 52 468 12 9857 09 8308 43
tes. Militar 455	Pays Bis (100 ld) Consumit (100 ld) Non-les (100 ld)	253 480 85 970	265 100 274 500 85 970 82 500 94 020 91	253 500 Pilcorical 50 Pilco soid 27 Pilco Inic	pine (10 h) n (20 h) r (20 h)	451 518	Francisc Plas	26349 98 28089 09 62010 80 61702 29 1182 15 1135 12	Hoto-Gloubs Hoto-Values Hoto-Sul Divelops	52197 71 52197 71 + 697 28 685 68+ 1195 22 1193 95+	Value	1420 17 1418 15 76189 95 76114 84
£1	Grando-Bratagno (1 Galco (100 dascha Italia (1 000 Ired)	4850	5 059 4 900 4 649 4 400	4500 Pice de 1	5 deliers	1650 1510	Fencil Valutation	. 13096 79 12830 19 . 1084 14 1057 70	Obligosp Signs Obligo Optionselor	1436 38 1408 22 1120 94 1080 94+	o : offer	oon détaché
. Souscription	Scient (100 fc.)	397 960	365 126 377	397 Fear 68 7	2	2000 2000	Foreign		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		3 - 4mi	détaché
Chick F, ignt	Science (100 fe.) Schiele (100 lext) Austriche (100 sect) Expresse (100 pen.) Portugui (100 anc.)	99 200 45 490 4 983	96 128 377 96 420 96 46 380 44 900 4 986 4 860 4 730 4 600 0 216 4 960	102 Pien de 5 46 450 Pien de 5 5 350 Or Lander 0 400 Or Zurich	O pages O florins	3080 3030 471 471 338 50 340 50 238 50 541	France-Distance France-Distance France-Distance France-Obligations	308 53 307 91 551 55 526 55 124 21 122 98	Orient Caption	18540 1455+ 51342 48614 81988 78251	el : dem + : prix	détaché

Le Monde

UNE CONFÉRENCE DE PRESSE DE L'ANCIEN MINISTRE DE L'INTÉRIEUR

M. Pierre Joxe: M. Chirac? Un angoissé M. Toubon? Un médiocre. M. Pandraud? Un nul

M. Pierre Joxe n'est pas tendre pour les responsables de la nouvelle majorité. M. Chirae? - J'al toujours été convaincu de son inapti-tude fancière aux affaires de l'Etat. tuae fanciere dux ajjares de l'Edu.
C'est un angoissé, qui commence à cesser de croire qu'il sera un jour président de la République, aujourd'hui à la tête d'un gouvernement de transition. M. Jacques Toubon? « Un type médiocre », qui, à la présidence de la commission des l'Assemblée nationale ferait lois de l'Assemblée nationale, ferait preuve de - bassesse morale -. M. Robert Pandraud? - C'est un M. KODERT FANGRAUG: «Cest un nul. Quand il était directeur général de la police nationale, la délin-quance augmentait de 10 % par an. Dans quelque temps, on s'apercevra

que Pandraud a fait du mal, y compris au point de vue du moral de la police. Ce sera un mauvais souvenir. Sa réputation est usurpée.

Recevant la presse, mardi 24 juin, avant que l'Assemblée nationale n'entame la discussion des quatre projets de loi sur la sécurité, le prési-dent du groupe socialiste a résumé ainsi l'attitude de ses amis dans ce débat : • Ce sont des textes inspirés d'une philosphic réactionnaire. contraire aux libertes, une collection de mesures d'une efficacité discutable. Mais on ne peut les affron-ter comme la lai sécurité et liberté de M. Peyressitte qui prétendait tout résoudre. Aujourd'hui, ils ont

fait dans le petit . M. Joxe, qui regrette que tous les amendements socialistes aient été rejetés en commission, ne refuse cependant pas, a priori, une discussion sur des modi-fications de législation – par exem-ple sur les faits constitutifs d'une infraction terroriste - mais il estime que les quatre projets soumis aux parlementaires ne constituent pas « une politique » : « C'est un effet purement aptique, la fin d'un proccssus de gesticulatian. « La droite parle beaucoup à la popula-tion pour lui faire peur, comme si la peur était un moyen de gouverne-ment, a-t-il conclu. Naus, nous faisons appel à la raison, nous ne sommes pas sur le même terrain.

pour surveiller la construction de

La nomination d'un préfet à la tête de l'administration pénitentiaire

risque de susciter les critiques du monde judiciaire, où l'on préfère, par tradition, voir à ce poste un

magistrat. Trois autres préfets ont

néanmoins occupé cette fonction depuis la Libération : MM. Ray-mond Morice (1964), Henri Le Corno (1968) et Christian Dablanc

Dans la - pénitentiaire - la tradi-

tion préfectorale remonte à l'époque

où l'administration des prisons dépendait du ministère de l'inté-

rieur. Elle en fut détacbée par

étapes (en 1911 et en 1939 en parti-

culier). Le retour d'un préfet à sa

tête est le signe d'une plus grande volonté répressive du gouvernement.

[Né le 30 juillet 1935 à Rombas (Moselle), M. Arsène Lux est licencié en sciences économiques et ingénieur de l'Ecole supérieure d'électricité. Il a été militaire de carrière jusqu'en 1975, date à laquelle il quitte l'armée avec le grade de chef d'escadron. Il entre alors dans la préfectorale, où il occupe des postes territoriaux avant de devenir, en 1980, directeur de cabinet du directeur général de la police nationale. De 1980 à 1982, M. Lux est affecté comme chef de service au SDECE (le cootre-

service au SDECE (le cootre-esploonage, anjourd'hoi DGSE).

Retour ensuite au ministère de l'inté-rieur, où il est directeor de cabinet du directeur général de l'administration.

En 1985, M. Lux devient sous-

que l'oncière de la Vville de Paris. Administrateur civil hors classe, il a été nommé préfet hors cadre par décret paru le 22 juin an Journal officiel.

directeur chargé du service de la poli

BERTRAND LE GENDRE.

nouvelles prisons.

DE ML GORBATCHEY

tives à un sommet ou à la prépara-

Les négociations sur le désarme tionnelle et une recherche vigoustratégique .. - (AFP. Reuter.)

■ GRANDE-BRETAGNE : Prisan à vie pour l'auteur de l'attentat

M. REAGAN A REÇU **UNE LETTRE PERSONNELLE**

Le nouvel ambassadeur d'URSS à Washington, M. Iouri Doubinine, a remis lundi 23 juin au président Reagan une lettre personnelle du numéro un soviétique, M. Gorbat-chev, a annoncé la Maison Blanche dans un communiqué. Cette lettre. dont le contenu est confidentiel, a été présentée lors de la remise des lettres de créance de M. Doubinine, qui s'est entretenu pendant une quarantaine de minutes avec M. Reagan. La Maison Blanche a qualifié la rencontre de • cordiale • et · sérieuse ·, mais indiqué que la lettre de M. Gorbatchev ne contient pas de dates, ni de précisions rela-

tion d'un sommet .. A la fin de mai, M. Reagan avait proposé, dans une lettre au chef du PC soviétique, que le secrétaire d'Etat américain George Shultz et son homologue Edouard Chevardnadze se rencontrent dès que possible - éventuellement en Europe pour commencer à préparer l'ordre dn jour du deuxième sommet. En revanche, M. Chevardnadze se rendra à Londres à la mi-juillet en visite officielle.

Toujours à Washington, M. Weinberger, ministre américain de la défense, a réaffirmé que les accords - du type du traité SALT-2 - de 1979, sur la limitation des armements stratégiques sont - à la fais dépassés et indésirables », mais que les Etats e travaillent à construire un accord américano-soviétique réduisant les armements et qui soli

respecté ». ment « doivent rester un élément de notre stratégie globale pour faire face à une Union soviétique agressive ., a poursuivi M. Weinberger devant les membres de la Fondation pour l'espace. Mais ces discussions · doivent être intégrées dans un cadre plus large qui comprenne stratégique, la dissuasion convenreuse dans le domaine de la défense

de Brighton. - L'auteur de l'attentat à la bombe commis au nom de l'Armée républicaine irlandaise (IRA) à Brighton, qui avait failli coûter la vie, en octobre 1984, à membres de son gouvernement, a été condamné lundi 23 juin à la prison à vie par le tribunal londonien de l'Old Bailey. (AFP).

–Sur le vif –

Femmes... fortes

paix, une nana de vingt-trois ans, prise dans une rixe au métro Tolbisc 7 Elle venait de quitter son service. Elle sort son flingue et elle en fauche deux d'un coup, dites donc. Un méchant, un Antillais qui la menacait de son couteau, et un gentil, un Cambodgien, qui passait sur le quai, abettu per ricochet. C'était pas un revolver bijou, je vais vous dire, c'était un 357 magnum, une arme lourde, très lourde et très performante apparemment.

Ils en parlaient ce matin à la conféranca das chefs. Des femmes flics, il y en a de plus en plus. il peraît qu'elles sont épetantes, calmes, pleines d'auto-rité, pas trouillardes pour deux sous, enfin super, quoi. Pareil sur les champs de courses, les filles jockeys, il y en a encore une qui vient de gagner le tiercé, je vous fiche mon ticket que d'icl vingt ans elles auront complétement désarçonné les garçons. Elles sont avantagées, forcément, elles sont taillées pour, petites, compactes, légères et très musclées, si, parfaitement, ques-

Après le conférence, c'est rituel, je dégringole prendre un pe-

Vous avez vu ce gardien de la tit noir vite fait au comptoir. Alors, les copains: sur quoi tu vas encore déconner, là, aujourd'hui?

- Je déconna pas, justement, pauvres débiles. Je pavoise. Nous, les nanas, on vous crève la peau, on vous coiffe au poteau, on est championnes de formule 3. Bref, on your emmerde à pied, è cheval, en ba-gnole. Et même en double mixte l

- Là oui, d'accord, mais, en simple, ta Navratilova, mon Lendi, il se la ramasse en roue de picyclette ce qu'on eppelle, 6-0, 6-0, 6-0.

- C'est tellement bête, ce que tu dis l Physiquement, ils sont pas faits pareil, ils ne sont paa de la même force, c'est évi-

- Intellectualisment non plus, désolé i Permets-moi de te aignalar qu'una championne d'échecs catégorie deme, au classement général elle arrive péniblement en deux cent trentierne position. Même au bridge, elles sont pas de taille. Au Scabble, idem. Remarque, là, ça a'explique, il y a qu'à voir le français

CLAUDE SARRAUTE.

M. Arsène Lux serait nommé directeur de l'administration pénitentiaire

L'administration pénitentiaire aura bientôt un nouveau directeur, M. Arsène Lux, préfet bors cadre, dont la désignation doit intervenir lors d'un prochain conseil des ministres. L'actuel directeur, M= Myriam Ezratty, rejoint la Cour de cassation, où elle a rang d'avocat général depuis mai 1983. Nommée à la tête des prisons un mois auparavant par M. Rober Badinter, elle ne faisait pas mystère, depuis le 16 mars, de son désir de quitter son poste en raison des nou-velles orientations de la politique

pénale et pénitentiaire. Le nouveau directeur est un oiseau rare. Avant de le dénicher, M. Albin Chalandon a essuyê pinsieurs refus de prefets. Aucun n'a vouln accepter ce poste considéré par un conseiller du garde des sceaux comme un - siège éjectable -. Il y a sujourd'hui quarante-sept mille détenus pour treate-deux

Bourse du matin

EFFRITEMENT: - 0.38 %

La Bourse de Paris s'est légèrement affaiblie le 24 juin, à la séance da matin, l'indicateur de séance reculant de 0,38 %. Les plus forts replis ont êté enregistrés par Pernod-Ricard (- 2,03 %), Dumez (- 1,96 %), Chargeurs (- 1,47 %) et Accor (- 1,36 %), Valco recu-lant de 0,93 %. Parmi les valeurs en hausse figuraient Thomson-CSF (+ 2,25 %), Synthelabo (+ 2,21 %) moteurs Leroy-Somer

A LA BOURSE DE PARIS

Valeurs françaises négociées dans la matinée du 24 JURN

Indicateur de séance (%): - 0 38 VALEURS Cours Premier Demier

VALEURS	précéd.	COURS	cours
Accor	365	360	360
Agence Haves	1690	1680	1680
Ar Liquide (L')	771	771	765
Alsthorn	418	418	416
Bancaire (Ce)	1021	1020	1020
Bongram	1760	1760	1750
Bouygues	1145	1138	1135
8.S.N	3570	3560	3550
Carrellour	2839	2833	2839
Chargeum S.A	1020	1025	1005
Chib Modiserranea	510	505	505
Durnez	1270	1258	1245
Enca (Gen.)	1245	1250	1250
ELF-ACUSTAING	294	291	293 80
Essior	2530	2530	2530
Lafaroe-Coppes	1255	1250	1250
Michain	2625	2820	2820
Mids (Ce)	5320	5380	5370
Most-Hennessy	1950	1945	1945
Naveg. Mixtue	353	953	950
Orea (L)	3305	3320	3310
Pernod-Ricard	1133	1125	1110
Peugeot S.A	872	872	869
Sancti	583	675	677
Scorce Perner	680	630	580
Tétémécan:que	2940	2935	2940
Tromson-C.S.F	1198	1225	1225
Total-C.F.P	375	375	375
T.R.T	2635	2635	2635
Valéo	\$25	525	520

caraes ainsi au aux professeurs.

MACINTOSH PLUS

18130 F H.T. 21502 F LT.C.!!

APPLE II C

etc...

3535 F H.T. 4192.51 F LT.C.!!

30% de remise sur la gamme Apple.

mille cinq cents places dans cent quatre-vingts prisons surveillées par treize mille gardiens. La situation est considérée comme « explosive » à la chancellerie, où l'on se félicite du calme actuel, que l'on doit, selon un directeur de prison de la région parisienne, à la possibilité donnée par M. Badinter aux détenus de sui-vre dans leurs cellules la Coupe du monde de football.

Trois directeurs de l'administration pénitentiaire ont éprouvé, depuis la Libération, l'instabilité de ce poste : M. Robert Schmelck, qui avait dû céder la place, sur ordre du général de Gaulle, en 1964, après l'évasion de l'hôpital de La Rochelle d'un activiste de l'OAS, l'ex-adjudant Marc Robin; M. Georges Beliean, pour divergences avec M. Jean Lecanuet, alors garde des sceaux, après les révoltes pénitentiaires de 1974, et M. Pierre Aymard, à la suite de l'évasion de Jacques Mesrine de la prison de la

Santé en 1978. Officier de carrière jusqu'en 1975 - il fut lieutenant parachutiste, - le nouveau directeur, M. Lux, fut incorporé en 1957 dans un groupe d'hélicoptères basé en Algérie. Une expérience qui lui sera ntile pour contrecarrer de nouvelles évasions comme celle de Michel Vaujour, il y a un mois, de la maison d'arrêt de la Santé. Son expérience actuelle, à l'Hôtel de Ville de Paris, des questions foncières, lui sera précieuse

 Val d'Oise : un gardien de la paix écroué pour avoir blesse un jeune Marocain. - Un gardien de la paix, M. Jean-Michel Gnillot, vingtans, a été inculpé, samedi 21 juin, de tentative d'homicide volontaire par le tribunal de Pontoise (Val d'Oise) et place sous mandat de dépôt pour avoir blessé, de trois balles de pistolet, pendant la nuit du mercredi 18 au jeudi 19 juin, à Franconville, M. Hassan Bourahla,

un Marocain age de vingt-trois ans. Celui-ci, vigile dans un supermarché, bavardait à la sortie de son travail avec des amis, lorsqu'il a été pris à parti par le gardien de la paix en état d'ébriété.

· Arrestation du meurtrier présume d'une vieille dame à Paris. -Serge Caillard, trente-cinq ans, coursier interimaire, a avoue avoir assassine, pour la voler, M= Germaine Charbonnier, dont le corps avait été découvert le 16 juin à son domicile, 129, rue de Lourmel dans le quinzième arrondissement à Paris (le Monde du 18 juin). Serge Caillard avait été appréhende lundi 23 juin par la police judiciaire.

Le numéro du - Monde -



NOUVEAUX TARIFS "ENSEIGNEMENT"*

"Réserves aux Établissements d'enseignement ou de Formation

Profitez-en dès aujourd'hui!! chez:

26. rue du Renard 75004 (face Beaubourg) - tél. 272.26.26

et 64, avenue du Prado 13006 MARSEILLE - tél. 37.25.03

INTERNATIONAL COMPUTER

Le centre Géant de la Micro-Informatique

M. MARC BONNEFOUS EST NOMMÉ SECRÉTAIRE GÉNÉRAL ADJOINT DU QUAI D'ORSAY

Le Jaurnal officiel dn 21 juin a annoncé la nomination de M. Marc Bonnefous, directeur d'Afrique du Nord et Moyen-Orient au Quai d'Orsay, comme secrétaire général adjoint du ministère des affaires etrangères, en remplacement de M. Serge Boidevaix, nommé ambas-sadeur à Bonn.

[Né le 5 janvier 1924, docteur en droit, breveté de l'Institut des hautes études marocaines (arabe), ancien élève de l'Ecole nationale d'administration, de l'Ecole nationale d'administration, M. Bonnefous s'est engagé dans les forces françaises libres en 1943. A sa sortie de l'E.N.A. en 1947, il a été mis à la disposition de la résidence générale au Maroc, puis affecté, en 1956, à l'administration centrale (affaires culturelles et techniques, jusqu'en 1959, puis Amérique). Il a été nommé à Lima en 1961, à Alger en 1964, à l'Institut des hautes étades de défense natio-

nale à Paris en 1966, puls a été direc-teur du cabinet de M. Yves Guéna, alors ministre des postes et rélécommu-nications, en 1967-1969 (avec us passage de ce dernier à l'information en juin 1968). M. Bonnefous a ensuite été ambassadeur à Brazzaville (1970-1972), inspecteur des postes diplomati-ques et consulaires (1973-1977), ambassadeur à Tel-Aviv (1977-1982) et enfin directeur d'Afrique du Nord et Moyea-Orient à partir de novem 1982. Il a, à ce titre, participé à diffé-rentes missions, dont celle qui a été euvoyée à Téhéran, sous la conduite du secrétaire général du Quai d'Orsay, M. Audré Ross, en avril dernier, pour préparer la « normalisation » des rap-ports diplomatiques franço-francen, et, donc, faciliter la libération des otages français. La nomination de M. Bounefrançais. La nomination de M. Bouse-fous au secrétariat général adjoint était attendue depuis plusieurs mois.]



CANAPÉ CLUB CUIR 10 COLORIS



READY-MADE

38-40, RUE JACOB 75006 (1) 42-60-28-01 "

ABCD FGH

LA GRÈVE DE L'AUDIOVISUEL PUBLIC

Incertitudes sur la retransmission du Mundial

Les deux demi-finales du Mandial seront-elles diffusées sur TF I (19 b 55) et sur A 2 (minuit) ? Le doute persistait encore mardi 24 juin en fin de matinée. Les syndicats CFDT, CGT et SNJ du service public de l'audiovisuel maintiement leur appel à une grève de vingtquatre heures pour le mereredi 25 juin et ils ont déposé un préavis pour les deux jours suivants. Mais une réunion intersyndicale devait se tenir afin de définir les modalités précises de ces actions.

Il ne serait pas impossible, en effet, que les trois syndicats, qui se disent « parfaitement responsables et conscients », de l'impact qu'aurait sur le publie la non-retransmission des matches de la Coupe du monde, décident de reprendre le travail le n à 20 heures.

Un autre motif pourrait emporter la diffusion : le refus catégorique de voir le débat sur la diffusion du Mundial supplanter le débat de fond sur la réforme de l'andiovisuel. Nous voulons une véritable discussion, déclarent les syndicats, qui

ne soit pas escamotée par un gouvernement prêt à user du forcing. > La CFDT, la CGT et le CNJ estiment que M. François Léotard, ministre de la culture et de la commnnication, * peut débloquer la situation ». Ils considèrent que « reporter à septembre le débat sur le projet de loi constituerait une ouverture ».

Mais on ne l'entend pas ainsi du côté du ministère où l'on déclare « qu'un calendrier a été établl et que rien ne viendra entraver la dis-cussion sur la loi, le Parlement étant souverain en la matière » Les seuls pourpariers à envisager, dit-on an cabinet de M. Léotard concer-neut les problèmes ayant trait à la convention collective et au statut des personnels. On souligne eussi s'expriment. « Il v a. néanmoins, des limites qui ne doivent pas être dépassées ..

Rappelons quo les syndicats s'étaient prononcés, vendredi 20 juin, à l'issue d'une réunion inter-syndicale, en faveur d'une « grève active » permettant la diffusion des matches en lien et place du programme minimum. Ils souhaitaient, d'auttre part, avoir la possibilité de donner sur l'antenne, les raisons de leur mouvement. La direction de TF 1 a déclaré, mardi matin, que « des négociations étaient en cours à propos des demandes formulées par les syndicats . ANITA RIND.

MICRO-SERVEURS

LEQUEL CHOISIR?

CHEZ LES MARCHANOS DE JOURNAUX ET L'ÉDITEUR A JOUR, 10 rue Donielle-Cosonovo 75002 PARIS

MARCEL LASSAINCE SOLDES

> du 25 Juin au 5 Juiliet 1986

Paris (6e)

17, rue du Vieux-Colombier **Galerie Point Show** 66. Champs-Elysées

DE LA SIMPLE RETOUCHE AU PLUS BEAU VÊTEMENT PRIX EXCEPTIONNELS

avec la garantie d'un grand maître tailleur **PANTALONS** MESURE 650 F A partir de

COSTUMES MESURE A portir de

1950 F Costumes légers 1790 F 3000 tissus Luxueusea draperies anglaises Fabrication traditionnelle

TAILLEURS, JUPES, MANTEAUX SHT MESURE UNIFORMES ET INSIGNES MILITAIRES

LEGRAND Tailleur

27, rue du 4-Septembre, Paris - Opéra Téléphone : 47-42-70-61. Du kındi au samedi de 10 h è 18 h.

L'AVION PAS CHER

Tarif dates creuses

New-York : 2 800 F. Boston, Montréal : 3 100 F Washington, Toronto: 3 350 F. Miami: 3 900 F Loe Angeles, San Francisco, Seattle et Vancouver : 6850 F

Prix aller-retour eu départ de Paris, 7 jours/6 mois A dates imposées - Sur compagnies régulières Panachages autorisés - Prix garantis à l'inscription Renseignements : répondeur, 42-65-66-66 Minitel 36-15-91-77 code PL rubrique CHARTER

INTER CHART'AIR 9, boulevard des Capucines, Paris (2*), tál. 42-66-42-44 Bordeaux 92-23-23 - Lille 55-54-56 - Lyon 08-95-16-40 - Toulcuse 21-16-75

ou votre agence de voyage

عكدا من ولاميل

gas es process

 $_{1}\approx 2$

 $\varphi_{\alpha} = \varphi^{\alpha}$

r: -"

.

5.2

21.

40.0

1100 200

40.00

143 m. s

.

1.44

.

42.5

Garage Contract

7 ...

¥ . 15

ere en

Visa ...

Market Contract

 $^{n}(c_{3}) \in$

Sec. 20

122

Part of

in Same

St. Sales

Charles

A Commence of the Commence of

7 4 4 - L

And the second

 $\{\omega_{n_{2}}, M^{2n_{2}}\}_{1\leq n_{2}}$

 $\pi_{to_{n_{i+1}}}$

4 (2 m

A Commence

100 mg

4.00 The state of the s

1

Section 1

549 A. ...

State of the

Carrier .

不知道機 CAPTURE TO SERVE THE 1

WAS THE MAN The state of the state of STATE OF STATE The second second

A STATE OF THE STA Se her Planting and

TO SEE MANUAL MAN The day till materials. --The state of the s

- 17

127 324 ---To the Edition Comments ----12 12 14 10 ME

- 34 THE PROPERTY OF The state of the s THE SERVICE PARTY AND ADDRESS OF THE PARTY ADDRESS OF THE PARTY AND ADD

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR The second second ** TENERS OF THE PARTY OF THE PART

Carlotte Control